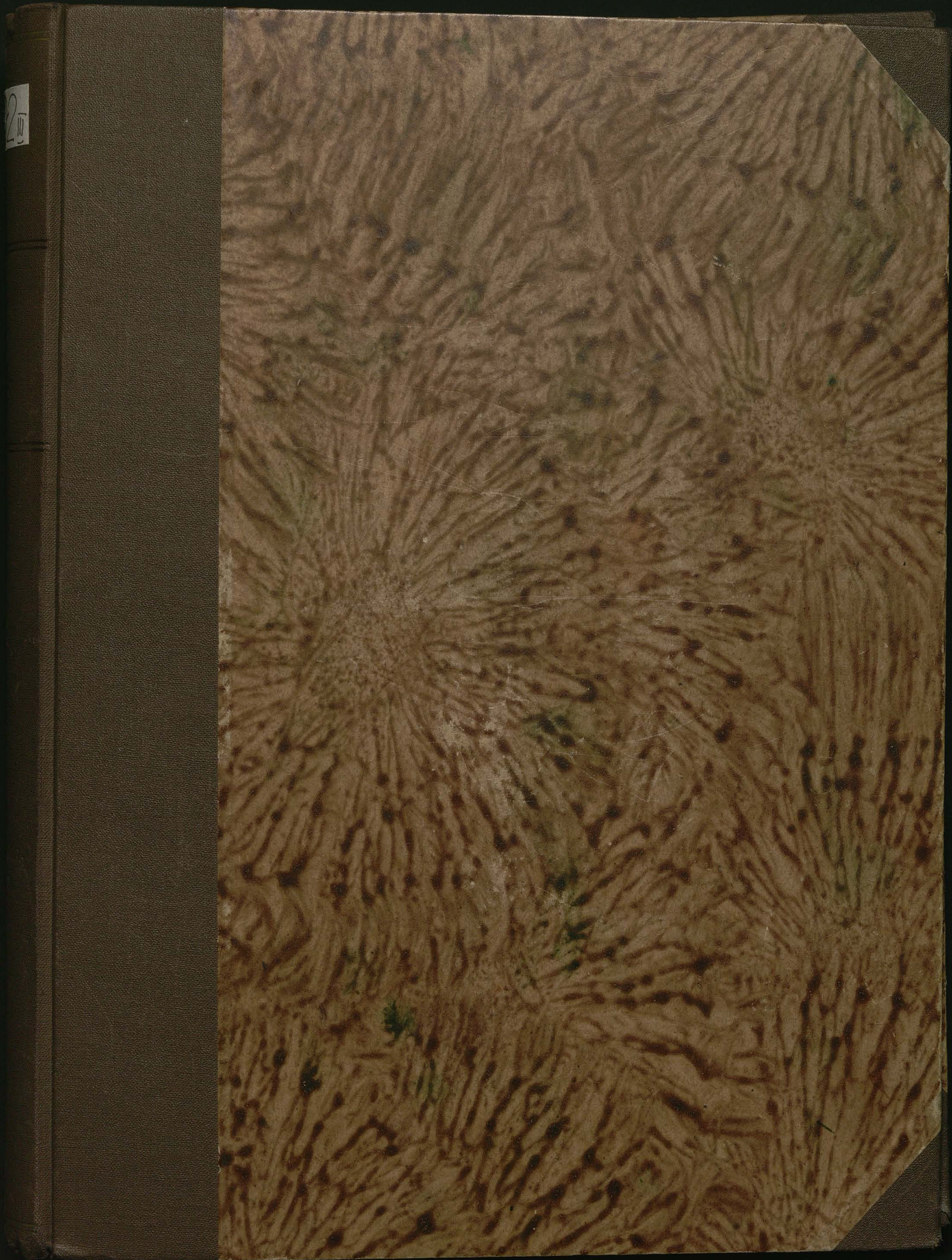


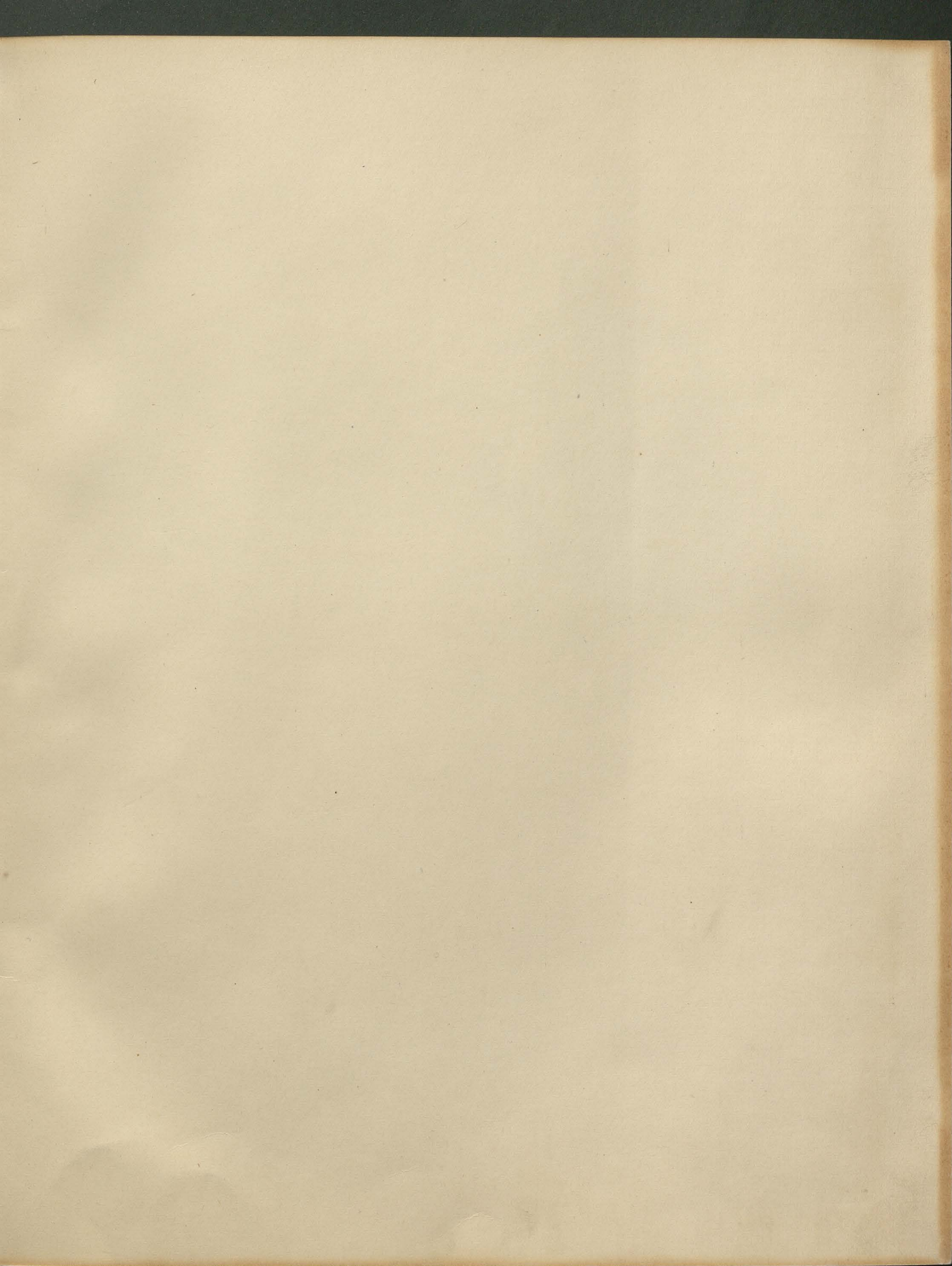
211

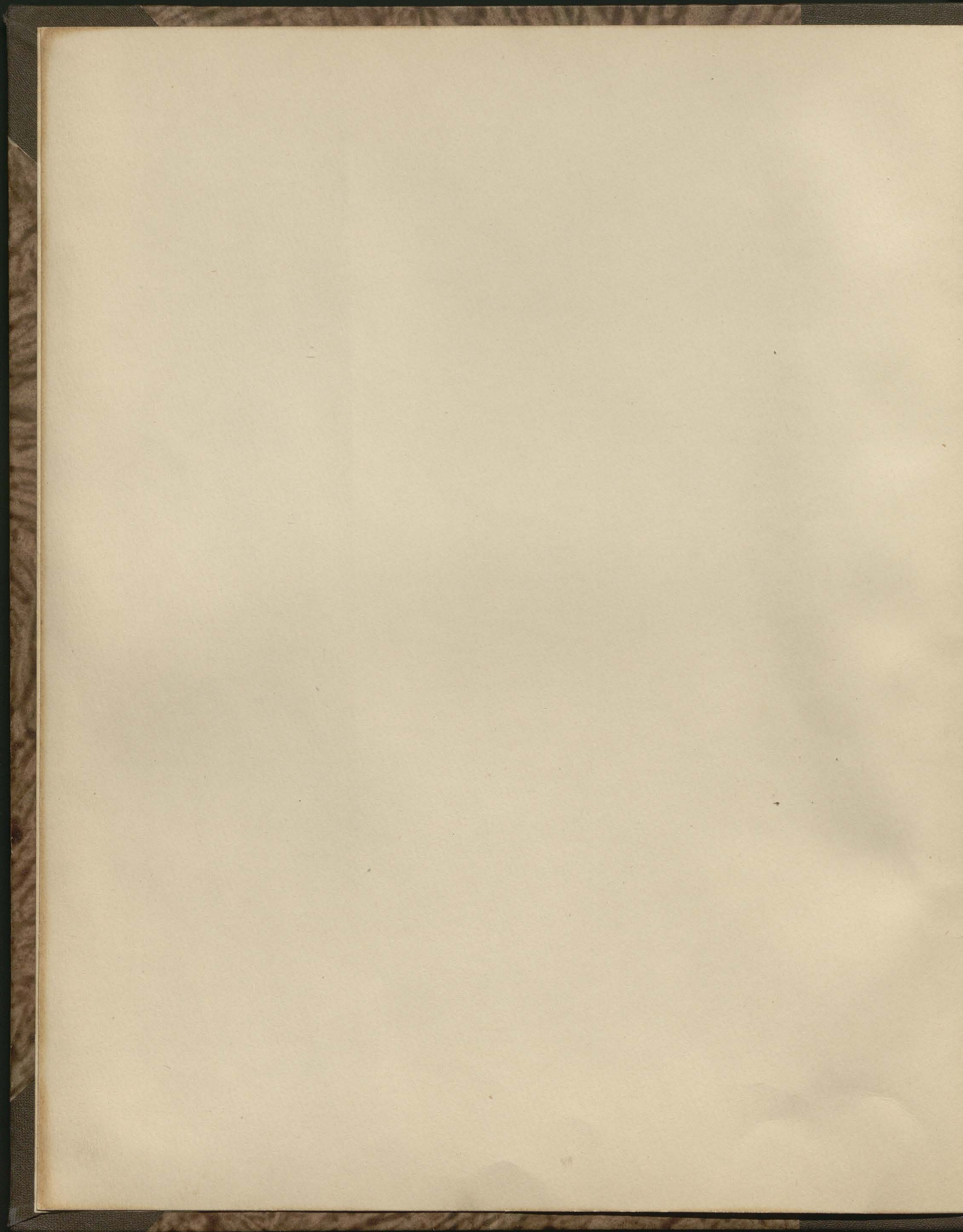


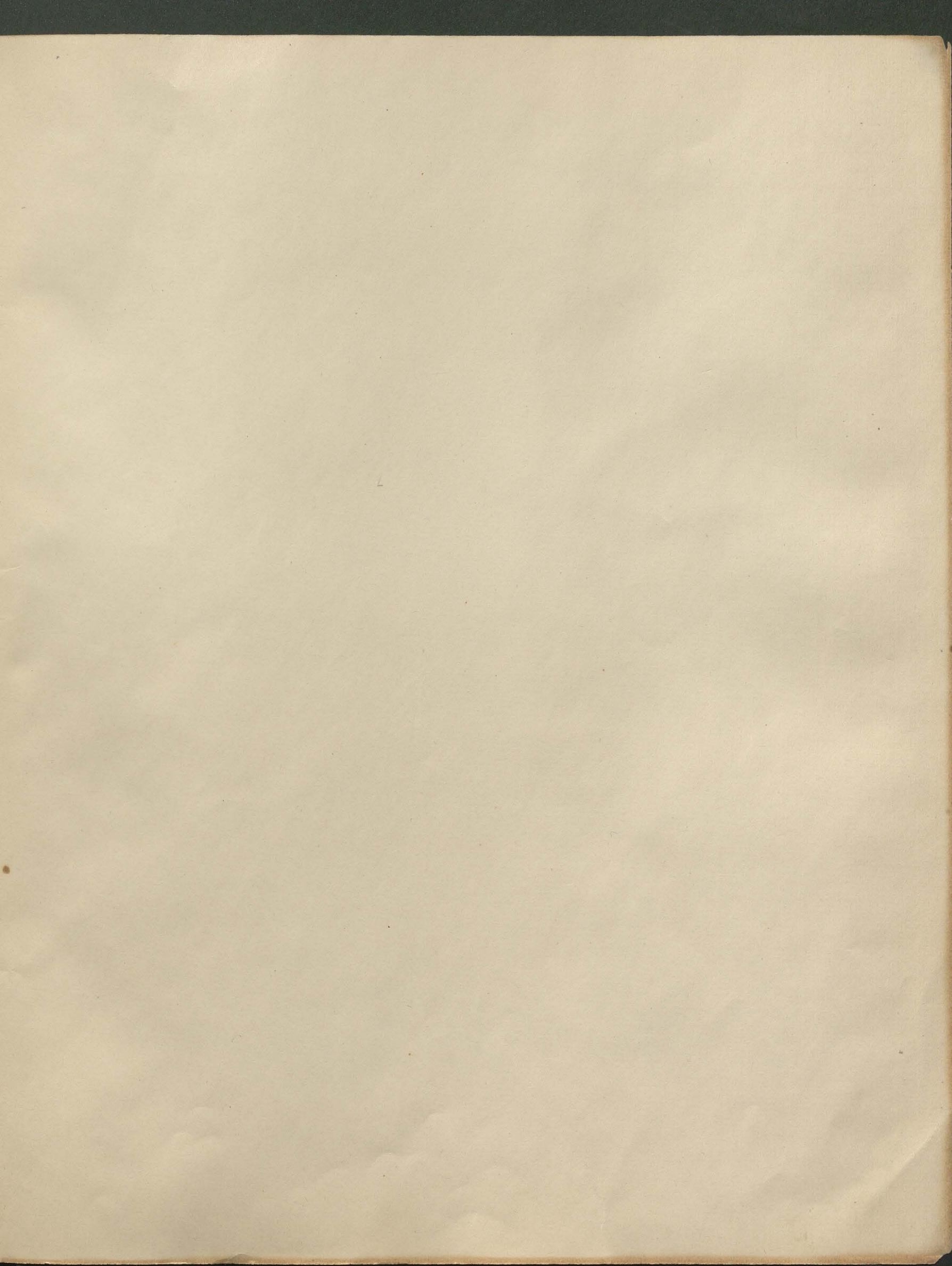
Opr. "Starodruk" 1957 r.

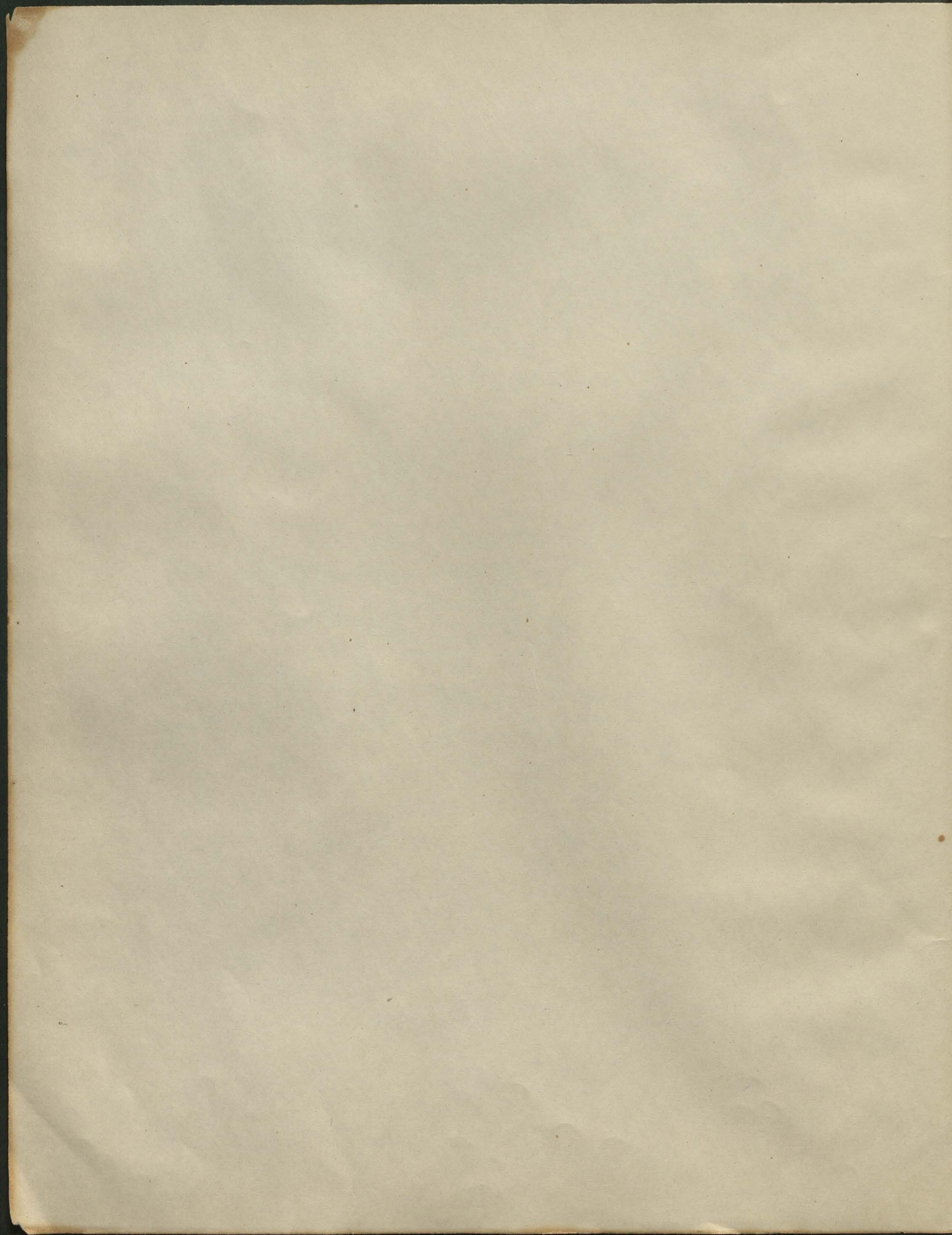
9202

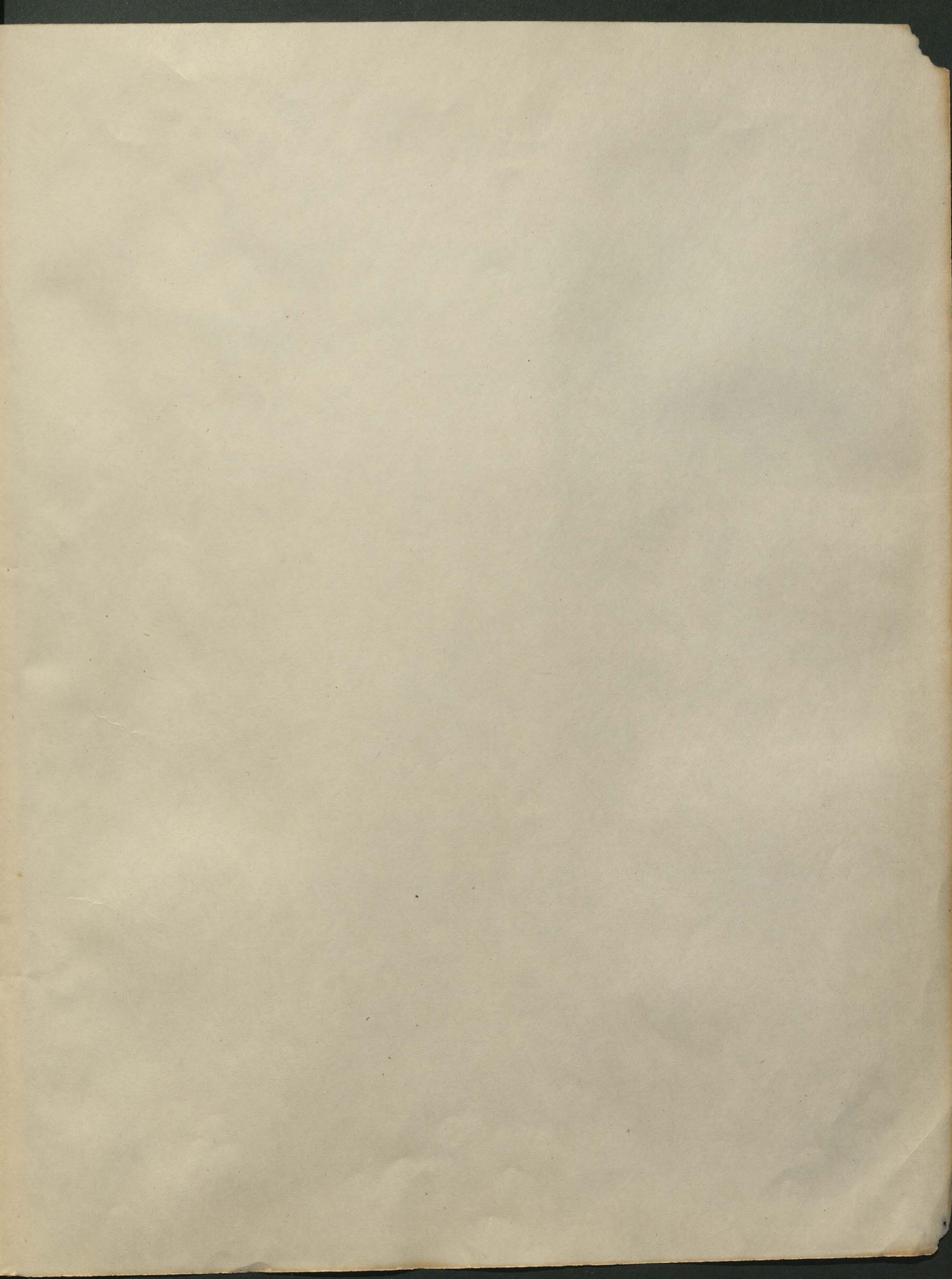
II

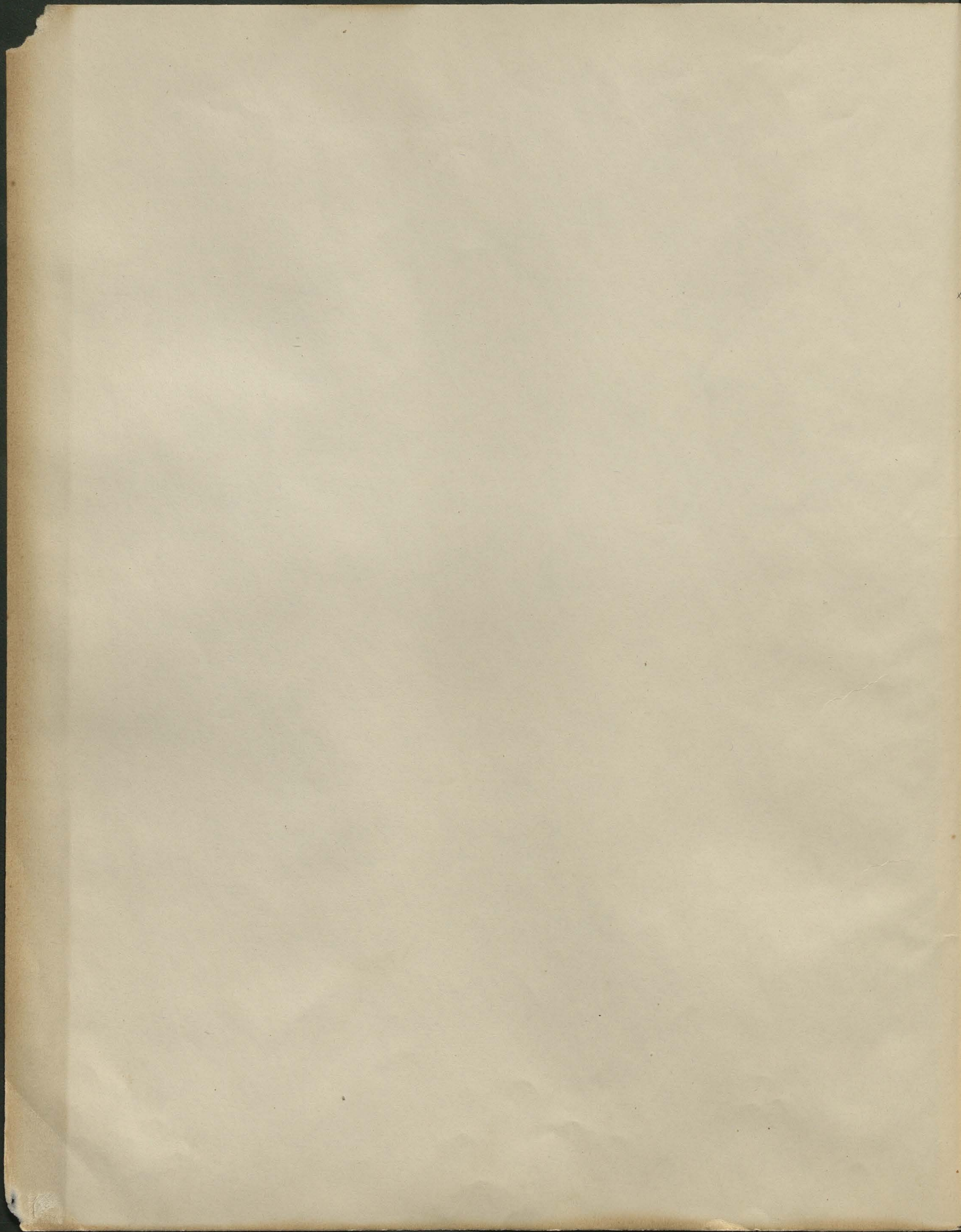






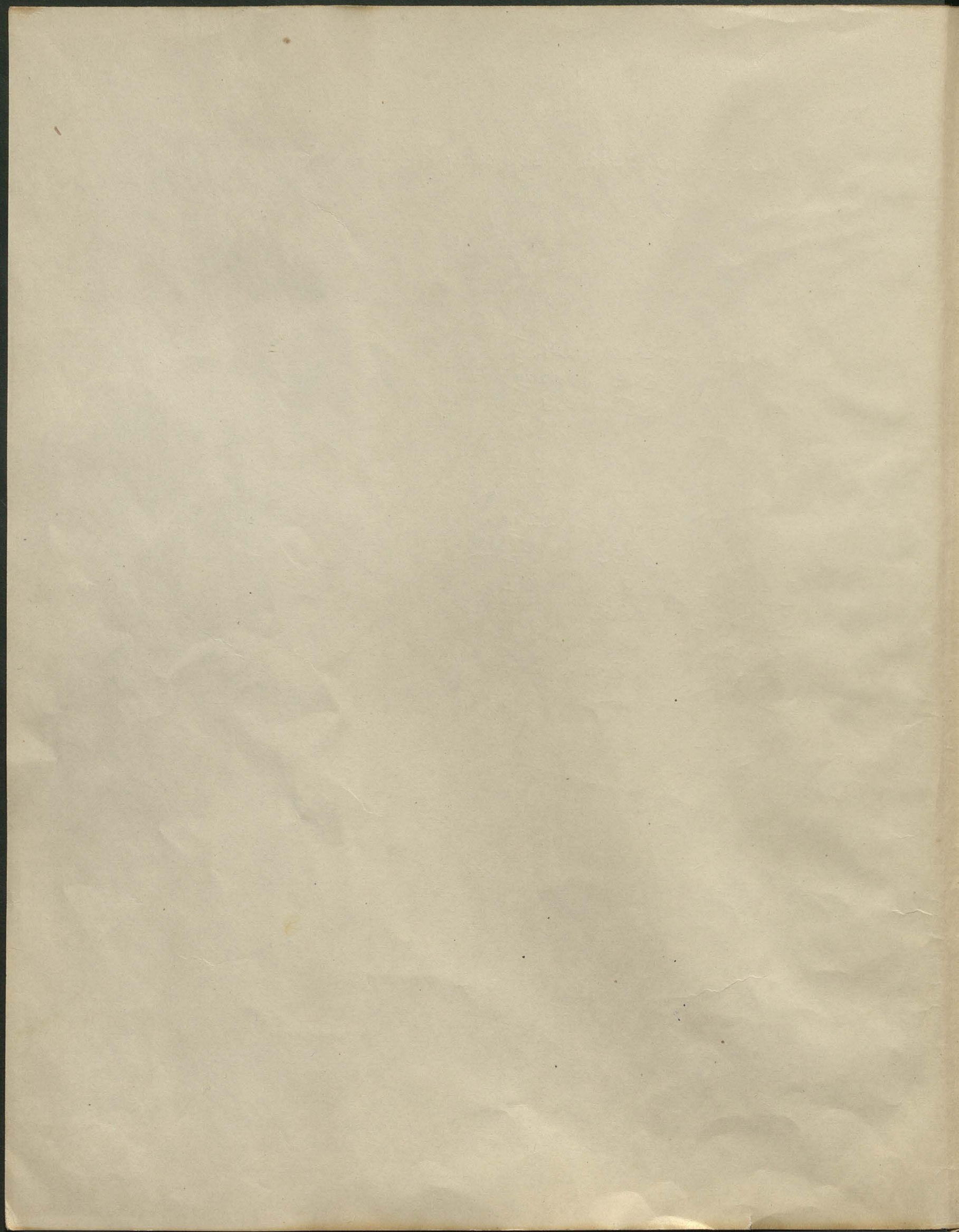






Kaczanowski Ignacy Karol, ks.

Paryż	1848	, 24. <u>XI</u> ,
"	1849	, 4. <u>VII</u> ,
"	1850	, 29. <u>VII</u> ,
"	"	, 18. <u>XI</u> ,
"	"	, 29. <u>XI</u> ,
"	1851	, 7. <u>IX</u> ,
"	"	, 22. <u>XII</u> ,
"	1852	, 1. <u>I</u> ,
["]	1861	, 2. <u>VII</u> ,
[B. m.]	1863	, 14. <u>II</u> ,
Adrianopol	1864	, 9. <u>III</u> ,
Paryż	1868	, 26. <u>V</u> .



Wojciechowski Karol
Kamarychowski ✱ Paryż 24 Lisop. 1848. 1.

Najdroższy Bohdanie.

w tej chwili odebrały list od Onośrego odcysłam Ci, abyś wiedząc
tego jak sam uważasz zajęć się rany jego interesem. — List
do Gomafree jest u Królikowskiego, który dopytując się o niego
miznalszy go w Paryżu, lecz za pned 2^o dniami Gomafree
pisał w Ere nouvelle aby składowi na Wenecję do niego
były ^{odpowiednie} ~~stosowne~~ pismo musi już być w Paryżu. — Jam
napisał do kochanego Onośrego że tym jego interesem
zajmować się nie mogę: niemyślę — Nie mogę bo przy bracie
Chryz w domu nie mam czasu dostyć aby wyjechać obo-
-wieszkowi kapelana Enigraji, niemyślę bo sprawy Wł-
-ackiej pod takim samym nieuwagą na potrzebne
za sprawę Polki, a duch irreligijny jaki się objawia
we wszystkich ruchach wołach nieprawdą mi roku-
-wać pomysłowości z Bogostawieniskiem Paryżu prochu-
-tyj jeżeli nie przeciwnym, jakim dzięki Bogu mi jest, to
przyjemniej obaj byłym w niej majdować się nakazuje
To jednakże nieprzyniosło przeszkody mediom, który
nie lepszego nie mają do roboty pomagać Wenetom do
adyskowania niepodległości Gwintnej, byłoby nie Arysto-
-kratycznej: —

Polecamy ci twym młodzieńcom i wszystkim
wafym rostać w Kuchannie wafym
Złoty Xkaroz Weste

Moje o której prosi Onofrej odprawia tam gdzie będzie
Chciał jej wyjechać i ogłosić którą sam naprawi być
nie wzwagać lub w ciemności bo to dnie mam rajzta w
Lakenie

Wap na Księ Pami Brod. Stuga

Wiem

1844
 1845
 1846
 1847
 1848
 1849
 1850
 1851
 1852
 1853
 1854
 1855
 1856
 1857
 1858
 1859
 1860
 1861
 1862
 1863
 1864
 1865
 1866
 1867
 1868
 1869
 1870
 1871
 1872
 1873
 1874
 1875
 1876
 1877
 1878
 1879
 1880
 1881
 1882
 1883
 1884
 1885
 1886
 1887
 1888
 1889
 1890
 1891
 1892
 1893
 1894
 1895
 1896
 1897
 1898
 1899
 1900

[illegible]



Mój najdroższy Bohdanie!

Wierkam się do Ciebie z prośbą najmocniejszą, chieję
nam przysłać (i to jak najprędzej) na niejaki czas, drugiego
tego kursu Mickiewicza w College de France — nie możemy
go dostać a jest nam i gwałtownie i niewłaśnie potrzebny

Moje uczczenie kanonowej Matylda bratowskiej
pudrowienie kuchennym Józefowi i powiatu Maryankowi

Przyjmuję z przyjemnością i sercem i z jakimś
wzruszeniem, nie żalem

Pracuję i staję w Twoim Państwie.

Tham

1. Papege d. l'Église St. Philippe
(p. l'Église St. Pierre)

4. Lipiec 1849

+

2004

[Faint, illegible handwritten text, possibly a list or address, written vertically in the center of the page.]



Monsieur Boduau
à Pissy.
G. de la base du rempart



¶ Paryż 22 Lipca 1850

Vajdroszy Braie Bohdanie!

Masz drugostronnie odpis A Piotra, względem sepa - z której się pokazuje że owe 46 zł są ceną, owych tylko sześciu tomów które Ci zostały posłane, że natem za pierwszy tom trzeba będzie opłacać, jak pismnik całego dzieła będzie ukończony, co według rachuby Diggara, ożnajmionej Dydzu Piotrowi niepozostaje jak za 6 miesięcy można się spodziewać iż będzie ukończony.

Adres do A Hieronima przysłać. - M^r Abbé Jérôme
(4^{te} Syrenia:) Caunterets, Maison Broca N^o 5

Ci się tyż pogożeliska Krakowa Malery nam pisze że istotnie od 18: b.m. Kraków już nie istnieje, lecz raczej Kwaliska Jerosolim. Polskiej spalonej właśnie w rozmiarze dzień pamiętki spłonienia owej starej. - Przysłać nam do przeczytania z prośbą o wrotu Czas opisywający godzinami postępek tej klęski narodowej. - A lubo oprócz wielkiego zamieszania w ratunku zdaje się przypuszczać i toż się pisać tego dziennika, jednakże osoby które dobrze znają Kraków i położenie domów których jednoczasowicie ogień się objawił powiadają iż wszystkie są w kierunku wiatru który będzie gwałtownym, zapalone gęty, (któremi całe prawie miasto jest pokryte) zerwanym z pierwszego ogniska pożaru, one popchnięte mogły. - Malery przysłać nam ten N^o listu w liście dla tegoż my go trzeba dwiema dniami odebrać pierwszy od wysyłki który tu go odbierają, a tegoż samego dnia w nocy o 12:40 dn. go list napisać który dla was tu przepisać. 19^{te} Lipca w nocy 12:40. - Zis Ci pisać jeszcze z miasta w Opatów, teraz z przedmieścia, a dać. - Dwie bym niepotrzebował jutro pisać że wsi. - Kto wieczi niewiary Kni. - Głódka ulica, Braika, Wisła, Gózbia, Franciszkańska, Szeroka, Poselska, Stolarska, Matygnicki i cała Potai Rynku. - Jest to potudniawa podług tych co znają dobre Kraków nie zaś pośrodku jak przez promyżkę zapewne z pisać i pisać w trzech miejscach dziennikarzy wydrukował. - przedstawia jeden stół perym, węgla i niedogadane ognia. - Kładę prawie

5

dom spalił się od dachu do piwnic, a w niektórych piwnicach i węgla się palił. - Ale między ptazę, Kosciołów, z których ani jeden Otterz ani jeden Tawka nie został. - Nasz Stary Dominikański Koscioł i cała Biblioteka oraz Franciszkański, - Całun S^{te} Józefa i oraz Umiecki piękny i spory Koscioł według Krawców Krakowa, o którym w tym liście nie wspominał Malery Chociaż i w Gózbie o nim piszę, nie mógł być ożnagdzonym znajdując się w samym prawie środku części spalonej miasta, otoczonej domami innymi. - Kieśmi scismyżem, wraz z Kłostorem gwałtownie ze szczeniem zgorzaty. - Z Biskupiego pałacu pare tylko gotych scian pozostało, i który go chciało naprawiać musiałby go odnowić. - Dom i Biblioteka Morzyna, a razem Biblioteka M^r Ostrowskiego, co do karty się spaliły stuwam 200: przyniesiła wiadomości dokładniejszej. - Lecz przeto trzydziści Dniów i pół. - Kłóciły się, a na około miasta ratownicy obóz pogorzelców, ptazę więcej święte. - go naszego miasta, jak utraconych dóbr. - Wycofają i grzebią należonych pod perymami trupów. - A w środku tej dezolacji mamy przez ogień ciał najory. - niewiary, który dla zbudowania wiernych opisyje. - W Rybaku naprzeciwko o walne główne, w potai powszechnym pożarem dotknięty, jest dom kupca. - Pana Jana Wenzl, pobożnego i pociągłego człowieka, który gdy ten dom kupił, był na nim al fresco wymalowany stary obraz Matki Maryi. - Radzono mu przy restauracji tego domu iżby ten obraz specyficznym architektonicznym struktury zniszczył, lecz on odmknął, iż obraz Matki Bożej zdoła wszystko a nieczego specyficznego nie może; kazał owszem cały ten obraz odnowić, i w większych kolorach odmalować rozmiarach. - Ten szacunek wiernego dyna wynagrodził liście. - a widzieliśmy Matka, gdy ten dom zerwał ogniem otoczony, płomieniem i węgłami rozróżnionem okryty nieknietym się zachował, i stoi jak cedr nie tknięty, pomiędzy wywrot. - Kto patrzył na to jak my, którzy ponimo wiary o podobieństwie wyratowania tem bardziej wątpiliśmy iż z trzech stron był w środku płomienia przez godzin 40 miast przetrwać najoczywistszy cud. - 2^{te} Na Franciszkańskiej ulicy był dom który w wysokości 17^{te} piętra miał duży obraz. - 3^{te} Pana Salvator mundi, owoż spalił się w prawdzie w trzecim i drugim piętrze, ale pierwsze tak dalece nie było tknięte, iż nawet żaluzie okien i dach go śladu pożaru nie przedstawiają. - Z Pałacu Wielopolski niema ani śladu. - Jakim sposobem wżrzał się pożar i jakim sposobem w jednej chwili i raz.

6.
 „niezwykle na różnych ukazat się punktach, to jest do dziś dnia tajemnicą, którą
 „ludzie wedle namieśności, żalu i rozpaczy odgadują. — Nic w tem pewnego niema,
 „ale to pewna iż dzieje każdego Narodu nieprzytaczają nam takiej plagi, na którą
 „to, które w półgodziny oświeconym ogniem opłonęło. — Jestli to ostatnia plaga,
 „lub jedna z prób? Wola Boża we wszystkim, ale miejcie to na rzecz nieprzesa.
 „dzoną, iż od wczoraj Krakowa niema, ale tylko Polska Pompeja a raczej
 „Jerozalem polska, zburzona ntaśnie w rozgnie zburzenia starej Jerozolimy
 „..... Ognia jeszcze w naszym domu niema ale jest blisko nas, i jesli by
 „doszedł do nas, w ten czas nicby z Krakowa niepozostało, i możnaby poorać
 „ziemię, na której ten nasz kochoany gród zbudowano. —
 „hadłym Wam więcej pisać ale się w głowie miesza, i zebrać myśli niemo.
 „gę, bo piszę wśród zgubców i sam w części pogorelec; gdyby, nie u siebie
 „wprawdzie, ale u ciotki mojej Kacprowej (która nie z rzeczy swych niema
 „towata) straciłem familijny obraz kosztujący 500 ~~fl.~~, a w technicznej szko.
 „le wszystkie ryciny i kamień lithograficzny do kalwarii rebyzowskiej co
 „przeszło na 2,000 ~~fl.~~ obliczamy. — Wola Boska — a więc niech ją pomysłmoj
 „i niepomyślności nasza chwała.”

Czas napisać sous bande. — Doność, nadto że wczoraj Styrcatem i
 listy do niektórych osób popłynęły z Krakowa ^{urodzamiojcie} i informowały
 miał już tam na miejscu komitet do zbierania składek na popo-
 rzeńców na którego czele miała stanąć Pani Arturowa Potocka
 i że odezwę do całej Europy robi aby przyszli w pomoc. Jak się to
 uida pomyślnie ukazuje, ale niezawodnie ta kłótko narodowa, po
 zatópieniu prawie zupełnem poznania, w czasie zupełnego prawie
 nieporozumienia o którym doność, i Polki bardzo niecierpliwie się da-
 rują emigracji. — Z ostatnim tym miszka ramyka się i Kenar dla
 braku fundacji. — Był u mnie niejaki Pietraszewski Michał, zdoje
 się być porządnym człowiekiem, był podlesinym w kraju, prosi aby go
 gdzie umieścić choćby na garçon w kawiarni lub hotelu jakim, ay
 niechlibyście w stanie tam mu jakiego zatrudnienia podobnego
 znaleźć, bo w Paryżu, każdy po kawiarniach miszka szukać mipo-
 dozna. —

O to wszystko com mógł na dziś dla Was zebrać polecając cię
 wafym modlitwom wysyłać was najgorzej pozdrawiam
 X Karol

—
 „niezwykle na różnych ukazat się punktach, to jest do dziś dnia tajemnicą, którą
 „ludzie wedle namieśności, żalu i rozpaczy odgadują. — Nic w tem pewnego niema,
 „ale to pewna iż dzieje każdego Narodu nieprzytaczają nam takiej plagi, na którą
 „to, które w półgodziny oświeconym ogniem opłonęło. — Jestli to ostatnia plaga,
 „lub jedna z prób? Wola Boża we wszystkim, ale miejcie to na rzecz nieprzesa.
 „dzoną, iż od wczoraj Krakowa niema, ale tylko Polska Pompeja a raczej
 „Jerozalem polska, zburzona ntaśnie w rozgnie zburzenia starej Jerozolimy
 „..... Ognia jeszcze w naszym domu niema ale jest blisko nas, i jesli by
 „doszedł do nas, w ten czas nicby z Krakowa niepozostało, i możnaby poorać
 „ziemię, na której ten nasz kochoany gród zbudowano. —
 „hadłym Wam więcej pisać ale się w głowie miesza, i zebrać myśli niemo.
 „gę, bo piszę wśród zgubców i sam w części pogorelec; gdyby, nie u siebie
 „wprawdzie, ale u ciotki mojej Kacprowej (która nie z rzeczy swych niema
 „towata) straciłem familijny obraz kosztujący 500 ~~fl.~~, a w technicznej szko.
 „le wszystkie ryciny i kamień lithograficzny do kalwarii rebyzowskiej co
 „przeszło na 2,000 ~~fl.~~ obliczamy. — Wola Boska — a więc niech ją pomysłmoj
 „i niepomyślności nasza chwała.”

Kochany mój Bohdanie,

Serwie mam chwilkę czasu aby ci pisać.
 How odpis. O Kartę Palestyny narysowaną upo-
 minam się u Kigara i za 15 dni, na dany za
 I zgodzie mieć ją będzie. Co do pierwszego tomu
 drukuje się teraz i za jakie 6 miesięcy będzie go-
 tow. — Wpadł ci o tem piracie mój drogi Bohdanie
 i zgodzie ci na to aby tymczasem wzięci te 6
 tomów, a na 1^{ty} czekać aż póki wypadnie; było
 tylko mieć go z pewnością. Za pewnością raz-
 teraz nieba tylko cierpliwości — Dajsaitem 46
 fr. z tyż 48 kwierci przysłał, ale to jeszcze bez re-
 brzy, bo obopiości Kigara nowi; — upomni
 ci o remię który powinien być 4 fr. takie
 na pierwszy tom zoranie 6. fr. — Baci o 1.
 tom zgodziny, będzie z pewnością. — A tymczasem
 przysłał ci 6., nie rawieć czasu — co tym bardziej mo-
 że ucyć — i z mają swój porządek i stanowić zupełnie
 całości. — Serwam — Lwie Jofowi najuprzejmiej Wamiam
 prosi o modlitwę. Sam i z was miły
 X Bohdan

[Semenko]

oblega: a i z smutkiem igrać się niebodzi; a więc w nogi od smutku do
smutnych stopek Chrystusa Pana na krzyżu z wotaniem naprzód - Panie
zmiłuj się nad nami!, a po otrzeźwieniu, dopiero - Bądź wola twoja"
Wypisatem cały ten akt, bo chociaż niecały się wiąże do Waszmo-
najdrożsi - jednakże daje poznać ten wjaśnim cały list jest pisany
(a dwu cwiartkowy;) wrodzie walcu smutku i zawiśniętych nadzi-
k i podaniem się woli Bożej, której miś daję narywa "płaski jedy-
= my na wyspyłnie smutku nabre!" -

Odpisatem im donofez wysyłać im tylko wiedział o was
moj najmilsi; a nieomieszkatem doniejsi i o twym tłumaczeniu
Owmi die Kochany Pochodnie. -

Siłkam was moim najdrożsi po bratysłwie w Miłofis Chryste
i a Pana, udajeć Jego świętej apocryf was wysyłać, a miś
warym modlitwom polecać

Wap w Chrystusie Panu
Przechodzący
Kłaniamy

Przechodzący do Apocryfów
i. St. Florie

Ps pomyślij nam jeśli także oś list do bratysłwie i St. Florie;
mimo - bo niemyślny kopii, ad Alex! go niemyślny a chwałę
go talizy adyktat. -

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is written in cursive and appears to be a list or a series of entries, possibly related to a collection or inventory. The handwriting is somewhat faded and difficult to decipher.

Monsieur Joseph B. Zalecki

à Fontainebleau

n. d'Alsace 50.



Paryż 29. Grudnia 1850. 109

Niech będzie pochwalony Wielki Chrystus, którego błogosławienie nam Narodzenie obchodzimy.

Kochany Bracie Bohdanie

Sąpnął mi najdroższy i serce Ci a przez Ciebie wszystkich twórców i wszelkich pomysłowości, aby Twemu domowi nowo narodzony Wawielec raczył swą drobnoczną rączką, pobożną laurę, i wszelkiego rodzaju pomysłowości ze skarbu swjej niewyczerpanej miłości Wam udzielić, a serce najniezwyklej aby swą łaską raczył wamocnić serce nas wszystkich, i byśmy w przeciwnościach nie upadali na ducha, w pomysłowościach nie wynosili się, a wszystko z Jego świętych ^{rat} przyjmowali z dziękczynieniem, bo ten dobry Pan, nie nam nie daje, jak tylko to co nam jest najpotrzebniejsze, a za tem najlepsze, chociaż nie od razu poznajemy to Jego darów dobroć, i często za klęskę postrzegamy to, co w czasie swoim nawet w tem tu życiu okazuje się naszą kłopotliwścią, a przyjęte z podaniem się woli Jego wieczne skarby nam zapewnia.

O to wyrecytowatem Ci orację na Boże narodzenie które przyjmij razem i na Namę Różę.

Boże Ci apłacz Kochany Bohdanie za pamięć milego nam, a w Boże spoczywającego Stefana — Jmiliśmy się tu za Jego duszę modlić przy wspólnych pacierzach i rannych i wieczornych i jeden z nas miał Mosę świętą za Jego duszę, w dzień Św. Stefana. A znając nieco wyprawy twojej rodzinny sądzić że wtamien' wtenczas modlił się w kościele pod czas Mosy którą ktoraś stuchac w Fontainebleau, za duszę Jego, kiedy się tu w Paryżu ta ofiara nie krwawi, na tej Julencia sprawowała, Mosę świętą boniem odbyła się o godzinę 7⁴ pół. Pretor bez zniesienia się poprzedniego byliśmy wspólności modlitw za duszę Niebo szczyka, który sądzić

ie już od nas nawet niepotrzebuje tej pomocy, by być przypuszczeniem do
ogładania Oblicza boskiego, lecz może mi służyć do nabycia większej
stopnia chwały, a przez to skutoczniej się za nas wystawić do Tronu
miłosierdzia Bórego, który się tu za niego jeszcze modłamy. —

Ładny tedy że niepotrzebna nowa Mowa w okłame Jego imienia,
ale jak tu będzie, to będzie my mogli znówu wspólnie się zanić pismo-
dlic i mozę na Jego intencją udzielić. —

Odebrałem nowy list od X^{dra} Władysława w którym dla was
woryskich najuprzejmiej się uklony zasyła, że zaś wspominałam
mu że wyjaśnić szczegóły mu Maryanka w swojej opiece, po
komplementach, tak do brata Józefa. Które mi powiedzieli „Jeno Panu Józef,
fowi odwaricie się, powiedzić, niechaj wnuczka (sic) ukierkami i takociami
niepusz, jeno zdrowym chlebem a prostą strawą bez soli i pieprzu, aby
te ukry i takocie w porzynającym rze chłopieciu nie tworzyły starego
izotolka a razem i jego chorób. Obrzy sie, nież kam, bo stary staremu
przebaczy — a choćby się zawziął, do niepojdzienny do wójta? —
Czy tedy Kuchany (Wohdanie) dajcie precytał to kochanek
mu Józefowi, i o ile zrozumieć potrafi. Maryankę donies i pismo
do tej przyjaciółki Jego ojca on się troszczy. —

Jako sobie przypominasz kiedyście byli w Ryżu X^{dr} Wła-
dysław w ten czas nam był precytał swe tłumaczenie wis-
szem hymnu S^{go} Bernarda na święte Imię J^hłłłłł, które się
nam w ow czas wielce podobato, więc pisać do niego prosiłem aby
nam odpis tego tłumaczenia przysłał, odpisuje mi że go spalił a
odszła do Ciebie abys go przetłumażył. — Lecz wypisuję w doświadczenie
Jego w tej rzeczy opid, bo jak uważę pismym językiem jest okraszony
„Domagają się następnie Miłosierdowi wroga pinyłania sobie onej
„Anielskiej pismi o najświętszym Imieniu J^hłłłłł, która wabi się z łacińskiego

„Hymnus maximus alias, subitus amantis animae, w porętecznem i poboż-
 nem baro drielhu, któremu miano Paradisus Animae Christianae, Natch-
 mian 1840. Otoż mi ratować ie rządzanie waszemu radość iorygnienie
 „moge; gdyż oit Bożj zatraco no mi w przeprowadzanie się z Chocellor-
 „a com miał pnetorionego na język ojczysty a onego hymnus, to
 „wraz z wielkie kupę różnych deparyatów, wychodzą z Paryża
 „i pnie mudiatem, to niepodobna taboru ciągnąć za sobą - a i resztę
 „to mój stary, od intodrianstwa jeszcze wyczeraj, sita pisać a wysyła-
 „polic. - Niezabycie tej straty, kiedy mamy wieczna i ziemioła (zapewne
 „chciał powiedzieć z natchnieniem), miłego nam Bohdana, który licha tę skodę
 „sprawdziwym skarbem nam wysytkim nagrodzi. - Niech jeno po swojemu
 „nastawi do wtóru myśl, serce i nas bogaty a gotki jak wiecna język;
 „to od da się ja lepiej, (to my o tem wysocy wiemy, niepotrzebowat nam tego mówić)
 „ona święta tyżknież duszy, przedzierająca się, jakże gwałtownie, aż w Błże-
 „objęcie łobawcy Naszego. Pieśń ta, ile bawę ma pięć stopniem (co-
 „to ma być urotka?), a co stopnie to idzie wyżej - Głowy łak 14 Bernarda
 „pat.” Po hymnie tedy naszego świętego ziemka na cześć Maryji,
 „możemy i wnieść samą chwałę się raję omy na cześć Jmienia Jej
 „najświętszego Syna? Hymn ów zaczyna się „Plena dulcis memoria
 „dans vera cordis gaudia, sed super melior omnia, dulcis ejus prae-
 „sensia” 14 Głoby tato twoja wola była ja bym się tu postarać i pnie-
 „sat Nowa łacińska 14 Bernarda - czekać być odpowiedzi, którą mo-
 „sam usknie przyniesiesz jeśli przyniesiesz najchętniejsze wyprośzenie na-
 „szego twórcy kiedza Błh: i zrobisz nam przyjemność zamieszkania
 „z nami przez kilka dni. -

Chciej proszę Ci najuprzejmiej oświadczyć moją uszanowanie Twojej
 Matkonce, uscisłej po bratersku Józefa, maryjanki matki i twój
 wreszcie odinnie piękne dia pnieć a sam miej umię w Twojej

panięci przed Bożem o to Ci proszę Twoj
w Chryście Pań
Otraci pokorny Sługa

Klary

Presbytere de l'assomption
rue St. Honore'

22
Joseph Bohdan
50 r. St. Honore'
à Fontainebleau



~~12~~ 11

Proszę Cię bardzo serdecznie o jakąś przesyłkę oddać
p. Torkiennu, który gdzieś kotłował w Fontainebleau
mieszka - oddać Ci również arkusz druku, i dla tego robi
ci pązek, który oddać może na Chemain de fer de Lyon
do tamtej kaptowni ludzkiej, jak gdyby przez pręty list ten
p. Hippolitowi oddać - Przybył pązek wprost do
niego zaadresować bez moim jego adresu - Uproszę
Cię najuprzejmiej oświadczyć mi moje serce braterskie
poprawienie. -

Wszystkie oddanie Kochanego Józefa którego z duszą
podręczam, oraz moje uszanowanie cheć oświeceni
szanownej Matce a doci uściśkać

Come me & ora prome.

Come me & ora prome
 Parz 7 wnequin 1851
 mesby lere de l'apponctiun
 v. A. Fenore

list do ¹⁸⁴⁸ Hippolyta przywiezła z Poznania
listów Mitaciendin Polke, która przyjechała z orderem
nowymi prezydentkami. —

† Paryż 22 Grudnia 1851. o 11^{1/2} w nocy

Najdroższy Bracie Rodaninie —

12

w tej depiczo chwili wrażeń & oburzenia opłakani na-
Wigilię między nami Polniz — Jenerał Ci odpisuję, nieprze-
pustyając Ci dla domu całego nami opłatek, którym się
obdzicają, pomnijcie iż pochodzi od Tego który was
szerebie kocho, i wszelkiego dobra wam życzy —

Proszę Ci najmilory Rodaninie przepraszam kochanego Józefa
iż mu nie odpisuję na list względem kuzyna O. Venbury
lecz mi śmiało: pominąć iż ten interes ratatwit: i odpis;
i ad kategorycznia, że ratem niemu co odpisuję — Jam by
iż może wiać do powołania, (i) tuteż się zgodziła z moim kuzynem
i nie odpisuję, ale teraz się spowinowuję, że nie odpisuję
kroch: i dla tego proszę o przebaczenie —

Siostro mój kuzyn się pasportu mego Rodaninie, to
jest, że siła biorego pominąć wjechać w granicę pruska pod
Przemysłem 25 Grud: s. b. — lecz ona i ja nie życzymy sobie
być tak akuracjami, jak Henryk Grochowski, który dała akur-
ciami się jako osoba kochanego pasportem, by i siła kuzyna
na pokój — Ona mój i Siestra mój eli zostali aż do kuzyna
Rodaninie w prusku, a myliż się wyprawie do Brukselli w sobotę
kuzyna przez kuzyną nową, ale przez niedrżę zastatę w Bru-
xelli; gdzie chce kuzynie widzieć się z Panem Joachimem
gdzie i Siestra Jęzo przed wspanię i z Siaduję, zaś albo
na kuzyna w niedrżę, albo najpóźniej w pominąć, musieć
się w dalszy drogę bez prusku aż do kuzyna —

Oto jest projekt utworu co do tej wyjazdu, czy może
zbać się Bóg to zadowolnie zabawimy.

Co do kopertu pędzić, to będzie musiała być agra-
minal, gdyż obicane tej pismie i krawie, a pismo rorucke
Paryżuś wstrzymać rostaty, tak że się chorować by nie
wydarzyć funduszy, zatem będzie się nietylko pismie, ale i
krawie i w niemniej braci nietylko, ale nawet musi być
wyprawia pismie i na toż, jest i niepotrafimy tej
i być to wytknąć funduszu by zacić krawie.

Otrzymaliśmy listy z Warszawy, w których donoszą że
pismie i dla niej i dla mnie nawet są i toż, tak że
otrzymaliśmy wiadomości o zaburzeniu paryżuś niecez i o
wyjazd, a już jest na półno aby ona nieżgać pismie wyjazd
Tchli, ~~otrzymaliśmy~~ niepomyślny na ora z Warszawy do Paryża

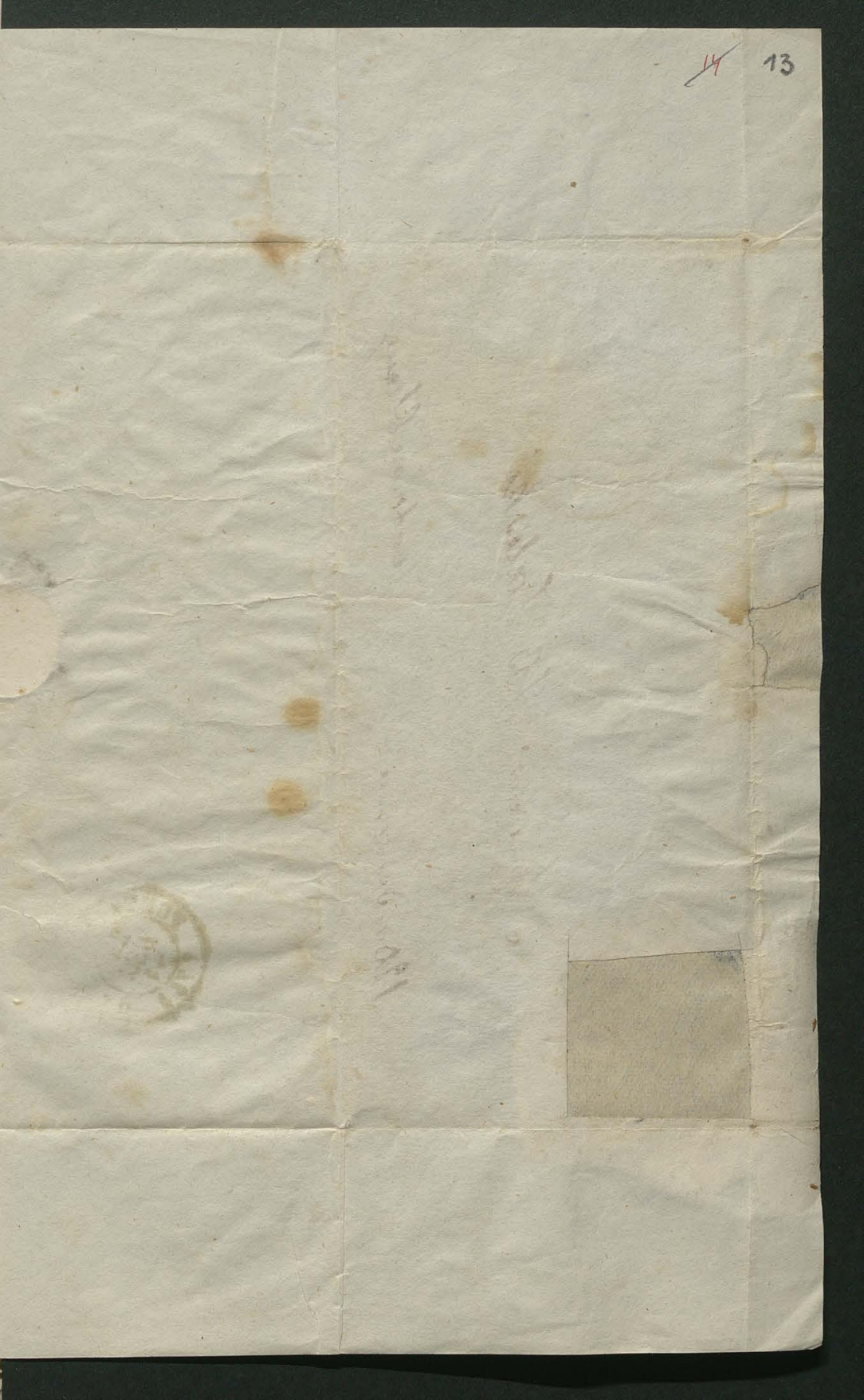
Usunąć i ostatek Arkusz jest w krawie, zwać się z
jutra doświada de Hen-à-tier- lew się my obawia pismie
zajęci wzmocnieniem krawie, musi się jeszcze jutro pismie
i Alexi bawim uważa na krawie i toż użyciu w samą
względy, i nim tedy niemyślna się oto snuć.

Jedną z nich wpisał Ci opisać rostaty tyłko
najmiej eady, tam krawie użyciu, pismie się wapien
pismie i wapien a wapien pismie i wapien
i opisać krawie i wapien

Wap Pismie i wapien w krawie

Pismie

Melbyke de l'apmptu i krawie
Pismie i wapien



Monsieur J.B. Lalesque
à Fontainebleau
120 n. de France





Paryż 1. Sycznia 1852 14
godz: 6^{to} popołudniu

Kochany: drogi Rodzinnu!

Dopiero w tej chwili zebrał się myślenie na napisanie Ci -
gdyż dotychczas na warszawskiej ulicy byliśmy wspaniali -
z siostrą dopiero po tygodniu się rozmówić - Perukier
domowej.

Ani parady paryskie ani mrozy moskiewskie nie mają
wplywu na nią aby miała dla nich spóźnić wyjść -
leż panna Paulina może być pomyślnie opóźniona
gdyż moja siostra chce mieć przyjemność tej towarzyszy-
stwa, dla niej chętnie się zatrzyma dzień jeden - lub i
więcej, gdyby tego trzeba było - Adresu gdzie w Brussels
ma się zatrzymać dać niemożę gdyż go sama nie wiem, i
pewno by go niemożę dać nawet usłyszeć bo niemy.
Oni już parę godzin temu zatrzymać się aby grezować
trochę piana Joachimowi, z którego siostrę w bliskiej
Warszawy sąsiaduje - Jęsi Panna Paulina uwodził
interese w dobie, tam iż przed jedenastą w nowy był
gotowy to owoim przyjaciółmi obieramy na całą noc
wyraźnie, jeśli by zaś niemożę to natychmiast, przez
jeden z transportów niedzielnych po naszymi dwiema wy-
ruszyłyby. - Zatem już pomyślicie się do Paryża
rozmówiemy się i umówimy - Ja niemożę siostry aż po
madrzei.

+

Teraz myj drogi: Prochodnie spys'mij dla kielce
i dla kielce twoj sadiny najechnie rzymskie
nowego lata od calygo niepago grota, kierego
ja jechem tyllko szaleym i kumaczem

Orej i loby

X kuzanow

prebyspie del' epempton
Rue d' l' Honra

15
~~16~~



16

Monseigneur J^B Laleskas

à l'entaine de l'entaine.

M. B. N.

J. M. J

+ 29^o Lipca 1861. o godz 10¹⁶/₂
w wienor



Drogi Bohdanie!

W tej chwili wróciłem od Pani Borowskiej
i oddano mi u oddawcy list przynie-
siony z drogi żelaznej z wiadomością
na łuku, zdaje się iż z Anemysla — z różne-
mi poprzylepianiem napisanym niemieckiem
choć na wyciskach łuku są litery muskiew-
skie J. M. J. — Ten który zapewne p. J. O-
jst i podpis oddajecie prawdziwie jęz. J. Te-
shewski. Adres tej depeszy naszkicuj.

Monsieur Bohdan Laleski

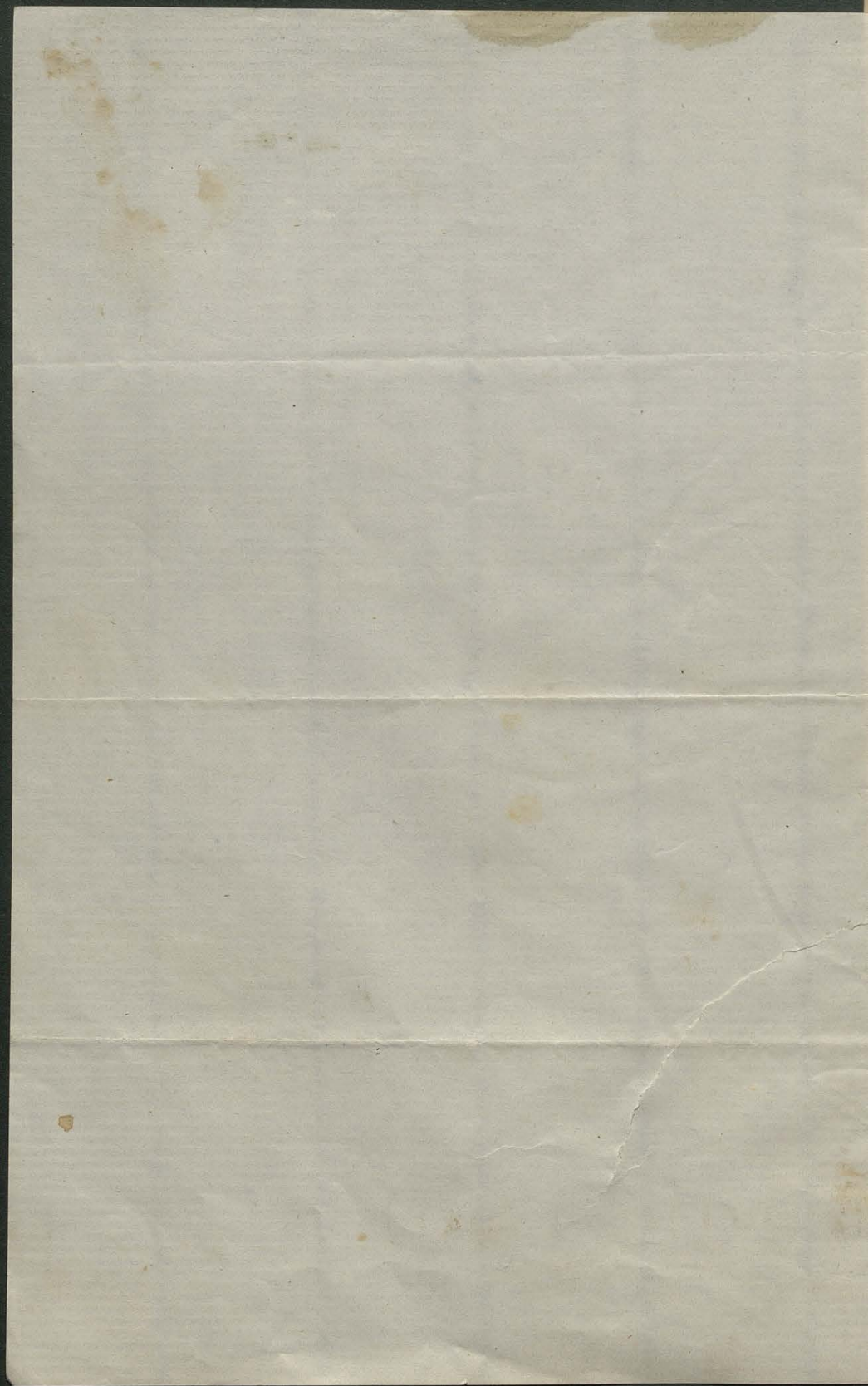
Rue St Honoré à l'Eglise de l'Assomption
à Paris —

Doność Ci budy natychmiast, abys jęz. l. w. r. z.
jutro rano w Paryżu przyszedł go oddać
jeśli byś nieś niebyś to byś się starał po
potwierdzeniu od ciebie go przez Oleya
moje upewnienie Tenie, prz. k. n. y

uktem Józefowi i wyślikę diabeł
najcrakij puzirawci

Twój w Chryście Panu
Brat i pokorny Sługa

m. Dąbrowa 12 Xkanz



Najdroższy Rodzanie!

Tedna i tak Sama datter, chociaż nie jednego Roku
widziata nasre. jestestwa przybywajace na ten świat. —
Dziś jest dzień, jest to datter, — Ja zamykam 63 rok a Ty
mój drogi 62. — Miałem dziś mszę 5^{ty} na moją wdowę
intencją, Proszę Boga, aby jeśli raczy mi pozwolić i ten
rok jeszcze przebyć na tej ziemi, dozwolił przyjąć mnie
iżby mniej niecierpkość i bardziej według Jego świętej Woli.

Mieropomniatem i o Tobie Najdroższy Rodzanie w tej
5^{ty} Ofierze i proszę najwyższego aby raczył zostać w tym
nawym roku tuż na ziemi szczęśliwie, wszelkie błogosławieństwa
na całą Twoją rodzinę i na Matkę Twoją i siostrę, i resztę
Obaj z waszych dzieci wraz z ich przyjaciółmi doświadczyć.

Doniósł mi, że Józef jest w Głogowie przy Manasi, i
chciał mi coś powiedzieć i dobre słowa, niewiedząc na Co obawiać
iżem odpowiedział Mu tego — Tak! Tonie powiedział w tyłto
chłop najlepszy a ja z całym sercem powiem Amen, alias
Wszystko tak stanie.

Mój najdroższy, jeśli masz jakie newsy z kraju, /: a są
iż one mić muszą: chęć cię i ziemi i z nami obdzielić
My tu prowadzimy pod tym względem na gościnie jesteśmy

nie mówimy, oprócz pokasanych i pewnie po podcinanych
wiadomościach telegraficznych — szczerze a Veillot'em gniwam
się na ten rodzaj mowy lakonicznej, a której tyłko ja
się to pokazuje najgorzej na kłamstwa wzywając — Wolał
napisać chociaż 2 pytania, który choć później przybiegł
alei przypisze mi jakąś kartkę która mi dał wiedzieć
prawdę, choćby ją na głosie miał napisać. —

Teraz pytam czy Langerowicz o którym glosz Dziennik
— ki nie jest Lange który i w Belgijskim, i w Węgryjskim
i wreszcie w książkach węgryjskich Sadyka i Turys?

Co myślisz o innych nazwiskach o których glosz jak np.
Tyszkiewicz — Frankowski? pierwszy podobno zamieszkał na
wielkiego wrota — drugi mówi że jest węgryjskim Meo-
zifem? —

Bore elibuj się nad Polskę! a Ty mój drogi Borka,
mi pomóż się ze biednego misjonarza bułgarskiego
a on Ci wracając odpis, jako Twój
przyjaciel Brat i Sługa
w Chryście Panu

X Jgn. Karol Karanow

~~20~~

19



Cher Monsieur

Paris 1863

Monsieur le Baron de Lathé

à Paris

J. M. J. ^{34 20} [†] Adrianopol 9 Marca 1864r
Drogi Bohdanie!

Z dziennika kracowskiego Chwila odebranego tu
przed tygodniem dowiedziałem się, w jednej z korespondencyj
paryżskiej o stracie jaką poniósł Polak katolicki
emigracja napła, a szczególnie też twoja rodzina —
i zaraz nastąpił tu j. 5. b.m. wezwany przez S^{te} na Jego
spewnych depozyt — We dwa dni później nadroś list
Ojca Aleksandra z d. 11 lutego w którym mi donosi „Wewnątrz
pochowaliśmy Józefa Kaleskiego“ zatem jutro jako wdowiec
30^{ty} ejus depositionis również na Jego instancję, może S^{te}
odprawę, na którą Ciebie wraz z całą twą rodziną
zapraszam. —

Niech Ci mój najmiłszy Bohdanie stoisz pościelny,
gdyż ich raczej dla siebie potrzebujesz Tyś go mój
najdroższy Kochuś jak brata, jak przyjaciela, — bez
dn od wielu już lat był moim Synem duchownym
dwoj wngtawscianin Ojca, który dobrze znał wielkość
sweego Syna kochał go, i tą tylko nadzieją pocieszał
się, iż uprzedziwszy mnie, wybierze i dla mnie, abym mój
był gdzie niedaleko przy nim w onem królestwie, w któ-
rem on niezawodnie na wieki z Chrystusem Panem
króluje. — Czytamy w kronikach kościelnych, iż Ojciec
Orygenes, z uszanowaniem, całował pierś swego
Syna uspiętego, pniekanym będzie, iż Duch święty
w nich przebywał. — Dwoj mój najdroższy Bohdanie
ja jestem

ja jestem, bez przesady w takim samym powołaniu, że
luba przez Sakrament odbrany byłam Jego Dpiem du-
chowym, to jednakże prawie po każdej Jego spowiedzi,
w każdym Jego czynie patrzę w jakim duchu on
to robi, byłbym gotów i pierś i rękę, i nawet nogi
Jego z uszanowaniem uładować. — Wiem mi mój drogi
że w tem co mówię, niema żadnego pochlebstwa, lecz
że szczerze z głębi sumienia mego, to mu świadectwo
składam. —

Mam nadzieję, że mój list wychodzący jutro
w mój pny Wiedeń do paryżu, przybędzie nieco
przed dniem Św. Józefa, ponieważ i Ty tego Św.
nosiśz miarę, i twoja najdroższa Córka, przyjmij;
=cież moje najzwyklejsze pozdrowienie, i powitowanie
miękkie. — Dzień ten dla nas jest bardzo ważnym, bo
nie tylko że jest wielkim świętem w Kościele Bożym,
leż nadto tyle Józefów drożych Memu Sercu mam
na świecie. — Ojciec Hubego, kochanie, twoja Córka — wy-
=mieniam tych których wspólnie znamy, a wreszcie
naszego niewdzięcznego Nieboszczyka. — Jest tedy
mi Bóg przewoli życia i zdrowia, zapraszam was upy-
=ścić na drogę Św. na godzinę 9¹⁵ rano (i przedtem
potwierdzenie kubyjnego, to będzie koto 8¹⁵ w paryżu)
którę postanawiam sobie kusić na Waszą intencją
pocierając się wylę za przyrzeczą tego wielkiego świętego
Dpiem "Błogosławieństwa" Młodego Młodziarstwa Józefa. —

Ojciec Alex: donoszę mi i Smieci Karhanego na-
=szego Józefa, ponieważ, skonię jak rzy, opatrny Sakra-
=mentem

mentami²². Jam się tego spodziewałem, znając i Jego równą
 pobożność i wafę pod tem względem pierwszeństwa chre-
 ścijańskiego - a Ciego tedy serca mówię Deo Gratias bez
 dla mej ziemskiej natury, jeszcze to niedałę - Gdyby Ci
 tedy nie było na ciele i dobrej woli, serenebyś sobie
 zapewne miał niektóre szeregoty u Jego ostatnich chwał.
 Lecz wreszcie z wałe niemiłostką Obowiązku, ani
 chęć Ciebie odrywać od zatrudnień naprawdę ważnych
 które w tych czasach domyślam się iż muszą na Tobie
 ciążyć, bez tyłko w wolnych chwilach chwał dyktuję
 Twój Córce, albo Maryankowi, którego najchętniej pu-
 szczę albo wreszcie bez pośrednictwa z nich, jako wy-
 prawienie ~~napis~~ w piśmie, napisar dla mnie. —

Byłoby to mi wielki przyjemność, byłoby to dla mnie
~~wielki przyjemność~~ ^{dla mnie} tym sposobem, jeszcze po za-
 grobem, a tym moim wielkiczym Józefem przyciąg.

A tedy dziennika Chwała, wyrytym poświęcenie
 ci najęz znajomej Devotymy - Niech Ję Bóg wspiera,
 gdyj prawdziwie, etla a gagnée les Espérons de Chwał.
 Oh! coż ci to tam dzieje w najęj Polsce! straszno i
 wspomnieć! Lecz ja ci raz powiedzieć Kochany napi-
 ście Kuba, nie ci tam mówię bez woli rozpusz-
 czenia Pana Naszego Jękła Chryśta - a więc
 wysłuchaj się dobre dzieje - Tak jest - zgadram się - bez
 trudu mi jęci kiedy bardzo boli. —

Lęnam ci mej niedzieli Równanie - Chęć
 mej Moskwa oświadczy Pracowni Twój Wnie
 Dzien

Przebieg twoj niejedyny, a potrafi być mo-
dlitewny wasz wysiłki, chciej mieć więcej
wielki pragnienie, mieć więcej

Wierzę, że

między innymi, a Chryzostomus

A. Ignacy Karol Wierzbowski
młodszy

Jamus



Mama

Najdroższy Bohdanie!

Jutro, to jest we środę d. 27. Maja 1868, jeśli BÓG pozwoli
wypiszę ci do Tyberii. — Powiadano mi że Pan Franciszek już
z Tyberii ta pisał, prawdziwie jest ta nowina to chyba
Ty sam kochany Bohdanie mnieś wiadomości, jeśli ten
proszę najuprzejmiej pozdrawić go od siebie. —

Mnie mamie, Ty, Józio, lub Pan Franciszek co pisać
do Mamusi — a choćby jakiś listy przysłał mi wtedy
jeśli przegannie wysłacie —

W każdym razie zognam was najserdeczniej i waszym
możliwym ci polecam —

Wojak w Chryście Panu Brat. polowy Ty

X. J. Kaganowicz
M. ew.

Włocławek 26 Maja

1868

Paryż

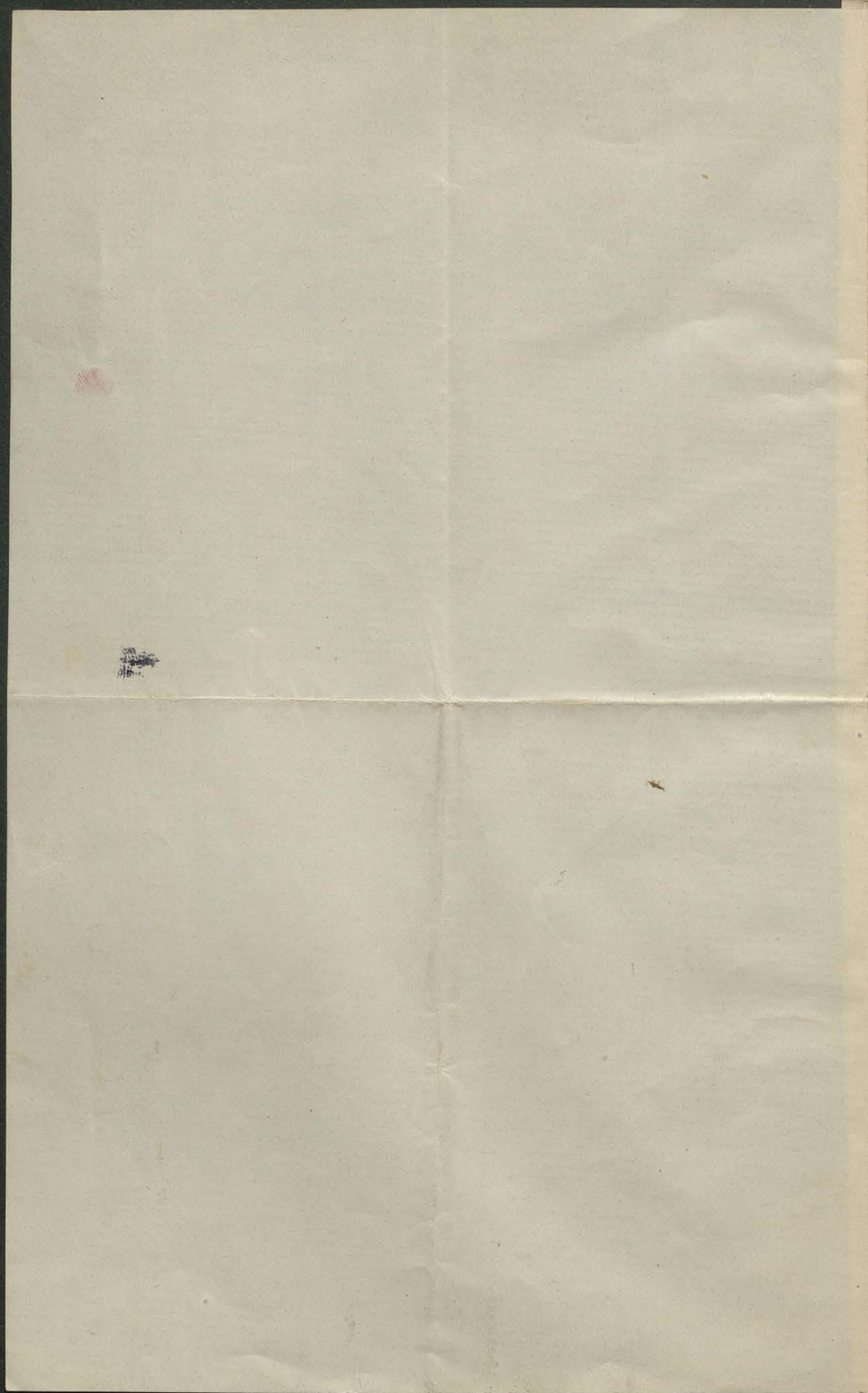
Rue Richemont 4.

na Antresole

Maria



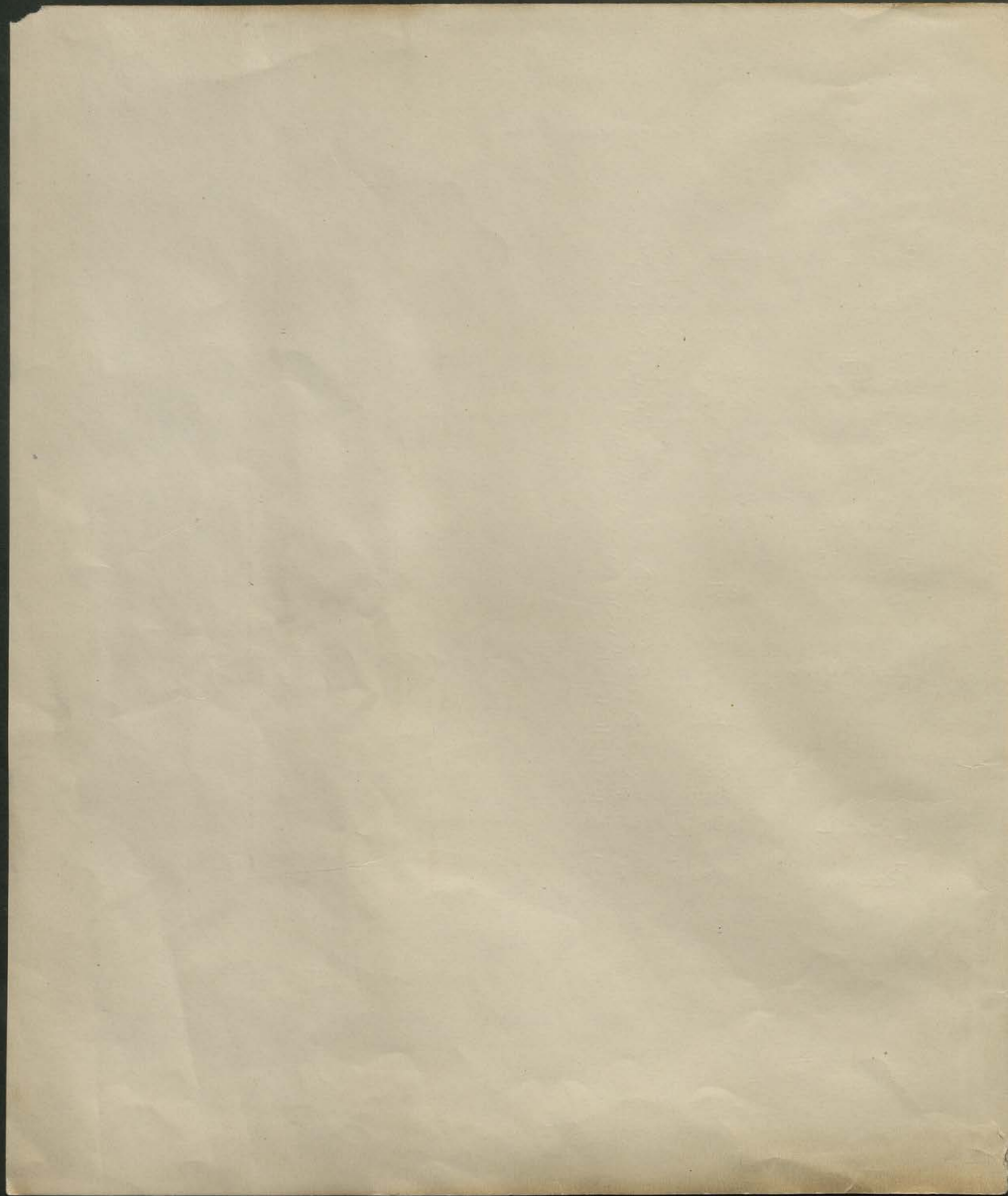
John



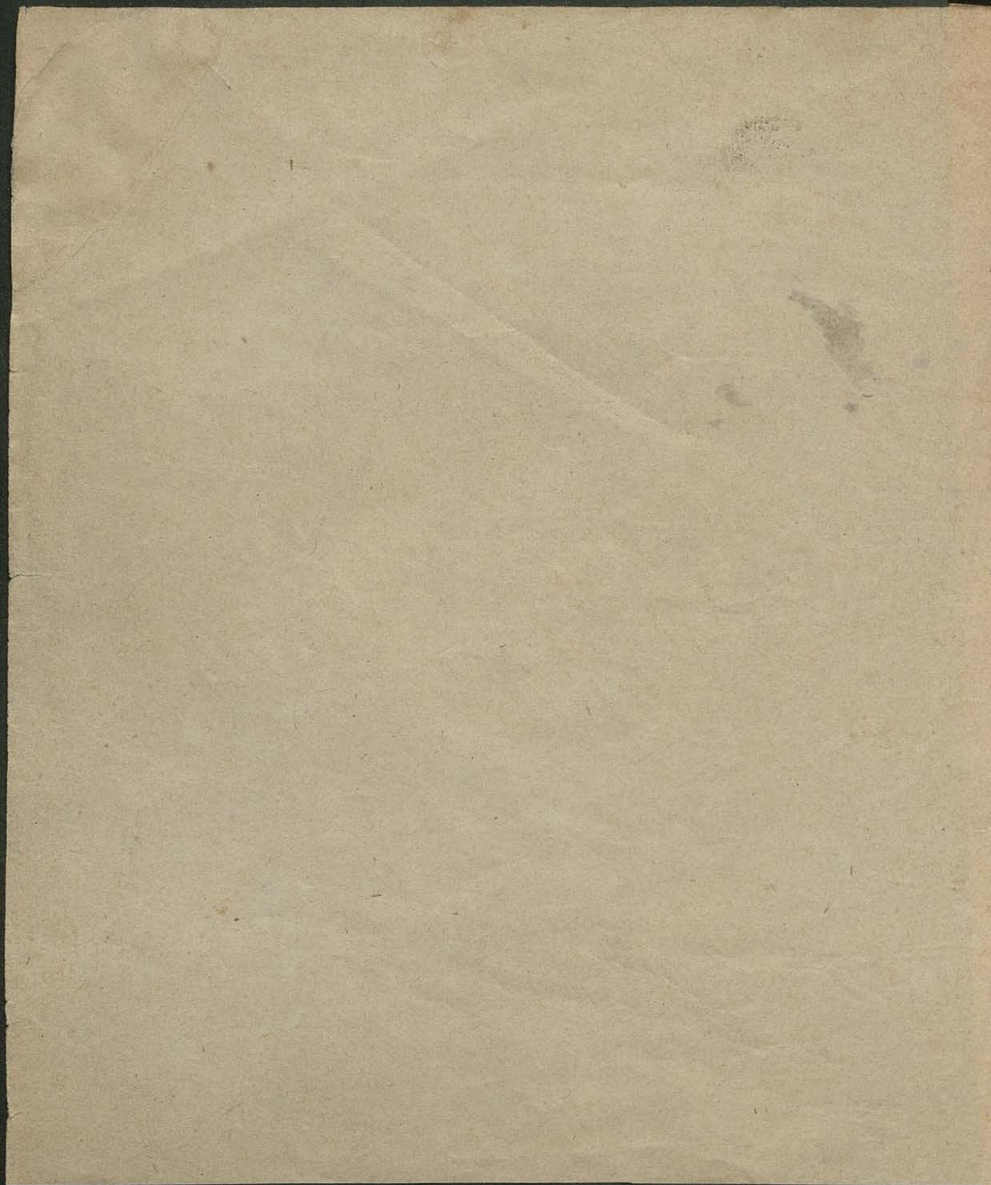
Kajsiewicz Hieronim, Ks.

Paryż	1836	2. <u>V</u>
"	"	28. <u>VIII</u>
Rzym	1838	29. <u>IV</u>
"	1842	6. <u>I</u>
"	"	4. <u>VIII</u>
Paryż	1843	2. <u>IV</u>
Nismes	1846	8. <u>V</u>
Rzym	"	25. <u>VII</u>
Albano	1847	28. <u>IV</u>
Rzym	"	8. <u>X</u>
"	"	7. <u>XI</u>
[Paryż]	1850	22. <u>V</u>
["]	"	14. <u>VI</u>
Maderès	"	28. <u>VI</u>
Rzym	1851	24. <u>III</u>
"	"	4. <u>IV</u>
"	"	26. <u>IV</u>
Lalougue	"	40. <u>VIII</u>
Rzym	"	15. <u>XII</u>
"	1852	13. <u>III</u>
"	"	3. <u>IX</u>
"	1854	24. <u>II</u>
"	1860	6. <u>XI</u>
[Paryż]	1862	20. <u>III</u>
["]	"	
Rzym	1864	15. <u>II</u>

list z r. 1850 (rob. stempel prot.
K. 52 v) Z. Kojan



Листъ 3. р. О. Герасима
Бокланъ и Топъ Талесникъ



qu'il y avait un petit but politique la dessus. car ce-
ment un Diabole comme Mr Harsti se ferait il fait m-
re. Olor na 1^o Pioka; Pawta ja golaw. Piok jesno na
mij, choi mairimij, i nadlemysij to Boga. reb go ad
toru adiaqna - jerele pomimo lego wyszkiego meimetyne
pnetonanie meporuzgore rostanie. bade to znakiem w kaku
la Panika. i ze del moli znego nie juz prostego partu
na jakiego ja sie krusze, ale miyortedniego agnadmika w
mij Panikiej grobie. Jedna tytko nuz ms dreory. to jest m-
otugi - 200 fi. pozwolityby mi mersi i spokojnem sum
mim ukapic - wiaorej miewem jak grobie - jeli moria
wespnyaj mrie - najberetkymiej mas praze - ale wielkue
dobradniptwo wyszadowyfi more i morach Boga praje
Zruszaj nuczaj idq mizle. Joref klute najpruhtadniej ja nam
wukich dmidek ta prujeidra i chca flac' znami. Rettel dm
leguch chupacow to oboga osprawuajit. Ja adzeli spawic
hanoena Chetchauski; Kuzmaniki; Raulin (nass chory i ladaj)
sicec razhucone na milkie ryby - wale sy na wale kien-
mektonij jak kretkauski; Dmuchauski; Dalen lada drien to
uuezy jdg. Janiki wyszko prauie nbi - dyuome cynny
ka Baska suugolniz go wphura. (Wyszko to rathowajce
sichee); Kuzjedowaja kalamueta Buzge kret mamy nadujs
miej bardziej uyprie - jeli znaw nowe jakie znajomice
nadraji go miorerwa. lity Jorefa mogityby nani skulek
mijonci - bo nas kieni uuezy ra kuzjetykauw. Zaratem
Poemank; Bolebanue Jr. i Jr. Namitauw - bade i 18
uuezy - che flerij puel uuejem - jetro na 3^o ch
so Adema - Badule Jnauw - modce sy ra nas - m-
wa ul ranoamamij. Siero m-

26 25
Mój drogi, jeżeli wszystkie ciężkości bieżącej
miałą gościć i choćby tylko pokrótce nadstanie roztwa-
żenia najcięższej obciążenia; dziś konając usiłowałem was
obudzić najcięższymi.

Spiszę się po odebraniu listu
mój najdroższy kochany

Paris 1.2 maja 1836.

Kocham cię i o mnie pisać, nie wierzę. Mój
zastępca, ale cię nie mogę — Kocham cię, w Chryście
Panie i Zbawicieli naszym, kocham cię jak najcięższymi
mógłby cię i z sobą, naurajam — obojguś w
Dziś do was pisać — jeżeli Bóg pozwoli, i ja
wkrótce napiszę do was list dłuższy.

Bogdan J.

Monsieur

Monsieur le Major

Joseph Zaleski.

à Strasbourg (Bas-Rhin).

rue des Ballayeurs, 50.



Saryi d. 28^o Sierpnia 1836.

84

Hołbany mój Bołhannie!

37

26

Turci rapemie się dowiedzieli i śmy 16 l. m.
wzięli. Umiebowiedzieli o przywodzieli suknie
na Piotra wiesz że sama sztafa ciekawa, ale i
nie ma jak to tak przystawac mimo kresy.
Kiedy i moralnie tak przystawac.

Tęż tak age mamy miło. Czasu, pisać do
Ciebie - że mi się pod ciściejszą pchadziemy
feratę - między się rapemie temu że nieczło
prisyj do Ciebie - ale między nami tak jak
kiedy wyznawie jeden nie niemać, to iora
ni ma do olwie umilknac musi. Ale sobie
sobie że się nieo przystaw - sztafa sztafa
wtem że się gorato masz i piękno nury
miesz - dołaguj tylko do końca - bez tego
am' się war pokazywai w Saryi - bożym
jes przed swoim własnym sprawiedliwym i
kary - o teniskwa.

Co ten kachany sztaf porabia, czy jeper
my nieoczekiwać - czy na prawinyi moie
koleczynie wyci goz cie swojej cygnasie
wawda że ludy jego wyznawie jak sztafa do
ciota, i ome umch ciepo i sztafa dołagaj
ry na ymś nieczłowiek uoić do Saryi -
o ten jest co do roboty - a pewna klasa

ludzi' lytko Józef lub Jy wyrywac' mo-
Nam tu choc' jak' khamienia' ^{dalej} i tak' dym
skonienie nad' rasugi nasre bo radnych u
mamy, i dursiem u gnatem minus uszynd
do domu przybył sielawuiz przyjaciel Piotra
Kawiarzki wrociwszy wrod' rannepka - i yis
oniki' malaj brat cioteczny cletla chce uwr
tak' re- ra to S. Antoni na uris wyjecha
je mi' sis. nairat u do Seores - yill' to mē
ciępie' Ha megi - mēpomiarkawo ar sis. fy
ry i' i rofaleiem. i' gawedric' quim mēmoa
Bręga' pono ar' piewarego wyjendra do dnu
bourne - koto Boreaua, bo mēu dūecheli
chorowato - dnu domu H. Karzki latat raffi
interesjani, i' ra nim, i' wnasie gora ugo kisa
ma' aby' srest do spawidni krew fsi' ag
daktur' gnaco nuata - nakraw mema do
berpiecunishoa - ale ostabi' ony - Bręga' dnu
me' tiowady - Janski' tak' kē' spracoicany
du'si' na 2 dme do Willebon a potem do
ma' jedne, ktery sam tu kędricen pme
na' katar piewiacy. a propos Wien
go, mawia Kettlem o obawianach dom
go, po tagich obchadreniach nek: wiep d
scho dobre, ale mēurim czy komicanie pr
ine bicrowanie sic - raspokajono go - ale to

38
27
... jak to mniemanie ustalone między
... wagi tak. dobre onas trzymają tu
... nędzy, stasici naszej. -
... raprowe artykuły Asbrenskiego - i ichu
... more waleka powisli jego boli
... ale nas tu bynajmniej nie martwi
... przed Stellen pienia się u wstąpi
... ma jeper 20 gotowych - a i nas
... jak Kryształowa - Półkawi ma dwa
... i gładzi; miewim co mnie przypadnie
... Bogu. Co wiele prawdy prawie, będzie
... pokuty - a co do tego to nam naradzą
... i pogoda znoszą Panu Bogu
... - Ale miewemka się tej przym
... aby mu odgrywać - czego jednak dnu
... -
... i spokój, miewim, weseli - stasici nas
... i kółkami dobre ujemy -
... wprawy dobre ujemina, można
... u sprawę Polaka. -
... nas osuradza
... sobie grobił, kłóci się na piekuch
... i stasici i miewim i miewim
... i extra mawoi ferdecnie was porwa
... i Półkawi, ja was całuję i miewim
... polecam - jestli i uedy czaśu ko
... to kłóci się do kłóci się napisać - o
... Geologiczne przypominamy Hieronim



a Monsieur
Laleski
Polonais
a Molsheim (Alsace) France

122

Mili nam w Chrystusie Bracia!

Ziemia moja pociecha, na mnie spada do was przypada
 do Piotra i Fabry w tej chwili na ocy, i trudowem rajsky
 Natani i deperam. miłościwy Pan. który nam pozwała
 dobać ze gniewa tych słupów, przynajmniej raznie jedną
 jakkolwiek gnosią parę. -

Kochaniśmy miarę umysłach naszych czy miłowanie ma
 re ma nas spierać czy radować waje się ze ostatnie -
 „ochaja pawiawamy, odpowiedzi wemu i myśla nam sami
 „przypaść odpowiadając. Do miładujemy bycie ruszali
 do ziemi świętej jak to nam J. ferrari podług miłom
 którego radstao naszych pawiawad. -

Ferrari radził byśmy wam zastanawiać jak my bardzo
 wstosunkach wewnętrznej przyjaźni - miłom byśmy ceni
 najmięjszy naci chcieli na jego charakter - bo nas
 bore od takiego grzechu - ale dla tego ze infamnej pro
 skawionij porocy bo zmuszony być jego radzić, mu
 si spełniać karmila i oprowadzać po Krymie Anglika
 Rusinaw i różnego rodzaju Polakaw - co radnięcego
 jak wypłnaci się prawda jaliemni?

Co do naszego tu zagmiewienia się Bracia Pierwszy wstopy
 urgodzić ze trzeba probować - Adam jako starszy wstąpiem
 radu ostorniej, Bogdan i Edward zmieć kara sobie
 pocynac. -

Pamiętamy różne macam i rachady które się miurite
 na co wstąpi - postanawiliśmy napisać do Generała J.
 jakichmy to już raz wprostku wrymli i bardzo tego by
 radu.

Cyżurik to prawnicze myślenie i robienie wszystko zgodnie
z M. D. Gloriam. myślenie ma być nad niczadną orasem
tęże swojego zakonu. Gdyśmy poszli pro adpauciu zwracali
taki durno poszto rozmowa resmy już mieli wychadzeć mi
młokawcy - potem zmierego widoczna Łaska Ducha se tak się
mu wszystko dobrze wyszło, i jakos to serca takito ze kawa
był, dobrej myśli - jakos migotował był Odeschalchięgo
dynastę Mikaręgo i nas samych dóni postać - jak mićci
ty to cyżurik - ostrożny chae mi Polityk i na Duchawny
chcieli potrzebny mierzywa mu odwadze - wysłaliśmy mu
naumie jny wyściciu nur najważniejsza - że jesteśmy Łong
gacy i tak chcemy jny pomocy dobrej rostać - że chcemy
wspólnie pracować a przegolnuy myślarz zajmować się
wychowaniem Litwy wkrąja naszym, potrzeba razem się
i w enotach Łaptaniskich arionyc i ci wci proutisimy
gotowej ockie ulżyć mierzkać gdzie i przybytemi
francuzjeimi pasporty braci i wolni ad nadzwór Polity
mogli mierzkać - w do funduszu mamy cokolwiek
jenny na bogactwach w Emigracji braci, na stosunki i
jenny a przysta i głownie na Pana Oboga. Że na dni kilka
ma na miściać się oddalić dla przejazdu swej Dyocery, po
by mu to spisać, a on ugniać Cyca se ma primo jny
Łauric i poparcie całym Jerami - bo jny miślad na potrzeb
Łaurida Polity, i na mierzkać się Generata Łorego Łaur
pawara na wszystko co more gotow - oddać se już ma w
wci dla nas stosunek mieszkać. Dni tedy 36 razumliwy
nuo. Łaur mierzkać się do M. G. jny ten ugniać jny potrzeb
i ciekaw Papierki adpauciu - potawier się z nami mierzkać
Łaur i napisze co nam się otem wszystkim wagać -

Ja tyłko was ścisłam bo po sta za nadto nagi
Poh.

Najdrożsi nam w Chrystusie Bracia! Jesteśmy przekonani
że dla kochających serc waszych zapewne przychodzący rozpo-
wiedzi - ale żeby obszerne młotomary się przeszkodzi. Dajcie
że powiem, iż od trzech tygodni leży przedemną List wam
pierwszy od lat pięciu, a dotąd jeszcze nie miałem się nań
odpisać. Wam daję pierwszeństwo memuż się skarżyć. -

A drodzy moi! co to jest Kapłanństwo, co to jest Święta Ofiara! O! już rary trydencie przystąpić do Ołtarza, a dotąd przysięść niemogę do siebie - i prozę Boga i ufam, że się mogę niepoufać (jak się to zdana w nabożeństwie namyśli) z Panem moim Zbawicielem ukrytym, i umiartwionym dla naszego myślenia, ubóstwienia prawię. Oskarżona skazana kajemnica, dla najmniejszego, dla Serafina nawet, cóż dopiero dla mnie najbliższego gresznika. O dziwnie dziwnie się Pan Bóg zapomniał o mnie - i mści się na greszniku prawnym jak Bóg - potępianiem miłoci prawnymich słuch ust świętych. O mierz myślenie sobie; gdyby mój Teres nieupajał miś łaską swoją, gdyby nie rozniecał tego żłata miłoci w sercu mojem, i mierzliwy był całej prawności mojej, mnie samego przed sobą samym - ale na to miałem ze znajomością jasną i ułubioną, niedry i brydoly mojej, sama tylko naga a silna wiara postawił mi i rostał wroble Świętej Ofiary, o Bore! miuwiem całym wotencras uczynić, jakby mi sobie poradzić, czy bym był dość bezczelny, otworzyć usta i mówić w jego osobie, idy kaci się pokalana moja Ołtarz Świętego ciała Jego, czy bym mógł zostać przy ryciu... ale on zna ziemię naszą, i umie także nas ubrać i upoić, byśmy zapomnieli o sobie

a nim wrócić, berycamie i poufale z nim powymy-
słacie... Dziwi, dziwi, a myślenie co prawda nie ma, tak
jest zimne i niedzne i głupie, że lepiej zamiłować nap-
rawdę Go chwalemy kiedy młodym ostupiali i ja zamiłowa-
łem. Moi drodzy, drogi nasi! jakżeśmy przypieklili, takżeśmy
dożyliśmy, teraz nas teraz polecając przy świętej ofierze,
aby wesełmienia nasze były wystuchane!

Naprzęta miedzi, to jest 9^o s.m. Edward i Józef ob-
mącał Gniścienia Kapitanów - a Hippolit i Karol ost-
Gniścienia młodsze. 10. nowi Kapitan odprawia pier-
wszy święta przy grobie S^o Piotra. Jutro mi uka-
li że miedziowiec znani pociągami umocnieni - a
także się coranka. Widzieli że jesteśmy wesołymi ja-
sniściami, które wymaga ponas doświadczenia się. Wyr-
obili awierzenia Duchawne na święta - a temi który-
miroci biegli we włoskim m. francuzkim, my wstratem
Dziśtem Karalimym w domu - by jakichkolwiek otworem upo-
sicił choć tego ognia który na mocy faktu powstania
i wspanienia Ducha świętego, pali ferce Kapitanów -
miejmyście jako tajemniczy werset zachodzi między
ka ofiarą, a konfesyonatem i Karalim, tak dziś do-
pilno - tak się ostawiać czyje silnym, ruchwalym, za-
gumiatym - iż mi teraz i tak reżisz mienno premie-
wehali do Bary. - Ale ufamy, że nas i napozniej do-
mopusa, Duch ugię gorę chce i kiedy chce. -
Wym mienno rodamy doli Pan examina na spawia-
kow, Piok się nawet myśli, przedstawic za sm. kitha.
Dziś myśli także zlenioren Duchawnych, Malory, ch-
ski Weisenhoff, i zawięci a son proste General Symanom

być nam napisać co uczuć o upamiętnieniu śmierci i jak nam to idzie i czy myśli może, natychmiast zacząć i w ogóle tego rodzaju o pomyślności i o przyszłości i o chwale i o

rozszli się na oko, a usły jako lwy ogniem dychający.
Daj nam chacie przynieść ten ogień i zapalać doświadczyć
Smaci kraj. Byli tu i mroczni na furcie Neapoli Pandoro
Mordowcy, Rodzice Pani Myślickiej mąż i Pamiłkiem Kład
mickiem i Gallieji - przed wyjazdem na Nory Roko kobiecy
pro sprawdził skemmiłkowały na masy Brata Pieta - ja
tego Smia miatem pierniczka masy Spiewana a Brat bił
narajutk w miedzi. Bawia tu także przez całą zimę Generał
skoro Chlapenscy - przykłada Różgina - i Generatem pokocha
łusmy się - męgniewamy się nawet i nam doświadczyć
godzinne męgły oddaje Branding to dycom Chnesajantki
wobych dawnych czasach - nadto Se Loniao Sapieryna,
która Brat Józef na mianach do bieżącym przyświadczy
i krajem jej młodości z daję - Bani mienojewstwa i
urzędnia, Broomisoy i Stokiego - Neapoli mroczni Nosarowcy
i Lipski i Litwy, Makowiczcy i Rodola (znajomi Hypotety)
od florenacji groni chmura Łyszkiewiczów i Łyszkiewiczów
furat Faskari na nas i czas nam zabiera co nam od
naboreńskwa zostaje, także od skutku już miesiąc młodzi
zarepnają plesnia prawie - a jednak trzeba domich jeszcze
urościć przed wyjazdem na kampańję Paryża - trzeba ta
Dunkowo. Maj Józef! Władze na konia, co się najbardziej
obchadzi - oto że Dyria Bala mi pawiędziano moim
zakharowata - na choroby która zowia, że ery figne doulou
reux, jakies to miedziakie ale naworyne licha, od czasu kiedy
nowy brzdra ufućcie - wyjorcie zatem pewno za gram
a, ale ery do liśach jak dobre Chnesajantki ryżera, ery
do wód Niemickich, jeszcze nicurademo - poznaję Ci domie
siem - Cytaliśmy i przygarbke. Niemozimy doświadczyć chwalic i
ciężyc się - ale jakiego to gmachu sprowadzamy się potakim

O Tauranickim radnego sadu ostatecznie nicie niemamemy - Drug
jego odezwa wydata sie nam daleko miedziem od pierwnej jej
mowy - jedyko co na magnetyczny zakrawa - Mowam dla czego

via di mare

Monnier

22

à Fontainebleau
5^e Honore!

St. Clement

en France

by far the most common, and the most useful, of all the
 plants of the country. It is a small, low, bushy plant,
 with many small, round, green leaves, and small, white,
 flowers. The fruit is a small, round, green berry,
 which is eaten by the natives. It is also used for
 medicinal purposes. The leaves are used to treat
 various ailments, and the fruit is used to make a
 drink. It is a very common plant in the country,
 and is found in many places. It is a very useful
 plant, and is one of the most important of the
 country.

Najdrożsi nasi rodacy! Miałem ja być u was z
 kochanymi, aleśmy się nieobawiali pomimo najłagodniej-
 szych - emi dnie wyjeżdżając i tutaj u was zagnają.
 Zamierzałem obywateli, ale uległ mi od narych, a mój
 urządnik i kłopoty z racjonalizacją i walidacją
 u dyktanda. Miałem na dnie 23 lipca. Allokacja
 w sprawie Dolskiej, ma być zgodna. pamiatać nie mogę
 ma obywateli summiem i polecić i skazać
 ale u pióra nie ma ugotować nadużyć. Dostał Bogu
 u sprawę racjonalizacji, i Miałem miłość nadużyć zgod-
 ności - a co najgorsze u całej pracy między obywateli
 i chorych jest wydrukowany. i regimie str. 105
 in folio. Miałem już raporty o przyjeździe Stefana.
 Zamierzałem mieć dopiero dnie czy być mi tam opisać
 mental, Janantem i padł do niego umiarkowanie
 czy i kłopoty wyjechał. Montalembert miał jeszcze mi
 umiarkowanie, Thayerowa niecierpić chęć umiarkowania
 umiarkowanie ma być dotknięta i kłopoty spraw
 strona Stawa chęć. Stawiać pomimo narych przed
 stawien wyjeżdża do obywateli - kłopoty się modli, i
 czy - renty umiarkowanie nie ma nam uprzedzenia ma
 potem - mi racjonalizację u siebie. Do pióra godniej

rozkazanie w drożdżach naszym i l'abbaye luth⁴⁴
kij miobecnym na wakacjach.
Godzianam hai najserdeczniej; Boga polcam,
godzianam naszym Edwardowi goręcej się chciał
pisać. - Wasz Panu. X. Hieronim

(Kasprowicz)

Brat Hieronim dotknął wszystkich wiadomości naszych;
wie ja dotychczas ucieiszenie tylko w Chrystusie Panu.
Ale, pisat mi Watery jeszcze z Vernet; mocno umiemy
miał jechać do morza, niedługoje Nam dla umiemy
i upadła na ślady; - Stefan wspominał mi
kiedyś w opinii o Towianowskiej porożywali się
na edanie moje o polityce Rymskiej, co trochę zgor.
syto doch. Stefana. - Przypominam sobie kiedyś
a najmniejszą języcz mówili o tem, ale w sposób bar.
do jasny, oddzielając rzecz Boią w Rosie, od Indii
w pierwszej nieomyślności, świętej, druga podlega
czasami uślodzeniu, i swyżle Tajny Indiom dę
do walcenia rzeczy świętej, ale Pan Bóg to w swoim
czasie obraca na dobre. Ale to objaśnienie, moł naj-
drożsi niebieracie jakoby wymówię, chciatem tylko się
nadmienić dla wzajemnego naszego pokoju, jeżeliby
niebył dobrze zrozumiany. I ja najprawdziej nawet
jętem że wy w tym sensie pisaliście do Stefana, który
staje przy orthodoksi czystej, obawia się przynależ rzeczy
których nieomyślności nikt nigdy w Rosie broń nieb-
dzie; ale jego usposobienie w tym względzie jest pełne
pokory i pobożnej uległości woli Bożej, dopuszczającej

zastrzeżony karty nawet w samych upadkach w losie
 w sprawach ludzkich. — Dla tego proszę Was uwzględnić
 tę rzecz jako zupełnie szkodliwą. Przypominam Waszemu
 Bogdanowi aby piął do br. Piotra, Munich, pojeżdż
 do 15 b. m. będzie tam bawił. Mając to powiadomić
 i posłać w kryptynie Pana — Wasz A. Edwery-

Dunin

Monsieur
 Monsieur Joseph Bogdan Lesinski

22, rue St Honoré.
 à Fontainebleau.



34
+ Chimes 2^e Kuichnia 1843.

321

Moi najdorsci! miatem na summiem'a; namo was
rapommiat wozyskash mudi do seprony ostabiej wale
sege. lednei 1^e Jorfa' pamiatani o Jorfe' a o Botke
ni teri eta tuncanyklowa. Ja stad juko namo wyjerdam
do Barypa. to kuluzie 19 osob spowiadalo sie - pil gono
Katolakei doze luno i gorze. 26^e wyspowiada sie przed
lucelkama - a kuku pod papalantem do 1^e Pema.
much Bug ledne na wozysko kogosawionys.

Przez was, powiadac 1^e Jorfa' lub Hypolitaw;
aby sie domowili w kracoli czeby wyprzejeli do
nawyni w kracoli kracoli kracoli kracoli w kracoli
jed ot Dyakman ale pacyow miedzi, chabry juko
przejeli na chabry miedzi i doli miedzi fityly
pofidmici miedzi kracoli a chabry - toby przejat. to
dobry miedzi i radey wroci do domu swego. Jaka ogo
miedzi kracoli miedzi kracoli miedzi kracoli.

Jorli Alfred Bantkarti jed miedzi powiadac
na nam miedzi Hancellara w Montpelier - czeby
na odprawed od miedzi a wroci sie repotrebuj gro
wa - Godynskego kracoli kracoli miedzi miedzi
kracoli - Jorli i miedzi miedzi kracoli miedzi kracoli.
Padoras kracoli kracoli miedzi sie na nas i na
nasz kracoli kracoli kracoli kracoli kracoli.

Bug miedzi najdorsci miedzi - kracoli miedzi a gorze
miedzi kracoli - to to was miedzi i kracoli na nas - ale sie
miedzi kracoli o Bora miedzi jak nas had powiada.
kracoli w 1^e Pema miedzi i do Bug miedzi miedzi miedzi
miedzi miedzi miedzi miedzi miedzi miedzi miedzi

[illegible]

48
+ Rybn 1. 8. maja 1861.

350 35

Mój Drogi Boh Sanie! List twój zasta-
ła jeszcze Sienka, dopiero za dni kilka
rusza ku Łowiczy. Tej chwili na nas przy-
mówie odpowiedź to ja, zziś jeszcze wy-
spedy wys. Co do mego powodu rozumi-
am się do Karola mała odesła.
Ze względu na mnie zupełnie obojętnie
Ciepłota i prawda tu czy tam
wszystko mi jedno. O miłości ostatnim
pewności zupełnie miemam czy Poliniki
go - charakter tylko podobny do listów
pryncesańskiego - miemam krytykę mojej
to miśdzy by się. Cierpieć - Wnie-
pewności jednak lepiej miśdzy kawał
to nie miśdzy prawdy. Mój Bohda-
mie! trzeba to wyśła tylko aby on
sam po ostatniej odpowiedzi byłby
wzdat. Dziś on na drugiej ławce.
Co do Sienki miemam się do mego zda-
nia - sady jednak iż miśdzy i to
co robi, pamięćbyś się rozprósti usma-
maciełki. Głoby rade Sienka nie-
człowiek on głozona była przyśła do bo-
ku miśdzy. Zle się trzeba dobre wybrać
osoby - inaczej bda dwa konie apoda dwa
atylie irogau.

Rad Ich dan } alleh.

[illegible]

do Pani Rozewicz

Miła cwa wpran! Cel wypracowania
 jest przedem na sportem miomie a p...
 waszeth. Staro jest koch; nagle musi być
 to j... g... ob...
 Ożis' mian... o...
 to nie na b...
 m... o...
 Kaski...
 mia...
 z...
 O...
 stara...
 m...

J. S. Rozewicz
 ~~~~~



Maternielle  
Jefte  
Dursongall  
a  
Paris



Kijewitz

+ Rybní J. 28<sup>o</sup> Rmichalství

Moj najdroższy Bobku! Kochana Spotka!  
 Otrzymałam po cieniu list Twoj, i dziękuję  
 za miłą wiadomość, i za to, że  
 nam wszystkim. Chociaż nawet tak dobieżmie  
 miła wiadomość, nie przeto byśmy ci za to  
 wysłać nigdy miłucholi bytych przegodami  
 kaptanów. Zatem sercem serce serce, kiedy  
 który stych który mógł spróbować lepiej  
 robisz, przez to, że przynajmniej słobami  
 czynią porażenie naszej uwagi. W końcu  
 dżemu. W stych naszymi lub przedoch  
 miłymi od kudem. O obawach naszych  
 nadziei. W końcu Stefan. Skłopot. W końcu  
 dżemu. W końcu. W końcu. W końcu. W końcu.  
 miłucholi. W końcu. W końcu. W końcu. W końcu.  
 bodaj tu miłucholi. W końcu. W końcu. W końcu.  
 w końcu. W końcu. W końcu. W końcu. W końcu.  
 zadowolę. W końcu. W końcu. W końcu. W końcu.  
 Liorky. W końcu. W końcu. W końcu. W końcu.  
 miłucholi. W końcu. W końcu. W końcu. W końcu.  
 Lunkiemy. W końcu. W końcu. W końcu. W końcu.  
 dowiedza. W końcu. W końcu. W końcu. W końcu.  
 Sopotu. W końcu. W końcu. W końcu. W końcu.  
 Pani. W końcu. W końcu. W końcu. W końcu.  
 całego. W końcu. W końcu. W końcu. W końcu.



M. Olivier

Bohler



à  
Hyères  
Eubien  
pres









Maria Rogien Dleski

à Paris au 21 Janvier



*N. B. in writing*

+ Крымъ С. Г. - Листопаса 1874г.

[illegible][illegible]



zmajuszen notamy: a oby uszyby proskawali: a kani  
były i' rozliwicy od nas. Zosta na Naga i' cięgiła pro  
m' jemu mi' mnie sit' m' estary, m' i' przy obrey' m' i'  
gnydnie sie sposob uradzania sie, by sobie pomagali  
m' epaszkach' n' eury aj' em.

Dziwi nas, że nam m' i' wspominać otych 1200 f. zortami  
nych dla nas przez spain'a. I' eurych to budy 6000 rapu  
m' i' danych przez P' i' Tomaszowske - bylsie m' i' osuszenia zta obo  
dika, m' i' osuszenia byto Dopilnowaci - przyslijcie je nam do  
bracia k' i' k' asot frankow uszythiego zrubaj przywizli.

pozostaniam najszlachetniej was uszythich k' i' z roinn  
jak innych gnydnych. Awaia p' i' d' awiaja.

Do zobaczenia.

X. H. awiaia



~~52~~  
40





Monsieur Bohdan Zaleski

aus Batignolles







*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*





*[Faint, illegible handwritten text or markings, possibly a list or ledger entry.]*





Monsieur J. Laleski  
à Fontainebleau  
50, Rue d'Henore





+ 14<sup>h</sup> Gervasa 1838.

460\*

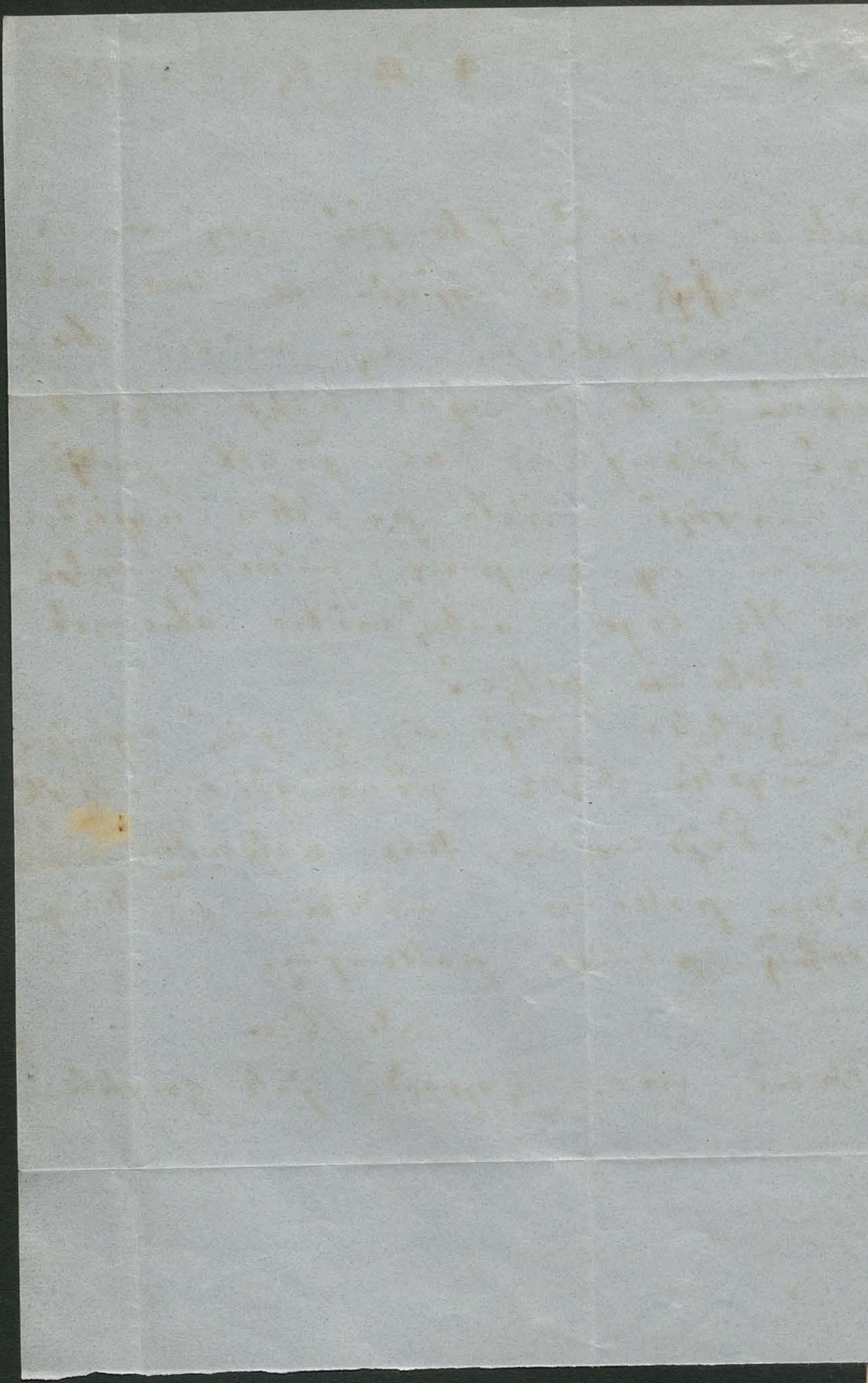
59

Kuch am' moi! Juko jai' zdej' vis na  
dobre wryje - ad wryje ad was nie  
a nie nie zrobit em - az' mi' vis chu  
p'atka ai' Co to za rycie naze wrym da  
ryje! Polonija vis na gwalt p'atke  
oo Amnestyi - m'ela po a'chu wryje  
mi'cui'an wyje p'at' mi'cui'cy b'edie  
ichu da kogo naby'ni'cho akrony!  
Czy Bohi am p'atke?  
Pani Zaleka zdej' vis ze j'az' wryje  
nie wryje! S'roz' zdej' g'at'ni' i' g'atki  
k'atki. P'at'ni'am was n'aj'ordeny m'ij'  
i' Boga p'at'ni'am - m'at'ni'am vis was  
i' sobij' p'at'ni'am p'at'ni'am.

St. Lhiv.

St. Edward j'az' z'at'ni'am - j'az' g'atki







60  
44





Monsieur

J. B. Zaleski

a friend in 'ble au

56, Rue d'Alençon



Máster

Moi kach ani! hravý vypravo skoni krytan moj špaga  
ostakni a cici! vzágneta na 26 pórartukar - ži!  
kuzni liston pírre - jako na mu j'at do kurs - a pokem  
dalej. Chátem j'chere raz obij'neš si za Wami, i puz'j'nei  
che' k'itka flaranci.

pírre tei bu m'riem ovj moi paruj'ant' si zbiras  
apostukami j'atic m'iat O. Josef u b'ia Juri'kego.  
Zauna Tak amori'a' go pruj'at - skariš di's upravnici  
ce' polacy tak v'ic pokempram'it'arali, ge' m'any d'uzo  
zapal'engeh g'ron, a zeregol'nič' traf ten Adanno<sup>o</sup> dat  
oni v'ic ne j'rali, ale dobat i' a was jak m'ezic' sa  
zli i' Sobry. Zatemat m'ebazryka J'etnicki'ego, robby  
to i' sagadny m'oi'it' iz'annick - pykat si' o X. Alexan  
dre, o unie' tym skidzi zhrasa na hrany - o Zamoj  
skic'go, i' Opyiz'anskic'go sadajaz bardo to porradni' lusi, i'  
Wyprymat g'luad'ano i' obic'at dai' drugie postukami  
kic'ry O. Josef bedie m'iat g'atwa regule do p'edstannia  
Kupuj'any w liobli mamy sum o 30<sup>o</sup> p'okuj'at na 2000  
fr. Tam bedie m'aniyat a m'oi' i' stud'entat zeregol'nič' da  
stalo m'ibych, to i' tam J'ezua' Kurytche m'auki Ecologizne  
vyk'ladajaz - p'ic'urze to ich bylo Kollegium. traj'radi  
na myli' na f'argo tam v'ic p'remi'e - Zafuj'c p'ranie  
ze J'ozfo m' z'at' tam ur'ic'li, to m'ajaz z'wasrego aje'  
tam bys'ic'c' m'ilej i' k'amič' i'z' (na 300 - 400 fr) m'ichk'atli  
v'ic jak skidzieta. Ma l'asiano far J'itio.

M. Schenker



postaliśmy jednego młodziaka do Rzymu - drugi kraj po  
je się napisał. Srebrniemiżami dajcie mi te daty które  
tuznej adpami, ale on co widać widać widać widać  
publicznie i widać widać widać widać widać widać  
by mi ich widać widać widać widać widać widać widać  
kwa wyprowadzić mi je z Rzymu na swoją. Widać  
kwa wyprowadzić mi je z Rzymu na swoją.

Oto miś Kochani przyjaciele zregulacji które  
temże mała wasza emulacja - który jak się ma  
i Pani i Ziemia. Czy Bohdan pisał? Widać  
czy Bohdanie pracował pod Kpami pod grzechem  
Legnam wasz widać widać widać widać widać widać  
i widać widać widać widać widać widać widać

Waż stary brat

A. Alimowicz

~~58~~  
46







Monsieur L. B. Lalou  
 15, rue St Honoré



+ Rayns 24<sup>th</sup> March 1854.

~~2196 A~~

Mój drugi Bohu damie! Damsam ci toś się glaz  
 pisać do wach - zis i s. Jurek chos przyty  
 i pucham ciemnie słom na se kazi mienka keni  
 wam pamięty areu i puchichowac! To mała  
 praca mała ci chwala i ludzi wumieci  
 ale wiele zafugi ułoga, bo duży wiele  
 wyprosi do tygi prami nabyj i je naszego  
 pabna. To mi też do puchich zafukania  
 do Ciche onapionie, po dnie słupki ertowm  
 zeme na to słomki meli pamięty - mianety  
 tem miecej snotaw - iereli sie zudrity myszle  
 G. pure mój kłosa myszle napydci na Dami  
 mian pamięty i obcy zchysa stinkaym  
 mian drogę kłosa zanniaf kłannia. ekie  
 mian pamięty jak zannichanie facy. Wstach  
 mian cięga - daleko miecej upiadek do facy  
 ucieli i kłom mian facy a do obchadzania  
 facy mian miecej ułosa ołom - puch  
 ludzi zajny i mian sie rejter areu - zacy  
 mian ludzi obcy chwala - mian keni  
 kłom areu do kłom facy puchowa. -

Wizjum i nie nas Bob. pramyj un chyl.  
mohy u nalya Emigracya pu chyl. larych  
pukach znow do kucyela zic u nie —



izeli. A. Alexander puxei sic jubileusz  
po zaktadach, do morabym ja puxet  
paruzia go zastepni pux lata - miast  
mujem nrie miziei was ale uhu ma  
i daly mioniatym uktora ile.

Bytom di's u s. pioxu zpolunija - pux  
len liatki po abialie, a uuy mion  
stadkujia po jechaniu - wybawia.

A. Hube luty zpolunija u Ajia de -  
go uł Taghant mijał "miedal sic  
" upajie, nekto, daj do brann i mion  
" rapowant a i adp owant a. A. Buktia  
zmichył nur i wuj ma sic. -

znisknie po got amiam po Bohoam  
Jarego Jorupa carujie, a diatkom  
Jera Bogostanie.

Wah mionny.

A. Hionim

Łaskawych A. i. Dunaśa pux

~~69~~  
48





57  
Monsieur Bohem  
Palerin  
a l'hotel noble au  
50, Rue St-Henri



+ Rym der Krichen 1838.

297-75

Kochany miy Boh daniel! Razmiesy sie wpe 454  
mici iehore dzi kiska fcin vud am. O. Josef dichen  
nam 30 pamiel i wpe ania - pias i usimoi  
lytko co wozyst wpe alenia aka, iehore dno  
miana niemo'm.

Niadum pias do Ciche pnowstatu. lile jehore mi  
gafaty byty afatki miefu aka do Emigra cy-  
tyi dykti Bogu lego iur miana - abojetyo mi  
te ucy tam ucy gdi'ci'nd'zi'ej. Razda mi dymle  
do ga i do up akoy mian dany kti'ngom tu do  
pupet i do fud adn'ej'ser pacy um yotorej - ale  
tam bytaby m'iej more do ci'api'nia (char'ita me  
bely mici bytaby k. amp ens a ya. E kare do 40  
gob mici m'ej'ser azity o pnyu'aryu an'e dsi do  
gob i m'ej'ser. tam dykti Bogu, puebl' kum kti  
na mape up akh nemie fci'ad'aby'so na m'ini  
mian, dyti li'gny'ej'ser m'ij kti'ed'yp'ot m'ich baly.  
dyti pntangom G. cietem abojety. wpe pntego  
migo - m'iej'ser m'ianage.

Kti'gony sie tam com. ci' uppom mial ofundu  
m'ianlo rabi' oblych wozystan katiem  
m'ian'wli'wria: m'ifcy an'wre' wpe z Naga  
na kwdy fci'any sie tak m'adze byiny  
m'iej'ser: opaty an'e waly i fci'ary' dany  
m'iej'ser waly m'iego ad m'iego - se Bag i  
tak ta gubie - gubie m'ie, m'uch'byiny kti  
m'ian' m'ifcy pany kti'zina i - do pntangom  
m'ianlo. lile rabi' Naga tam baryej kti na  
m'iej'ser wpe aty - a wpe'ci'e m'elki'ej' pntangom  
m'ianlo kti'zina i fci'ary' wpe'ci'e m'iej'ser bytaby kti  
m'ianlo kti'zina i fci'ary' wpe'ci'e m'iej'ser bytaby kti



Monsieur J. B. Lachet  
à 'fontainebleau'  
50, Rue St-Hippolyte.







Monsieur L. B. Zalesky  
à Fontenay et à  
50, Rue St-Henri





[1850]

+ La langue (Basques pyrenéens) 10<sup>e</sup> Siècle  
 (pły pod tym adresem, to mi' adreśla chochym ich  
 ady aha Li)

Chyć drugi Bohdanie! List trój tak sendy y, iyno mi' za  
 serce parb wyito Ciere sie i' gisłuy's Baga i' nas wysłchił  
 wobygm zdanu chawa.

I ja bytem pobity i' pnytkany do ziemi ni' adu or'cia  
 ofpalu in krakawa. Kleska ogranna ale szoreni ni' emozia po  
 ni' al'ci' nawi' ze' pnytkany pobito choi' p' am'ic. Moni'  
 zeregol' m'ej' a do p' am'ic ar. Kora' d' S. Barbary, S. Jozefa, i' tunc  
 ki' m'ic tak m'ielki'ej' wagi. pnytkany' sie ze' mury Daniu  
 Karstki'ego i' p' am'ic Karstki'ego jeh' re' daj'a - ni' g' daj'e sie b'g  
 m'ik' m'ic uss' am'ia, nogo sie naj' bar'ki'ej' bat' em, by' p' opio  
 ty S. Janka i' S. Saluci' m'iel' an'cy: bojin' by' soby  
 j' al'eb'y wyraz'ne dach am' m'iel' g'of' am'ic i' tunc Bore!  
 naj' m'isk' a szkoda Biblioteki Dom' m'ik' an'ki'ej', i' nagi  
 saw i' p' am'ic ar po Korytan'ach Ceni'eli' sp' an'cy. Zanne  
 m'iel'ka k'om'iel'ka kleska. usquequo Daniu? tu m'ostki  
 Teraz Ci' dani'ore o' fob'ic. m'ic'ia' pnytkany' a' Portorek-  
 aj'e m'aj'e byto tak'e. wot' an'at' em o 4<sup>a</sup> - o 6-6<sup>1</sup>/<sub>2</sub> m'aj'  
 chodit' em p' am'ic z' m'ic'ia' d' a - i' d' ap' at' em sie pod g'at'  
 ozio'et - po w'ap' o'z m'ic'ia' k'it'ka szk' len'ie si' ar' am'ej' no  
 dy - schodit' em o 8<sup>a</sup> dom' i' p' am'ic n'ap' am'at i' si' al'ia  
 Tunc do 9<sup>a</sup> m'ik' ap' ich' zn' am' si' ar' am'ej' - ad 9-10-20<sup>to</sup>  
 m'aj'ku lez' at' em u' l'ij'ku - ad 10-12<sup>a</sup> m'ic'ia' m'ic' pnytkany  
 sie m'aj' ad'o ale j' ar' to r' am' aty zn' em i' g'az' ety. - ad 12-2<sup>1</sup>/<sub>2</sub>  
 m'aj' p' am'ic, list j' al'ki' cyf' am'ic dach am'ie lub d' i' stor'ie kora' el' n'ej'  
 ad 2<sup>1</sup>/<sub>2</sub> - 4 zn' am' druga pnytkany m'ik' pnytkany d' la p' am'ic n'ady,



gorg ar yzwan ania, addych ania para - potan sic m anio Breun Mo  
nazajaty rano i'zlo na abiad - po obialie troche pniek  
gawody, mnyta m. Saks anenta i' ag poz chen m ania  
widly ze tu m'ysia naprawi mabyto - pare godin kuy  
zostan aly, "aj anio wozu dnepre dla upatu i' pnyet ania  
adbytem dnie wygiaske kusne - dajesi ora Gaube na wy  
sa 3000 stop - i' karkady Gannas m' prandi mte wss amire  
ale to mte Alpy m' ania.

Ator' pny mny sic obne - are nallazij'a pny mte m' ania  
j' dja s ania a druga - pnyet ania tu na dni 10 - do 8  
yem ataff - spr anadili m' 15' butel ch wody ktorep  
rano - a potan m ania caly dzien dopray - j' ah u  
ich u woy emadi ny - toter' prai a idre fhero - spi  
j' m' m' ch naly kranke. j' dja toay comi tyko p ania  
pny m' Ladziuna j' ch m ania wssytko suriez'o m' ania  
potan bedz wyna m' ania - ale sadye se sic na spr ania  
zbiore. Eter' pnyet pollo shonice' nadyen' j' ah teraz pa  
bede m' ania m' ania gasa. Cher do Rymu pnyet  
chay zbrali en ania gotowym wyprawy daj wody Cie  
sic wyprawy ania pnyet do ktora wssan - ciz' eli j' ah  
sic wyprawy pnyet m' ania to zhen' com si' wyprawy ztady  
pnyet pnyet ania i' Bar al ania - bo m' ania chole m' ania  
terzi' zas Dohet ania zwanat oby sic bezpnyet m' ania  
m' ania bazat na grime j' chre pnyet s ania adby  
dobrym m' ania do si' wyprawy do Cantereto i' wyprawy  
llyre Ki' m' ania Kapicli' apotam rano yst tu m' ania



Moje Bohdanice: probyť moje, wotanie na wickly sie mi zwato-  
echny, i tak zuzamienje wotanie pranie - i'mi z'more bery  
gubym wai se Big jobie as sefulakem na, lepych z'mi  
kypatny, i w rystko in na p'neho robi - wgraz nie jek  
wreahaj.

kryształom i kł. X. Edwarda i z innymi. Wszakże jak tego  
 am. krewstyi, m. m. krewstyi, m. m. krewstyi krewstyi jedyna, jedyna.  
 kryształ w krewstyi kryształ, to w X. pióro zmięty wygaga.  
 Chociaż tego m. m. było prawnie, stania prawnie wobec  
 siebie narysować test sam Biedny, daje - wiec zastrzygn  
 krewstyi m. m. gąsienicą gąsienicą ożla wole. Co napisat  
 o E. wyprzedzanie to samo napisat temu lat 8 jako  
 ja prawnie i X. Edward z apowie. Biedny prawnie w krewstyi  
 am. kryształ m. m. krewstyi - m. m. krewstyi krewstyi m. m. krewstyi  
 kryształ wole naszyk krewstyi, daje X. krewstyi.

8' Katarzyna już tam amieru miała potójnego chł  
az pa, kto'rem i imie Jano Artur - Cy'cie'ce' w zachwy em'u  
mytem cy'ce' bo tam bawid'cy' ja baktach a wartka -  
dy'cie'ce' sic' ze' Cy' tak sepp kam'i' i' zaj'm'uje. ale jak  
'ak' chaw'ity - trzeba wi' bawid' ztego wy'ci'gnac! Jas' kym'ian'  
taw'oy' am'ia' sic' o biografij'a Celi'm'kiego - nato ni'ema  
le'm' wy'moi'ki' mo'ej' Boh' sam'e - ja' sad'zi' am' z'e' j'uz' postal'  
z'ol'at'uj'e' was naj's'rodz' m'ej' mo'j' wy' poz'a'm' b'awid'e.  
Boh' sam'e' naj'upn'ej' m'ej' w'p' am' p'z' am' am' -  
z' grat'ie' z'lebi' d'aw' b'ogost' am'ie. -  
Har'y' w'at'y' i' m'ien'y' d'wah.  
X. Sh'm'm'm' k'aj's'm'iz





Monsieur J. B. Lalen V.<sup>e</sup>

à Fontainebleau près Paris

50, Rue M<sup>lle</sup> Morel





K. M.  
Kapieni

+ Rzym 15<sup>ty</sup> Grudnia 1851<sup>66</sup>

516 A

Chor. Druż. mianicie wyznać żeście adem nie  
teminisi, bo więcej gasu mają, przeciw teminisi  
napisali ja, chci miemien jechore, co sie tam znaje  
mi usparzisz stalo, patrz as afkatniej poruch  
pisy do was, by wam i finiat prominy ewel  
i nowego roku, niepromien szerslinego, bo sie nato  
niez anas, ale promajmniej zmienego wypru -  
abysmy wyszly z rycia i promy imion, nale  
promia, zpradomien sie i adrag a promy inowali  
eky tu rzym na tafe Boiej, a po luctu na bagnie  
luch francuzicki, Anglii, waz wyprawy ande juli  
kuzno punktum che Anglii, case fely wyprawy na  
wykon emianie religii Katalickiej us em em re jej  
ogniuku - wienamieci do Duchomienika, bluzania  
usupstkiego co finiste mienozicie fabie namk  
wystanie. Licia fty wyprawy wystowat madyr  
publizne i nowy Jutitenty na adwocemie gmin  
Boiego - madyr sie - konia koncem mi sie adom  
woli Boiej niefanie -  
zanasem konia na fe andreja - madyr do bo  
farkaza - sa tu pradowy, blizaro nie, plateranie  
re zimut, jacy Beronay rlasariny, Lubinscy  
Lugmunt sie znanie nie finie madyr - wofan  
tylko ad Garumskiego pedersburskie wystanie kuth  
poenio Goyby usparzisz Jutitenty byt wapiwo po  
luctickiej nowy ogforyny, radbom wyprawy wapiwo  
za rany jechore szerslinego z Emigracii a sprabewas -  
ale trudno sie spabowac by me francii wapiwo dy  
jasi sie uadywo -







54  
55  
56  
57  
58  
59  
60  
61  
62  
63  
64  
65  
66  
67  
68  
69  
70  
71  
72  
73  
74  
75  
76  
77  
78  
79  
80  
81  
82  
83  
84  
85  
86  
87  
88  
89  
90  
91  
92  
93  
94  
95  
96  
97  
98  
99  
100  
101  
102  
103  
104  
105  
106  
107  
108  
109  
110  
111  
112  
113  
114  
115  
116  
117  
118  
119  
120  
121  
122  
123  
124  
125  
126  
127  
128  
129  
130  
131  
132  
133  
134  
135  
136  
137  
138  
139  
140  
141  
142  
143  
144  
145  
146  
147  
148  
149  
150  
151  
152  
153  
154  
155  
156  
157  
158  
159  
160  
161  
162  
163  
164  
165  
166  
167  
168  
169  
170  
171  
172  
173  
174  
175  
176  
177  
178  
179  
180  
181  
182  
183  
184  
185  
186  
187  
188  
189  
190  
191  
192  
193  
194  
195  
196  
197  
198  
199  
200  
201  
202  
203  
204  
205  
206  
207  
208  
209  
210  
211  
212  
213  
214  
215  
216  
217  
218  
219  
220  
221  
222  
223  
224  
225  
226  
227  
228  
229  
230  
231  
232  
233  
234  
235  
236  
237  
238  
239  
240  
241  
242  
243  
244  
245  
246  
247  
248  
249  
250  
251  
252  
253  
254  
255  
256  
257  
258  
259  
260  
261  
262  
263  
264  
265  
266  
267  
268  
269  
270  
271  
272  
273  
274  
275  
276  
277  
278  
279  
280  
281  
282  
283  
284  
285  
286  
287  
288  
289  
290  
291  
292  
293  
294  
295  
296  
297  
298  
299  
300  
301  
302  
303  
304  
305  
306  
307  
308  
309  
310  
311  
312  
313  
314  
315  
316  
317  
318  
319  
320  
321  
322  
323  
324  
325  
326  
327  
328  
329  
330  
331  
332  
333  
334  
335  
336  
337  
338  
339  
340  
341  
342  
343  
344  
345  
346  
347  
348  
349  
350  
351  
352  
353  
354  
355  
356  
357  
358  
359  
360  
361  
362  
363  
364  
365  
366  
367  
368  
369  
370  
371  
372  
373  
374  
375  
376  
377  
378  
379  
380  
381  
382  
383  
384  
385  
386  
387  
388  
389  
390  
391  
392  
393  
394  
395  
396  
397  
398  
399  
400  
401  
402  
403  
404  
405  
406  
407  
408  
409  
410  
411  
412  
413  
414  
415  
416  
417  
418  
419  
420  
421  
422  
423  
424  
425  
426  
427  
428  
429  
430  
431  
432  
433  
434  
435  
436  
437  
438  
439  
440  
441  
442  
443  
444  
445  
446  
447  
448  
449  
450  
451  
452  
453  
454  
455  
456  
457  
458  
459  
460  
461  
462  
463  
464  
465  
466  
467  
468  
469  
470  
471  
472  
473  
474  
475  
476  
477  
478  
479  
480  
481  
482  
483  
484  
485  
486  
487  
488  
489  
490  
491  
492  
493  
494  
495  
496  
497  
498  
499  
500  
501  
502  
503  
504  
505  
506  
507  
508  
509  
510  
511  
512  
513  
514  
515  
516  
517  
518  
519  
520  
521  
522  
523  
524  
525  
526  
527  
528  
529  
530  
531  
532  
533  
534  
535  
536  
537  
538  
539  
540  
541  
542  
543  
544  
545  
546  
547  
548  
549  
550  
551  
552  
553  
554  
555  
556  
557  
558  
559  
560  
561  
562  
563  
564  
565  
566  
567  
568  
569  
570  
571  
572  
573  
574  
575  
576  
577  
578  
579  
580  
581  
582  
583  
584  
585  
586  
587  
588  
589  
590  
591  
592  
593  
594  
595  
596  
597  
598  
599  
600  
601  
602  
603  
604  
605  
606  
607  
608  
609  
610  
611  
612  
613  
614  
615  
616  
617  
618  
619  
620  
621  
622  
623  
624  
625  
626  
627  
628  
629  
630  
631  
632  
633  
634  
635  
636  
637  
638  
639  
640  
641  
642  
643  
644  
645  
646  
647  
648  
649  
650  
651  
652  
653  
654  
655  
656  
657  
658  
659  
660  
661  
662  
663  
664  
665  
666  
667  
668  
669  
670  
671  
672  
673  
674  
675  
676  
677  
678  
679  
680  
681  
682  
683  
684  
685  
686  
687  
688  
689  
690  
691  
692  
693  
694  
695  
696  
697  
698  
699  
700  
701  
702  
703  
704  
705  
706  
707  
708  
709  
710  
711  
712  
713  
714  
715  
716  
717  
718  
719  
720  
721  
722  
723  
724  
725  
726  
727  
728  
729  
730  
731  
732  
733  
734  
735  
736  
737  
738  
739  
740  
741  
742  
743  
744  
745  
746  
747  
748  
749  
750  
751  
752  
753  
754  
755  
756  
757  
758  
759  
760  
761  
762  
763  
764  
765  
766  
767  
768  
769  
770  
771  
772  
773  
774  
775  
776  
777  
778  
779  
780  
781  
782  
783  
784  
785  
786  
787  
788  
789  
790  
791  
792  
793  
794  
795  
796  
797  
798  
799  
800  
801  
802  
803  
804  
805  
806  
807  
808  
809  
810  
811  
812  
813  
814  
815  
816  
817  
818  
819  
820  
821  
822  
823  
824  
825  
826  
827  
828  
829  
830  
831  
832  
833  
834  
835  
836  
837  
838  
839  
840  
841  
842  
843  
844  
845  
846  
847  
848  
849  
850  
851  
852  
853  
854  
855  
856  
857  
858  
859  
860  
861  
862  
863  
864  
865  
866  
867  
868  
869  
870  
871  
872  
873  
874  
875  
876  
877  
878  
879  
880  
881



fr an 14 DI



T. 5. 2.



à son frère  
Philippe

Rue St. Honoré

Paris

Monsieur



+ Rybn S. 13<sup>5</sup> marca 1852.

520 A 70

Mat. Odrady. Mierim ony list mój na 18<sup>5</sup> Jule  
wskazuję, niepradziwam się - ale już na  
parad. ze amas pamietać, i że wżyciem  
Boga was ziała radzi nika przez pryncyp  
nieckiego świętego palca bode - i wżycie po  
kaj duszy i wykwamie srad tytu mauska  
janyh zawsze smutkowi.

Bohancie kuthony, po co się wżyciem  
mieniademiciu adresu, wżak pamietać  
Chiesa d. J. Claudio, to srad. listy bode  
wżak - pamietać po wżak zesi się bode.  
O druga. Tostki. Cis. prasa, pżiz mżkore  
m. litherami - jui. mój aury krajego  
mauska wżycie mżkore - mżkore  
wżycie d. mżkore na lekora - jui  
mżkore mżkore wżycie ale prasa mżkore  
mżkore mżkore. Kudasami.

Co do mżkore mżkore wżycie - mżkore  
wżycie sub pamietać mżkore mżkore  
kara to wżycie - mżkore mżkore wżycie  
wai ony tu ony tam - chaj tu mżkore  
znieccie mżkore pamietać na mżkore  
znieccie mżkore mżkore do kraj mżkore  
mżkore - a tam kraj mżkore mżkore  
mżkore mżkore mżkore do mżkore  
mżkore mżkore mżkore O. Jurek  
mżkore mżkore mżkore mżkore mżkore  
mżkore mżkore mżkore mżkore mżkore



[illegible]



[illegible]







25  
Kupen

+ Rym S. 3- Wreim'a 52.  
520 A 57

Mój drogi Józefie! Dziękuję Ci bardzo za listy  
wypisany przez X. Józefa, na pamięć króla i ma  
jandzi o ruskim em. Korku waznem, tyle mi  
okazałem, i ktoru reszta waznego bożego  
wicekbra rym. - Chciały naze jęz. w igłach  
cholera ukrośknie akyma. - Siosta moja zjechała  
mi o mato inemata napad reżary, apo  
tem, rym, do milt wignia rym oia doka  
ory. - wlasny amie w tym, miednie lepij, do  
wyspie dany muziej. - na ambatasze  
pennionie - Korki y rym. - ah! jatkie do milt  
mim. - Bóg nam darai by rym. - Korki naze  
nagiat - ale do zaryu daby znake ze nas  
ichie miedzi. - Soudzi nam sie ze Bóg hunk  
zak arat - rad wilem ze syn kraj mlt w rym  
wiecej lubliem adetch mlt panickim, bo arde  
giz na maffnie wlt arana zaryu ad  
orygion wgnie. - Biedum Pez arana zaryu  
12 goltu umarta. - Stry ze " wlt X. Hippat  
kum syn umiera - milt Bóg mlt arany y  
war waciza. - Lekam sie by Bah dan mlt arat  
re rym by wlt by can mlt wlt arat pmtym  
penniat ze mlt arany B. Hippat mlt  
milt do grubia - ah! na deryu ad arat, re  
imiy ola siebie ad hunk lat of arat o mlt  
milt arat - naze parat arany rym y do pmtym  
dymia. mlt arat - bo mlt arat milt arany y  
milt arat 1848 r. i parat mlt Bóg arat  
milt arat. - dya se, rym i rym y z arat, ale  
milt arat ze shwizny i arat arany.







+ Rzym 24<sup>te</sup> Lutego 54

542A 75

Moi Srodzy!

Nie moge wam Tajac za mi'gusi'anie  
 buncu' i' sam guch en. U was dzi'u' a a  
 mni'e chory i' kazy am'a. Dzi'sniej's tam za  
 zrozumi'a na ten mory neko slo mni'e  
 i' slo nas- mory rok ei'z'anny uchl'otki  
 i' auzi'ci. Cy amaz'ant'e ze to dwa mni'e  
 ahraz'ot'e jak masta'a rusy'a zhrumy'at'e  
 chym aty'ka' na palke - aoty'us' dzis'  
 caty' Europy si'e mni'e boi. Jan omi' na  
 zim'oz omi' p'opt'kavali' b'ruun Schy'me  
 Tat'ony, a do Europa p'opt'kany' Tat'ony  
 Dzi'ness' zimady' m'z'ig'ant' m'as'adon-  
 Ropy'a stawi'a orabankue - j'ezeli' wozgra  
 jak s'azze, to upadnie' wy'a'ni'gen'a z'at'y'  
 l'uch'oi'a' z'olub'y' omaz'em'a b'ruu'i'zo  
 d'ubny'g' k'oz'ny'ci' jak q't'ar'iche. W'or'enna  
 cat'a' b'ruun wy'kazy'a' - i' w'ozgar po l'uch'  
 p'om'y'g' i'f'ant'ym'e si'e p'or'uch'ni' i' k'as'  
 zim'oz'a - ch'as' to moga' b'ry' dwa l'uch'  
 j'ezeli' p'om'y'g' B'ory'  
 Po do mni'e m'ay' d'ogi' gubow j'eflem u  
 k'azy' ch'm'bi' p'om'y'g' si'e w'ap'any'a  
 i' g'et'i'chol' m'ich' b'at'y' - d'ubny'g'as' m'as'ed



po w daj arabinij' m am na lato jahanjo  
p a z a - ch ot p a l a n i z o a j e c i e m i  
g a p l a n o b o c u g o r s k h e j u w y p u s t k i  
a l b o w y p u s t k i - s a d z e z i e s a m e r o n a  
m i p a l a t k i j g a n i e j u w a r e  
n a o l b o - a l e p a n a d u m z o n g o d a m  
w a m u s t h o p i e n i m o j e d e f i  
h a m a j a c h a i d o o r e h g o u n j a n  
s k i e g o k a z a n i a l i o z o n g a l i o  
p a n o u y B o u j m i u n y t a o u t y n o  
g u j i c o r a z c r e t i c j a p t a l i c i n d e  
z i e a s h a . a l e B i g m u y t h o m i  
g t a b z e a d u m u i e c h u l o r y u n e w a  
u n k a f i c l e B o u j i n p a c u r a l g i o t  
S a o r z e z o n a j u n p a p o t o g u -  
c h o j . k o g a p t a n i c o s i e n a r a d z i b o u y  
c o s i e n a n a r a d z i e - u n c h o r o s i e j u  
d i a t r y p r o b y n a - k o g o p . B i g l i  
u y k e g o m i e m o u y - a l l a p u t i  
a u n c h o u j u n a j j a k o p a k u t e ,  
z e u n c h z e d o j o b e u n i e o u l a n  
u n a j m i e m a g a . z a n i c u r a n i e  
g a n i o u b i r y p h y n a t u r y m i e m o u y  
b u o t a m i a - z a j u n o w a n i e m i e m o u y  
u n d u k u a f i c i j p a k u t y - f t a w a j a n c  
u n u y t h o u n o b i t e s a b i e a b r a c a f i  
h u n a n o u t e s u r u p a k u j a a b l i k o u



[illegible]



Ministr Boborn  
a Fontainebleau





MS Kajdewy  
właśnie

+ Dziwno s. 6 Listy 76 60  
630 A

Nach an y m o j B o h d a n i e .

to y b a z z e m s o t y k e z a i C i m i e d  
p i s a r a i t e r a z k y p k o k a r t e z k a  
z b y w a m - c o r o b i c i  
p a n i e n a z a n a l i o l m i k f l o t a l o r a n y  
s o b e t n a l e t r a n i s m i e i 10 e m y  
p o d e j m i e m y s i s - p o c i e k s a n y z e  
z a n i e k e n s a t e k i s e n n a r i e m p o  
f l u z y - b o s i s f l o t a t a n a z a k e n e m i  
b o n y t e n f t o e n n a g a  
z a p e n n e s t z o b a n n y - c h o i m i e r o b i  
f a b e z t a n e n c o s o f t a k k i m o j e p r a  
e y n a t e r a z p o l a o y z a b a r a b a m  
j i g a r y t a l d m a n e z a k t e m  
D a n i e l a n i e p e h e r e s i s u p r e o j a b n y  
s a n d e y d r i n n e f l y e n l i e y - j i a n s a m  
c h o i s a d z e j e s i s w l k e n o n p r y c k o n o j a  
A b e z s i s b a d o n e h o r e y z e n i e  
l e p e y a 1491 a t e n a i a n n e h a  
a J a n e s t l o i a l i s i s t a m d n i g a  
p r a g o r e n i a m l o n n a j i o s e r z n e y  
u p a n n e d r i a k l i e n W o g o r t a n n i e  
w a h u p a n n e  
x f l i e n n y



Merrill Johnson  
a Paris  
ant. d. at. g. alle.



fmj

[4862.]

+ 20 m ara

47

61

m d<sup>1</sup> 7<sup>1</sup> 10<sup>1</sup> 11<sup>1</sup> 12<sup>1</sup> 13<sup>1</sup> 14<sup>1</sup> 15<sup>1</sup> 16<sup>1</sup> 17<sup>1</sup> 18<sup>1</sup> 19<sup>1</sup> 20<sup>1</sup> 21<sup>1</sup> 22<sup>1</sup> 23<sup>1</sup> 24<sup>1</sup> 25<sup>1</sup> 26<sup>1</sup> 27<sup>1</sup> 28<sup>1</sup> 29<sup>1</sup> 30<sup>1</sup> 31<sup>1</sup> 32<sup>1</sup> 33<sup>1</sup> 34<sup>1</sup> 35<sup>1</sup> 36<sup>1</sup> 37<sup>1</sup> 38<sup>1</sup> 39<sup>1</sup> 40<sup>1</sup> 41<sup>1</sup> 42<sup>1</sup> 43<sup>1</sup> 44<sup>1</sup> 45<sup>1</sup> 46<sup>1</sup> 47<sup>1</sup> 48<sup>1</sup> 49<sup>1</sup> 50<sup>1</sup> 51<sup>1</sup> 52<sup>1</sup> 53<sup>1</sup> 54<sup>1</sup> 55<sup>1</sup> 56<sup>1</sup> 57<sup>1</sup> 58<sup>1</sup> 59<sup>1</sup> 60<sup>1</sup> 61<sup>1</sup> 62<sup>1</sup> 63<sup>1</sup> 64<sup>1</sup> 65<sup>1</sup> 66<sup>1</sup> 67<sup>1</sup> 68<sup>1</sup> 69<sup>1</sup> 70<sup>1</sup> 71<sup>1</sup> 72<sup>1</sup> 73<sup>1</sup> 74<sup>1</sup> 75<sup>1</sup> 76<sup>1</sup> 77<sup>1</sup> 78<sup>1</sup> 79<sup>1</sup> 80<sup>1</sup> 81<sup>1</sup> 82<sup>1</sup> 83<sup>1</sup> 84<sup>1</sup> 85<sup>1</sup> 86<sup>1</sup> 87<sup>1</sup> 88<sup>1</sup> 89<sup>1</sup> 90<sup>1</sup> 91<sup>1</sup> 92<sup>1</sup> 93<sup>1</sup> 94<sup>1</sup> 95<sup>1</sup> 96<sup>1</sup> 97<sup>1</sup> 98<sup>1</sup> 99<sup>1</sup> 100<sup>1</sup> 101<sup>1</sup> 102<sup>1</sup> 103<sup>1</sup> 104<sup>1</sup> 105<sup>1</sup> 106<sup>1</sup> 107<sup>1</sup> 108<sup>1</sup> 109<sup>1</sup> 110<sup>1</sup> 111<sup>1</sup> 112<sup>1</sup> 113<sup>1</sup> 114<sup>1</sup> 115<sup>1</sup> 116<sup>1</sup> 117<sup>1</sup> 118<sup>1</sup> 119<sup>1</sup> 120<sup>1</sup> 121<sup>1</sup> 122<sup>1</sup> 123<sup>1</sup> 124<sup>1</sup> 125<sup>1</sup> 126<sup>1</sup> 127<sup>1</sup> 128<sup>1</sup> 129<sup>1</sup> 130<sup>1</sup> 131<sup>1</sup> 132<sup>1</sup> 133<sup>1</sup> 134<sup>1</sup> 135<sup>1</sup> 136<sup>1</sup> 137<sup>1</sup> 138<sup>1</sup> 139<sup>1</sup> 140<sup>1</sup> 141<sup>1</sup> 142<sup>1</sup> 143<sup>1</sup> 144<sup>1</sup> 145<sup>1</sup> 146<sup>1</sup> 147<sup>1</sup> 148<sup>1</sup> 149<sup>1</sup> 150<sup>1</sup> 151<sup>1</sup> 152<sup>1</sup> 153<sup>1</sup> 154<sup>1</sup> 155<sup>1</sup> 156<sup>1</sup> 157<sup>1</sup> 158<sup>1</sup> 159<sup>1</sup> 160<sup>1</sup> 161<sup>1</sup> 162<sup>1</sup> 163<sup>1</sup> 164<sup>1</sup> 165<sup>1</sup> 166<sup>1</sup> 167<sup>1</sup> 168<sup>1</sup> 169<sup>1</sup> 170<sup>1</sup> 171<sup>1</sup> 172<sup>1</sup> 173<sup>1</sup> 174<sup>1</sup> 175<sup>1</sup> 176<sup>1</sup> 177<sup>1</sup> 178<sup>1</sup> 179<sup>1</sup> 180<sup>1</sup> 181<sup>1</sup> 182<sup>1</sup> 183<sup>1</sup> 184<sup>1</sup> 185<sup>1</sup> 186<sup>1</sup> 187<sup>1</sup> 188<sup>1</sup> 189<sup>1</sup> 190<sup>1</sup> 191<sup>1</sup> 192<sup>1</sup> 193<sup>1</sup> 194<sup>1</sup> 195<sup>1</sup> 196<sup>1</sup> 197<sup>1</sup> 198<sup>1</sup> 199<sup>1</sup> 200<sup>1</sup> 201<sup>1</sup> 202<sup>1</sup> 203<sup>1</sup> 204<sup>1</sup> 205<sup>1</sup> 206<sup>1</sup> 207<sup>1</sup> 208<sup>1</sup> 209<sup>1</sup> 210<sup>1</sup> 211<sup>1</sup> 212<sup>1</sup> 213<sup>1</sup> 214<sup>1</sup> 215<sup>1</sup> 216<sup>1</sup> 217<sup>1</sup> 218<sup>1</sup> 219<sup>1</sup> 220<sup>1</sup> 221<sup>1</sup> 222<sup>1</sup> 223<sup>1</sup> 224<sup>1</sup> 225<sup>1</sup> 226<sup>1</sup> 227<sup>1</sup> 228<sup>1</sup> 229<sup>1</sup> 230<sup>1</sup> 231<sup>1</sup> 232<sup>1</sup> 233<sup>1</sup> 234<sup>1</sup> 235<sup>1</sup> 236<sup>1</sup> 237<sup>1</sup> 238<sup>1</sup> 239<sup>1</sup> 240<sup>1</sup> 241<sup>1</sup> 242<sup>1</sup> 243<sup>1</sup> 244<sup>1</sup> 245<sup>1</sup> 246<sup>1</sup> 247<sup>1</sup> 248<sup>1</sup> 249<sup>1</sup> 250<sup>1</sup> 251<sup>1</sup> 252<sup>1</sup> 253<sup>1</sup> 254<sup>1</sup> 255<sup>1</sup> 256<sup>1</sup> 257<sup>1</sup> 258<sup>1</sup> 259<sup>1</sup> 260<sup>1</sup> 261<sup>1</sup> 262<sup>1</sup> 263<sup>1</sup> 264<sup>1</sup> 265<sup>1</sup> 266<sup>1</sup> 267<sup>1</sup> 268<sup>1</sup> 269<sup>1</sup> 270<sup>1</sup> 271<sup>1</sup> 272<sup>1</sup> 273<sup>1</sup> 274<sup>1</sup> 275<sup>1</sup> 276<sup>1</sup> 277<sup>1</sup> 278<sup>1</sup> 279<sup>1</sup> 280<sup>1</sup> 281<sup>1</sup> 282<sup>1</sup> 283<sup>1</sup> 284<sup>1</sup> 285<sup>1</sup> 286<sup>1</sup> 287<sup>1</sup> 288<sup>1</sup> 289<sup>1</sup> 290<sup>1</sup> 291<sup>1</sup> 292<sup>1</sup> 293<sup>1</sup> 294<sup>1</sup> 295<sup>1</sup> 296<sup>1</sup> 297<sup>1</sup> 298<sup>1</sup> 299<sup>1</sup> 300<sup>1</sup> 301<sup>1</sup> 302<sup>1</sup> 303<sup>1</sup> 304<sup>1</sup> 305<sup>1</sup> 306<sup>1</sup> 307<sup>1</sup> 308<sup>1</sup> 309<sup>1</sup> 310<sup>1</sup> 311<sup>1</sup> 312<sup>1</sup> 313<sup>1</sup> 314<sup>1</sup> 315<sup>1</sup> 316<sup>1</sup> 317<sup>1</sup> 318<sup>1</sup> 319<sup>1</sup> 320<sup>1</sup> 321<sup>1</sup> 322<sup>1</sup> 323<sup>1</sup> 324<sup>1</sup> 325<sup>1</sup> 326<sup>1</sup> 327<sup>1</sup> 328<sup>1</sup> 329<sup>1</sup> 330<sup>1</sup> 331<sup>1</sup> 332<sup>1</sup> 333<sup>1</sup> 334<sup>1</sup> 335<sup>1</sup> 336<sup>1</sup> 337<sup>1</sup> 338<sup>1</sup> 339<sup>1</sup> 340<sup>1</sup> 341<sup>1</sup> 342<sup>1</sup> 343<sup>1</sup> 344<sup>1</sup> 345<sup>1</sup> 346<sup>1</sup> 347<sup>1</sup> 348<sup>1</sup> 349<sup>1</sup> 350<sup>1</sup> 351<sup>1</sup> 352<sup>1</sup> 353<sup>1</sup> 354<sup>1</sup> 355<sup>1</sup> 356<sup>1</sup> 357<sup>1</sup> 358<sup>1</sup> 359<sup>1</sup> 360<sup>1</sup> 361<sup>1</sup> 362<sup>1</sup> 363<sup>1</sup> 364<sup>1</sup> 365<sup>1</sup> 366<sup>1</sup> 367<sup>1</sup> 368<sup>1</sup> 369<sup>1</sup> 370<sup>1</sup> 371<sup>1</sup> 372<sup>1</sup> 373<sup>1</sup> 374<sup>1</sup> 375<sup>1</sup> 376<sup>1</sup> 377<sup>1</sup> 378<sup>1</sup> 379<sup>1</sup> 380<sup>1</sup> 381<sup>1</sup> 382<sup>1</sup> 383<sup>1</sup> 384<sup>1</sup> 385<sup>1</sup> 386<sup>1</sup> 387<sup>1</sup> 388<sup>1</</sup>

[illegible]

W. H. orning



M<sup>re</sup> Johan Valerhi.  
aux Batignolles  
2, place de la France

m d' nogi' Bah Sami'

Car' am' sis fr' zei' ty u  
 m m' e pozij' get' brachurke  
 pozni an' fka' p alika' pazuz  
 m uke ja za' oddai'  
 ovelky m' re ja' zaraz  
 Enoy up on u

A. Sh. enny



2) B. Zalepki  
Bati gnades  
e delaf remenat  
ri cre / Eghisey

Im J  
wola Bozia

Nr 26.

+ Bzrm 15. Lutego 1864

63

645 A 7

Moi najmilsi wspani!

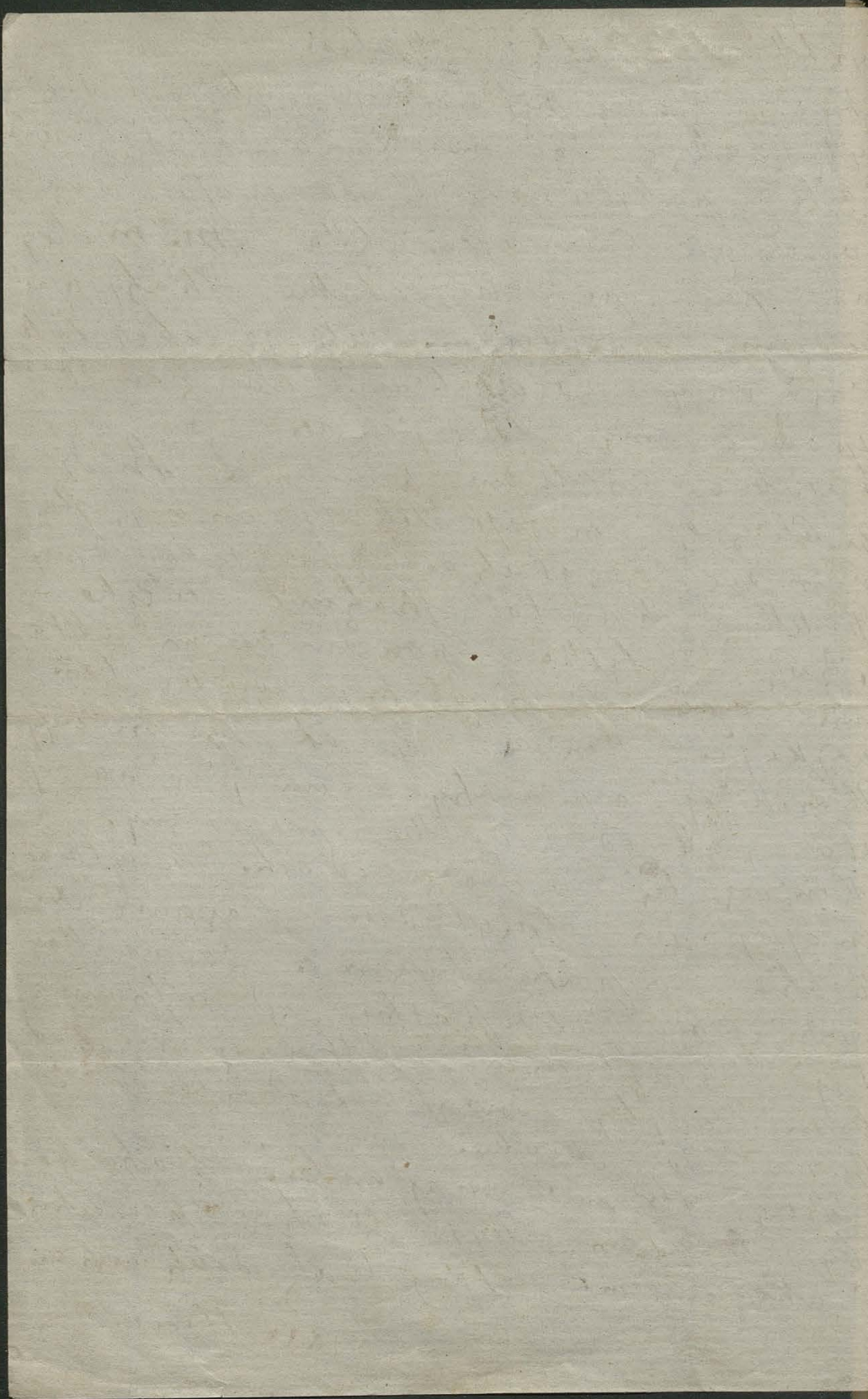
po odmówienie Maryi i apostołów  
michaiłowych przez dorogę i na zęgo  
a zni jni fustki pamięci Józefa  
siadłam by do wai napisać  
ale co pisać? Chyba to, że biore  
wziął lew i umy woli i woli  
mici woli i dżatki woli i woli  
na pór znowu wypiszę  
Bo gręta pamięci i alla tyłko  
też ziem i ciem i moci moci  
ae. Oni nazwa aroci poci mo  
dł. hr. i woli, fustki moci i ciem  
ofa i za i pamięci ze go zni  
Bo i ci pamięci co moci i ci  
ambro i ci pamięci pamięci dżatki  
mici i ci pamięci i ci pamięci  
poci i ci pamięci ze naci  
a ci dżatki i ci pamięci woli  
at. Eala moci poci i moci  
re, fustki i ci pamięci i ci  
i ci moci i ci moci i ci  
ae. moci i ci pamięci i ci pamięci



jallie gas are gnohm' em' i' ayr as  
 Braey. dyego fhr ony. mor' dro d  
 fhr an' lio' e' dady k atn a' ayrt a po  
 che' na zienn; aler' we gno aluti po  
 nego bruy gryn' e' m' l' e' b' i' e' bo  
 po q' u' we' Jo' a' f' f' l' o' w' w' a' s' a  
 wrem i' n' a' y' tak koch do na  
 ozar' e' o' j' a' l' i' c' s' i' l' m' e' y' c' u' y' a' e' y'  
 k' o' z' y' s' t' n' e' y' s' l' a' n' a' i' k' o' c' h' a' i' b'  
 u' m' i' a' n' o' r' a' i'  
 myb au' a' i' c' , z' e' w' y' m' o' i' n' m' e' y' l' u' a'  
 by' i' n' e' u' m' i' e' m' , b' l' o' k' z' i' a' t' a' b' y'  
 s' u' t' n' e' y' m' i' e' s' i' c' i' n' n' e' g' o' m' i' e' y'  
 t' y' l' l' o' s' a' m' e' s' u' n' u' l' l' i' , c' y' p' a' d' l' i'  
 j' a' t' k' a' n' , r' a' d' u' l' e' n' i' a' r' o' d' e' n' i' , c' h'  
 by' s' i' m' i' e' r' a' c' i' , u' i' c' i' g' u' e' i' c' u' o' z' t'  
 k' u' s' t' e' p' n' o' i' , o' b' u' m' a' r' t' e' i' i' g' o' d'  
 t' a' l' l' ' B' o' g' m' i' z' a' r' a' d' z' a' t' m' i' e' c'  
 j' a' l' l' u' t' a' l' k' o' h' n' i' e' l' l' f' o' r' a' s' m' i' g' o' t' b' y'  
 z' e' r' e' z' o' f' t' a' i' b' r' u' j' z' y' c' i' a' u' .  
 d' i' e' l' l' u' y' m' y' b' r' u' g' u' r' a' i' n' h' e' i' , a'  
 f' z' a' c' h' , n' a' b' r' u' h' , g' o' r' u' r' b' u'  
 m' u' z' i' c' . N' i' a' k' s' e' o' n' e' f' t' a' d' l' i' p' o'  
 k' o' y' a' l' b' a' k' i' s' e' r' e' a' , a' n' a' d' i' e' y'  
 n' o' d' p' r' y' n' o' d' z' o' n' a' m' i' e' t' h' s' i' s' u' m'  
 t' e' r' u' y' e' i' . p' o' g' o' d' a' n' n' a' m' . w' a' s' o' b' u'  
 s' i' w' e' a' i' m' a' n' j' a' n' a' n' a' z' y' g' o' , i'

Wzrostleć się do abel. z Kalesi  
Entejany Jurek (Generał) wybrat się  
był także od nas serio - ale ich  
Karte pabytu miał do 3 afu tam  
zawarł. Ewas przyjechał m. m. alby  
na j. in. po m. i. abytek strachy nas  
suorem odcyśnieniem. ale ze abaj. tyle  
j. in. razu szersze. wie nas z am. ede  
z p. ad. ewamy się ich  
O s. ab. i. co tam p. an. em. ? B. i. d. y  
publ. yne, m. i. d. y. t. abel. O. an. ony, f. a  
nam się, r. o. g. r. a. b. a. i. b. a. r. g. z. a. i. c. o. n. y  
f. o. l. l. e. t. e. c. h. o. i. t. o. f. r. a. b. y. n. i. c. i. e. i. k. o  
i. d. y. i. b. y. l. l. e. p. o. n. a. m. i. a. n. e. m. i. e. k. t. a  
m. i. a. o. l. i. i. m. o. d. l. i. h. y, w. i. s. i. s. t. a. m  
w. y. k. a. j. e. t. h. e. n. o. i. z. y. n. a. d. t. p. m. J. o. u. f. y  
K. a. r. i. t. i. e. j. a. p. i. a. n. y. E. a. m. j. i. a. n. a. e. y  
s. t. o. j. a. l. l. O. o. O. v. o. l. l. e. p. r. e. p. i. a. n. y.  
t. h. e. n. o. i. t. e. i. o. L. o. g. o. v. a. n. t. b. o. r. y. t. a. j. e  
u. n. a. p. t. e. p. n. i. b. o. r. y. l. a. d. u. i. K. a. s. a. n. i. e. i.  
p. i. a. t. a. a. p. a. b. i. a. b. y. z. y. m. i. c. z. o. r. a. t. K. a. s.  
n. o. d. i. e. j. i. h. o. i. W. p. o. f. t. e. a. d. u. p. p. a. m. i. a  
t. e. j. K. o. n. f. e. r. e. n. c. i. o. f. t. u. o. z. e. m. i. e. r. o. d  
b. y. m. g. o. d. z. y. m. o. g. i. t. e. l. l. a. n. f. e. r. e. n. c. i. e  
f. u. r. a. n. d. O. v. o. l. l. e.  
B. u. g. u. r. a. m. n. a. j. m. i. l. i. f. r. a. k. e. G. o  
a. b. y. O. n. i. a. m. b. y. t. w. a. b. a. p. o. w. i. e. k. a.  
i. a. l. l. o. y. a. n. i. e. m. f. r. a. y. w. a. b. d. r. a. t. u. p. a. n. a  
X. f. l. i. c. a. m

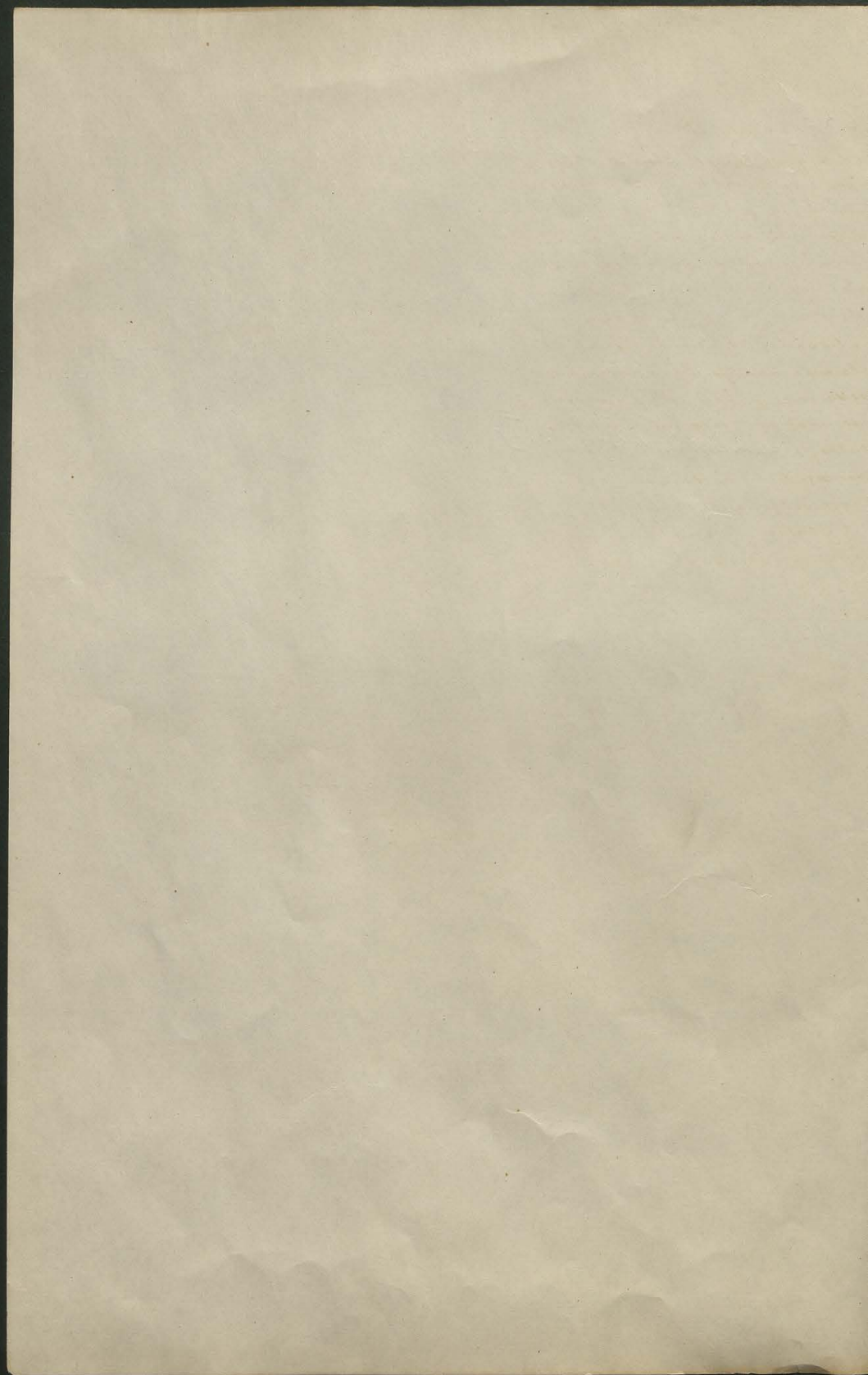




[Kalinka] Walerian, Ks.

Kraków 1874, 3. III.





3 lipca 74, Krasów<sup>32</sup>

65

Drogi i szlachany Panie,

Dotarł poważywszy listów i do-  
piśmów i ja także z mojem słowkiem  
przychodzę. A przedewszystkiem  
podziękować muszę za darownie  
wziewy i cenny dar w autografie  
Jaroskiego z podpisem Pariskim  
i Mickiewicza. Wziąwszy tedy przy-  
toży listie iż w pierwszej części do-  
ręczenia naszego Egzemplarza;  
jestto wizerunek rodziny i świadectwo  
jego urodzin, które mi Pan przy-  
stać, i zostawić jako pamiątkę  
pamiętka w archiwum Zmar-  
łych dwudziestych.

Pysatem Bronisława czy  
szlachany i drogi Pan zabrać się



do pitania swoich Panieństw.  
Podobno jeszcze nie! Jeśli mi Bóg  
zdaruć przysdnie i Panem znów  
i kilka tygodni, obierając sobie i tu  
i spisywać pod jego opowiadanie  
Racz Pan uwzględnić te wszystkie  
i najsłabszych wspomnień przepad  
na zawsze dla nas, gdy Pan  
już nie będzie. Czyż nie należy  
stać z wstępnymi Pan Bóg jeszcze  
daje!

P. Dyonizemu przypominać  
i i ciężar go najcięższy a  
Kochanego mego Pana codziennie  
przy modlitwie wspominać.

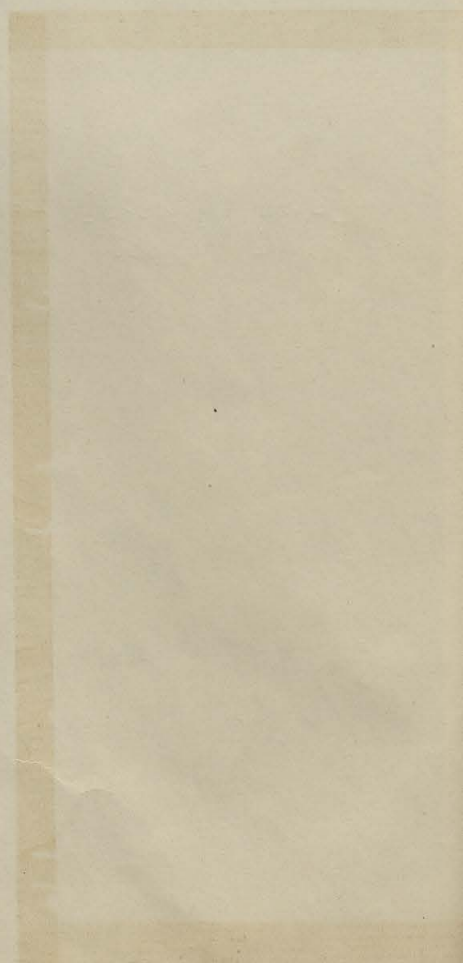
Najucielniejszy w Chr. Panu

X. Waleryan

Kamieńska Adamina

[B.m. 1873], 26. [IX.]  
Paryż 1885, 19. III.





Wierowaj i Kochaj  
pauze Bohdanie  
Wierowaj i Kochaj  
Dziatam ze Kochan  
Zar i moce stat  
Bogd TasKaw maie  
szere i stawie  
powiedzie, czy mog  
jz dowiedzie?  
Ale prosz, zaraz ka  
tu odpisac, bo kuto



Chciałam i iatru  
poje chatu.

Wierzej. Kacze Tana  
u weanu u lotne  
Dame de Lvarde  
Nicz baj. poiesal  
szereza przyjaciół

Adeline. Kani.

Dnia 26. go. pią. tyla  
rano.

Indications de service.

|                             |    |                              |    |
|-----------------------------|----|------------------------------|----|
| AVIS télégraphique.....     | AV | Accusé de réception.....     | CR |
| Réponse payée.....          | RP | Télégramme recommandé....    | TR |
| Télégramme collationné..... | TC | Télégramme à faire suivre... | FS |

N 67

Timbre à date.



Dans les dépêches imprimées en caractères romains par l'appareil télégraphique, le premier nombre qui figure après le nom du lieu d'origine est un numéro d'ordre, le second indique le nombre des mots taxés, les autres désignent la date et l'heure de dépôt.

L'État n'est soumis à aucune responsabilité à raison du service de la correspondance privée par la voie télégraphique. (Loi du 29 novembre 1850, art. 6.)

Pour \_\_\_\_\_ de Paris N° 60954 Mots 2 Dépôt le 19 à 7 h. 5 m. du 4

*Najbardziej życzę ciemnej odstarcej przyjaciółki.*

*Kunionskiej*



A DÉCHIRER.

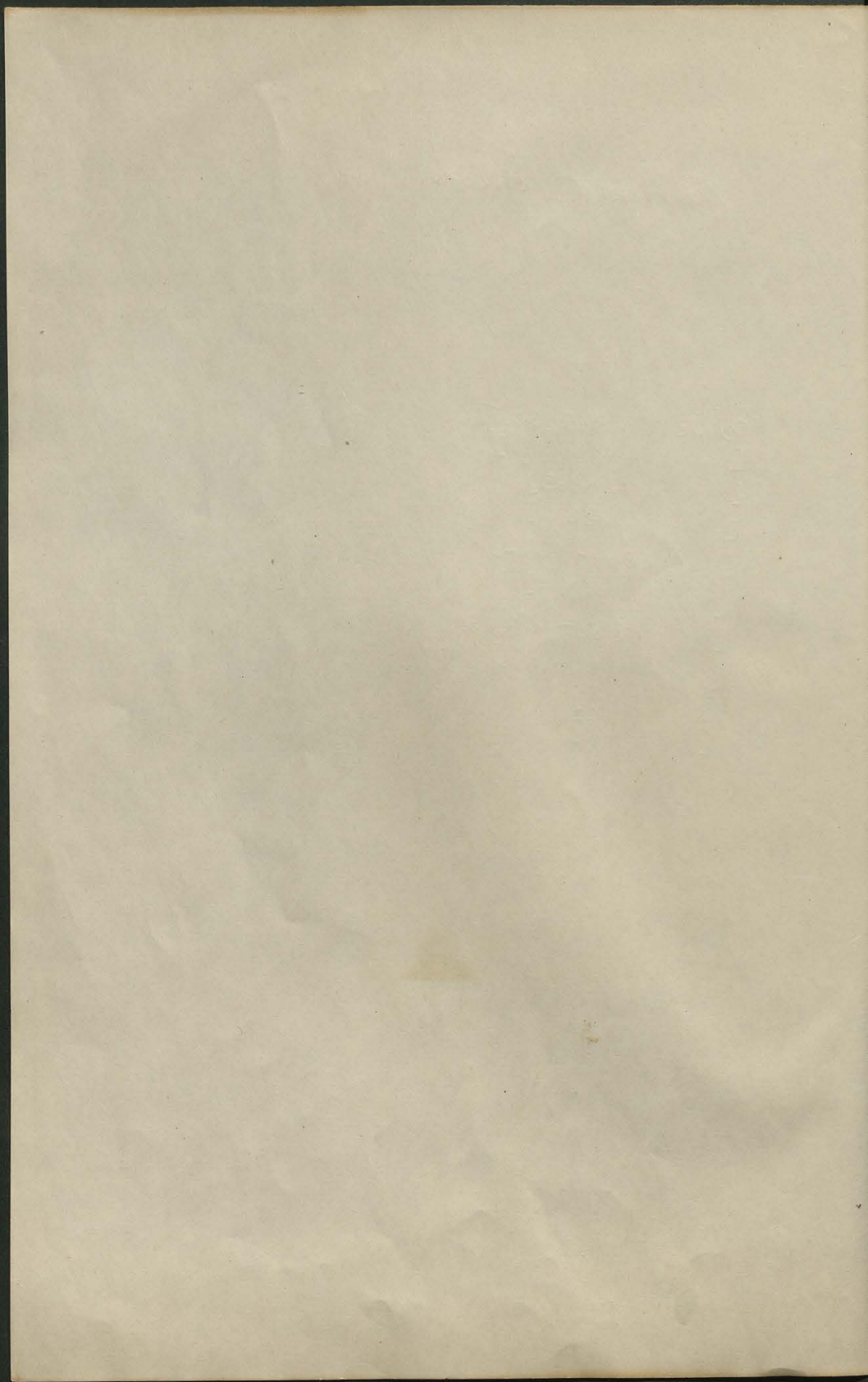


5

Kamieński Mikotaj, putk.

Paryż 1845, 30. VII.  
[ " 1849, VIII].  
[ " por. 1863].  
[ " 1864].  
[ " 1864-1872].  
[ " 1867].  
[ " 1868-1871].  
[ " " - " ]  
[ " b. r.]  
[ " " ]





Kochani moi przyjacieli Janie i  
 Włodzisławie Zalescy -  
 w tamtej piątce do was bracie u Panu  
 Zoffi gdzie dominiatem i o waszym  
 pobycie - Ja to kusi mocno ze  
 wami - nadbywać go bym widział  
 i nie my oboje ze nieprzysięgi  
 żywać bracie. Wami na iale  
 was niepodrobie potajemnie i, dę  
 bardzo pragnę - Moje dobre  
 tones pisać naprzeciw was  
 i bardzo wtania petyt do was  
 i danyście daleko lepiej niż  
 na zdrowie - Panie otyłda Grocholski  
 pociągowa i dwoje panów  
 przyjacieli i moich kochanych do Was  
 na Was - to one moje kochane



o naszym kościołowi dary  
dane niedawno - Tutaj  
widać, że dla mnie cyrko  
i zły mi to nie ma  
mnie zatrzymuje to by  
misję i rozatki i k  
Adam i Jan wroci do Par  
Zdaj 5 w tym niedawno  
wypadek spowodował i po  
ich idzie prędko -

later was 2 days in severe  
rheum feeling physical

230 hypo Marmur.  
Kamieński

Days - Paris?

Parrykayoz mini davis. għali il walaq ma  
 iħħas a iħħas ta walaq jħħas, iħħas iħħas  
 iħħas iħħas iħħas iħħas iħħas iħħas iħħas  
 iħħas iħħas iħħas iħħas iħħas iħħas iħħas

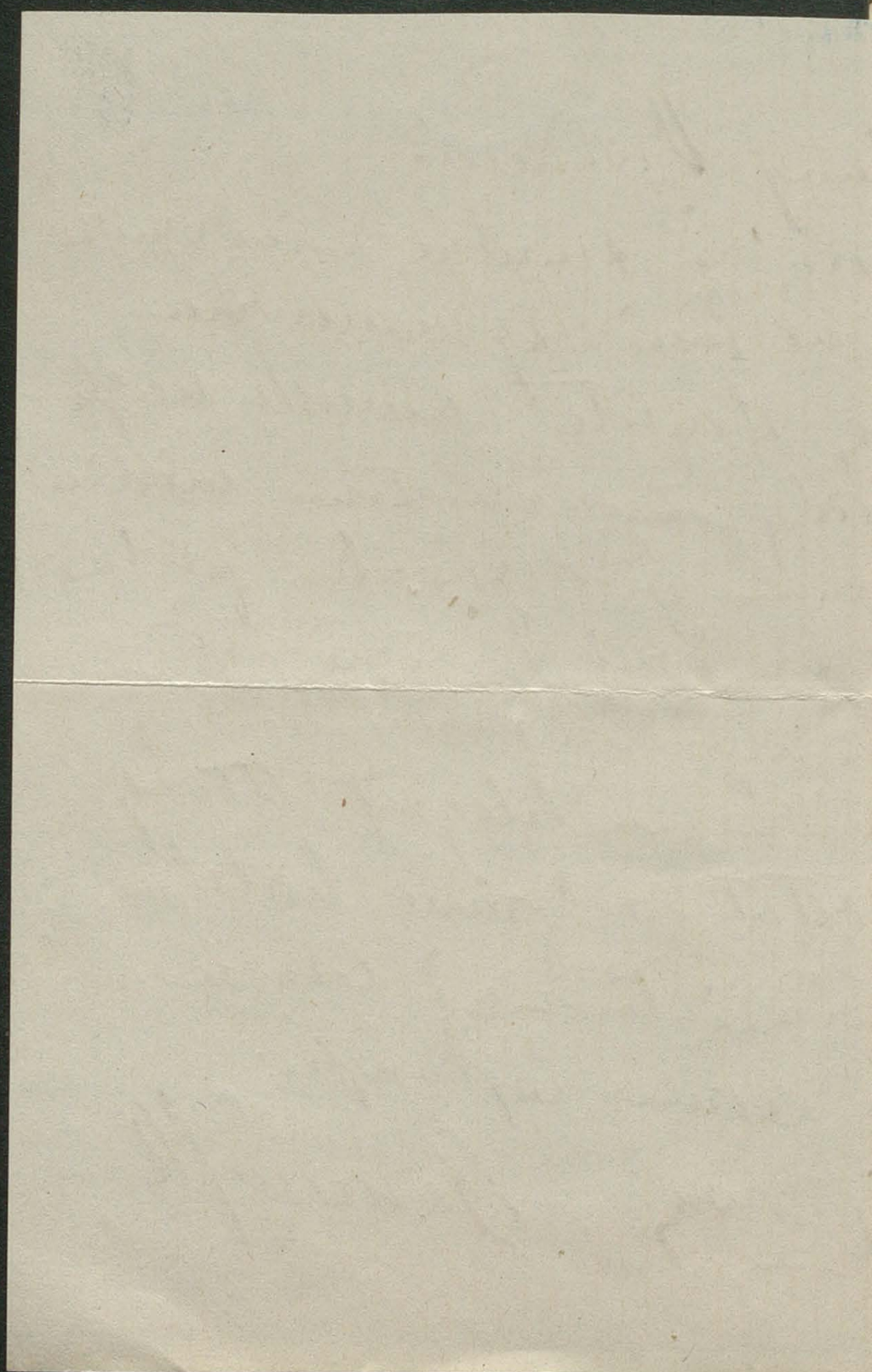


Kochany Prohem.

Dziś i jutro wiadomo  
będzie Panu Symanowicz  
kurkę stracił i może być  
w Leśnej. Dwa dni temu miałem  
telegram od człowieka prosi-  
ącego, aby mu dojechał gdzieś i  
lekarstwo wziął, i  
odpowiadać mu leżał. Ktoś  
mu powiedział do Grand Hotel -  
Odpowiedział - że leżał  
i nie wrócił wspania.

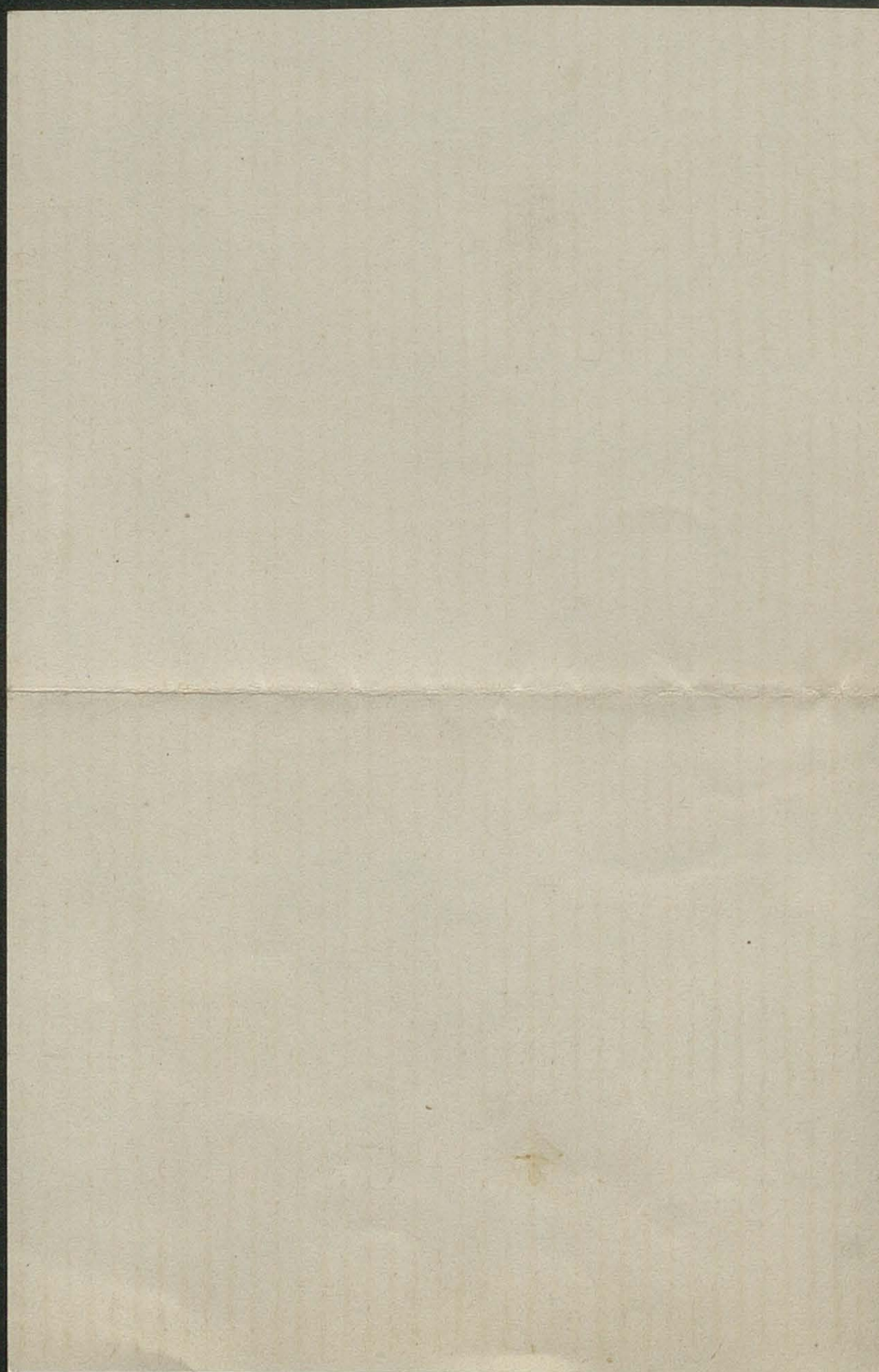
Wszystko dobrze Kaniński











Kochany Młodzieńcu  
Jutro będe miał na obiedzie  
Mahmud Pańszczycki po  
naszymu przyjacielu z Warszawy  
który trochę braci stracił  
w ostatnim powstaniu - sam  
jeszcze żyje w polskości  
i widać w Turcji obowiązek  
chrześcijański - szczególnie katolicki  
Jest to dzielny człowiek i ma  
poczuć się i może na wiele  
dobrych pomyśleć przy pomocy  
na Moskalach - czemu ja bardzo  
winię, chociaż tego już mi  
do czasu - nie mogę być na obiedzie  
ponieważ to mi trochę zabraknie  
by przyjechać razem po obiedzie  
z dobieć nam i tobie przyjechać  
mnie - twoj Kamil



Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and mostly illegible due to fading and the nature of the ink transfer.

K

Kochany Mołdanie

Ję intro nie bde. Zepewne nie  
 Lebraim Konistetu. Latu nie  
 moze ie widie posytam i  
 wyeiz listu P. Wotodkowis /urki.  
 Dzwiekingo tyracz i tyne  
 1. p. Jurek - latu i tyne

Moda

Kamionki



The day of the year

There is no day of the year  
which is more beautiful than  
the day of the year  
which is the day of the year  
which is the day of the year  
which is the day of the year

The day of the year  
which is the day of the year  
which is the day of the year  
which is the day of the year  
which is the day of the year  
which is the day of the year

[1864-1872]

73

Mochemy Prohdani

Badi' Tarkaw prypide' do  
 nez ne obiad malki wro-  
 nicziatek in gratias imi-  
 uia thakimura Petowitawski  
 go - bzdri i nar wroclaw  
 prypiacel Mrowistan ha-  
 luskki - dlekany na godzi-  
 ne 8th wroclaw

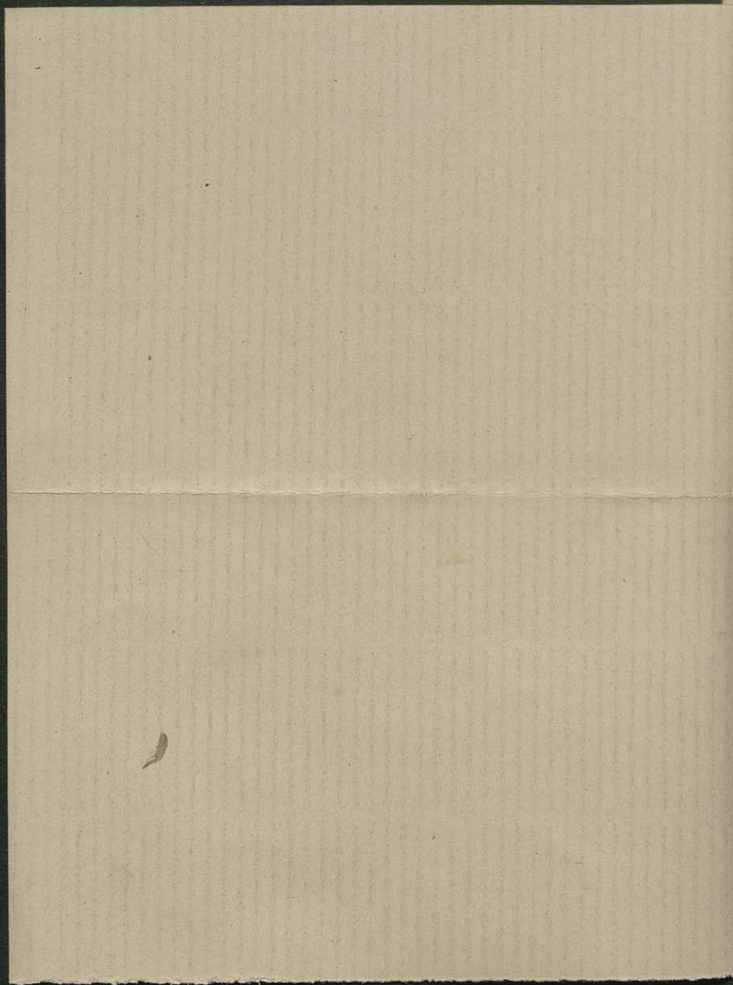
Thuy od keda prypiacel  
Obota / Kaniuski  
 (wzurdnie)











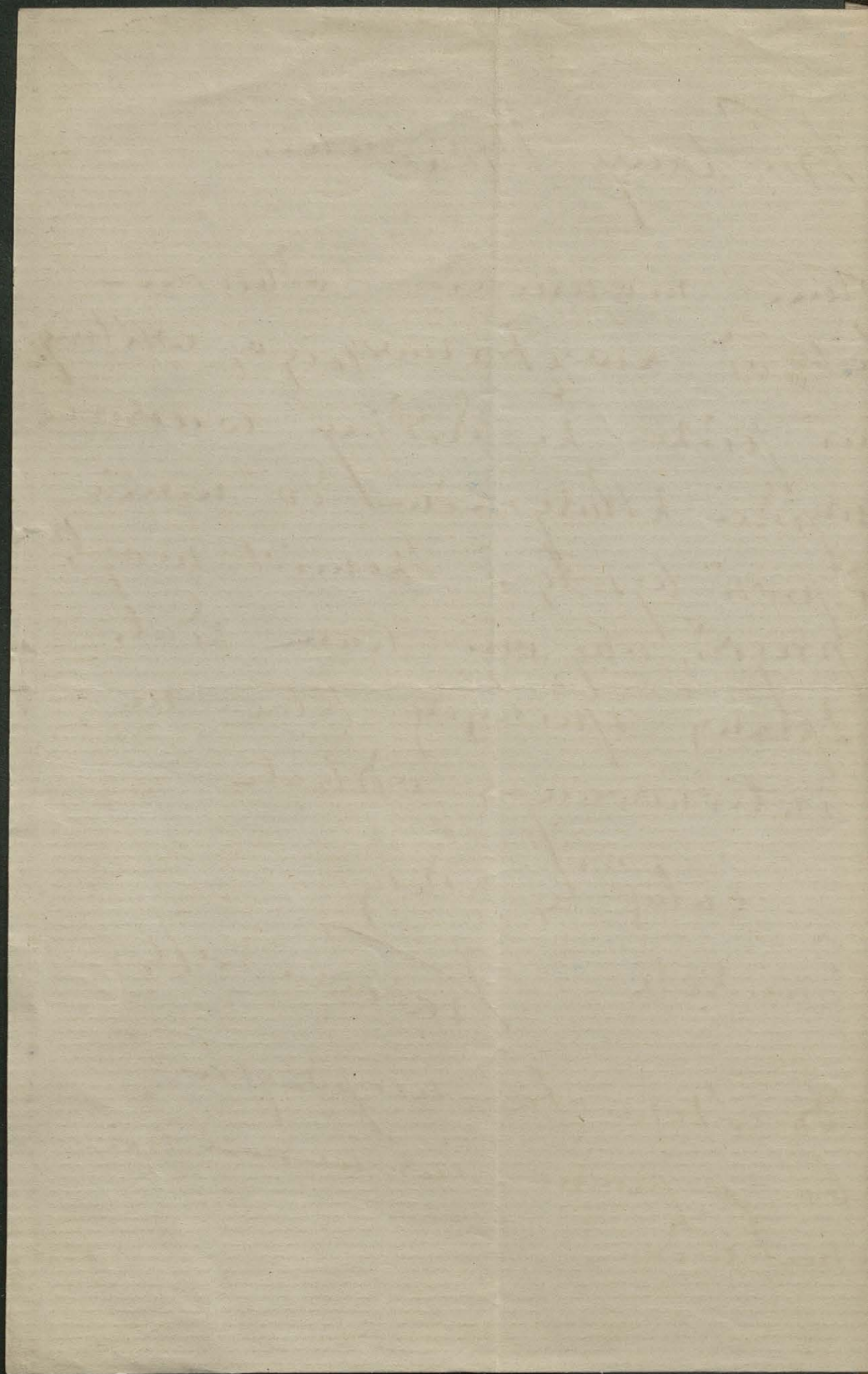
Kochany Miodan

Wtem momencie odburas-  
list od Swiętosławskiego, w którym  
mi pisał że dzisiaj wczoraj  
przyjdzie Karykatury do mnie  
i proszę żebyś w temist mógł  
przebrać, aby oni nam dali  
sprawy spisywane które nie  
interferowały od braku

cały to uderzył  
Pomysłami Kaniat

Do temist nie poryt  
bo go pewno już przesłali  
nie widnia





[1868-1871]

Wtorek  
76

Kuchany Włodanin

Patryarcha wszystkich  
świętych i łaskawych

tuś smutkowi wicher duka

na Kuchanys Włodana

Władę Włodanin; Julian

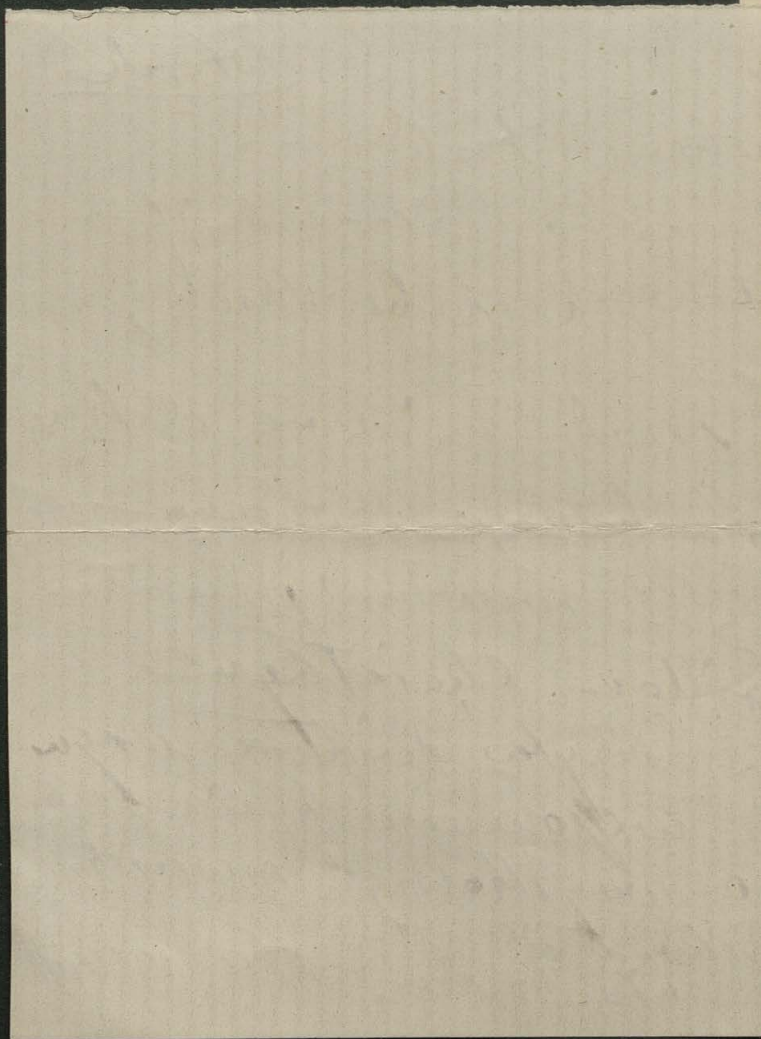
i Giller - chcieliby

wiem odczytać wiktore ugan

ki' he wspomnień z życia  
mojego i wiktore, nowich

i wiktore -  
całkiem kocham Maciej





[1868-1877]

91  
77

Kochany i drugi Bohdani

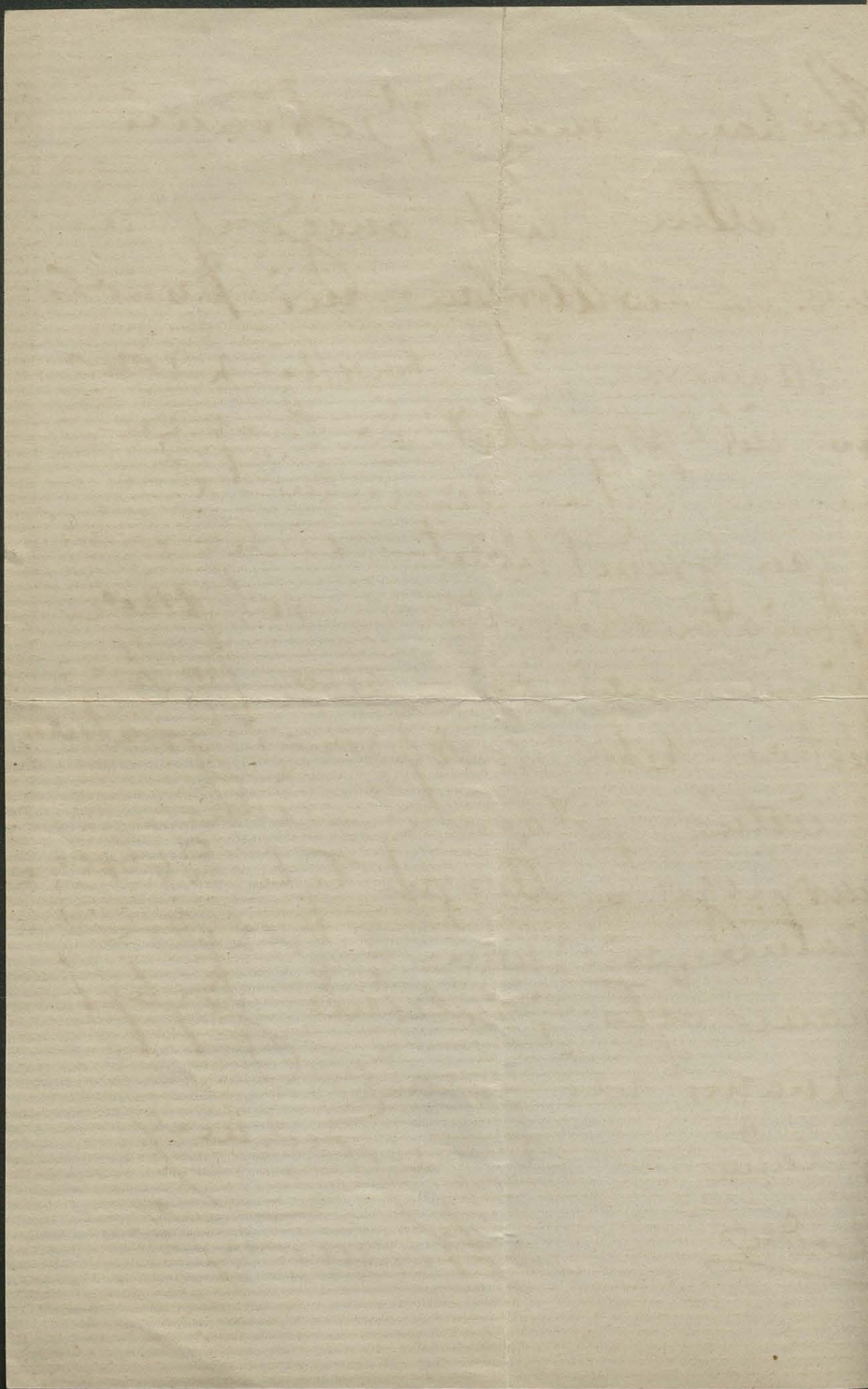
Poniżej to mias by' Driiay  
obind li mialkiy by Kapaeham  
dygar nie rali' Delikatang  
Dany - katem napromiataw dyli  
radyz katem dy zaprosi  
Kuchany paune Jurie - Lee  
Mora, paui apromiataw dy a byt  
nosz naszey Kochany emigra:  
cyney carli; nalkarata mi  
prote' Koniem paune Jurie  
mouraz gwy tobi papydne  
de pokosithu Beygarami, a Jurie  
de muez wostem Prozy iibin



Latem myj druzi Bohdan  
o przyprawianiem drogiego  
owocu powzi nietylko two  
catering kodu  
Kamień

78  
Kucharskiemu  
odbratemu list onegdaj od  
Oswalda wlttonym mi pucchi  
ze Maurycy Poniatowski a rano  
albo mi przyjechał do Paryżu,  
albo ma dzisiaj przyjechać - stać  
gdzieś w Grand Hotel - i całej famii  
w Poniatowskich i tloze waz przy  
przyjacieli drugi raz przy po kre:  
wiestwa przez Kordyrenę z Gualdo  
kier iutno potaczeni - jednego  
Maurycyego o ktorym tyto Dobrego  
stwierdzi, wieznan - przykro  
by nam bylo i boleśnie gdyby  
go znamy mi poznat  
i latwiej ci nas serdecznie  
Przeoda  
Kamienicki





K

Mroda

94  
73

## Kochany Majdane

Dziś umarli porali się raskai  
 białe się wpiersi i nie wzięte  
 wprawę i wotiarę dytło Krow, na  
 miast pomagać rękami, to on  
 wszystko środkiem wzięli by  
 powstać nadeń nabi' wzię  
 porętki - Dziś nagle na  
 nas i wotiarę nętos by  
 przydureń walke, a gdy na  
 wot popiotem przyrypanę  
 od grubai, i na nowo wzięli  
 My staramy się wtych dniach  
 nęczytę i le męniej przytanic  
 nowych zapatek podnieć ogień -  
 Oblicane uisze 1000 zł ~~na~~  
 będi tashens stor a dotan wzię  
 i chotnikem dwa krow  
 Kamiczki

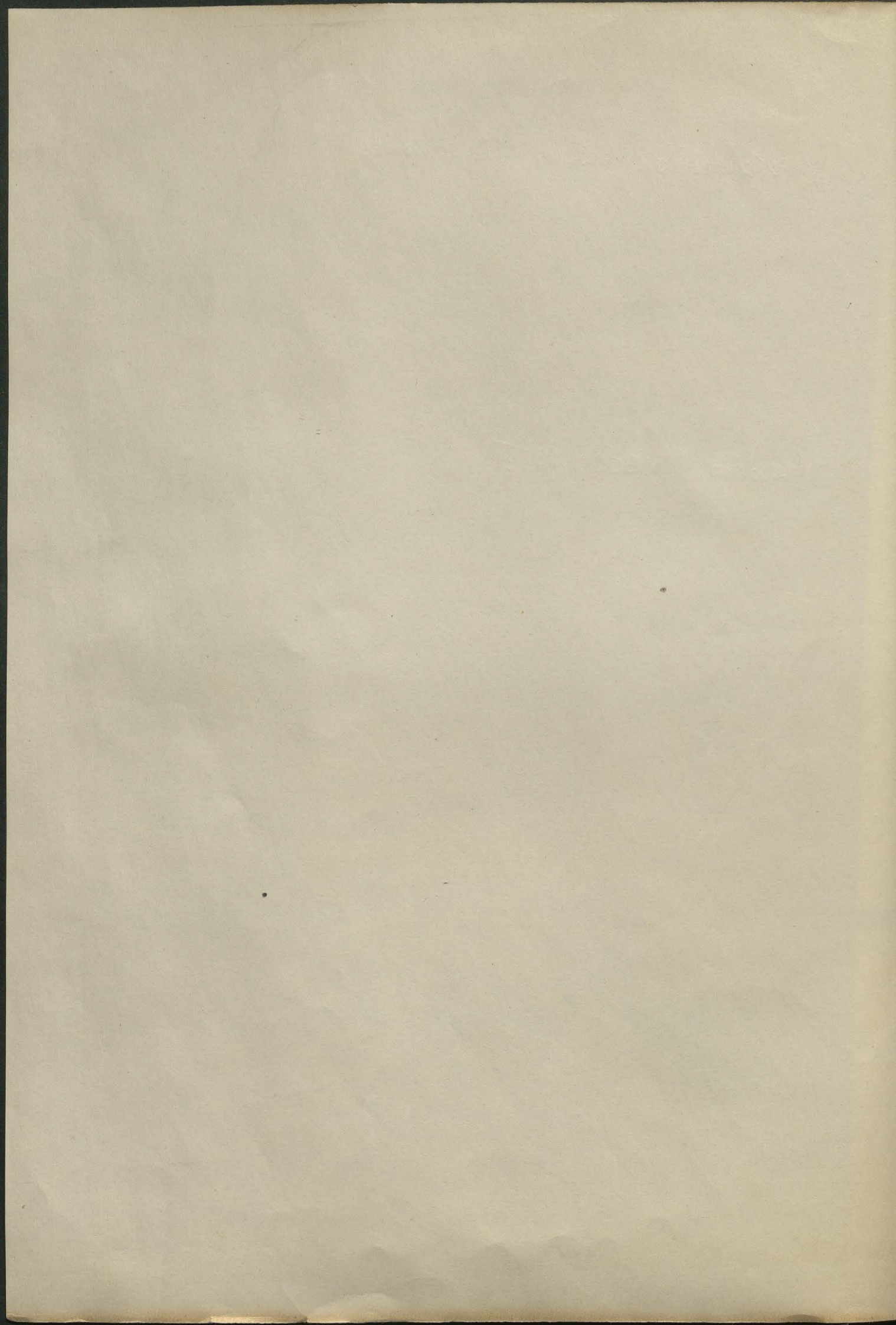




Kamiński Jan Nepomucen

Lwów 1852, 13. XII.





Mnie wiele stanowcy Panie Bohdanie!

Przypominając się Twojej pamięci i drogiej dla mnie myśli, ni z owych to lat Dawnych, gdy miał to szczęście poznać Ciebie w Galicji; nadarem mi się sposobności odnowienia pismienstwa tej znajomości, radejąc Ci hr. Wiktora Raworowskiego, obywatela galicyjskiego - jadącego do Francji, i pragnącego poznać lepiej i Ciebie Stanowcy nasz Panie Bohdanie. Jestem pewnym, że go mile przyjmiesz, tym więcej, że jest wielkim wielbicielem Tessim i sam w pismiennictwie się uosobiał. Mnie było tak szczęśliwym, że przez niego dostać mi wiadomości o sobie.

Akt przyjęcia moje należne Powitanie, z którym bytem i porałem zawsze Tessim wielbicielem, a jeżeli pozwolisz mi tej nieszczę - i myjacielem niezmiennym.

Jan Nepomucen Kamiński

1852 Głuchnia.



Wie viele Menschen haben Jakobine?

Die Jakobiner sind eine Partei, die in Frankreich  
im Jahre 1793 entstand. Sie waren  
anfangs eine kleine Gruppe, die sich  
um den Namen der Jakobiner versammelte.  
Ihre Ziele waren die Einführung  
der Gleichheit und die Abschaffung  
der Monarchie. Sie waren  
die Führer der Revolution  
in Frankreich.

Die Jakobiner waren  
eine Partei, die  
in Frankreich  
im Jahre 1793  
entstand.

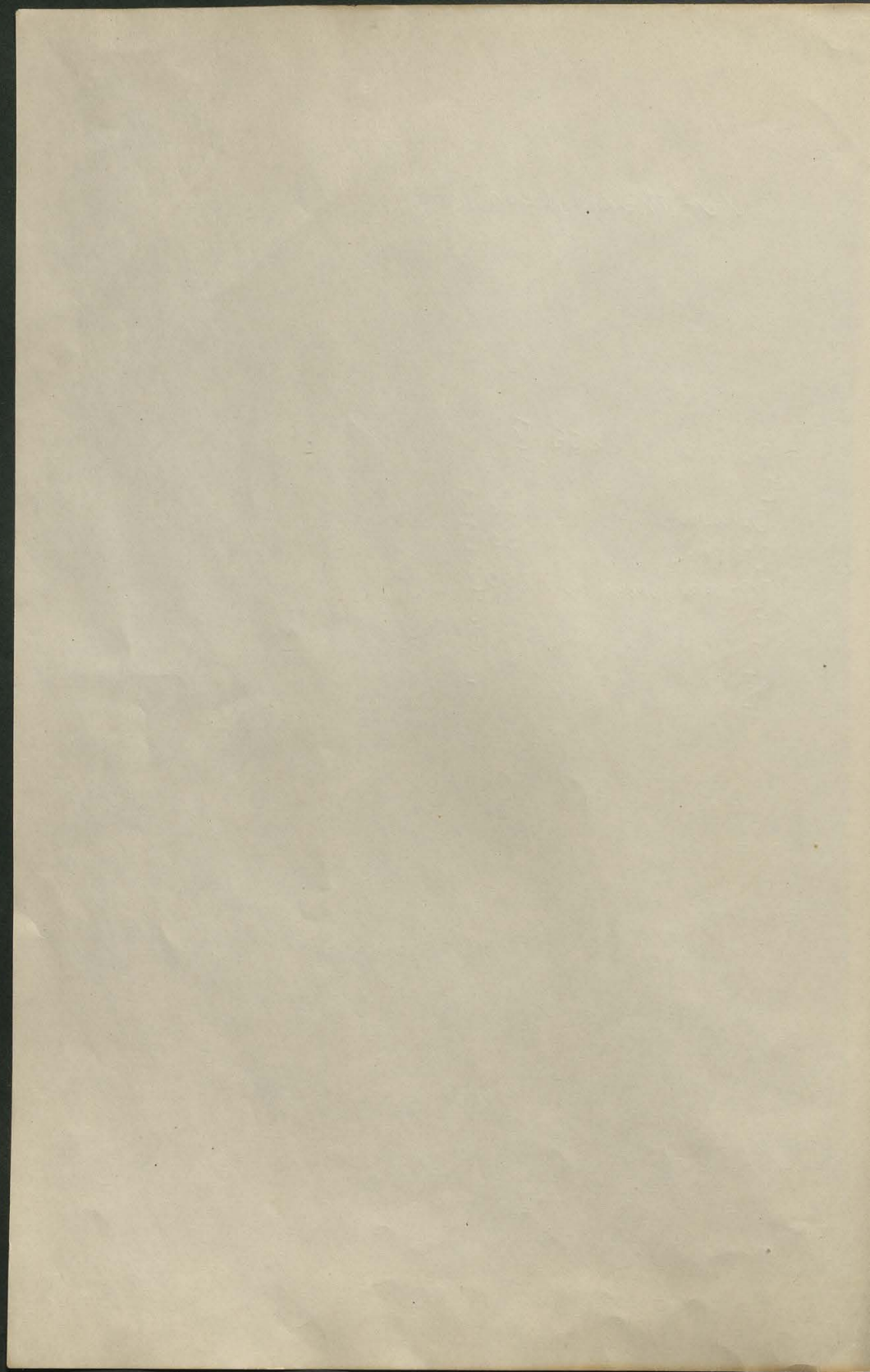
Ende  
1793

7

Kapliński Leon

Paryż 1859, IV,  
[ " " ]  
Dzików " 29. X.  
[B.m.] " 30. XII.  
[Paryż przed r. 1860].  
[ " " " " ]  
[ " " " " ]  
[ " " " " ]





80a

Kapliński (Leon)

(Armaty w Międzywiesiu, w Powiatu Łowickim, 16 Marca 1873 r.)



Handwritten text, possibly a signature or date, oriented vertically.

Drogi panie Prokolanie.

Piszę do Drogiego pana w sprawie  
owej niefortunnej polemiki Wiado-  
mości z Mierostawskim. artykuł  
Hlawki jak panu wiadomo wywo-  
tał u jednych stosunek nieukon-  
tentowanie u drugich mniej  
stosunek i wic raz przesadzone  
oburzenia, i stał się powodem  
roinych bardzo jawnych odgra-  
żani — Redakcja wiadomości ode-  
brała parę listów beriniennych  
groźących Kijani. — Mam nadzieję,  
że do takiej gorszej ostaterności  
nie przyjdzie, — ale wiem że pro-  
gląd gotuje odpowiedź, odpowiedź  
która zapewne umiarkowaną  
nie będzie i która do nowego  
wystąpienia Wiadomości rumorzącej  
przedtym niepotrzebnie też niepo-  
trebna polemiki, a kto wie czy  
tylko na piśmiennej utarce  
się skoiwy. — Szczęśliwie, że można  
by dalzym przynajmniej  
wzajemnym rozpiszwaniami



nie zapobiedz. - Redakcja Wiadomości  
nie przyniesie pod tym tytułem  
runkiem na nowy artykuł pro-  
gledu nie odpisywai i dalsze  
wrelakij polemiki ramiach  
jeeli pars osób mających por-  
i szacowne w Emigracji im-  
awiały im, że tak wy-  
powinni. Prosimy je-  
aby li nie zapytai drogi pa-  
Przekazanie wyrechce być je-  
z tych ~~brzech~~ osób, mających  
nec w razie nowego wy-  
cry Klawko ma lub nie  
odpisywai. - obiecasi on  
temu nie podai, - a ma-  
jego nie rozumie gwałtownie  
i drarli woi, sądzę że to  
jedyny spór przetrzym-  
go a nowych artykułów  
tej miere, które by ~~by~~ gwał-  
niejremi je-  
- Jest to nie tylko moje  
ale i tych z którymi mowi-  
w tej mierze.

82

nowe wydz. piemia Klavki mogg  
jerwre bardziej rodrarniai i ~~cała~~  
~~mai~~ i do atabernnosci prosuwa i  
racnz zapewnie miodrici, ale  
Klora przy wilejem swego wieku  
ani sgdni <sup>jasnego</sup> ani umiarkowania  
nie ma w tej sprawie.

wiem że Mierostawski nowg  
miał do nich nowg wciworaj.  
Klora zapewnie wydrukowanq będzie.

Plaz mi pan Bohdan odpisai  
ory reburz wieszci udrat w tem,  
o orem tu wyprominam. - oto samo  
ma być prostrony J. Dembinski  
lub gatgorowski - trzecim będzie  
Pstaisrewski Klavki przyjaciel. -

owukuję Twoj odpowiedzi w  
tej mierze drogi panie Bohdanie,  
roztaję z gty bokiem prawnym  
i przyjamia prawdziwq

Leon Sapinski

mi Bohdanowej rżowski castuj.

P. Jurek i dratowq ciu kam. -

quidriator. adres. N. des beaux Arts 3 bis



*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

Szanowni i Drodzy państwo moi  
 wyjazd mój przypięcionym został  
 o trzy dni - samost wyjechać w  
 sobotę dnia oto opowiem państwu.  
 to porabiam mnie z marności  
 przyjazdu dnia do postaranie  
 aby pierwsze drogich państwa  
 poręgnąć - wyjechać zaś muszę  
 dnia, bo mały statki, który wież  
 na moim opiece i wież nie  
 mogący docierać się Schepere. —  
 musi być dostawiony przenie  
 w ręce Gubernera młodego brato  
 ryckiego - rzechać się z niemi  
 muszę w Berlinie lub Wrocławiu.  
 na 12<sup>te</sup> + m. —

Wiem Drodzy państwo raz  
 wierzyć, że z duszy byłbym rad  
 widzieć was pierwsze przed moim  
 wyjazdem - proszę chcielibyście  
 poręgnąć przyjeździe i zapew-  
 niemie, że nigdy mi z państwa  
 nie wyjdzie te parę tygodni  
 przy was spędzone i dobre  
 wrażeń przyjaźni - proszę mi  
 się zachować do powrotu.



portret P. Bohdana wisi już  
w gąsieniczym - ci co go w  
równie nie o nim pochlebne  
miej stawa - Bóg wie o ile już  
i zadowolone. — Do pani pro  
szę pisać przesyłać aby  
woliła zatrzymać portret do  
mojego powrotu - bo go chce  
wziąć do siebie.

Ze względu na to że Dróg  
panstwa i państwa waszej  
polecam najszlachetniejszą  
i najczystszą dla was  
wizytę. —

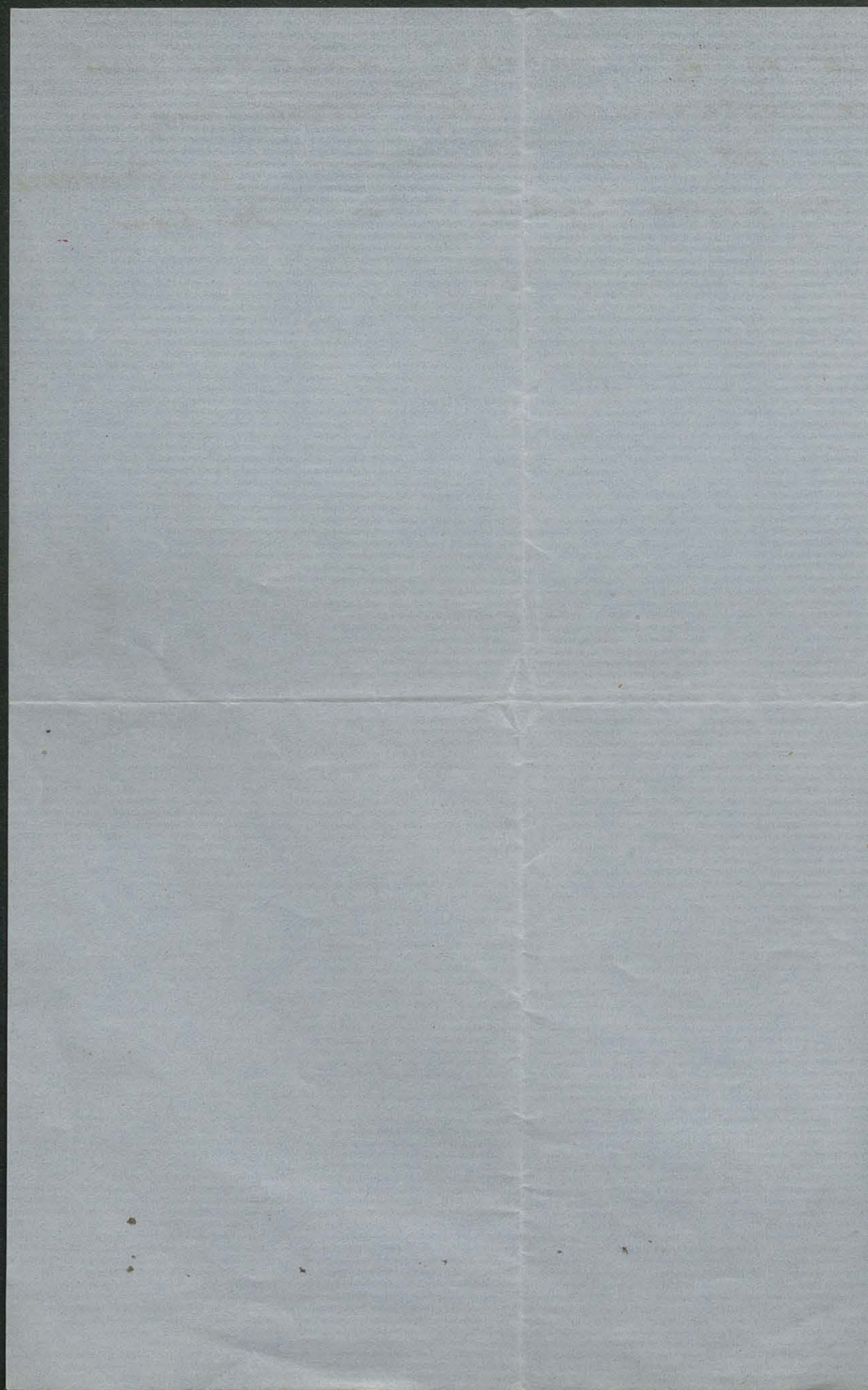
Pani Bohdanowi już rzucił  
listy i nie zapomnę  
Jego intencji modlitwy  
w kościele P. Maryi w Krakowie  
wzywać do niej po kolei całą  
pamiątkę kościoła P. Józefa  
i polecam i P. Franciszka  
sąsiedzi z przyjaznem  
sercem. —

Leon Napier

stronę P. Józefa wzniesioną  
i sędzią P. Bohdana  
wobec niego w gąsieniczym

714  
Tuli by P. Koldan mlat co mi 84  
do roslarunia to adres moj  
a M<sup>r</sup> Jean Tarnowski p. Cralovic  
Baranovo Dgkica a Drikov.





Uplinski

Durów 29 marzec 1859

85

108

Drogi i Kochany Panie Bohdane

Od kilku dni zbieram się już ode-  
brać do Was kochani moi państwo -  
i przypomnieć panu Waszej -  
Radym pójść te parę stów darzeń  
nam, że wspomnienie chwil spę-  
dzonych z Wami w fontannach  
nie ratuję się w mej pamięci  
i że pragnęłbym mocno dowie-  
dzić się jak się Państwo wyry-  
mierzacie.

Miejscu już przeszedł jak jatem  
na polickiej ziemi. - w krakowie  
zatrzymałem się przeważnie tydzień  
a potem wprost przyjechałem do  
Durowa gdzie się obecnie ruaj-  
duję. - wielce bytu mówić o  
wrażeniach jakich się domaga  
ogłębienie kraj. ~~nasz~~ <sup>nasz</sup> ludzi pro tak  
długiem niewidzeniu - rozumiem  
najlepiej samą te wrażenia - Dwie  
w nich wielkiej radości, - ale ~~nie~~  
takie wielkiego niewygodnego  
smutku. -

Miejsce w którym się znajduję  
jest bardzo piękne swoim położeniem  
- Wista tuż za ogrodem oddziela  
głównie od krolewa - z jakim miłoś-  
stwem się na Sandomierz.



Lutnia tu dobry - a dom i rutyna  
Tarno wokich w skarby ducha polnie  
odpisy - ie nie wyprawy jawa  
o skarbach sztuki, ktorych tu nie  
malo. - bo galeria diwina poistak  
kilka obrazow bardzo znako mitych.

Ale ciekawsem daleko do woryn  
arcydiat malo wanych - jest to woryn  
w iz codziennie widuje tutaj.

Przed kilka dniami up byl  
odpuszt - bo di kon ma najin.  
Cudami styng - widziatem kil  
tyzisy zgromadzonego z okol  
ludu. - ~~Jest to~~ strona w ktorej  
iz znajduje bardzo jest bliska  
miejscow, w ktorych rure w  
panowaty. - diwnych i okrop  
o tem wrytkiem nastuchny  
przecieci.

Zwiedz zapewne i inne  
strony galeji i do Lwowa  
takie wybieram. - wladz tutaj  
bardzo dla mnie gresome  
i daja walnosci jidzenia wory  
a. nawet jezdz, ie by mi po  
wolono stwiy tu pozostai -  
Czy z tego korzystai bys? w  
bardzo - wprawdzie smutno m  
nyski o powrocie do paryz  
ale i tutaj iz chwile  
prozenia gdzie iz cztom

86

emigrantem czuje.

Byby mi pozwolono na dobre  
osiedlić się tutaj i w Krakowie  
rasniczkai - to bym korzystał z tego  
i z radością porzucił - ale ponieważ  
o tem myśli nie można, więc  
wiedle wszelkich podobieństw  
powróć do paryża w końcu  
Listopada i opowiem państwu  
to wszystko co tu widzę i słyszę.

W Warszawie spudniczają się nie-  
miem inni stowarzyszenia ogólny kerra-  
runkowej amnesji i powrotu  
dóbr. - Womysł tutaj, nawet lepsi  
i prostrani ludzie, dźwigną się re-  
Emigracja nie wraca, a nawet  
prorokują na to. - przykre takie  
rzeczy słyszeć - a jeszcze trudniej sto-  
mawiać.

Koniec mój list polecając  
się sercu i pamięci Twojej drogi  
panie Prokdanie.

Pani Zofii rzęski ostatni  
zmówię na jej intencję modlitwą  
w p. Maryi w Krakowie jak to  
jej przyrzekłem. - aby p. Bog wyzna-  
chaj jej ręką i resztą Wam  
po cięch wszelkich.



Dratewski wrytaku po doleci catego  
Pam Jurefowi przypominam na  
najwzrusze i petne nagtobrego  
umianowania nuncia -

Dr. gatycowickiem i Chodkiewiczem  
zarytam podrozwiecia.

Nadbyw wiedzie jakie sa losy  
portretu. <sup>2</sup> czy p. prokurorowe wraca  
na zims? czy portret widzieli?  
ial go w ogolnosci ludzie inajduj

Jest pan Bohdan ravy mi  
parę staw napisai - bydzie to dla  
mnie wielkie srozsie -

adres moj p. Cracowie  
Dembica  
Baranow

a Dr. i

Leon Kaptinski

Drogi i Łaskawi państwo

Przesyłam państwu przyjaciel  
i najskrwioślejsze życzenie moje  
przy Nowym Roku. Oby Pan Bóg  
zawyś jak najwięcej ukoić ciężki  
nam smutek i resztę nam  
wzruszeń pociechy swojej. Tego życzy

Wierny i szczery przyjaciel

30 grudnia 1899r.

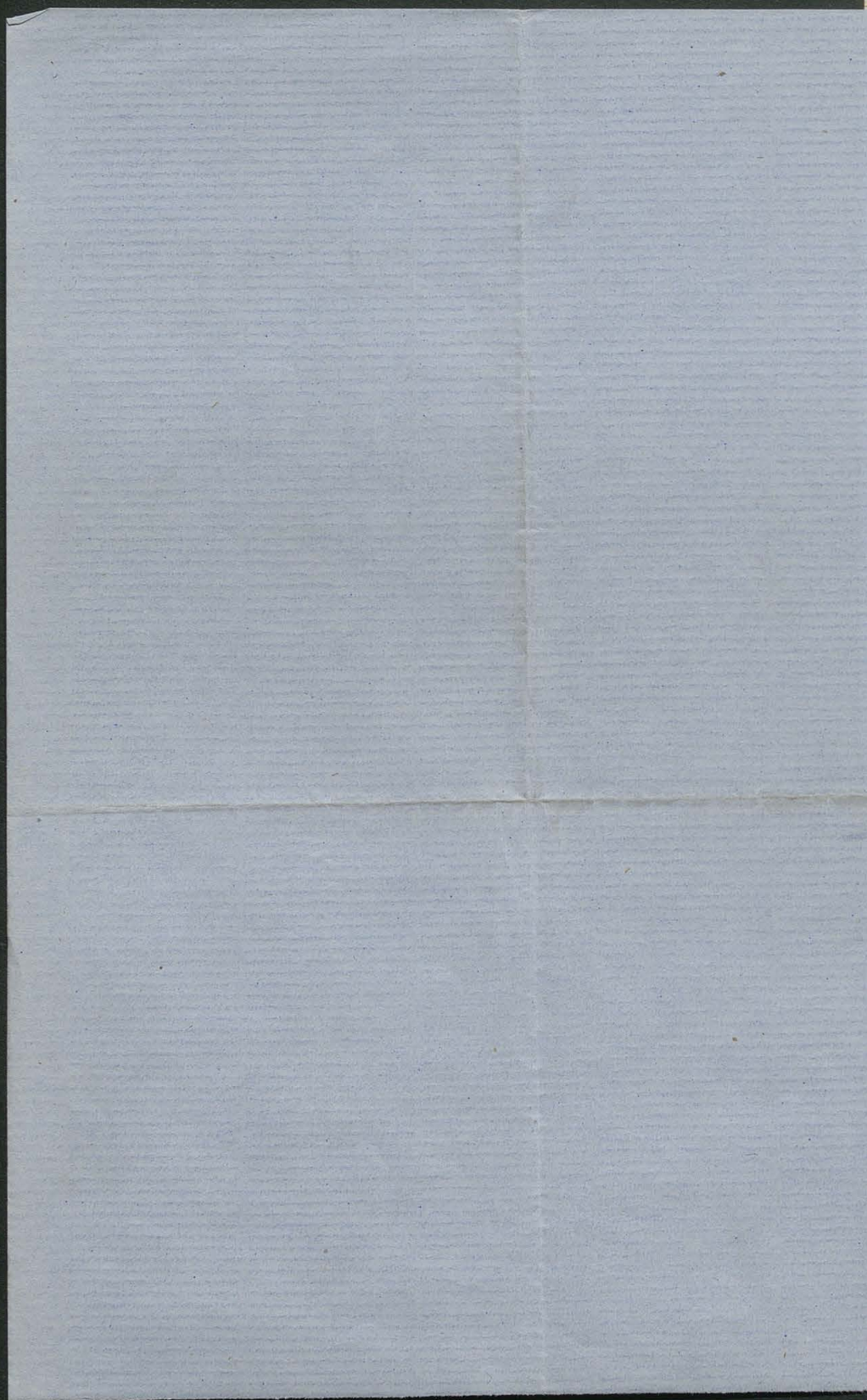
Włodzisławski





[The page contains extremely faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side. The text is organized into several paragraphs, but the characters are too light to transcribe accurately.]





Droga i Laskawa Pani.

Nie wiem jak mam podziękować, że tej tak przyjaźni i Tatkowa, dla mnie troskliwou. Cuius, dobre że mi nie wypadła, jak tylko przyjąć to co mi Pani w taki ofiarujecie. Spowód i że mi nie porostaje, jak tylko że rezygnacyz przyodbiar się w ową flanelę.

Co też i urocznitem, piszę do Pani że wów parę jowi przyodbiarany w kaftanik... w ten orewony. i z sercem przepetnieniem uodigornowiz przesytam drogą Pani moje



podziślowania za nim to  
owobiscie uwymiz.

Jakiebyś był swęśliwy  
gdybyś mógł dziś drogi  
Pani pręstoś takie jakie  
stowo dodające mocy  
przynawie pościelę!

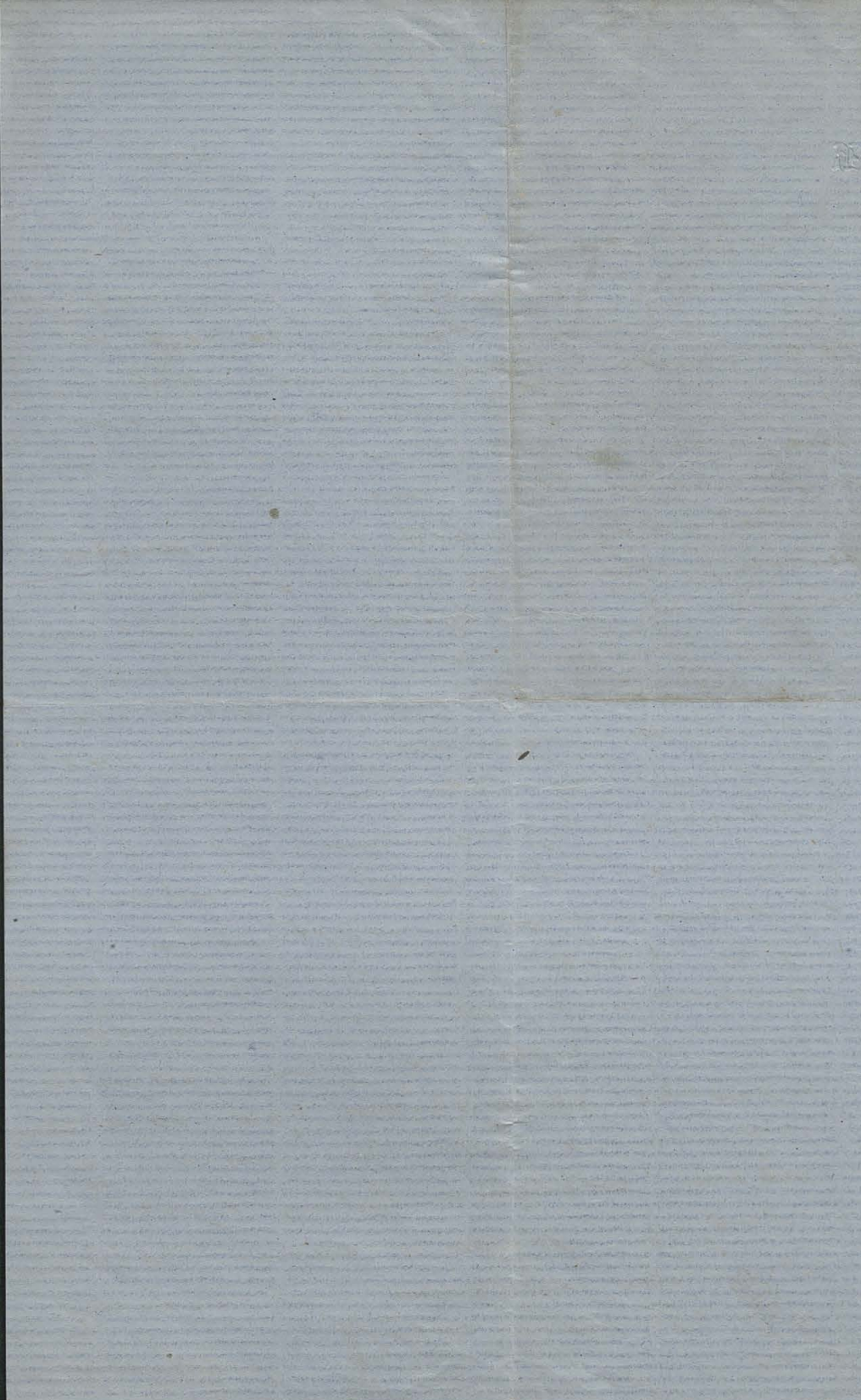
Ze Bogu Panisz polece  
i najgorzej o tem mowa  
nie potrzebuj - całuj  
ręce Twoje droga Pani  
Bóg widzi jak prawdziwie  
i serdecznie dla całej  
rodziny noszę w mej duszy  
uwiercia. Wierny przyjaciel  
Włodek. Leon Kąk

## Droga i Łukawa Pani

Łuk Drogi Pani tak mi 13  
i powabną zawierający przepiórę 93  
odbieram w tej chwili - to jest o  
10<sup>15</sup> rano. - przynajmniej wize  
mowii wyjechała z my strony  
nie ma mowois stawienia w  
w fontannach na 11<sup>15</sup>.

Co gorza cały ten ty dzień  
jeru, przy najgorszej chwili wy-  
ruszy się nie będzie mi podobnem.  
proszę wierzyć w mi to wielce  
przykre, i że pierwsze w tej chwili  
wolałbym prowadzić ota z wit-  
tuatami do lasu, jak pisai te  
ekury. - przynajmniej jak tylko  
będę mógł najprzód w fontannach  
się stawie - gdzie wystucham nie  
tylko bruki ale najwiskrzej bory  
z podory i nie maż radości,  
byle mi tylko w sercu drogi  
Panitwa rachowaniem było to uśmie-  
przyjanie, o które Proszę mi odka-  
dbam wielce. - Całyjs rzutki  
Drogi Pani - Pana Prochowa  
i Józefa sciskam - a drwiąc  
z całej duszy całyjs - Łuk  
ntedrieta.





Drogi i kochani Państwo,  
pozwolicie sobie przenieść najdroższe  
życzenia przy Roku Nowym.  
Niechaj Pan Bóg całą rodzinę Waszą  
apieszko swoją otacza i niech Wam  
zyska to wszystko na co zasługujecie  
i czego dla Was serce moje przy-  
jawni i pragnie ~~dla Was~~ pełne życzy.  
Zatnijcie ze ustnie Wam życzeń  
moich stopy i roku nowego  
rozporządze nie mogą. — a proszę,  
bardzo daj mi mai skoso, kłose  
z Państwa do parcia zawita

Justy k parz słow aby się  
pamięci Waszej przy nowym  
Roku przypomnieć i proszę  
abyście mnie razylisze liście  
nigdy najrychlejszych i naj-  
przywilejniejszych. —

Agorki p. Łopu całąs Pana  
Prochdana i Józefa wraz z  
Dziatwz sciskam

Leon Sapłowski

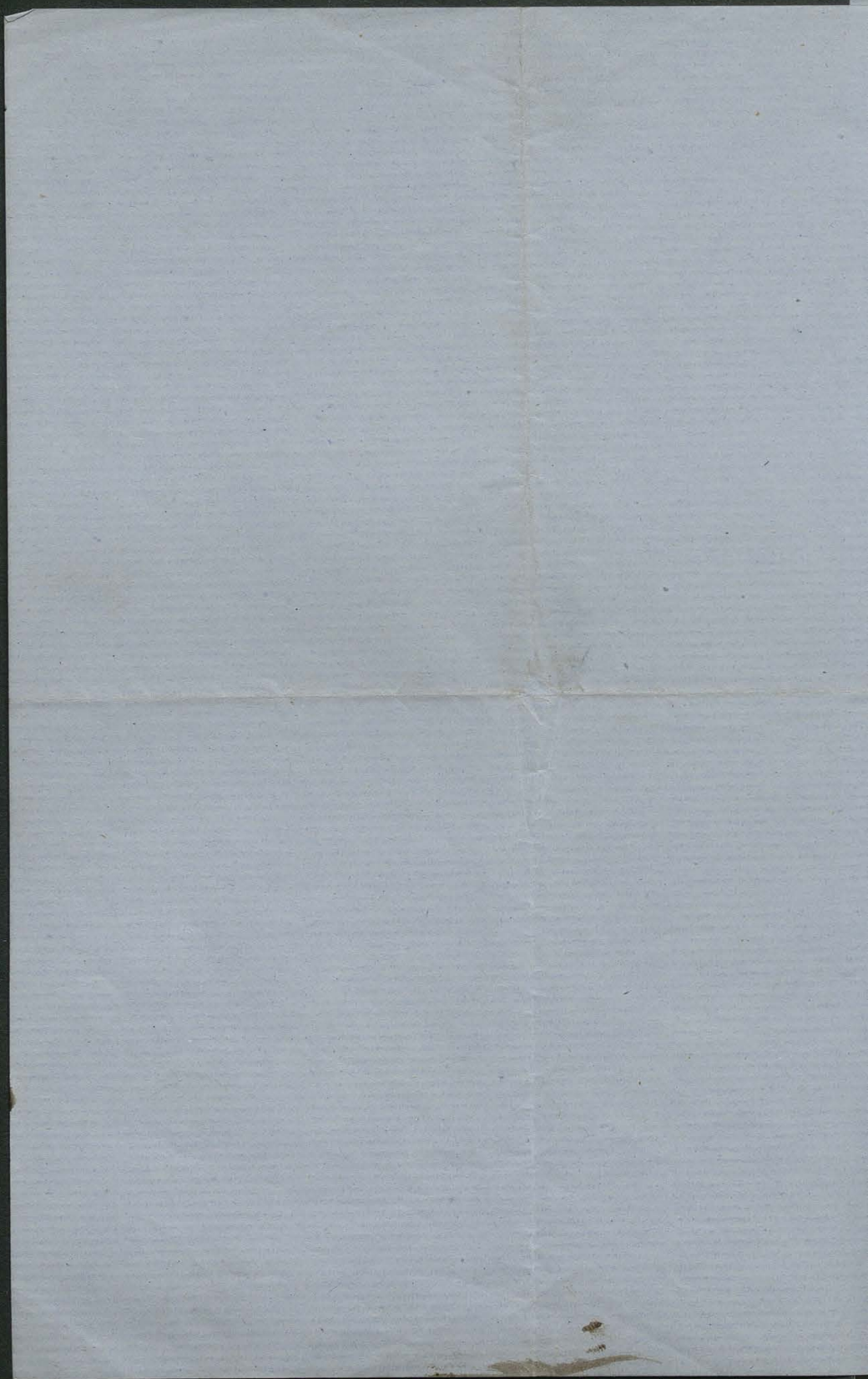
17 rue des Morais H. Gorman



*[Faint, illegible handwriting visible through the paper, likely bleed-through from the reverse side.]*

92  
11e





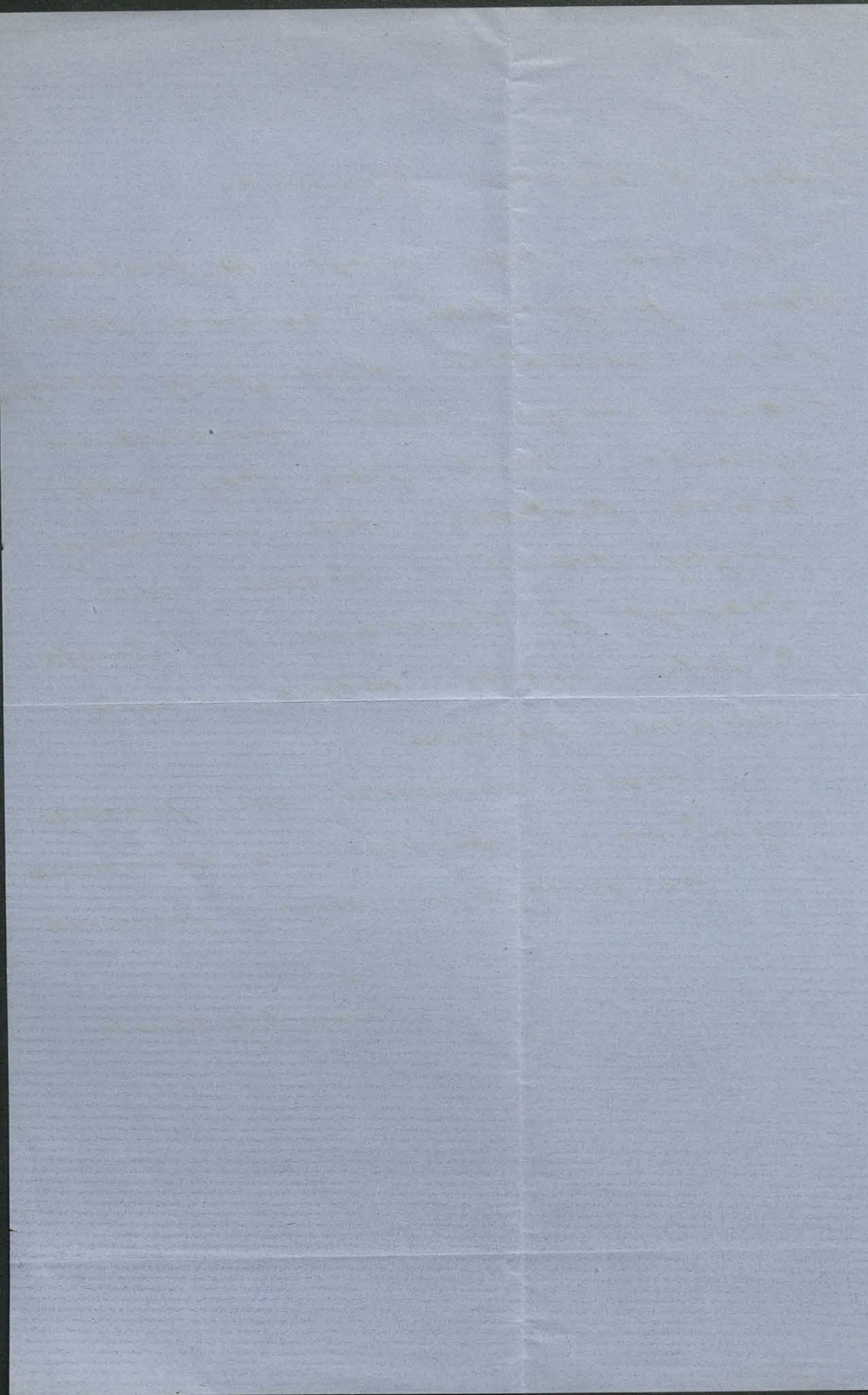
Droży i Łaskami pamiętwo.

Da nim będz mógł do fontaine  
bleun przyjechać i oglądać pa-  
stwa - pozwolcie dris przy korym  
Bronu stoyć i robie najcięższe  
zywienia. - Miedk pan Bog. cędz  
wara: Prodnij ma w. cewnej  
wzrosty opiece - Siuśkam zce  
drogugo p. Bohdana i o. Jozefa  
P. Lofu rzutki cętyż - i cędz  
drisatwe siuśkam.

Prory zachowai mi pamięć  
cyroling i wierzyć w niemiin.  
na przyjaźni moją i paumk.

Leon Kaptinski







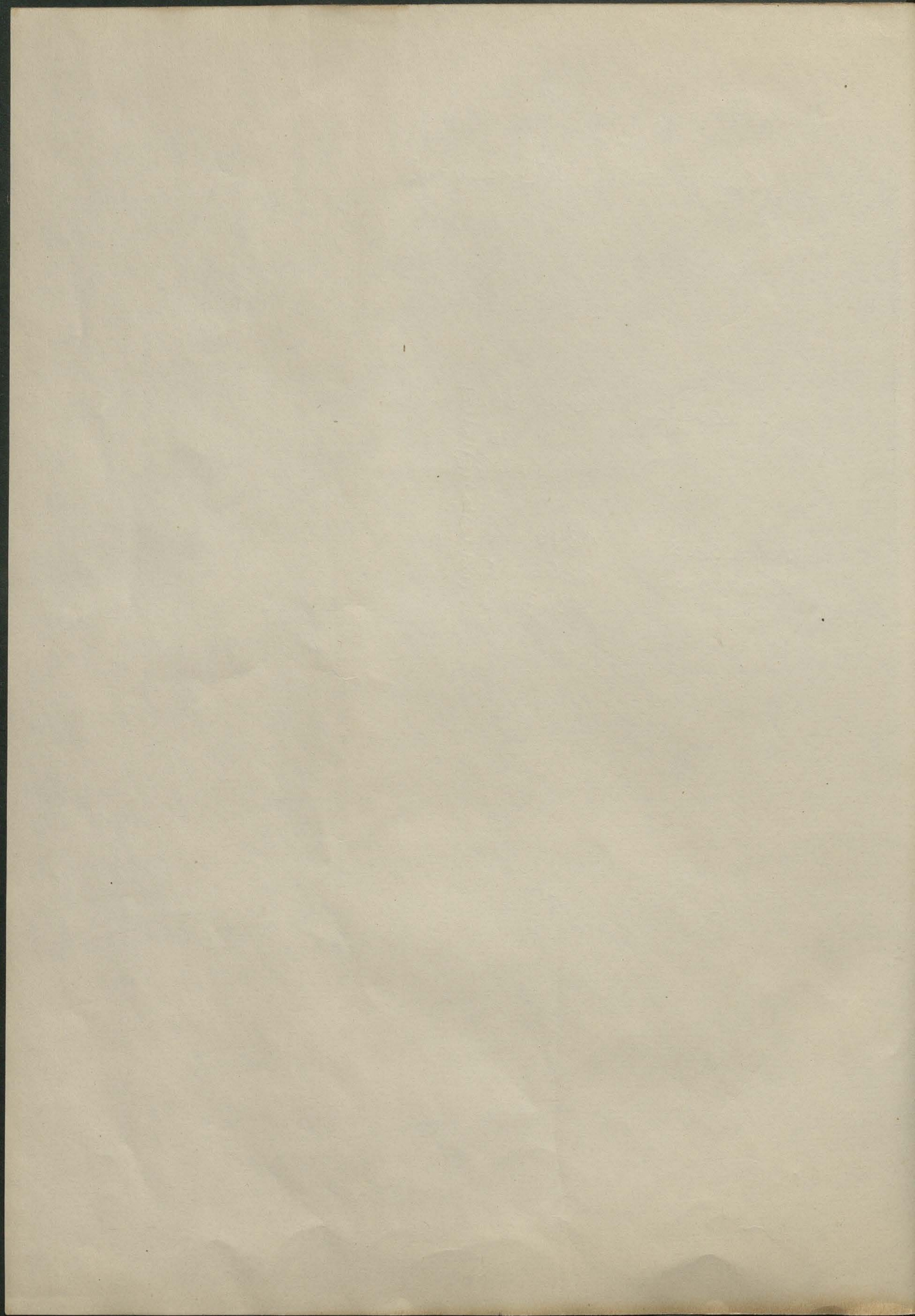


[The text on this page is extremely faint and illegible. It appears to be a multi-column document, possibly a ledger or a report, with several columns of text visible across the top and middle sections. The content is too light to transcribe accurately.]

Karwicki W[incenty]

|          |                        |
|----------|------------------------|
| Bruxsela | 1848, 30. <u>III</u> , |
| "        | " , 16. <u>IV</u> ,    |
| "        | " , 24. <u>IV</u> ,    |
| "        | " , 1. <u>V</u> ,      |
| Veyteaux | 1849, 4. <u>IV</u> ,   |
| Kraków   | 1866, 5. <u>XI</u> ,   |
| "        | 1867, 9. <u>V</u> .    |





PP Stanowu Pani Rachdani!

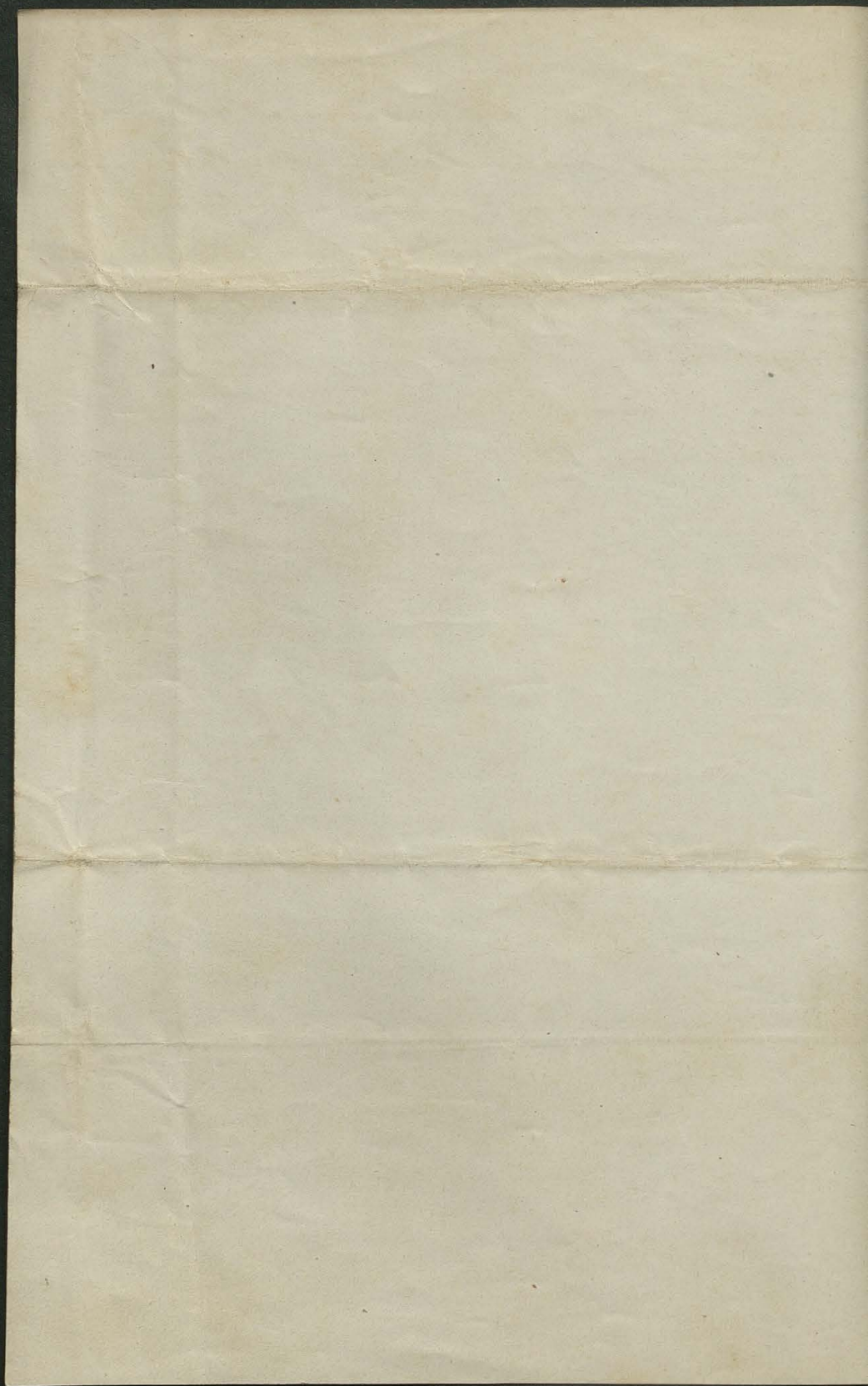
W dniu wczorajszym przystąpiłam do dziełnika narodowego krakowskiego, po czym  
 natychmiast takowej Panistwa, a bymnie mieli wyobrazić  
 o walności dziełnika w Krakowie, nadany przez  
 Andrzeja Kłosa. Autor tego dziełnika, jest bar-  
 dzo zdalony i śmiały pisarz, i mam nadzieję, iż w  
 krótkim tygodniu, jak się sprawi o niego, dziełnik  
 pisar, będzie ten dziełnik bardzo przydatny  
 o wybitności, zwłaszcza że Menciński, ma zbior  
 materiałów, a i tak, tydzień się nie przetrzyma.  
 Niezgodność krakow, do dziełnika jednego  
 programu, zdaje się porobić, nieprzekonywa-  
 ni się do pisania wolnego, Kłosa myśli, iż  
 tam się będzie, ten zdaje się być jeszcze jakiegoś  
 myśli obawiać. Myślę, że nie ma niczego do  
 co zrobić, zwłaszcza że ten to jest zdaje  
 się być spokośniej, moją Łucją, która zdawała się, iż  
 jest to a i tak, po prostu się ma być. Pewnie nam  
 nieśmi a zdrowie stanowu Pani, i co się dzieje  
 naszą Emigracją w Paryżu, także się nieśmi ja.





1. *Łódź* 2. *Warszawa* 3. *Wrocław* 4. *Bydgoszcz* 5. *Gdańsk* 6. *Katowice* 7. *Łódź* 8. *Warszawa* 9. *Wrocław* 10. *Bydgoszcz* 11. *Gdańsk* 12. *Katowice* 13. *Łódź* 14. *Warszawa* 15. *Wrocław* 16. *Bydgoszcz* 17. *Gdańsk* 18. *Katowice* 19. *Łódź* 20. *Warszawa* 21. *Wrocław* 22. *Bydgoszcz* 23. *Gdańsk* 24. *Katowice* 25. *Łódź* 26. *Warszawa* 27. *Wrocław* 28. *Bydgoszcz* 29. *Gdańsk* 30. *Katowice* 31. *Łódź* 32. *Warszawa* 33. *Wrocław* 34. *Bydgoszcz* 35. *Gdańsk* 36. *Katowice* 37. *Łódź* 38. *Warszawa* 39. *Wrocław* 40. *Bydgoszcz* 41. *Gdańsk* 42. *Katowice* 43. *Łódź* 44. *Warszawa* 45. *Wrocław* 46. *Bydgoszcz* 47. *Gdańsk* 48. *Katowice* 49. *Łódź* 50. *Warszawa* 51. *Wrocław* 52. *Bydgoszcz* 53. *Gdańsk* 54. *Katowice* 55. *Łódź* 56. *Warszawa* 57. *Wrocław* 58. *Bydgoszcz* 59. *Gdańsk* 60. *Katowice* 61. *Łódź* 62. *Warszawa* 63. *Wrocław* 64. *Bydgoszcz* 65. *Gdańsk* 66. *Katowice* 67. *Łódź* 68. *Warszawa* 69. *Wrocław* 70. *Bydgoszcz* 71. *Gdańsk* 72. *Katowice* 73. *Łódź* 74. *Warszawa* 75. *Wrocław* 76. *Bydgoszcz* 77. *Gdańsk* 78. *Katowice* 79. *Łódź* 80. *Warszawa* 81. *Wrocław* 82. *Bydgoszcz* 83. *Gdańsk* 84. *Katowice* 85. *Łódź* 86. *Warszawa* 87. *Wrocław* 88. *Bydgoszcz* 89. *Gdańsk* 90. *Katowice* 91. *Łódź* 92. *Warszawa* 93. *Wrocław* 94. *Bydgoszcz* 95. *Gdańsk* 96. *Katowice* 97. *Łódź* 98. *Warszawa* 99. *Wrocław* 100. *Bydgoszcz* 101. *Gdańsk* 102. *Katowice* 103. *Łódź* 104. *Warszawa* 105. *Wrocław* 106. *Bydgoszcz* 107. *Gdańsk* 108. *Katowice* 109. *Łódź* 110. *Warszawa* 111. *Wrocław* 112. *Bydgoszcz* 113. *Gdańsk* 114. *Katowice* 115. *Łódź* 116. *Warszawa* 117. *Wrocław* 118. *Bydgoszcz* 119. *Gdańsk* 120. *Katowice* 121. *Łódź* 122. *Warszawa* 123. *Wrocław* 124. *Bydgoszcz* 125. *Gdańsk* 126. *Katowice* 127. *Łódź* 128. *Warszawa* 129. *Wrocław* 130. *Bydgoszcz* 131. *Gdańsk* 132. *Katowice* 133. *Łódź* 134. *Warszawa* 135. *Wrocław* 136. *Bydgoszcz* 137. *Gdańsk* 138. *Katowice* 139. *Łódź* 140. *Warszawa* 141. *Wrocław* 142. *Bydgoszcz* 143. *Gdańsk* 144. *Katowice* 145. *Łódź* 146. *Warszawa* 147. *Wrocław* 148. *Bydgoszcz* 149. *Gdańsk* 150. *Katowice* 151. *Łódź* 152. *Warszawa* 153. *Wrocław* 154. *Bydgoszcz* 155. *Gdańsk* 156. *Katowice* 157. *Łódź* 158. *Warszawa* 159. *Wrocław* 160. *Bydgoszcz* 161. *Gdańsk* 162. *Katowice* 163. *Łódź* 164. *Warszawa* 165. *Wrocław* 166. *Bydgoszcz* 167. *Gdańsk* 168. *Katowice* 169. *Łódź* 170. *Warszawa* 171. *Wrocław* 172. *Bydgoszcz* 173. *Gdańsk* 174. *Katowice* 175. *Łódź* 176. *Warszawa* 177. *Wrocław* 178. *Bydgoszcz* 179. *Gdańsk* 180. *Katowice* 181. *Łódź* 182. *Warszawa* 183. *Wrocław* 184. *Bydgoszcz* 185. *Gdańsk* 186. *Katowice* 187. *Łódź* 188. *Warszawa* 189. *Wrocław* 190. *Bydgoszcz* 191. *Gdańsk* 192. *Katowice* 193. *Łódź* 194. *Warszawa* 195. *Wrocław* 196. *Bydgoszcz* 197. *Gdańsk* 198. *Katowice* 199. *Łódź* 200. *Warszawa* 201. *Wrocław* 202. *Bydgoszcz* 203. *Gdańsk* 204. *Katowice* 205. *Łódź* 206. *Warszawa* 207. *Wrocław* 208. *Bydgoszcz* 209. *Gdańsk* 210. *Katowice* 211. *Łódź* 212. *Warszawa* 213. *Wrocław* 214. *Bydgoszcz* 215. *Gdańsk* 216. *Katowice* 217. *Łódź* 218. *Warszawa* 219. *Wrocław* 220. *Bydgoszcz* 221. *Gdańsk* 222. *Katowice* 223. *Łódź* 224. *Warszawa* 225. *Wrocław* 226. *Bydgoszcz* 227. *Gdańsk* 228. *Katowice* 229. *Łódź* 230. *Warszawa* 231. *Wrocław* 232. *Bydgoszcz* 233. *Gdańsk* 234. *Katowice* 235. *Łódź* 236. *Warszawa* 237. *Wrocław* 238. *Bydgoszcz* 239. *Gdańsk* 240. *Katowice* 241. *Łódź* 242. *Warszawa* 243. *Wrocław* 244. *Bydgoszcz* 245. *Gdańsk* 246. *Katowice* 247. *Łódź* 248. *Warszawa* 249. *Wrocław* 250. *Bydgoszcz* 251. *Gdańsk* 252. *Katowice* 253. *Łódź* 254. *Warszawa* 255. *Wrocław* 256. *Bydgoszcz* 257. *Gdańsk* 258. *Katowice* 259. *Łódź* 260. *Warszawa* 261. *Wrocław* 262. *Bydgoszcz* 263. *Gdańsk* 264. *Katowice* 265. *Łódź* 266. *Warszawa* 267. *Wrocław* 268. *Bydgoszcz* 269. *Gdańsk* 270. *Katowice* 271. *Łódź* 272. *Warszawa* 273. *Wrocław* 274. *Bydgoszcz* 275. *Gdańsk* 276. *Katowice* 277. *Łódź* 278. *Warszawa* 279. *Wrocław* 280. *Bydgoszcz* 281. *Gdańsk* 282. *Katowice* 283. *Łódź* 284. *Warszawa* 285. *Wrocław* 286. *Bydgoszcz* 287. *Gdańsk* 288. *Katowice* 289. *Łódź* 290. *Warszawa* 291. *Wrocław* 292. *Bydgoszcz* 293. *Gdańsk* 294. *Katowice* 295. *Łódź* 296. *Warszawa* 297. *Wrocław* 298. *Bydgoszcz* 299. *Gdańsk* 300. *Katowice*





Karwicz

407 A 97  
126

szanownego Pana do Pana Józefa z dnia 13 6  
III, w dniu 14 ta nadrukt, i pismu go załat, gdyż do-  
tę wiadomości z Księciem Księciem o godzinie 10 i  $\frac{3}{4}$  wy-  
jechał, i odpisując, pismu najmuła porozumienia dla  
bóży Państwa wyznawali. Wiadomości z Księciem Księciem  
sprowadzonym przychodzi, tak że trudno z nich prawdy  
wyciągnąć, ale jak do tej chwili wiel z nich jest po-  
wziętych. Zgadza się bardzo z Panem Józefem, że  
chociaż Pan Bocheński, mimo iż po co tam sprowadzić,  
chociaż zrobić gdy pismu przy domu pozostać, i o co-  
ś być wiadomości od Pana Józefa. Jakiś przy-  
jaciół moją radę, to ta jest tak: Pani Sygismunda  
może być pod 10 b. III. że się jej pisać, i że w kłopot  
Benedykta chce pisać, co się bardzo a probo-  
wem, bo to jest zupełnie pismu spokojnie, a co  
spokojnie w Francji, nie można bardzo racho-  
wać, jeżeli zatem Pani, będzie w czasie przejazdu Pani  
Sygismunda przez Paryż, będzie mogła być si-  
łą, to przyjdzie tu razem wysyłać, jeżeli by  
nie, to może być podrukt pismu odbywać, to ko-  
muś Pan, za ten czas, w Paryżu, a przyjdzie do at-  
tę. Pod opieką Pani Sygismunda  
kiedyś i więcej, będzie przyjaźniwy tu przebieg-  
wać w Paryżu, będzie mógł spokojnie się adji-



chaj, Ona za' by dze między przyjaciółmi; i w takim  
miejscu siłą się, na' by dze miata tyś mi  
odstawia się i ucieka; jał' gdy by sama  
ryć i porzuciła. To jest moja rada, która tak  
ze: Pani Szymanowska potwiera. My  
raczej tu tak, daję bawie, jak ci się stanie  
mi nieszczęście, moze byś do Szwajcaryi po-  
li, jeśli tam będziesz spokojna; i jeśli ci to  
niechce, na to przyjdzie, z Kłosem, to jest  
szanownym ci chcieliby być razem. Ta się  
wobec wiadomości, jako by Anna Włocka  
była pod Kłosem, i z Kłosem i z  
się ucieka, na to, jeśli to się potwiera,  
takie są, z Francuzi, i z takimi przyjaciółmi  
szanownymi, a na ten nasz moze i we Szwajcaryi  
jał' by ci byłoby nas bardzo przyjemny.  
Józef prowadził od jedyńca, zia Berliem  
do Kłosa, byś bawie, bo Kłosem  
mi, i Kłosem dxi' tu z Londynem  
ny: do Poznania mi wstąpi, tyś do  
prosto z Berlina pojedzie, a zatem  
listy do Króla adreśować pod Kłosem, Pan  
zara do Kłosa, Poczta, i szanowny







A Monsieur Rochon  
Salaville  
à Paris



Batignolles. Rue Batignolles 8.



France.



Романъ Пав. Бот. Давид.

[illegible]



Podobno, prawda, że mi bardzo pouczył ten wiadome  
ci od bierany, że w takim chaosie Europejskim  
bydź mi mój, i ona się przygotować na to, że musi  
przez większą część okropności przesłodzić bydź, i  
mam w Bogu nadzieję, że dojdziemy do zasnania  
go celu, i że nasz kraj przegry się w taki jak  
opraciam zaś mój zdaniem na ten, że Polska ugrozi  
się, i że Europa jest nieodpowiednie powstrzymać,  
bo Nij polski Europa nie może, nie może  
ją ustalić, a po tem się bydź urodzić, nareszcie  
Bóg dał tego Polku, rozstrójnym Włochom  
nosi, to da mój przez taką swoją nieograniczoną  
walecznym Polakom rozstrójności. I polityka  
nie bealiniściego zwycięstwa dżiśtawie narodowi  
w Poznaniu, nie dżiśtawie się temu, bo tak  
dżiśtawie polityka jest, kto na ten bydź  
dowiad mój prokari. Leciemy nareszcie okiem na  
Europę, a ugriny że w tem naszym okropnym  
jaki zwycięstwa mój, we Włoszech, w  
we Francji, a nawet w najliberalniejszej  
niezależnej Paryżu. Bóg mi zatem  
dżiśtawie, i prosimy Boga, aby Włochom  
tychom / Ojciec Święty, chiał taką swoją  
24. Kwietnia 1848. Sypiać Karwidły  
Brucke Hotel de la Pologne.

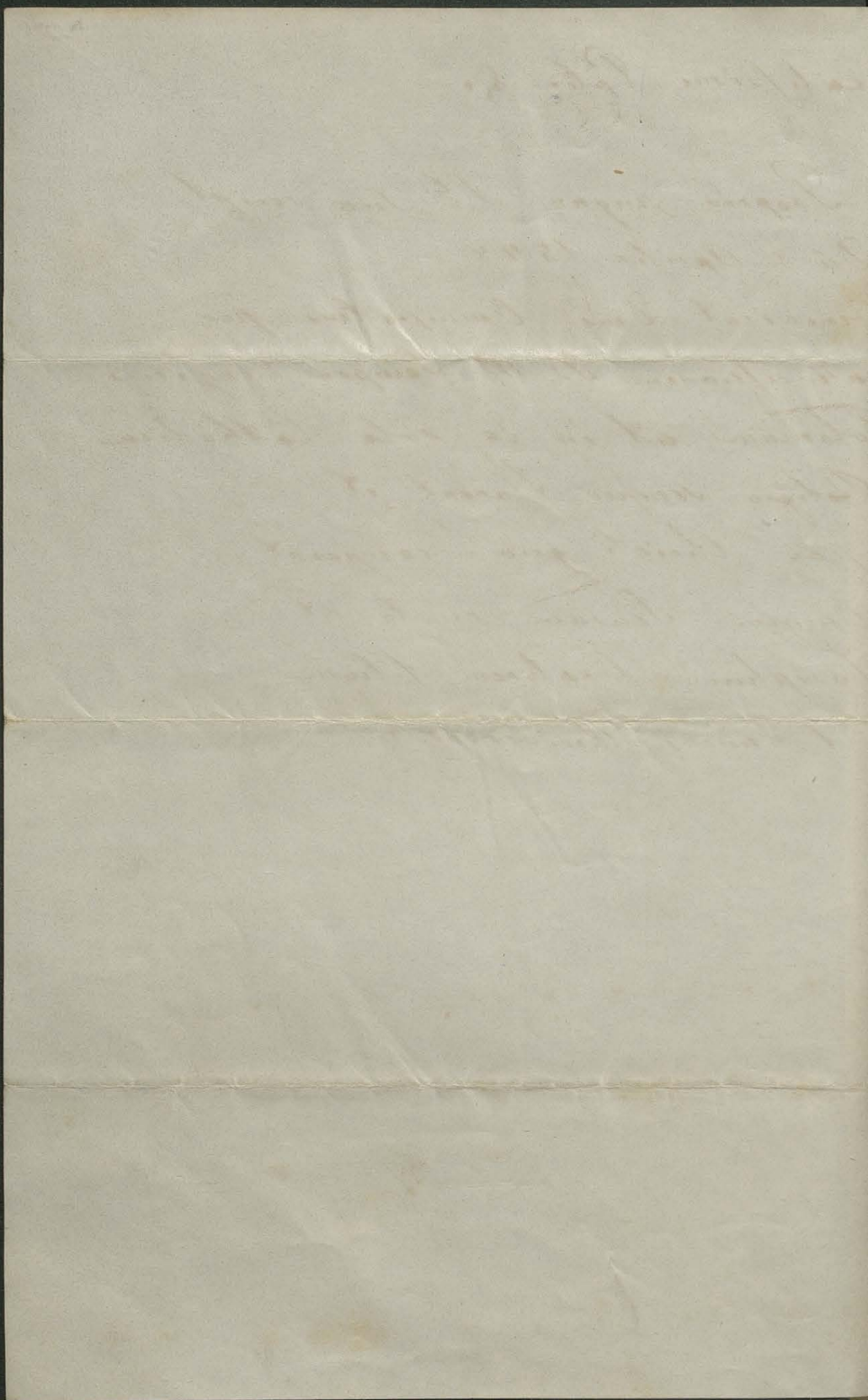
Præfatiſſime Pater &c.

Propria manu S<sup>ti</sup>. Suae script.

Die 8 Aprilis 1848.

Benedicat Deus Omnipotens per  
intercessionem B. M. Semper Virginis,  
Poloniam, at in ea sola Catholica  
Religio semper floreat et  
per Christi quo cooperat  
Omniem Sensum custodiat  
Josephum Oratorem, filium  
Et Amicos Universos. "





~~Przypis~~  
Laskoway (am) Pochdani! Laty ram 143 A 101 124  
i fa z kłostawia, które wci bardzo znaczą, gdyż i nar  
miejscich przyjeżdż do niego. Zapewne że ten roztwór  
kwaśny narych broni, nie jedną tu z oke polskiego  
pisan, lecz zastanowiony się nad nim z rozważa nmiad  
stapio, i nie może być z jakim ostatecznym, i kto wi  
nie wywota powołanego powołania, które jest i  
nadawoici z innych zrodit pochodzą, dawać, znow  
i a narych narych narych narych narych narych  
narych wywota przyjeżdż powołany Wojas, nie kto  
po Bogu, narych narych narych narych narych. Emigran  
w Krakowie przydati od Przyda Austriackiego broni.  
a? Czy prawi Austriackom? Czy prawi Mier  
dom? W piątym wyprawie jak można było  
narych aby Przy prawi Sobie chciad dawani  
narych? w drugiej też, Przy austriacki nie narych  
Sobie prawi, narych się w nową Wojas z M.  
w dawai, a od dawai, a od dawai, a od dawai  
narych tych narych narych narych narych narych  
narych Kraków a narych Jakiś z cety w narych narych  
narych prawi narych, narych jest narych prawi się  
narych na Bogu, narych narych prawi? Dobrze narych  
narych Jakiś, aby narych narych, i narych prawi  
narych Loni: tym darych narych, o to narych  
narych, Generał Skarycki, i narych co narych



! Ojczyzna; a ja! Lona będzie mogła przysięść  
do nas, będzie razem bydlącym i pościannym,  
my i ci starali siębyśmy. Nam było pomysłom  
Wszak by było by. Poachdani jako pisanie  
jaki Europei, mowa była: tu lub w Paryżu  
dla Ojczyzny i w tym, ja i w tym, ja  
dziesięćkuch nieprawidłowości, jako nam  
z udektowaniem Jachnetów Berlin'skiego i Wiedeń  
go w tym, ja i w tym, ja i w tym, ja  
ty pomyśleć i pisać o nas, ja i w tym, ja  
odrywa, Wszak by było by. Poachdani jako pisanie  
ja i w tym, ja i w tym, ja i w tym, ja  
dokonać. — Czyn to i w tym, ja i w tym, ja  
stawa aby udektowaniem miasta Poznania. Poachdani  
chcieli było odrywa, ad Kuchetwa poachdani  
Kto to i w tym, ja i w tym, ja i w tym, ja  
który w tym, ja i w tym, ja i w tym, ja  
w Holandii, ja i w tym, ja i w tym, ja  
trudni, ja i w tym, ja i w tym, ja  
i w tym, ja i w tym, ja i w tym, ja  
Poachdani, w tym, ja i w tym, ja i w tym, ja  
stawa, ja i w tym, ja i w tym, ja i w tym, ja  
Wiedeń

Ju uiciniatun p'neu Seaca, udxu'lei' d'ic' toj  
 Wicidomasi' ho bitom, na jutis to radawitun  
 tykko Morym'Wim' Komu'k'k'ow'atun

1. Maja 1848 Wic'w'ic'

Ruakulla Rust Hotel

Dr la Pygma

Karwiczki





A Monsieur Bochean

Paris.

Butigny sur Valignols 8.

Szanowny Panie Rochdanie! List Twój z dnia 1. kwietnia  
 dnia dzisiejszego odebrałem, i spieszę się na niego odpowiedzieć, aby  
 Wasz wyświadek uspokoił. — Przytaczam list do Pani  
 mianowiciej sę oddebatem, która w dniu jutrojszym odpisze  
 na obywateli — Co do zdrowia Pani, Anny, ten do 1. kwietnia  
 był bardzo zadowolającym, i przez dwa tygodnie  
 był obywateli o jej życiu, od 1. kwietnia zaczęła się choroba  
 przystępować, i gorączka ustępować, dziś już jest już  
 takim stanem, że Hartmann jest jedyną nadzieją przy-  
 życia jej do zdrowia. Co się tu dzieje także sobie Państwo  
 obywateli potrafię — Myśmy chcieli z Łozą jechać na  
 15. Tydzień do Genewy, lecz to wypadło nam za ratny-  
 ty i nieopracowania ich, a i się. Anniś wczoraj, i ta cała  
 choroba się odwróciła się nieopracowała. — Był za ten Państwo  
 Anni spokojna, a szczerze Panie Lalewka, która chce  
 się przyjechać do wczoraj, swą nieopracowaną przyjaźń  
 do Pani, mogłaby być zdrowi przez taki daleki po-  
 jeżdżować, i uchybiła by się przypuszczam najprościej  
 za to wypłacić się obywateliom jej i ma dla nich  
 — O poluże wszystkim co pisze, więcej tam więcej  
 niż myśla — Bardzo poluże, a biedniejsi jeszcze  
 niż poluże nadzieję naszą — Kończę ten list bo poście odcho-  
 dę. Pani na pewno i ja o potężności za przyja-  
 źni mojej oświadczyć wypowiem się. — Poczeka na Obywateli



najverderwij catijs Wkardich

Moja Lora catenii domarii Puri Lora najsterrijen

4. Kivichia 1849.

Veybeaux.

129.  
104



no 2

A Monsieur Frochard de la Roche

P.D

Paris

à Caye de la Roche 8.

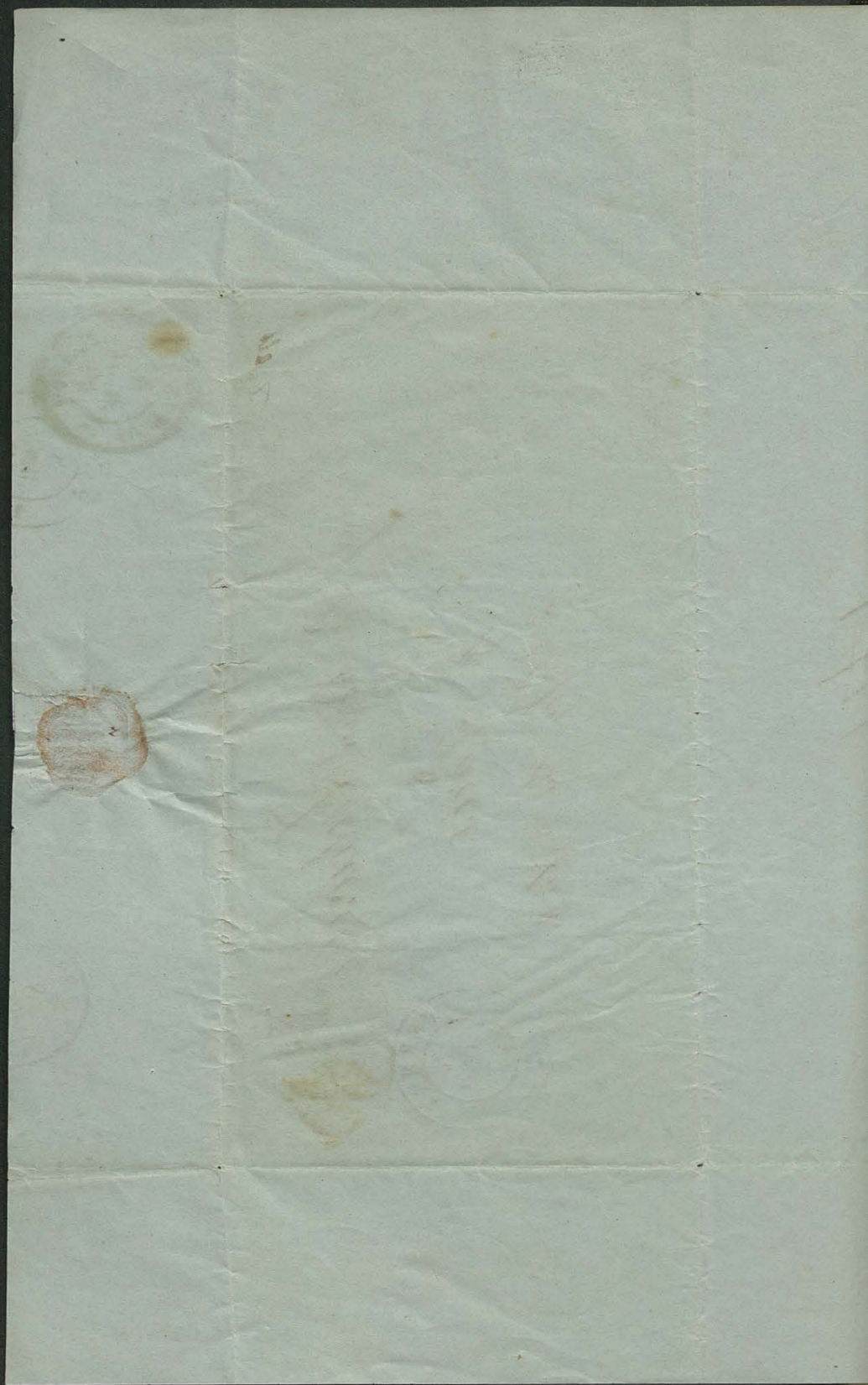
France.



271







WK *Leaning Tower*

Przed Włostka dwiema odelane moim ustaty dwi Tu-  
logoraffi, jedena Szwarcowego Tarc., druga, o ile moim po-  
dobnie twoja była, moim ustaty s. p. Tana Józefa —

[illegible]

Tam tegoż miś Pałtów fotografii, wczoraj się  
byłowi mój i do domu odłam cocty, do ty pacy do.  
wioder ię mi mogy. —

Старыя прарокі і іерархіі - найбольшае месца займаюць  
і прарокі і іерархіі, асабліва Канстанціянскія і Папія  
- найбольшае месца займаюць.

*D. Hasselhi*

S. Lictopoda. 1866  
Vancouver. Stella Goodella 101.



P. S. Jest tu lewa na wystawie Obraz hi-  
storyczny z Młotki i Syrena Grodzieńska.  
Pon. Młotki ma zamiar jechać z tem obra-  
zem na wystawę do Paryżu. Prosiem Hochberg-  
Pana swego, żeby mu było dobrze, a by swego hi-  
st. Polickiej w Paryżu, ożelł. Lm. dani o tem obra-  
zied jego wystawę z Myracem o z. t. t. t. t. t. t.  
przez Sobie. i to swaga. ożelł. postać.

Старомы і таковых Гави!

Oddawca tego listu jest to Pan Władysław Gum-  
browski, która jedzie do Paryża w świątecznych dniach,  
nie mogąc być Ukazowi innym sposobem wy-  
tęperym, cha przynajmniej za pośrednictwem prawni-  
cstwa, przyniesie ci dla dobra Ukazu, a pocieszenia  
w Paryżu nie jest znanym, proszę ciu abyś go  
z wyrozumieniem Panu polecił, jako człowieka zdolnego,  
pracowitego i najskrupulatniejzego sposobu myślenia.

Przejechał tedy niedawno Pan Rabin Pro-  
kawska, i bardzo dziwnym sposobem Panu, że  
Mu, mnie polecił i dał mi sposobności poznać  
tego człowieka, prowadzono z przysięgą przysię-  
żtwa i Niem Hilke, <sup>dwie</sup> rozmawiając o jego podróżach,  
wiedząc, że Panu, i u Stanowiskach Panu, to  
tych jest wielkim wielbiciel. — Polityka tutaj  
za nieporozumienia Mu tego w Warszawie, po-  
jechał do Włochów, Galicji do Sądów krajowych,  
na Mu, i na króć niedzieli, najskuteczniej poznałem  
i z tego mi się kłóciło w Warszawie —



[illegible]

Przepraszam kochanego brata, że mogę dłużej bagatelizować  
i prosić prosić zaproszenia i sił i najwykresu  
poczekania i skromności Obcy

Wojciech Dobrodziejstwo  
zjedli się Słoga.  
W. Karwicki

3. Maja 1867.

Kochanemu Mianu Janku 101.



ARK

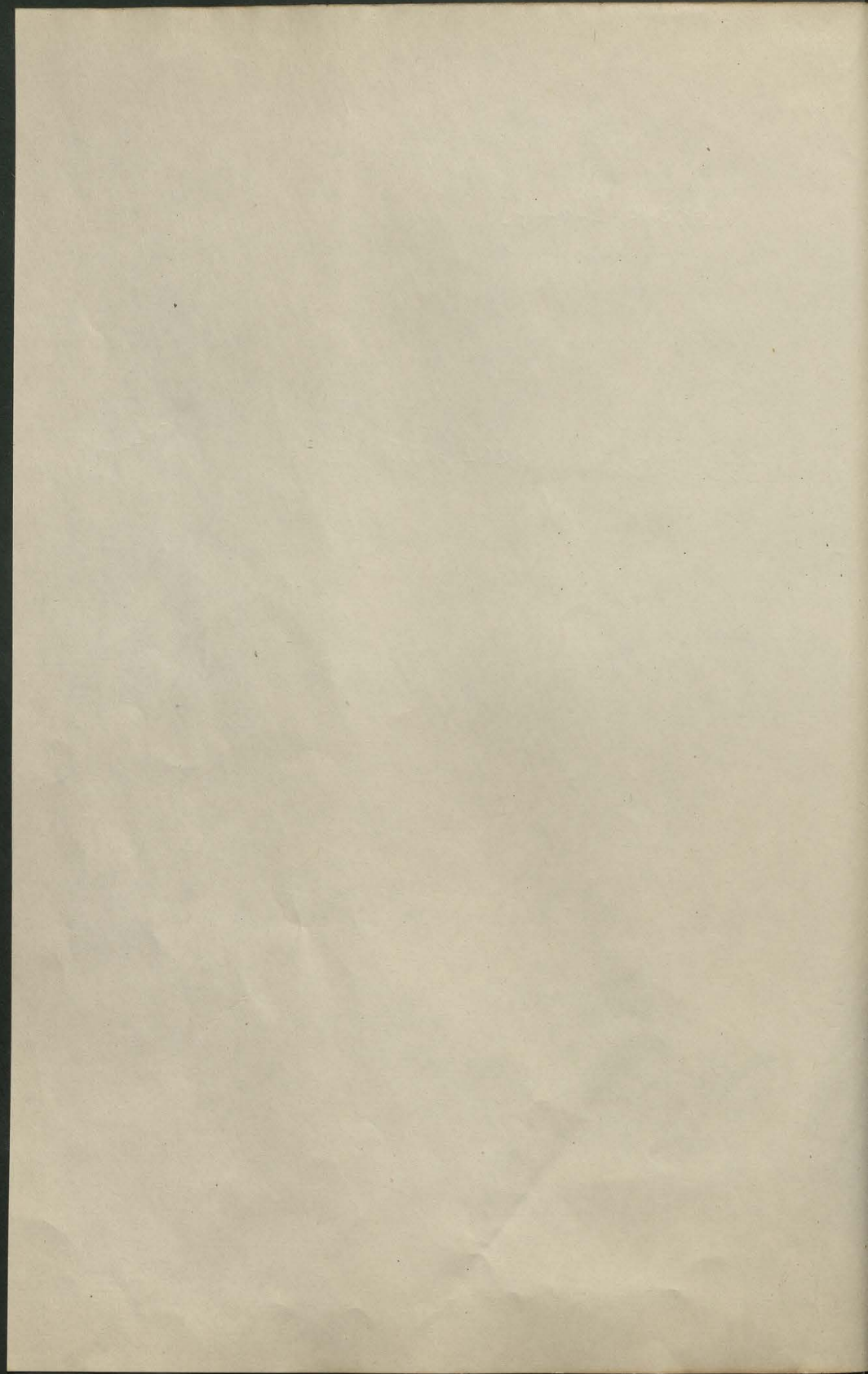
*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher.]*

9

Kaszye [Józef]

Baden-Baden 1862, 15-VI,





Baden - Baden  
maison du Docteur Müller

15 Mars 1862

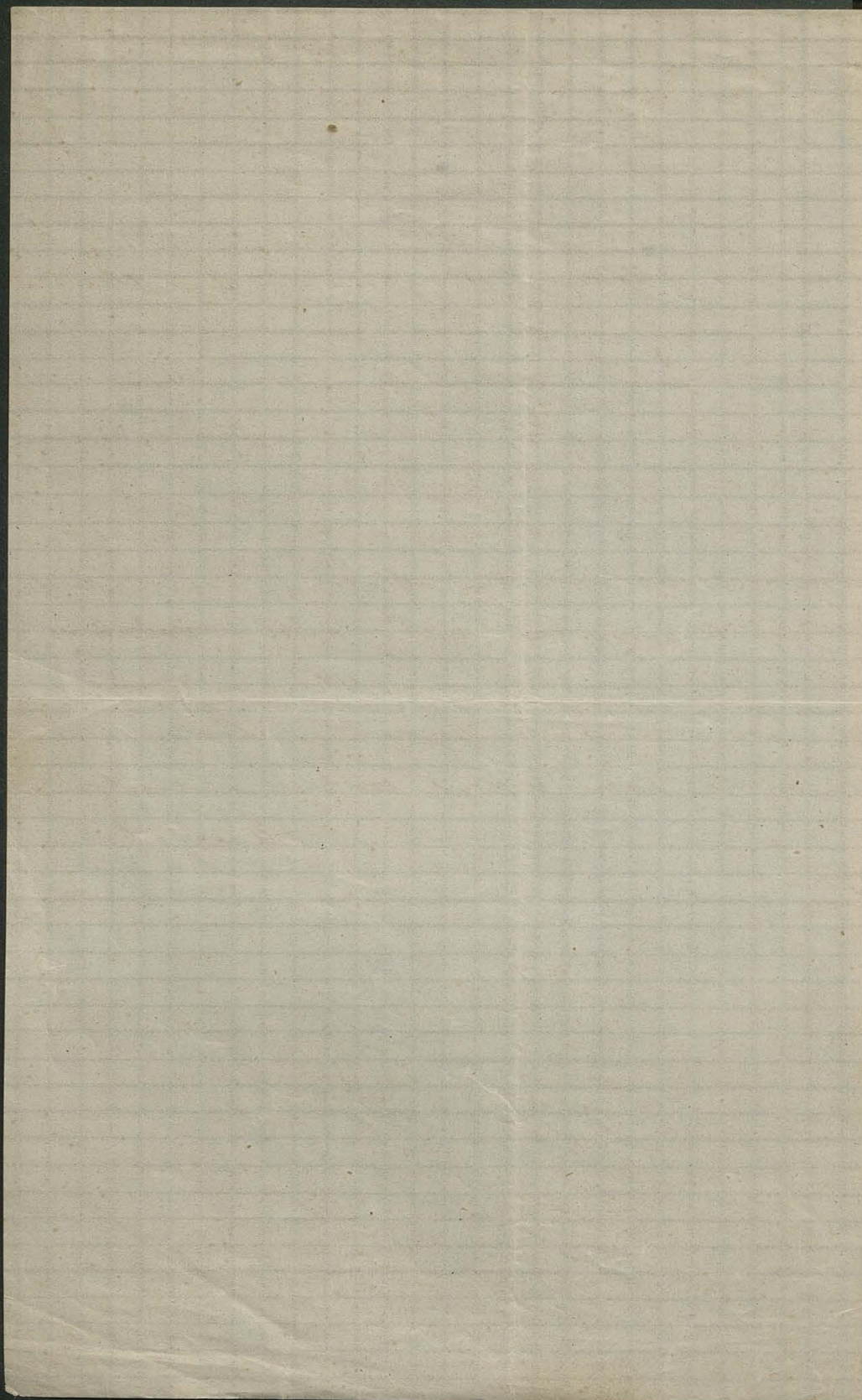
139  
102

Karye

Posaunie do żądania Francuskiej i  
Kochanej Kolegi, wziętych list Jego Aleksandra  
Patachieru; bez nie mówili mi dotąd aby  
zabyciel Pania, Kisielowa do wzięcia udziału w  
Stowaryszeniu Podatkowem; gdyż mniemam  
że jak ona przeżyła zamieszkanie imię swojego  
brata na liście dających, to z własnego  
popędu zvoli od siebie opuścić. — Później  
żadnego tu więcej nie ma z naszymi podatkami,  
wtedy więc, czy będą miał szczególny komuni-  
kacji z nami, a nie Stowaryszenia. Później  
wyznania prawników naszego państwa

Karye

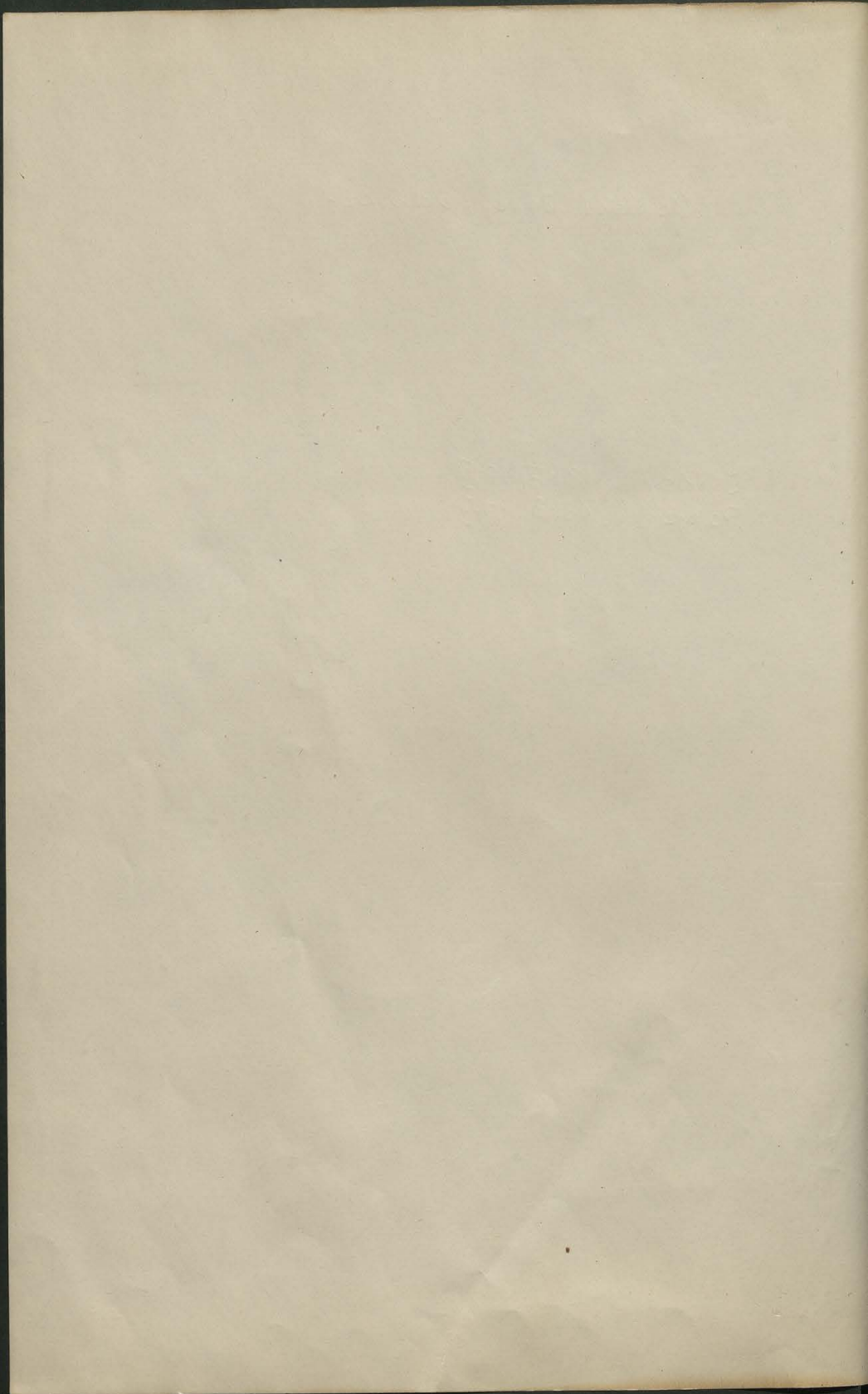




Kiciński Józef, adwokat

|        |                       |
|--------|-----------------------|
| Jurisy | 1867, 16. <u>IX</u> , |
| Paryż  | 1868, 17. <u>II</u>   |





Kurowski

Handl

Truvisy f. Leine et Disc. pte 16/9. 1868

141  
109

Mielno, 17. Mroci. Dobrodz.!

Miałem się, ostatecznie pożegnać z panem Piwoworskim  
przy wyjeździe Jego - na Garze, i tam jeszcze raz w obecności  
mojej, miał On prosić i zobligować Szanownego Pana w in-  
teresie mojem i mego Syna, - jakkolwiek stosownie do naszej umo-  
wy w sam czas na Garze, przybyliśmy, lecz czy natłok z naj-  
dłuższych się tam widków, czy też jakies nieszczerstwo, dosyć - że  
nie dozwolito nam dopiąć przedsięwziętego celu. Pan Pi-  
worski z którym żyłem w kraju w stosunkach przyjaźni prze-  
szło lat 20, który znał dokładnie moją osobę, przeszłość,  
sytuację, i sympatyę, jaką, wobec ukierowcy, przeświadczył,  
i godnym postępowaniem u współrodaków z dotatem wy-  
robić, sądził, - że nie zawodził w prawdziwym świetle Sa-  
kawa, M. Panu przedstawił, - że coś Szanowny Pan jesteś  
tak blisko z nim z kurynowany, mniemam więc, - że  
przedstawienia kuryna na rzecz mej osoby czynione,  
z najdalej u Ciebie wierzora, i zupełna, wiara, nad wszelkie  
fałszywe pogłoski p. jeśli one również uszu Jego doszły,  
jedynie przez ludzi niegodnych, nie mających w kraju  
mienia, znaczenia i opinii - stośliwie wykonywane.

M. p. t. u. m. więc kuryfani, z czułości, serca, do kuryna me-  
go tyloletniego przyjaciela, pierwszy raz w życiu postanowi-  
łem się odezwać i wyłatać z ciepłem w nadziei, że Pan jako  
Człowiek



Człowiek prawy i sumienny, o ile się da, postarać się racyz, ale  
kawał jest nie zupełnie, to przynajmniej racyzniejszą uczynię,  
prosto Stanisław Panie, choć nieco przytłuciej, ale sprawiedliwie  
o ile się dało skróćć mej historii - cierpliwie wytrucham.

Wiadomo MPani, że przed powstaniem w roku 63. nastąpił  
a którego nikt tak bliżkim przewidzieć nie mógł, racyzniejszą  
Kwaj Organizacja, której było celów i zadaniem sproszć  
i zbierać fundusze na potrzeby Kwaj, żeby - gdy wyrytko  
ic - w danym razie można było stanąć zupełnie gotowem  
przyprosobieniem do racyzów i Kwojów; - pod tym god  
Ja przysięgam udzielić w Organizacji pracy, nie umię  
względem ani na Kwoj, ani na 5<sup>o</sup> dzieci potrzebujących  
ani na miens i stanowisko Adwokata, czyniące mi rocz  
40,000. Kwoj: dochodu, owszem - prosząc o wyrytko, aby  
stwierdzać ucieszyć, Kwoj Ojczyzny i Nawodow, - a tego wyrytko  
pokazuje się, że nie excołem do Organizacji ani proro  
prosto, aby w nich awansować, wyrytko się, lub co's  
jak wielu innych, lecz pośredem stwierdzać Ojczyzny i Nawodow  
poprzedu serca, i tym wyrytkiem, czego nie jednocząc  
wato, i czego być może dopiero dla siebie w tej pracy  
Kali, - maui Wyższemu, nominacy, w roku Komitet  
Kwalnego, która praktykowa - się jeszcze w dniu 20. Pa  
nika 1862 r. bytem mianowany Poborczy; Kwojczewem  
obokowego Powiatu iaktim jest Lęczyński, - od początku  
do końca prawie całego powstania, wyrytkiem nie umię  
orony w Kwaju, petycja różnie obowiązki Nawodow, i  
Kwoj

mieszkać w mieście powiatowym które było rajęte przez  
 kilka tysięcy, armiję, Moskiewską, gdzie co chwila życie moje  
 bez żadnej obrony wystawione było na śmierć węgryjską,  
 na zakonierstwo takowego na Szubienicy, a iedenakże byłem  
 Kommissarzem Wojennym, i Kancelarzem Cywilnym Powiatu, z-  
 tem swoim Koscieniem, i nie wytagratem się od ponoszenia cię-  
 żarów jakie na cały kraj były nakładane, a cysar pomimo  
 to znakitem promiędzy wojennymi, współzawodnicie lub sympatji,  
 Cysar jako wielkim przekisnionym, nie zdolnym do pracy ręcznej,  
 i nie posiadającym języka francuskiego, podał mi kto bra-  
 tnia, otton, lub udrzelił jakąś dobrą radę - bronił Bóże, -  
 owszem przeciwnie, bo zamiast tego wszystkiego, to jeszcze  
 znakitem na kapitał, od podatków których nawet nie znał  
 prowadzenia i oszczędzania, składowałem nawet niekiedy nie  
 okaleczonemu honorowi i dobrej stawie jakąś, zdobytem sobie w  
 kraju 25.2 letnim urzędowaniem na linii Obronnej - nadto,  
 nie mając protekcyi i związku paparcia, bo dotąd nie wa-  
 leżatem i nie należałem do żadnej Koterji, ani żadnego Towar-  
 zystwa, a pryncyp - nie posiadając języka francuskiego,  
 wbrew dowodom jakie posiadałem wręku na sprawowanie  
 w kraju urzędu narodowego, przyrzeczone mi było, że do nie-  
 szczęścia francuś 30. gdy temczasem inni co takie same po-  
 sadzili jak ja piastowali, ludnie antodni i zdolni do pracy  
 mają, miesiącnie po franc. 75. i więcej, - jestem we Francji  
 półtora roku i przez cały ten czas należałem doświadczeniem od puc-

Gestung



prezektury roku blisko temu całego Tytułu franków 30. gdy  
sem inni którzy mają, i hotel wyrosł i inne najcieś przyzna  
ją dochód, takowa dość często przez protesty obciążają  
w tym roku podania robotem kilka kwotnie o podwyższenie  
i woprawie, lecz nie nic skuracem iakoby dla białej fani

Nic jednemu miemo woli może nasunąć się my  
nie podobna; aby Cytowick utciwie postępujący mógł  
nie przyjaciot. ' Wato ja z swej strony egznie, czego  
maga, - karytatybny; - co obok swych nie uolannych  
ceń mógł zrobić tego lub szkodliwego czy to dla  
emigracyi: Liqie Czarkoryistki, Pan Gulezowolki pro  
ty polskiej, Branicki, Liqde Stowicki i wielu inny  
podobnych, których jak Holwick nie mam przyjaciot  
zwania osobioć, ale wiem, - iż woyotko co tytko  
mocy, gotowi by dla dobra ogólnego polski, i dla do  
icelnych osób chętnie spełnić; a jednak czyż z go  
Atochu, wyjątków niecierpiącego Karodu, która tak  
jak i zagranica, nież rzece statów i stoj, która ani  
tu nie posiadata ni opinij, ni mienia, ni znaczenia  
czyż ona nie obraca wnikieremny sposób tych woy  
tótów? Czyż ci państwo których Stusanie narwa  
„Srujotkaci“ nie gardują, nie żucają, nie cnych i wa  
nych potwary na ludzi racnych i utciwych, którzy  
nie kardrookera, mienia, urodzenia, porzycy i krus  
pramienno to wafpie, aby Cytowick pteu honoru, mający

Falk





i innych wytykając, iż jeszcze niby przez ludzi inteligentnych  
dowodami Urzędowemi i literalnemi które posiadam uwzględnić  
kazać potrafię, - o to to i tak ustanowiony przewodnik dla  
rodaków, gromiący i śledzący ich niegodne postępowania, do  
bądź przymuszony nakazać Im opuszczenie Cantonu  
kimi Szwajcaryi, nie dając im prawa sobie nawiedzonych  
i nie przyjąć. Nieprzyjaciele ci znajdują się tu w pa-  
i powzięto swych niegodnych czynów i tajactw, których  
kiedyś wie, potrafił swa, bezczelności, i chwałę, w  
do nie których do obywatelskie stosunki posiadających,  
nie dając sobie, nie przypuszczając, a potwarząc mi do ob-  
nie kładem gruntu nie jest znana, gdyż jak nadmien-  
nie gdzie nie byłem i do żadnego stronięcia nie malar-  
cy to roztępi, i ludzi bez wiary, bez zasad, bez empy, mi  
i hotel wyższy wyblagowany a nie na kosztach oparty,  
i woparcia z różnych Komitetów, bo się, w kwestii w kwestii  
dla mniejszych i wptywowe stosunki posiadających, do  
których ich przelana krew nie zna, i stacy to rowie, się  
mistrzami "władychając i wykreślając stosownej chwili,  
mniejszym mienia, a stacy: utwierdzone honorem i stacy-

Mam w ręku dowody Urzędowe i tak to: Rady Stanu  
dla Cantonalnej Kuchni tu już do Francji mi nad-  
i listy rekomendacyjne przeciwko i nieprzekonującym  
dla Szwajcarskich, - dowód przyznający mi Obywatelstwo  
stopnia Adwokata, co najlepiej punktuje jak tam bądź  
dwa postępowaniem, i jako, porostawiając po sobie opiniją

Francie w obzym Kavadrie, a którego jednako dotąd w swych, postępu-  
 i drogi, prawdy w budnie nie odolatem, wszrym puzerowie,  
 stugi dla kucjiu potarone, nato - nie rzyje w puzeriu Matrzeńskie  
 majas 15. dzieci, a których 10<sup>o</sup> wpiw Bóg wabwat, porostu  
 w kucjiu ber fouduszu strokama, Hona, i 4<sup>o</sup> dzieci, Teklucyich  
 kawalka chleba, a których nie abył dawno na niczym nie sly  
 których nie jestem wnożności nie pomoc, a nawet i dać na  
 i Teklucy, nato - nie sam cierpie, zaskuta, i nędra, bo Bóg na  
 Lwiadkim, sypiem jak pias na starość na prostej Stoisie i  
 ościeli orar mebli, rzyje, a sywem starożyń kastołcem przer  
 i nar na dzień przygotowaniu, lub suchym chlebam, bo me to  
 optate, lichoj stancyi orar pwanie pobierany Hoda, nie majas imyca  
 uroz i pomoy wydostarczyć nie moze, - woyotkie prania, Hli ro  
 i iatlic miatow x kucjiu, chęć, niec choć nar nadrić co rje  
 tem w racoław na fram: 150. a których nie mau nadrić i o po  
 wykupienia, a pwoe tego mau drobnych strugoia katic prar  
 punktów 160. co woyotko do rozprawy Litwicka dopowadza,  
 jiasare nie rasturone puzeractowania niegodnych rodaków,  
 nie miat x dziecinostwa wpojonych nasad religijnych, da  
 bym rozpaznaw, a katonierze to nędruc rzyje, - sch. i g dylem  
 jedriat nie katic koleje emigracyi mi rgothje, wolatbyu byt  
 na rusztowaniu x tylu imeni wczernikami, lub oko  
 w lodach szibina, ale co x wobić jui sie, otato, pwoe, tyłko Boga  
 rzyje nie zastawie

Takieby cię katic byto moje rzyje!

Takiebyu jierat w prośrodku niedoli!

Edybyu nie wostchnał erasem a duory skrycie,

I rzekł: O Boże!... cierzpie z Twojej woli.

Na



Ma nicserżęcie jżere tego iszyottliego, i Syn ktory chee pracowac  
wiece i starego Ojca karobic na Kawatek Chłeba, nie mając propa-  
nie moie ugualcoś dla siebie żadnego raduchniepiat, do poma-  
skiego udawalnio, osobicie i listownie dwa razy, bez dole-  
my żadnej odpowiedi, a to była ceta i otatczna nasza ma-

Szanowny Panie! przedstawitem cety otur mojej niedole-  
wodniny swietle. Doy jest mojem Swiadkiem, a obok tego i sta-  
skawy Panie porucznik, to warte, notnie opowiem i na wysyottli-  
niepiatem przedstawie dowody, temeratem nas' liera, na Pan-  
panie orlachetac ucrucia i na stósonki potkwinistwa i na-  
puyjacieta pana Józefa, s'miem Cię, p'woić, abo' niedat-  
Ty jeden, Ctowickowi prawemu, Ojca liracj wodniny na otur-  
ngtodu lub wopary rycia rakkonery, - chiej Panie wryc' do-  
moje potonienie, i co moiora p'wer owe wotlicne stósonki - wry-  
wopotbata swemu ktory i otatnie nastuguje na Twój, Pan-  
uwaga, - masa Sw: Panie wiele wptymco w polotkich domach, i  
nie by się lato gdzie Kolwick i waco bag' mnie w kwiecie, i adu-  
mnie nie nchać, i Kaidiej radoś ucrynie, i nikt się nie k-  
na mój Awerewoś i utiswoś, - g'ownie p'woić, m'ce w p'min-  
ktory posiada język francuski i nie k- ucyje, chiej M'ce be-  
ty c'asu robligowa' pana Otkowotliego abo' mu dat m'ce j-  
b'wre, lub gdzie Kolwick na linii, - lub czy by go nie lato się, p-  
sie n'p w Towaryotwie k'wedytowym, - Omisbucowym lub k-  
j'otestiny bez swodka i sposobu do rycia, Bóg Ci Panie ma-  
diciach, obok naszej dorgonacj w d'izerności, na sp'atun-  
erym herojernego i ewotliwego - ktogotawie b'dzie. -

Ocruchac i nieciupliwoś, Jego Taotkacj odpowiedi, ma-  
naserytowan z Synem rataryc c'atenu domowi M'pana ucyw-  
ktiego powierania i szarótku, p'omotac dla Oabry Jego r-  
Adwos do mnie

Joseph Hicin'ski

Mironym Stugan

Józef Hicin'ski

a Inwisy f. Sein et Discif

Paryż dnia 14. Lutego 1868.

148  
113

4. Cité de la Chapelle

Milomoiu. Młoci Dobroci.

Smutna i rozpaczliwa moja przyszłość w jakiej się obecnie znajduje, amusać mnie do tego kroku; iżbym otwarcie kapułat do dobroci pańskiego serca, - dotąd w prawdzie nikogo jeszcze nie prosiłem o datki lub materialne wsparcie, bo nie miałem do tego odwagi, ani też odpowiednich stosunków, bez których tu najszlachetniejszy, najwacarszy i najpotrzebniejszy człowiek nie śmiałby wstać i wybiegać, a głodu umrzeć może, dziś wszakże będąc już to ostatcznością, amuszony, już też licząc na rekomendację, i wniósłszy, nie mna, przez Jego kuzyna, a mego sturolatniego przyjaciela i koleżę, pana Józefa piwońskiego prośbę, - ośmiem wraufaniem do Szanownego pana się odzwalać i wprostemu światłu okwiesić Mu moja, niedola; - Własnych funduszy nie mam i nie pobieram żadnego wsparcia; - ośmiem tylko jako mam wyznaczony, na opłatę, stancji, pranie i życie wiaclen sposób wyolstarzyć mi nie może. Kosztowności i pramiatki familijne jako miatem a kwaję w ogółkie mam w zastawie; - ostatcznie najdroższa, już pramiatka, jako, miatem po prva Ojcu, to jest medalijon, Matki Boskiej przed wygodniem, aby a głodu nie skonać, ze wzruszeniem i bolesnością, sercem, w zastawie oddać bytem nie wolony; - tego w ogółkiego nie tylko nie wykupić nie mam żadnej nadziei, ale co więcej jeszcze to to, że a dnia na dzień grozi mi śmiertelny głód; - w czołaj spaktam na cały



cały dzień za dwa Łuszy chleba i nieco suchych kaszofli, dzień  
samo, i to stanowiło mój cały posiłek, jutro i w tego nieco  
to jestem bez grosza, - cały Strychów spałem na ziemi bez po-  
obecnie za porzuceniem racynych ziemkow, wziętem na  
Łomiu i materac za franków 40. i to stanowi moja, cały  
szel by na niej słońce na spoczynek moje stawa Kosi,  
to w twórcę solebśnie mi roztanie, skoro nadermości mi  
ptacz, nakanice, - brak mi zupełnie białiny, Spodni i biał-  
pławy i takiej białej Kolowick, choćby najpodwójniejszej  
był się, szercwał, bo przekonany jestem że kiedyś był  
mnie radości, stoję tylko na przeszkodzie biał-  
ka francuskiego i nie co się pewnie rojek i głód utraci

Przepraszam panie! Oto tak jest moja sprawa  
sytuacja, jednakże pomimo to jeszcze do nitki choć  
skonać zgłodniać nie pójdę, bo moja "przeznaczenie", urod-  
i emigracja ma to nie rozstrząsać, - stoczę się dla mi-  
kważy i Ojczyzny święta, pragnię, i majątek, przostaw-  
w twój dom, i 5<sup>ty</sup> dzień wędry i nic doświ, takie dris  
Kawalka chleba, kiedy więc obecnie nie jestem w stanie  
Im dopomoc, to przynajmniej niech zachowam dla mi-  
spuścić nieczynnie nie skłamać, moja, "przeznaczenie".  
sy za pośrednictwem mej Siostry Karali mi napisać, aby  
w mojej smutnej potrzebie i pragnieniu roztawość, udat  
nowego pana, tym więc jedynie powodowany i osmielony  
nie to listownie bo nie mam odwagi osobistej. Miał  
i jestem moralnie przekonany, że skoro tylko Ska: pan  
choć

rechecek, to bezwzględnie przynowich uczuciach, dobrych chęciach i roz-  
 liwych stosunkach w wziętych towarzystwach posiadanych, w  
 pływem swym zdolność mi materialnie dopomoc tak, abym mógł  
 nieco rzędy i niedoli wyburzyć, a tym sposobem podać Panu  
 szczerą, i braterską, dłoń tę, którą istotnie na to zasługuję, bo jest  
 Opiekun licznej rodziny, wielkim lat 55. purycjonizm, i nie posiada  
 języka francuskiego aby sobie mógł na własny kawałek chleba  
 zapracować, natożas' wygołębienie mej dargowanej w dżigierności,  
 na opłucenie tak szlachetnego i heroicznego czynu. Bóg ci bę-  
 dzie z sytem na ciele, rodzinę, pociechy i błogosławieństwo. -

W tej chwili dowiaduję się, że w Kompienii Panu wskazuje  
 kilka posad, na które zaleca nominację od Dyrektora, - czy cze-  
 ściwi Pan Dobrze, nie masz tam jakich stosunków, i czy by tam  
 nie stało się, dla mnie coś wygłosić, a lubo nie posiadając dokładnej  
 języka, to przecier rozumiem wygołębienie i potwiera się, jako tako  
 rozumnie, co do nadrozw wydostawczy powinno, - podobno Pan  
 Motowski jest dobrze potężny w Dyrektora i gdyby nie warty  
 się, na mnie, wstawić, nie równodnie bym iakie miejsce otrzy-  
 mał, że kas' nie znał Pana Motowskiego, i nie umiem do niego  
 rekomendacji, chęć jeno to MBu nad tym pomyśleć, lecz wy-  
 padłoby ewentualnie się tym zajęć, bo w tym tygodniu mają  
 być posady obsadzone. -

Do Perfekcyj mam prawnie wzywać, o podwyższenie  
 kotelu do rangi Komuniściarza Mojemu iakim, najnowszym  
 wójtostwem powiatu, i o iedno warow wsparcie, lecz to wy-  
 kłaż nie się, przyda, jeśli nie będzie ktoś taki, aby mógł

pre

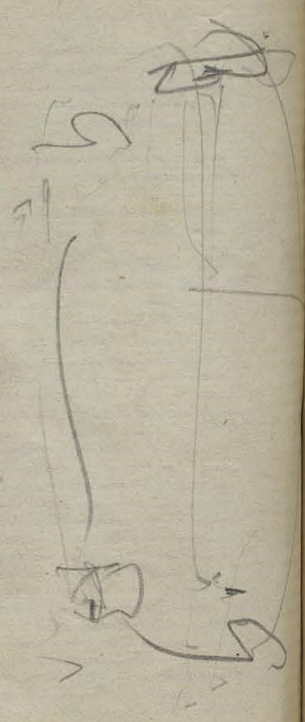


na mnie, się, osobiscie wstawie, jeśli pan Dobrodz, ma tam ja  
stosunki, równie bym prosił o wskazówkę, przesyłając -

Władcy w razie potrzeby, wskazuję: wzywać, by odpowiednio  
rozłożyć, ratując, uogólniając, przesyłając i strasząc  
rozciągając na prawo i lewo Dobry MWWPana i Dobry

Mistrzynie Stuga

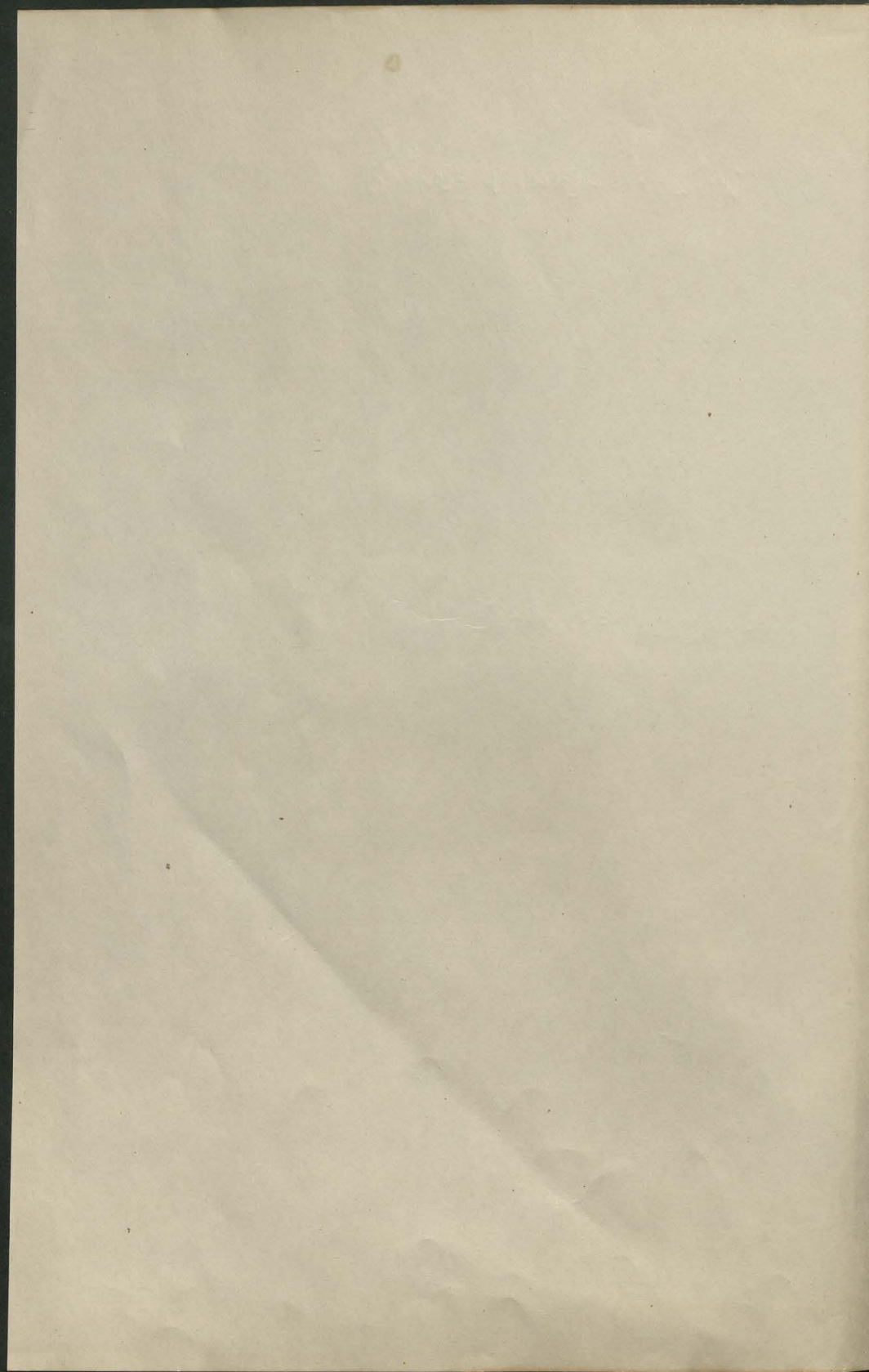
Josef, Mistrz, Adwokat



11  
Kirkor A[dam] H[onory]

Kraków 1871, 22. XII





Wiskulski

147  
945

REDAKCJA  
PISMA  
„NA DZIS”

Kraków, 22 grudnia 1871

Kuwn

Łasnowy Pan,

Mam sobie za miły obowiązek do-  
ręczyć Łasnemu Panu prospekt na-  
piennik, którego zadaniem jest  
jednocześnie wyukać i zwolne litę pi-  
śmienną polską w jednym organie.  
Mam przekonania, że, jeżeli pismo  
Łasne znajdzie uznanie, wydajemy  
naprzód z tego, jako Pismo Zbro-  
nowe, a dopiero następnie zamie-  
ścić ono może w stałe miesięcz-  
ne czasopismo.

Prospekt ten przekonania Pana, że  
będzie chlubnie znani w piśmie-  
niczkach naszem biorą udział  
w tem piśmie. Sądę przeto, że



1 Stanowny Pan Dobrodziej nie  
chęci odmówić nam wsparcia  
uczestnictwa i pomocy.

O łaskawem zezwoleniu sam  
jem raz na, Stanowny Pan  
zawiadomić.

Przekomity nasz H. H. H. H.  
ciejowski przedziwiot napisał  
artykuł do „Ma Dziej” o skoszeniu  
na prac F. Michałowskiego do piśmie  
wotnych dziejów Polski. Ale z  
prac Pańskich znane mu są tylko  
trzy przed ostatniem dziełem  
Origines Celtique, wydane. A  
właśnie tego ostatniego dzieła  
ma i nie ma, tudzież innych, nie  
słych, jakie ponim wzięły mogły  
słyn przedmiotem.

Wkrótce znalazłem wypożyczone  
nie dzieło w Bibliotece Jagiellońskiej

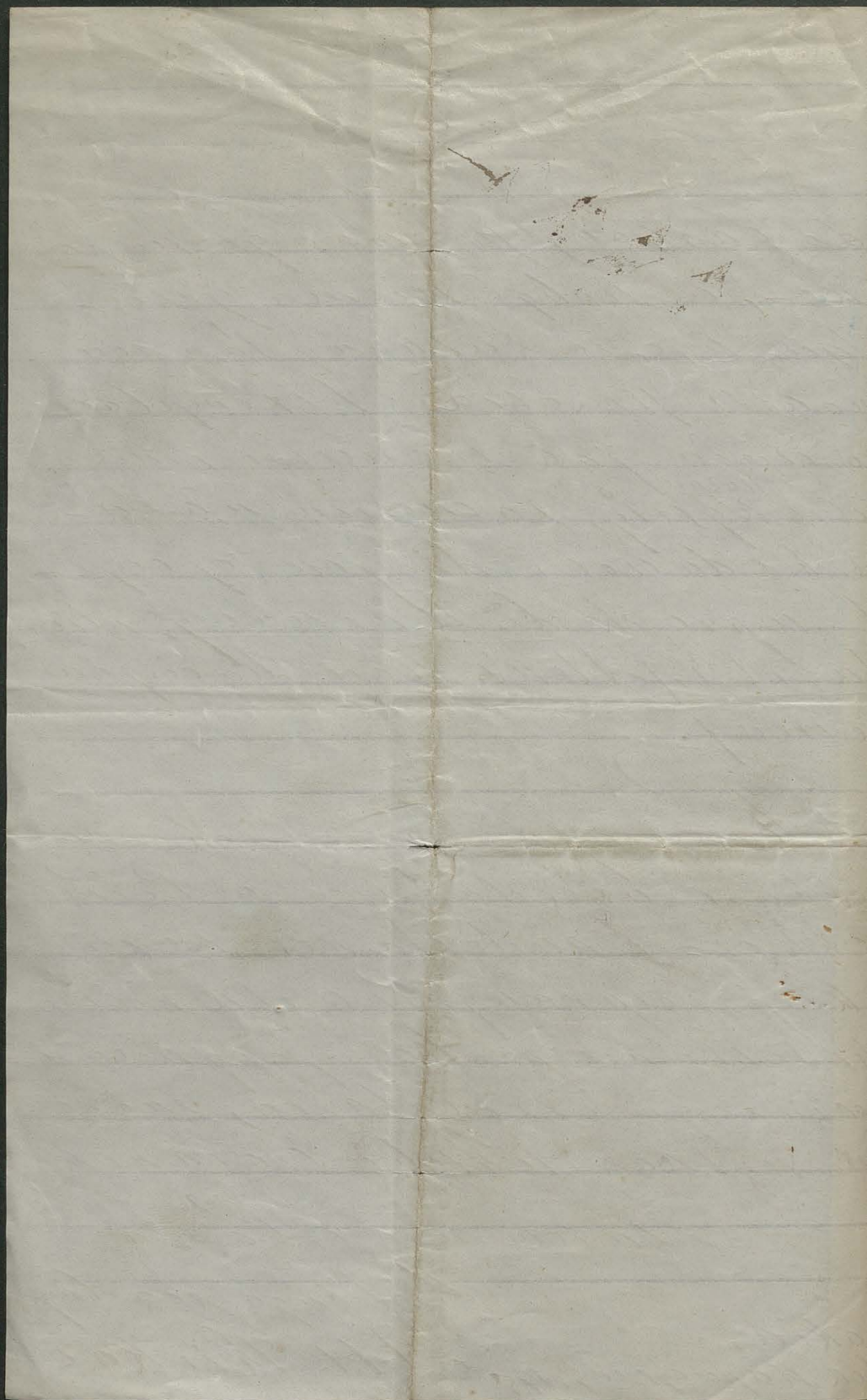
do Warszawy przesłać go niepo-  
dobna, a natychmiast się odezwać.  
Sądzę więc, że Łaskawy Pan nie  
zamówi przesłać 1 exemplaru  
tego dzieła, jak również i inne  
mili <sup>poradę</sup> wytyki, za czemu u nas  
ten badawczy dziejow opus-  
sach wprosz do Warszawy, ulica  
ulica, N. 3, pt. Wład. Maciejow  
nie muf.

Przepraszając waszą pokorną  
prośbę o uwzględnienie w Piśmie  
Książki i nadstawienie nam  
niekiedy rozprawy, jak również  
przesłanie p. Macieja o piśmie  
cożnego exemplara, za to  
mi wyznać w grobie tracił

Łaskawego Pana

Stęga powołaj  
Wakow,  
Łok. Kapucynów, 1785 A. H. Mirkow





Klaczko Julian

Paryż 1850, 11. VII.

[ " " ]

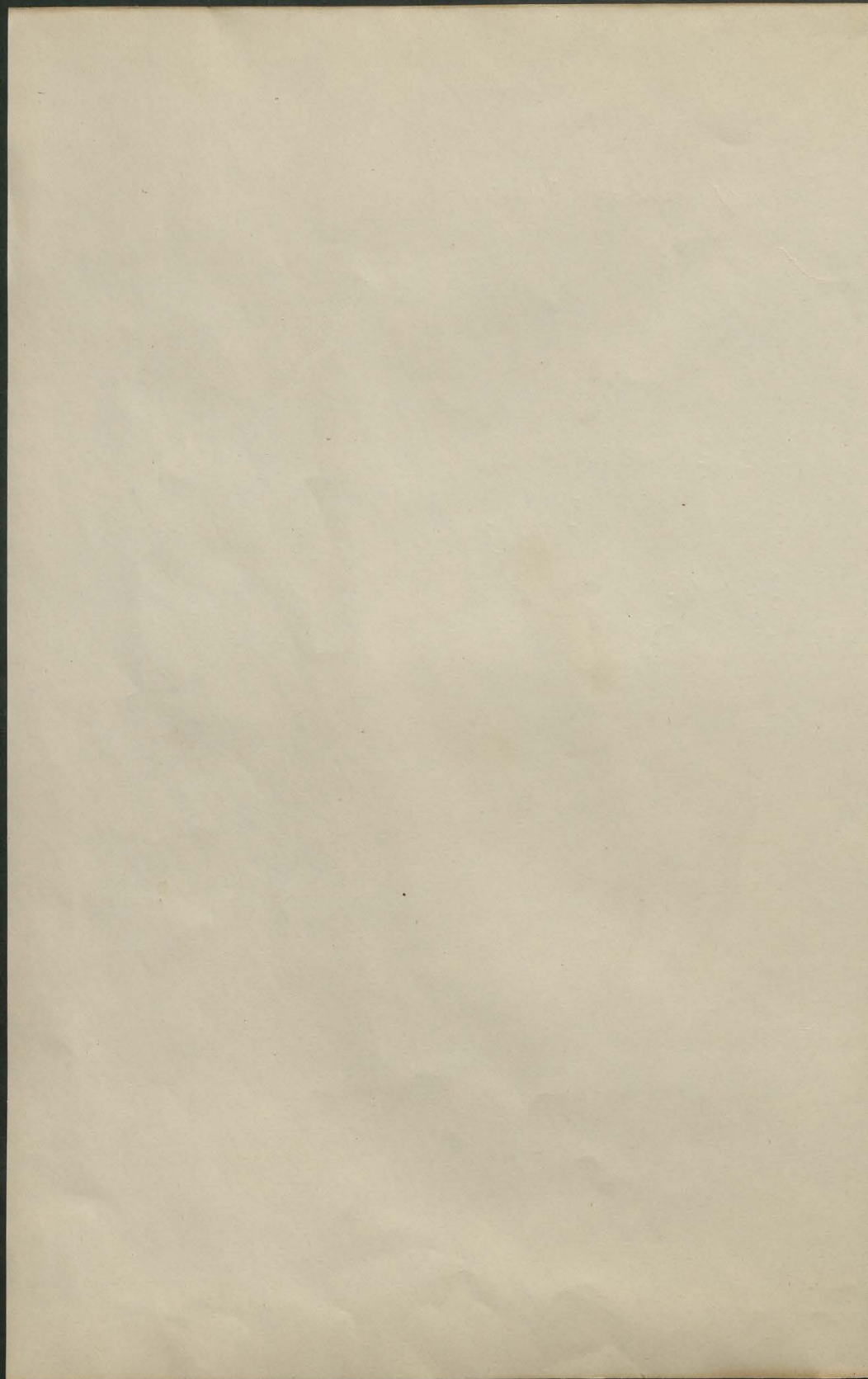
[ " " ]

" " 27. IX.

[ B. m. r. ]

[ " ]





arko.

468<sup>bo</sup>  
10

Klukko Julian

149  
117



Szanowny Panie!

Nasza Pan tytu. to swojej Dubrowie i uprzejmości  
napisać, że smiem napisać się Panu tym bi-  
żakiem.

Mam dwie prośby: nie mogę dostać tu nigdzie  
Kartędyńskiego, który mi niezgodnie potrzeba.  
Czy byłby Pan tak dobry pożyczyć mi go na  
kilka tygodni? Ks. Dmowski, któryemu zarazem  
można zatać aktony, nie odmówiłby przy-  
jęciem tego pisma do Praga.

Wielceby mi Pan zobowiązał, gdyby mi ra-  
dyt napisać, jakie pisma warszawskie między  
825-36 najbardziej się zażywały szkole na-  
uczniacy. Wieleby mi je w Bibliotece Polskiej  
miał.

Mam całego Gerwinusa (o Srebrnie); mogę go  
Panu przysłać, jeśli mi drogę wskazać. Ciekaw  
byłbym go sam Panu wręczyć, gdyby nie poważył  
tytu, o której wstyd mówić.

P. S. T. Nowicki Kanielski, którego byłem przed-  
tygodniem w interesie emigracyjnych, proponował  
mi lekarskie... czy Panu rekomendować, zadowolony.  
Dotychczas jednak nie jestem pewnego.

Z wielką uprzejmością i przesyłem ukłoniem  
Pan cały szanownej Rodziny.

W Lipsku 1850  
P. rue V. de Do.

Klukko.





1870

The first of the year, the weather was very cold and the wind was very strong.

The second of the year, the weather was very cold and the wind was very strong.

The third of the year, the weather was very cold and the wind was very strong.

The fourth of the year, the weather was very cold and the wind was very strong.

The fifth of the year, the weather was very cold and the wind was very strong.

The sixth of the year, the weather was very cold and the wind was very strong.

The seventh of the year, the weather was very cold and the wind was very strong.

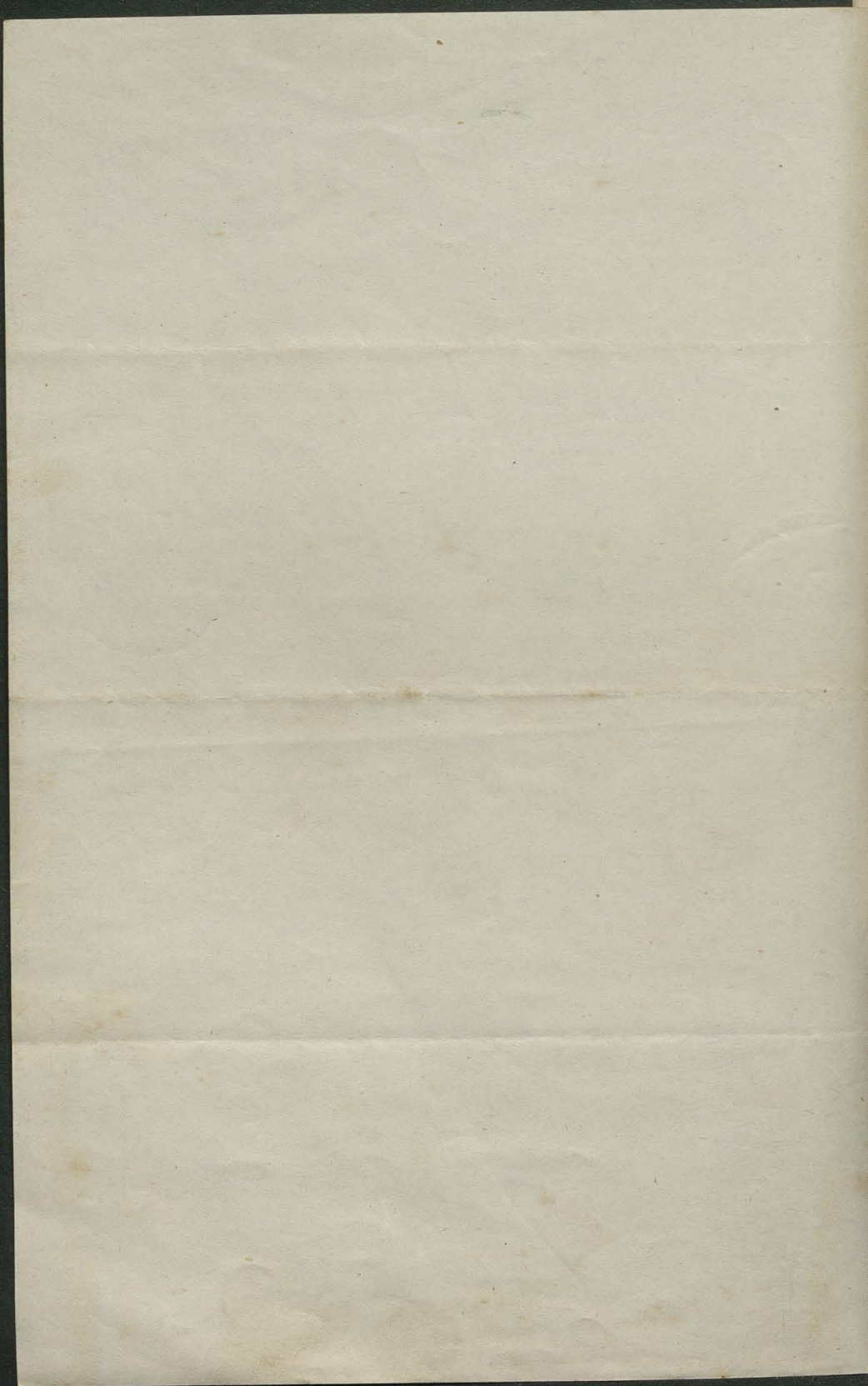
The eighth of the year, the weather was very cold and the wind was very strong.

The ninth of the year, the weather was very cold and the wind was very strong.

The tenth of the year, the weather was very cold and the wind was very strong.

~~180~~  
118





Pracowny Młodzień!

Nie odpisatem Panu na list ostatni, bo nie chciałem  
wznieść Panu korespondencyj obciężać; że z pruskiej  
ordynacji u siebie przygotatem rady objaśnienia Panu zapewne  
wtedy — Piszę teraz, chociaż nie bez pierwszego wstępu  
taki prawdziwy literacki rajard robić nie dobrać  
możność Pana.

Poleżenie moje się w mieście nie zmieniło, wyliczając  
nieco się pogorszyło, bo teraz jest może najwęższym  
życiem dla biednych literatów, zwłaszcza że tam  
nie ma ani procentów ani kapitału grzebień  
i mo'ż. Dowiedziałem się, że w tych dniach p.  
niechci powrócił do Paryża; doufaj Pan o tem,  
może żywotność Pana najtężej w tem rda serce  
punkt Arduinadowy, którego bym mógł mieć  
t, broni Bogo! — ale mój skromniejszy mikrolofizm  
czyć z błota, w które temi orady zagrzeb. Pan mnie  
dosyć poznał, abyś nie wątpił, że mi chodzi tylko  
nie i' godziwe zatrudnienie — nie zaś o jak małą  
jakiemkolwiek by je — chociaż uszyć mianem. Jeśli by  
prawnicki przez swoje skofunki i wpływy mógł dla  
jakiś zatrudnienie znaleźć, jeśli byś Pan swoim  
mógł go dla mnie w sposób nie ubliżający  
nie zainteresować — wielceby mnie to cieszyło.

Daruj Pan, daruj że z taką natury wyrobioną  
em Panu zawierai moje troski i widoki, i wreszcie  
i uadac swoje względy dla

miłego

Juliana Klauz



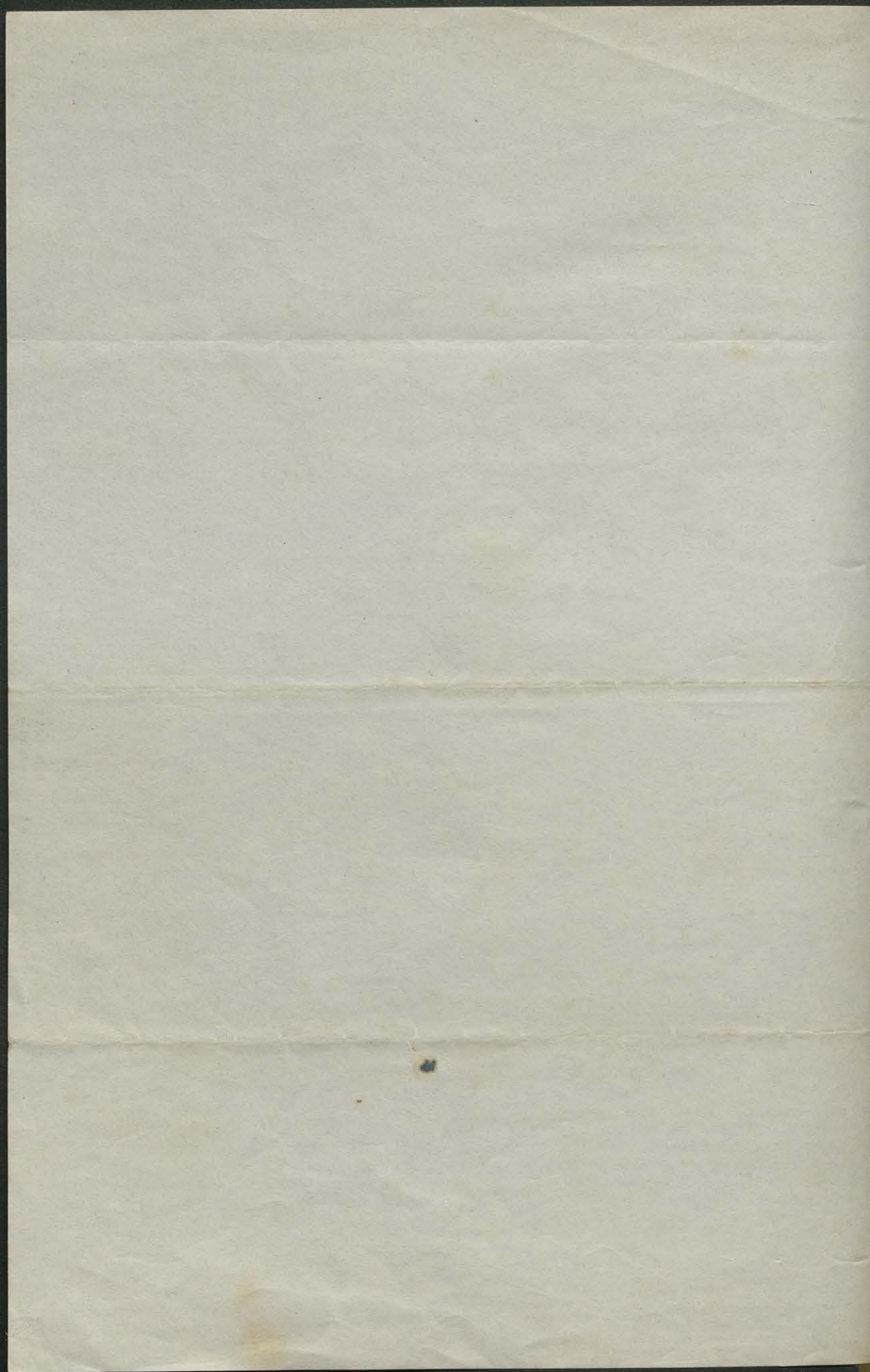
Barney Harbo

*[Faint handwritten text, likely bleed-through from the reverse side.]*

1. Die Natur der Sache ist es, dass die  
 2. Die Natur der Sache ist es, dass die  
 3. Die Natur der Sache ist es, dass die  
 4. Die Natur der Sache ist es, dass die  
 5. Die Natur der Sache ist es, dass die  
 6. Die Natur der Sache ist es, dass die  
 7. Die Natur der Sache ist es, dass die  
 8. Die Natur der Sache ist es, dass die  
 9. Die Natur der Sache ist es, dass die  
 10. Die Natur der Sache ist es, dass die







no [1850]

186  
121

hgs<sup>bi</sup> 23

Stanowmy Panie!

Wszystko zależy od dobroci i wyrozumiałości Pana, redyjs się teraz  
rosbę bardzo uczciwą. — Kolega, z którym razem niejednokrotnie  
był mi w ostatnich czasach dopomagał przy okazji, któryś  
blisko 100 franków wynosi, otrzymał wreszcie na jego utrzymanie  
3 m. 50 c. więc się na zfamilił z robaczką. Musi w końcu się wy-  
nieć i mieć zwrócić na przychod, mi summa. Gotowość z jakieg-  
o Pan już nieraz w tej mierze ostrzegał, a z drugiej strony  
możesz mieć mam, że będą w stanie tę sumę Panu w jak naj-  
krótszym czasie (później nawet może już i w tym miejscu) zwró-  
cić, mi śmiało do wzięcia pomocy Pańskiej i otuchy, że mi  
w końcu nie będzie.

Gdyby nie nagłość i niespodziewaność wypadku, nigdy bym, raz mi  
wzięty, nie był śmiało o tyle się stać nieczłowiekiem. Wobec jednak  
tego położenia muszę wyznać, że przychylając się do mego prośby  
Pan by mi prawdziwie wyraził dobrodziejstwo.

Mam nadzieję pozostania stałym korespondentem Gazety Narodowej  
Polskiej. To by już było dobrym punktem oparcia.

Śmiem już zgóry dyskutować i ratować wyraz prawdziwego szacunku  
i wdzięczności

Julian Klauzko

12, rue Villébois, Hôtel Lillois





Handwritten text at the top of the page, possibly a title or header.

Main body of handwritten text, appearing to be a letter or document. The text is written in a cursive script and is mostly illegible due to fading and bleed-through from the reverse side. It consists of several paragraphs of text.

Handwritten text at the bottom of the page, possibly a signature or closing.

Handwritten text at the very bottom of the page, possibly a date or additional notes.

157  
509 bi - 122  
Szanowny Pan

raczy wybaczyć że rzucił się odrywan. Chciałbym Panu  
podać parafę kwotę takżawie przygotował mi samemu, t.j.  
Dziesięć franków. Myślałem zdać się do Fontainebleau  
kilkę chwil - tak drogie mi towarzysztwa przy tej okazji  
nie przyszedł. Ale dał mi P. Urlikowski że Pan  
teraz gościu tak drogiego. Po nawet dał kilka sobie rzeczy  
jakaś mi śmiać. Widać się więc listownie z prośbą abyś  
Pan raczył wskazać drogę, którą by te 50 fr. tak Panu przysła-  
mych dać się mogły.

Przyjmij Pan razownie wysokiego szanunku i serdecznej  
wizytacji

29. Wn. 57.

Kluczek

12, Villedot, près de la me Ste Anne.





~~182~~  
123



próba pióra

545 bis A  
12

184  
124

dranoway Panie!

Wzrost zalecamendowani solie dobrego urogu  
wyjaciela Pana Zygmunta Grudzińskiego z Kwisztu  
Kwisztu Kiego, brata Jędrzejewskiego Chłapowskiego i  
wreszcie zalecam naszego Kłosa. Przytem niżej  
wskazujemy wyraz prawdziwego przywiązania i fanku  
jakim nam lewor prastai

szereż Kłosa

Szanownemu Panu Józefowi Kłosowi  
na cześć. Radzicie się, zalecamy, niżej,



January 1861

My dear Mother  
I have just received your letter of the 10th inst. and am  
glad to hear from you. I am well and hope this letter  
will find you the same. I have not much news to write  
at present.

Yours affectionately  
John

155  
125

125



Wauspin

Richard Zeller

in

Heute in den

541  
Lzaworny: dragi Panie Kolidanie,

podziękuję za spotkanie braterskie. Nie  
zrażaj się Pan. na Kogal, ciępkasieć kildan  
stów - uważaj na reuz. Powodowało mną  
sama i usprawiedliwienie chci prawni - bolata  
mnie czerwa niesprawiedliwość i  
nie wdzięczność ludzi. Z tej bratniej  
czarnej kłopotu krewi ożypatem: i stawa  
mi spadaty w krogulb gestypt ale wystypt  
Raz pnyjzi wyraz prawdziwego  
prawni i kowużi un twóci

Kawsko

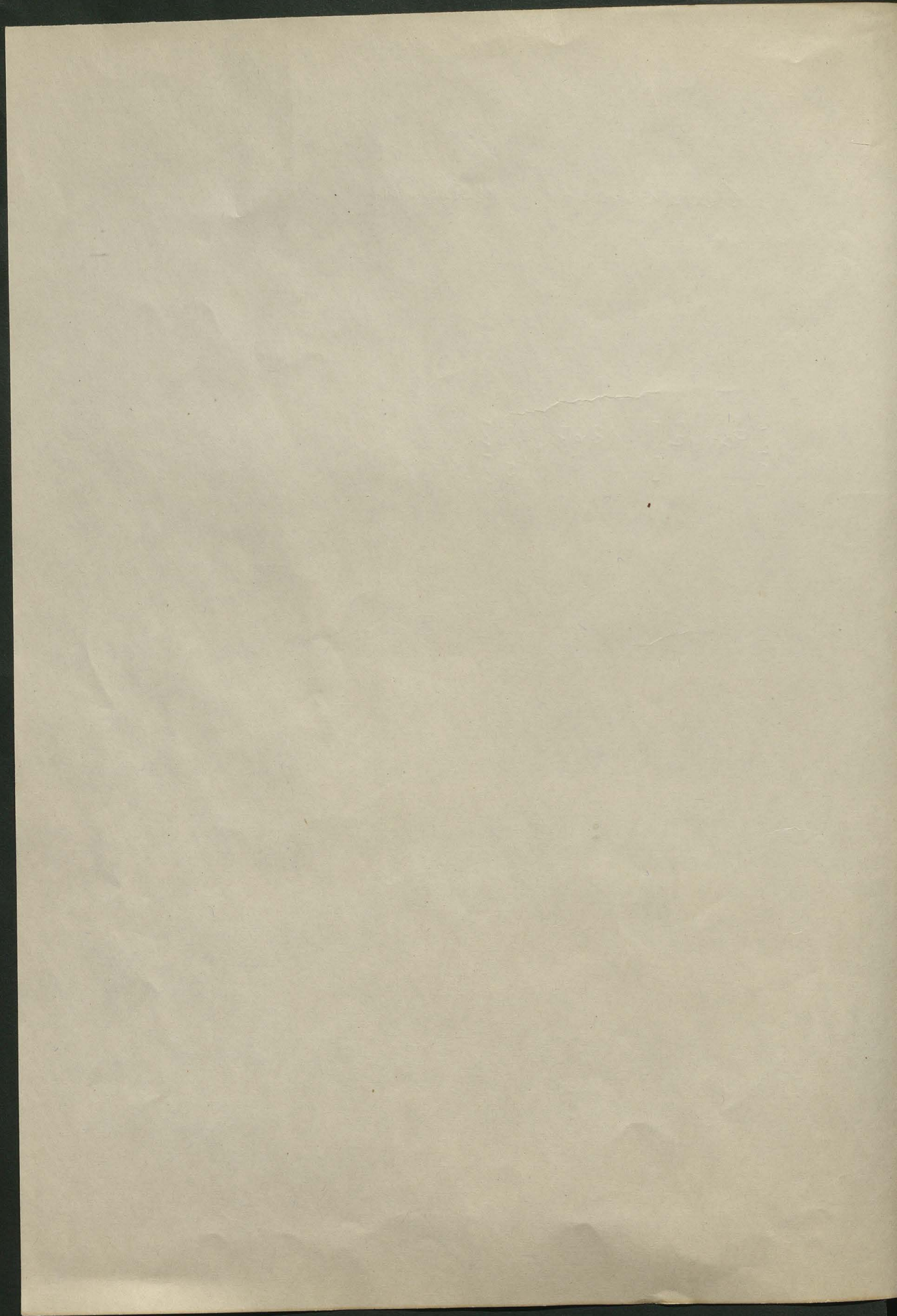




Kleczkowski Maurycy

[ Paryż ] 1867, 23. V,  
[ " ] " , 5. VI.





Leathowski Henry

162  
128

Skarownej Panie!

Spełniając życzenie pańskie pościć-  
stam z zawiadomieniem o stanie  
rodzicia <sup>Saluskiego</sup> Bronisława. Dotychczas  
bardzo jest osłabiony, ma małe  
zapalenie płuca, które jednak nie-  
bezpieczeństwem nie grozi. Proszę  
tęm się nie przejmować, mam na-  
dzieję, że ciężkie da się usunąć.

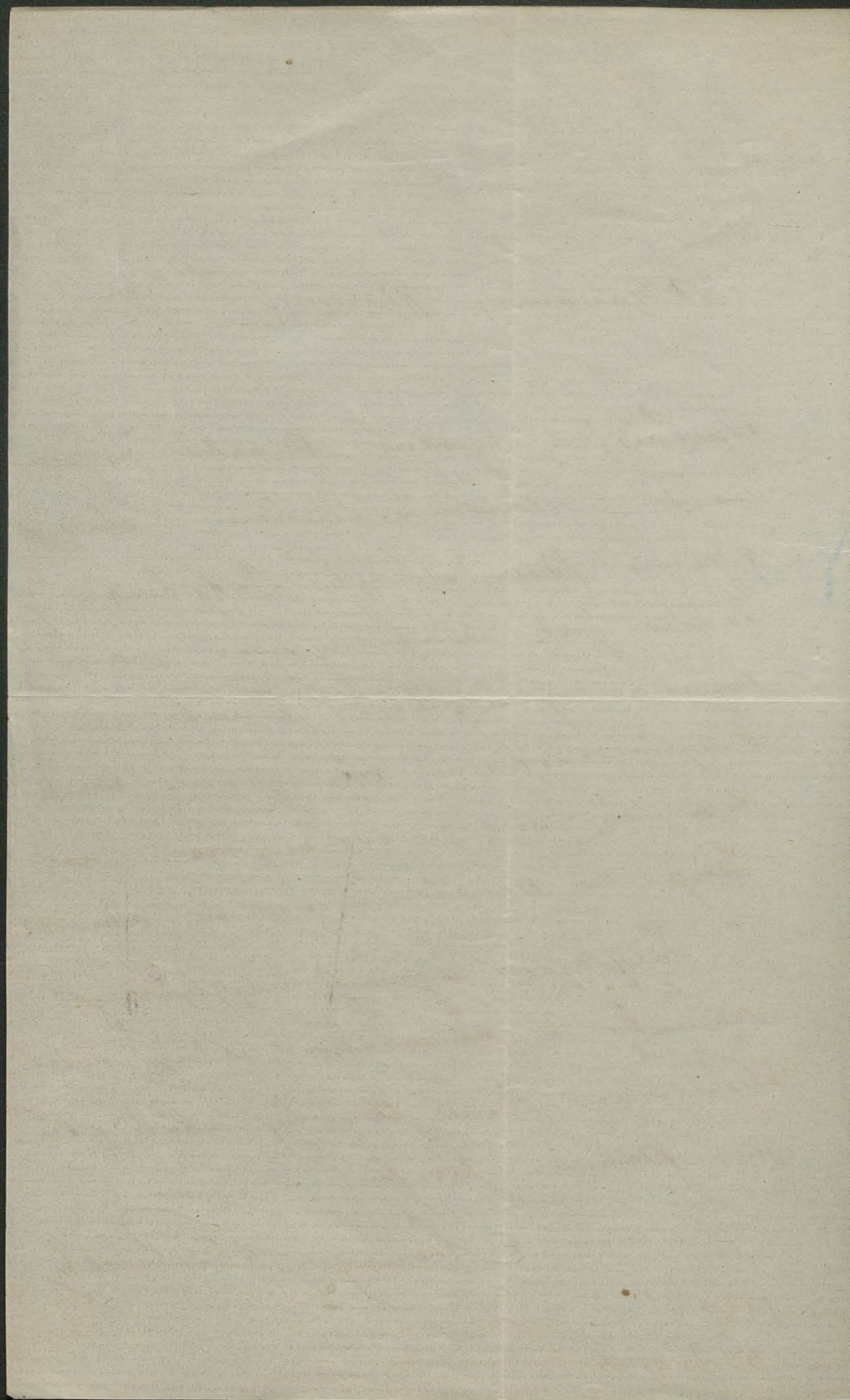
Largofajce wyrazy najgłębszego  
szacunku i poważenia, całym sercem  
Skarownej Pani Pańskiej, oboj ubo-  
mu Pannie Józefi.

Stanisław Kłuskowski

Maja 1864

ul. rue St. Jacques.





5. Czerwca 1864r.

169

129

Wspaniały Panie!

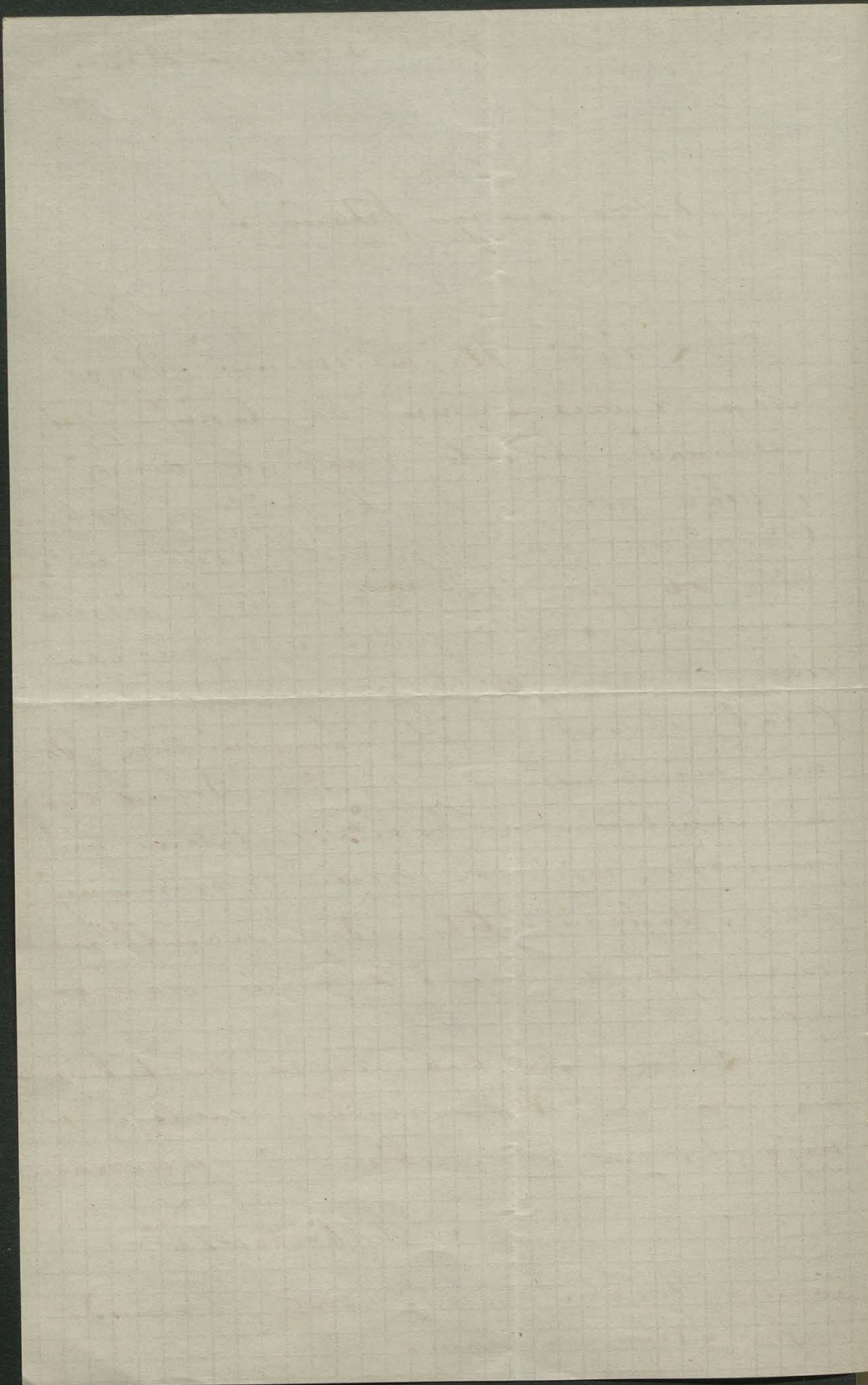
<sup>Łabrze</sup> Dziśki Najwyższemu Broni-  
stawowi znamie ma się lepiej - spi-  
sarkonale, karze znamie muij  
i stan pów wozu handij się polepsza.  
Picopienie nie zupełnie jeszcze usta-  
piło, ale już nie grozi niebezpieczeń-  
stwem i powoli muij ustępuje cho-  
ciar znowu wagiłosem zdrowiu.  
Obok radarej z jakej kamunikuj, Pa-  
nu wiadoma o zdrowiu Bronistawa,  
ze smutkiem gościnowocystatem nie  
pomysłna wiec o zdrowiu Wspaniały  
Łony Paniskij. Oby Bóg dobrotliwy  
radyś sta wrunę i zdrowie wręgo-  
rycy.

Ła waś do tych ryceń mertechnie-  
nia me do Najwyższego zartejz z  
najgłębrym szamukiem i pomaranim

Skleczkowski

Łonie Paniskij radki catujz, Panie  
juncie ukon zarytam.

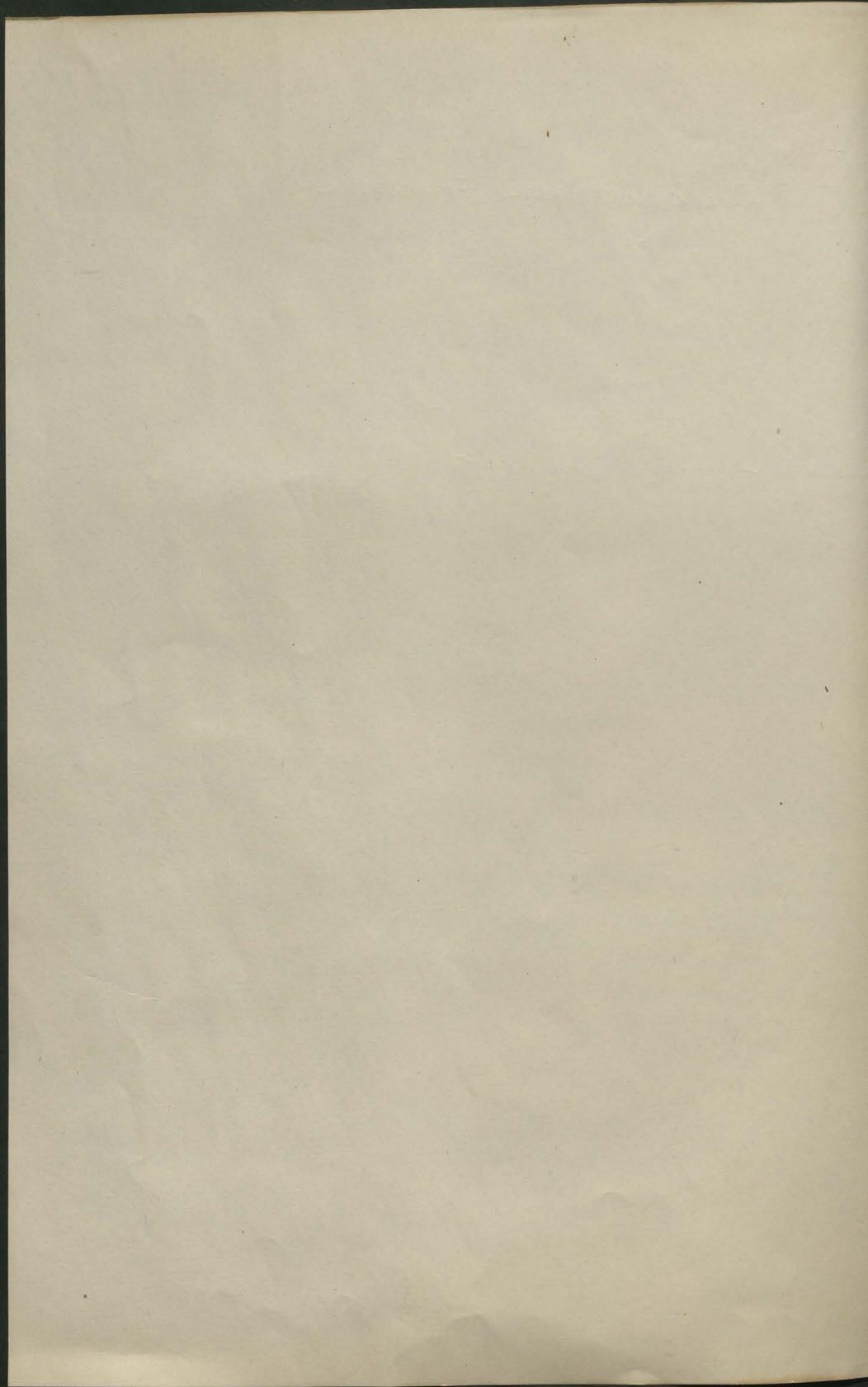




Klimkiewiczówna Franciszka

Tarnów 1882, 18. III.





Kalinowski  
Franciszka

175  
130

## Przeglądny Pamięć!

Mówią, że serce Poety to będzie  
miłością - jeśli tak, to i ten mój  
mały listek nie znajdzie w nim  
obojętnej uwagi. Przecież tylko  
długość choi jednog, sekundy, prędy  
Hacny i najniżej serce Poety  
nie mógłby mieć przedstawienia  
na świecie i na narodowej woli,  
kroci i obdarzeni kępiem od  
fontanny umię, czuń co friskie  
i schlachetne - Tyś tak niezdy  
nie myślasz Przeglądny Pamięć.



Sierosie od lat wiele dat Bog'om  
gorze i szczeremu zacięciu  
we myślności do myślności i do  
serca i utwierdzo się do naszy  
Tatki przy myślności i duszy  
jako, zawsze przychyla sobie co  
czarownych Duszaków Wierze  
my - bom Go nad myślności  
i ceni. Przed jaram laty przy  
naszyrości przy jarmy  
i ceni. w Tarnowie  
Tam w polu tam  
Opatek Bohdanowski  
um. chci być naszyrości  
tak jak serce gorze  
Pragmam chci jarmy

na ostatę sirocei" mej" dala —  
 ale dionymu obięciu tam  
 more za kare mej" kuratascie  
 i porywom przy spiewach  
 Tym co sie najpietniejze karmie  
 umiegi — nie wiadom tej pociechy czy  
 chow' niedzieli czy ocy Two Mierze  
 exorony i ulochany ud nasadu  
 spowoty na tym mierze.

Juz lat parę ulięto ud tej pory,  
 Duch mej" umekany holernami  
 kowadami i kradawizy iście  
 na harto Twozo jubileusza  
 jakby udziot pod skrzyem  
 istne Twoj" przykazy" dany —  
 Biedy wie poręczyta kacy



Panie wygłbie reputatorem co ku  
czci Trój i dążyty do Villepreux,  
to pan pastowie skierować spojrze  
i na ten mały kłótni mojej listach  
a i tak mój poradzić się ja  
dawne. Nicodimowemu Wini  
Pol był mi powodem do usiedzenia  
smiernej myśli praconej na ja  
Odyseusza i znowu osobliwie - a  
czekać na Pana państwa i  
Jubilee i znowu z tego co usiedzia  
mie zgasnąć.

Panna ~~czci~~ i indygenów i  
wszystko co usiedzia z przed ubliżeniem  
piana Wieszcza z Włocławka

Franciszka Kłimkiewicz

Tarnów 18.3.

882.

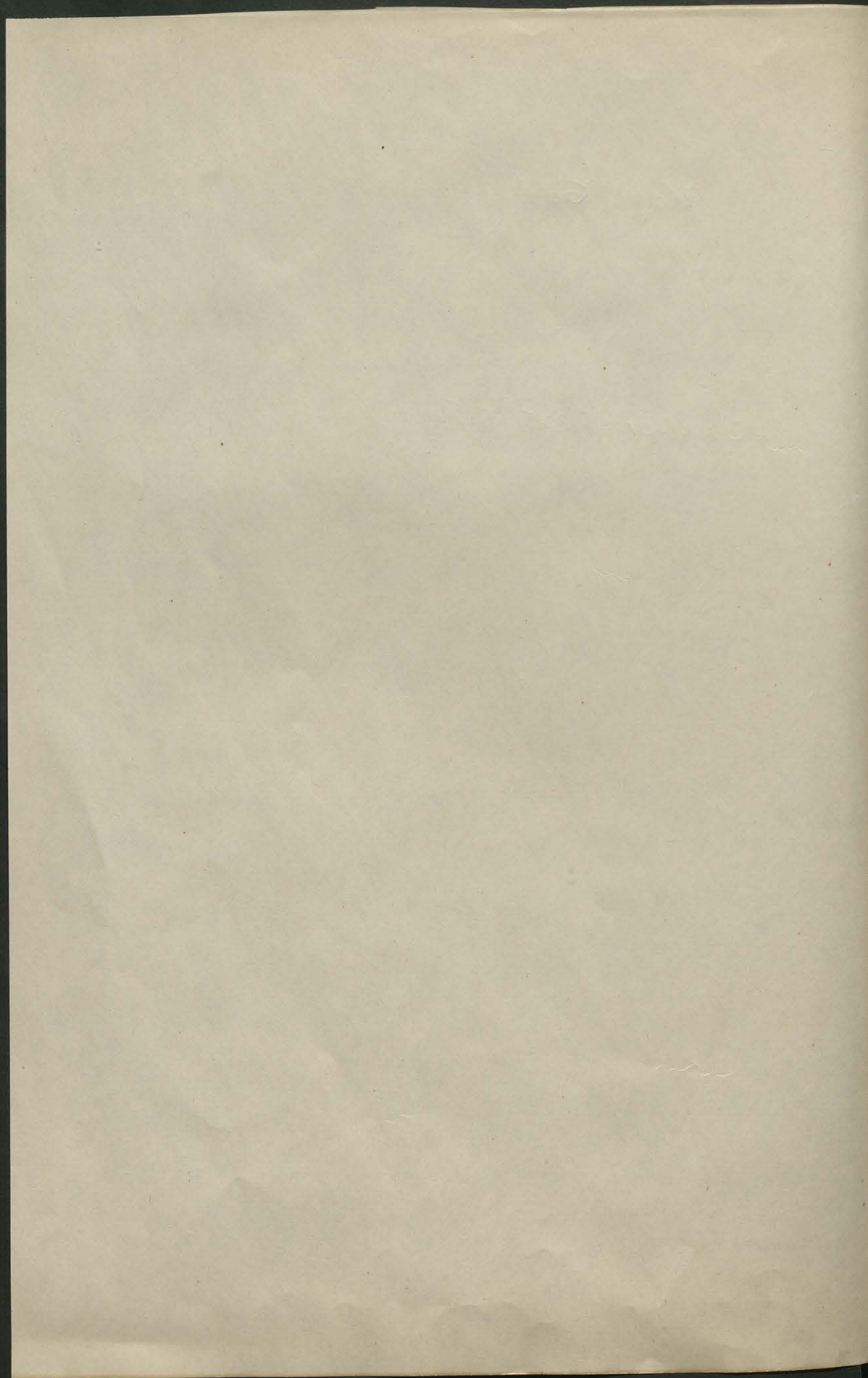
nauczycielka w szkole żeńskiej

w Tarnowie.

Kohn Gotthilf

Sambor 1875, 5. III





Lutna 5/8 1875.

Do Wielmożnego Pana Wiceksa Bohdana  
Zabalskiego w Paryżu.

Przeżyczy Panie!

Nie wiem, czy Ci smig moje białe listy,  
choć może z pierwszemi temi utraci-  
spotkać się miało już sposobność  
w „Sobotce” wydanej na dzień 27. Do  
szczęśliwego i w innych pismach,  
wychodzących we Lwowie. Proszę  
zaś mi, Komuś by nie było czasu?  
Przed wiec: niech mój wizerunek  
Ci trochę jakby dobry dowód ości mojej  
upraszając o wyrażenie, upra-  
szając Cię oraz o współpracownictwo  
w wydawnictwie. Którego projekt  
tu załączam.

Łączę wyrazy ości i  
miłobknia

J. Kohn

G. Zaluski



The undersigned have taken  
 the pleasure of signing

Post Office  
Dover

*[The page contains faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side.]*

1843

Kotowski J[an] F[ranciszek]

Paryż 1847, 7. VI.

Wrocław 1848, 9. VIII.





Kolosowski

Kolosowski J.  
Paryż, 7 Czerwca 1847 roku

133

180

Szanowny Panie Bohdanie,

Chciałbym ogłosić w Dzienniku Narodo-  
wym żywot s. p. Stefana Witwiewskiego. Podług  
zdania wyrytego, nie był go lepiej nie  
napisać nad Panem. Był w rękach od lat była  
zwyczajnie przyjacielską, ułaskawiać się i pozna-  
wali. He też w artykule o Witwiewskim, więcej  
idzie o jego moralność, o duchowy jego życie, jak  
o jego biograficzny, dlatego niech i Pan to sta-  
nie znając i ceniąc, dobrze, i niech mi  
kontynuacji. Oddam ~~tytuł~~ przystępny Polakom i  
prawnicy naszego. Wiem że reputacyjnie  
oświecenie Narowski jak i Witwiewski jest  
w naszej literaturze, wymaga pracy i starania  
nad to o jakąś jej i innych Pana pracę, tak  
nie będzie wzmianką pominięciem wspomnień,  
tęcza hymnów i podobnych przynajmniej pracy  
naminię na jego grobie. Witwiewski był sto-  
wiekiem wyjątkowym, on nie można sam  
jedną ze swego pokolenia nie odłączyć mi.



godzi wiary, nie popadł w obłąkanie bernardyn  
swajego czasu. Dział ten jego, a niezgodnie  
wzrosty Pielgrzymów, wywarły wielki wpływ na  
wzrost iść namy spoteczności; jego poświęcenie  
jego polskości, jego piskun i cichy charakter, dawał  
wielki waga słowom jego. Wiktoria był jednym  
z najistotniejszych obrońców niedoświadczenia wroty  
religij, jedyńcizmu i obywatelstwa. To Pan zniósł i  
wzrost, zniósł przystęp niezgodny wprost  
biograficzne, nie rektorem, mam nadzieję,  
odmowa nekrologa dla swego przyjaciela  
dla człowieka który miśdzy nami był  
znakomitego rektora miśdzy; nekrolog  
ten wyżył i swa i piosa państwa,  
byłby godnym świadkiem naszym piosa  
Emigracji, w imieniu Polacy, na którym  
jij uroczono i wiśdzo ai do zgony  
Jedli Pan to wolim, a co prony  
milyka w imieniu swoim, ale wony  
skut który nakłi i szanowali  
Wiktoria, to prony mi piosetnie pios  
~~swój~~ mam wprost adresam  
insienym, dla wiśdnego czasu, a  
dla umiennia odumienia listu pios  
piosetnie, jedyńcizmu lekony był nadzwony  
my a Mr le Piosetnie, bez mego mi  
swisna, jedyńcizmu listu mi był piosetnie  
swony.



Tęże domowi nasz inni, którzy pragną usko-  
 minować się Panu Józefowi. Po długim om-  
 wieśmieniu odczekaniu pamiętam być od Piotrowski-  
 ucieka z Ameryki, który mi donosi że nycing  
 ekspozycji przenieśli i pominęły tu rebr-  
 nych odczek i sprzedali za fr. 410. Potem  
 nam ich za fr. 150, przenieśli brach, dachem  
 był od Olenyżinskiego, a więc wyk był pr-  
 vny. Mógł i byłby mógł mieć za inn  
 fr. 200, gdyby mógł był przenieśli dach;  
 i sprzedali przenieśli. Ten sam ten przenieśli  
 nam sprzedali dach i przenieśli go brach  
 na nogi. Mógłby dach przenieśli  
 przenieśli już najodleglejszym fr.  
 dachem, a że i w najodleglejszym  
 w w sikh liorian na fr. 20 przenieśli  
 mity mi przenieśli to wiadomości o wstawn  
 dobrego uczynku, a razem idzie pr-  
 nieniem sprawy z pominęły mi pr-  
 wieniem na wsparcie biednego na-  
 nego dachem, dachem przenieśli  
 dach od Olenyżinskiego dachem  
 nych.

Przenieśli na odprawy, mam za-  
 nych przenieśli Panom wypr mego una-  
 nowanie i curui najodleglejszym i naj-  
 celiwym.

J. Kotosowski.



Monnaies

Monnaies Bohémiennes





Monnaies

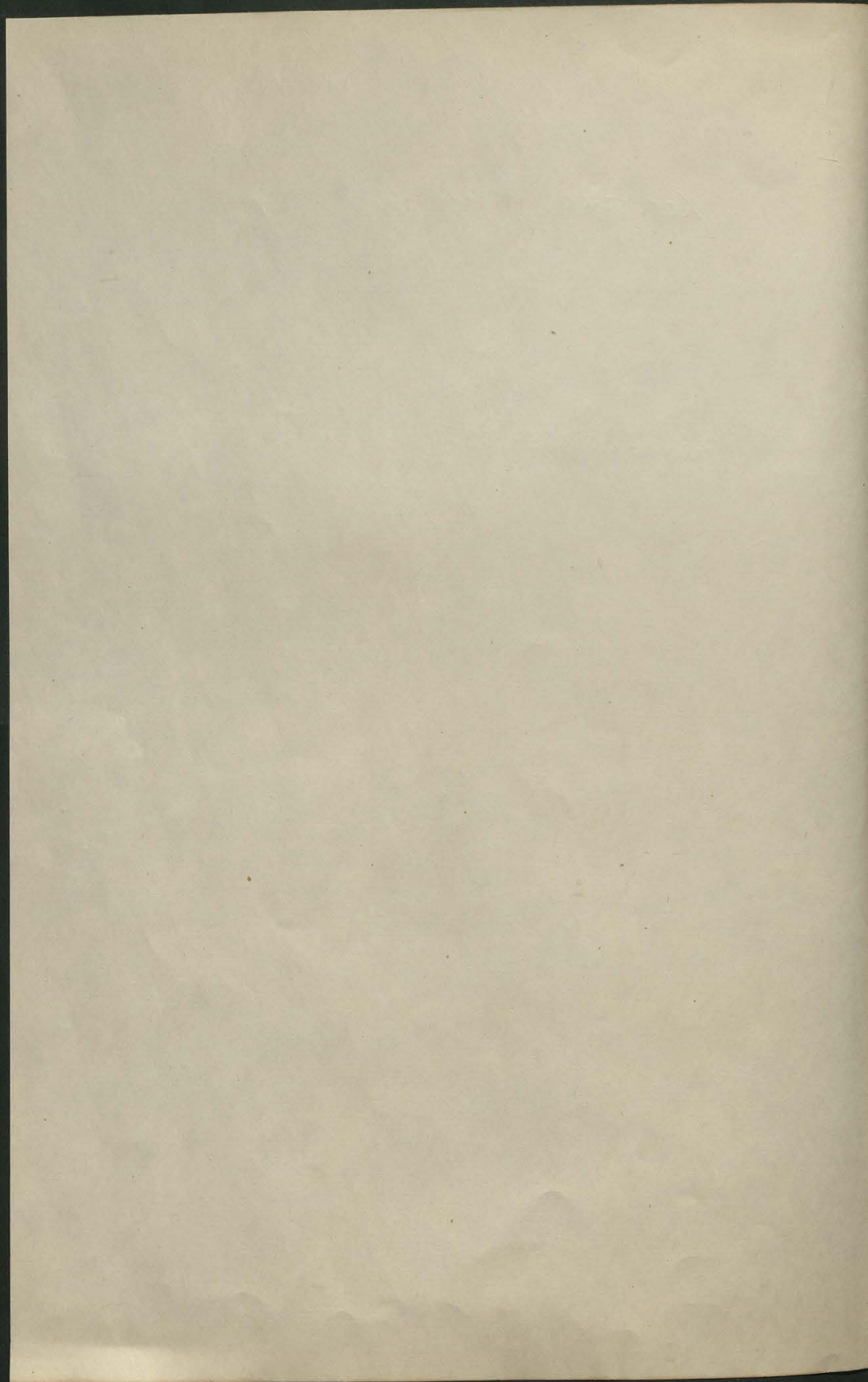
Monnaies Abraham de la Roche

à Paris.

Kotyszko Adam

Paryż 1865, 22.II.





Kotyński Kotyński Antoni

185  
136

Wspaniały Kolego!

Koony Samiennice u Boga zastaw-  
ionemu dopuszczeniu, które w kraju  
i w den wychochodzą przybiera coraz  
bolesniejszy Rozmiar. Niepokalanie  
Madrzej Sprawiedliwości Bóżej!

Od straty mej Łony po uwięzie-  
niu naszego Syna i Anas dwóch córki  
meżów, a któremu to stanie się? nie-  
wiem -

Gdy z latami i niedrowie i po-  
tężenie materialne co dnia mnie mo-  
nić do kwiera dni Reszta Łaska  
wie jeszcze ta mi dorwałany, za-  
miarytem konieży w Ulicy Chevaleret  
w Łotym Numerze w tej, że się wypra-  
w. Przed Grobowej Ścieni dla obciążony  
Łaty wychodzą Polak - i Wymaga-  
na kwota na sprząz od tam przy-  
bywającego - Łotyszem Przełożony!  
A to Boga dnieki za przegrana nie-  
mordowanie mnie przyjaźnego Liom  
na Szemiotha! Któremu, aby nie wle-  
kano Nagrody Proszę Boga! Co miło-  
ściwie Starowi bez funduszu, statwio-  
ry Weyście z mamony do Pryfalki tego-  
osmiela Storać się i o Wyjście z domu  
w którym en Garnie od 12<sup>tych</sup> lat prze-



przebywając - przy sercu wynaszanemu, są  
komornego Franków 180<sup>le</sup> zapisać  
winien.

2 Biora interesów wewnętrznych Ministr  
odpowiedzi odmowna - od a szepichów  
niektórych Radej. Jakiej Adreni Znay dzień  
Kolego! w tym dążącym - Bo m  
mam, że ora Rada ma jakieś Prawa  
podobna podstawie - inaczej niepoz, m  
watbym. mnie adričenja orej, i  
Zawiedziony. Musiałbym pod Prezie  
rzem zadawania się. Stae Niesety!  
do czego nie mam najmniejszej och  
ty, jako Polonek, Szym Polskiego!  
Wieg i od tego Radei mnie, Radei  
upraszam Kolego - w mem. Zyciu Pi  
loszem do Was zgłoszeniem się - m  
które odpowiedzi pomyślniej, jak Radei  
dobroczynny Kropel deszczu. Wg. zellin  
bede, abym zapisać mógł Franków  
180 odemnie, natomiast gdzie doład. Ma  
bywam - a szkoda. Bóg wie, że 1<sup>o</sup> Ma  
ca w Ulicy Chevaleret przenieść się  
Skwapliwie Prognie

pozostawiając Was Kolega, Rodak

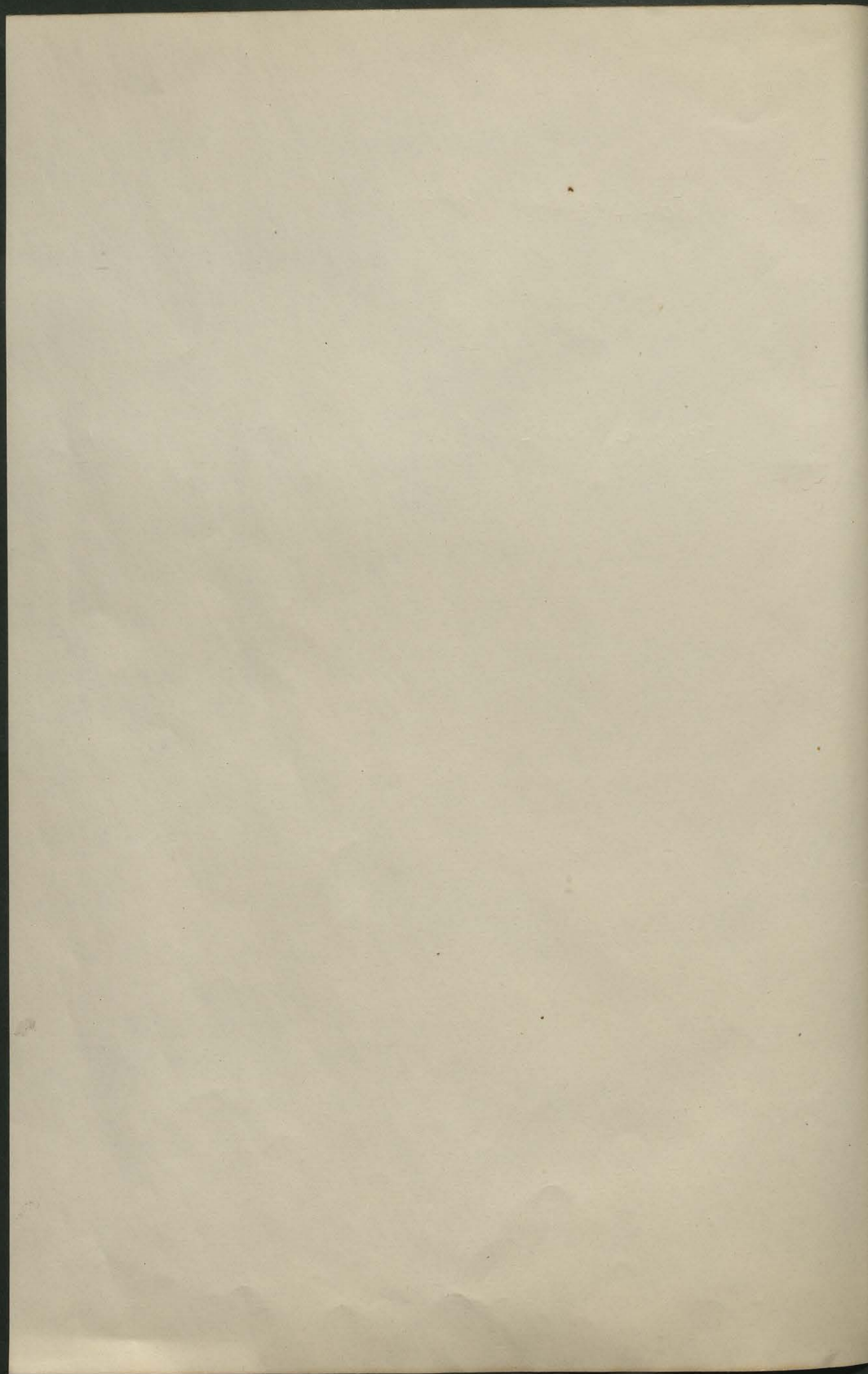
Sluga

1868 r. Adam Kobysko. -  
Środa Lubegu  
22<sup>o</sup>  
Ulica Benard 19.  
p. Batignolles. :)

Komornicki Adam

[Paryż b.v.] 1. II.





Komornicki Adam

1. Lutego — <sup>1880</sup> paryż.

Rue de Vaugirard — 26.

137

Stanowi, Pani!

Od czasu, jakem miał przyjemność widzieć  
się z Panem, pomysł na nadzieję zabiegły  
dla mego zbioru patriotycznych pieśni.  
P. Dupański, szczerze w ostatnim poro-  
waniu, prawie ostatecznie podejmuje się  
go wydać. Choć tedy przed wyśtaniem mego  
kopiszu, stanowiemu Panu powierzę jego  
drukowanie, a <sup>prosił</sup> nadto o Pańskie nakazanie  
w tych dniach nowego dnia i godziny na ren-  
de-vous, bo mam kilka przedmiotów, podno-  
szących się do całości mego zbioru, dla których  
uwaga Pańskich pragnę.

Czekając Jego piśmi, z ułaskę potrzebuję  
najdłuższego powściągnięcia.

Adam Komornicki

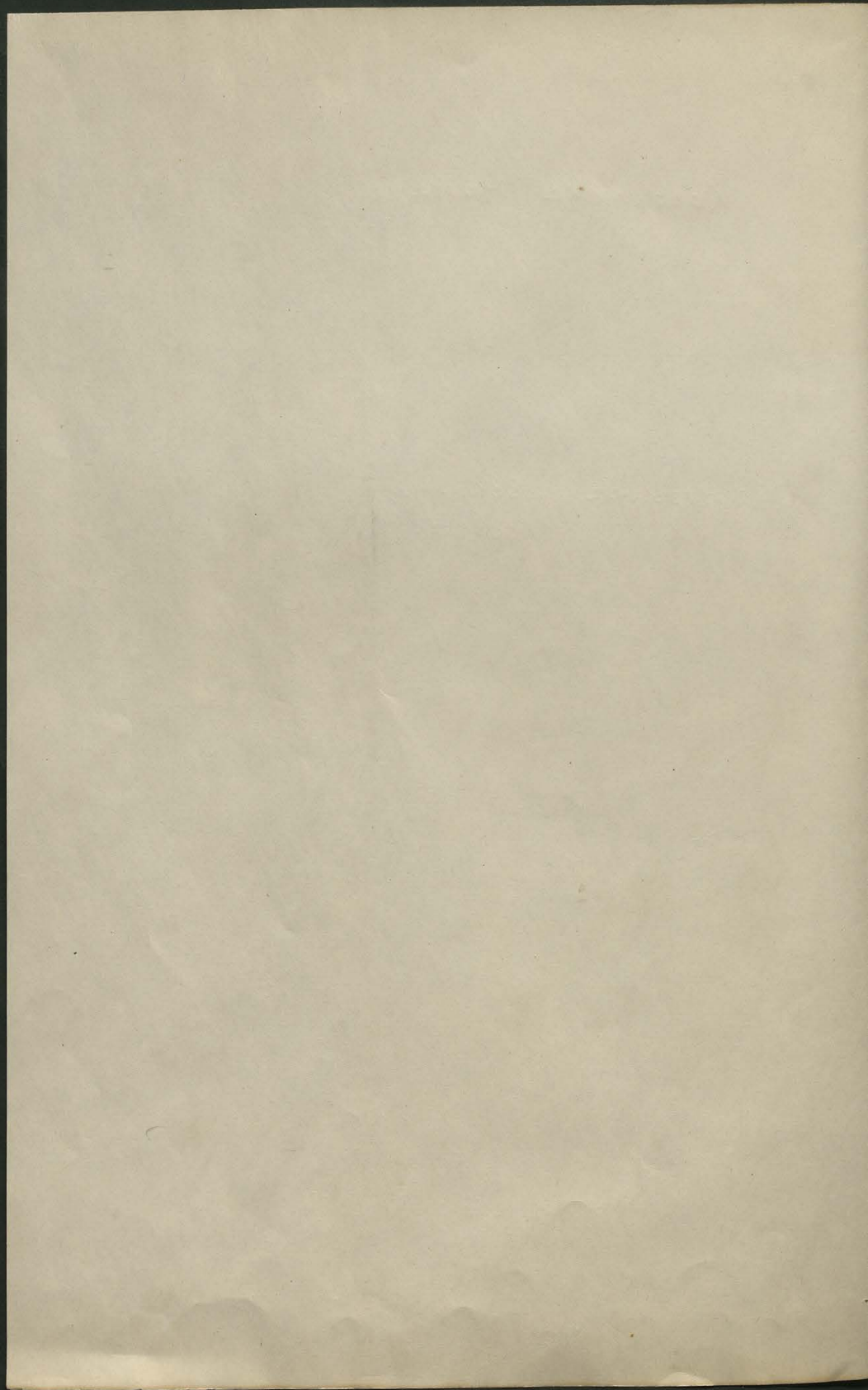


*[Faint, illegible handwriting visible through the paper, likely bleed-through from the reverse side. The text appears to be organized into several paragraphs.]*

Konopnicka Maria

Warszawa 1884, 14.V.  
" 1885, 31.V.





K

Mistrze Dobry!

W cielej piemi doleciat mnie głos  
Twój; głos, stworzony już na to, żeby  
koił, krzepił i błogosławił.

Kam to, nam, garmać się do Ciebie,  
Prześniatni nasz statki! nam ryć  
gać do Ciebie, Tułaczni nasz, samiona!

Chcielibym być słowica naszego pro-  
mieniem, żeby oświecał Twój, Mistrze  
Dobry, przysypić jasności ziemnej; i chci-  
libym być płakiem niedrawnym, żeby  
leś przesniał naszego rozczulić!-

Ole ja duchem statym jestem - i  
sama pod ciężarem życia upadam. -

Płaka Twój, do ust przycisnąć chcem



chciata; padniec' ja, Lirniku bozy i  
poleki, i postugostaw mnie, daleka, i  
nieznana, - i dzieci moje - i umilki  
i samotne prace moja, - i moje  
nadzieje. -

Gdzie się narwie, a jakim imieniem  
w obec Ciebie, Mistrzu, mianować  
się będzie? - Daj mi, Panie, narwie  
Dziecięcia Twoje; nacić ja będzie, a sumę  
i miłość. -

Bądź porównaniem, od nasrych pól  
i lasów, od nasrych burz i wichrów  
i bądź porównaniem od nasrej ciwry,  
deszczu, od woi nasrych potęg  
i otęmie, Gdzie! -

Marya Konopnicka.

Warszawa 31.4/  
Maja 1886.

ŚWIT

Warszawa, dnia 24/3 85. 188... r.

CZASOPISMO TYGODNIOWE

ILLUSTROWANE

DLA KOBIET.

139

Warszawa.

Nowy Świat, Nr. 39.

Warszawa - Hala - 32.

Konopnicka

Przemienny Panie.

J. Adam Brzjewski osiwiadczenie  
 aliy sie udai do Was, Przemienny  
 Panie, z glosa prośba o pomoc  
 w umiarkowaniu druz moich czech - jako  
 naukowcy, mialem w Katedrze  
 1<sup>o</sup> Karminowa. Jedna z dziewczyn ma  
 lat 18<sup>e</sup>, podobnie naukowcy mialem  
 i druga lata praktyki pedagogicznej w druz  
 przyrodnych, gdzie miala dwie pamiety  
 i osmiolatkowego chlopca; drugi ma lat  
 16<sup>e</sup> i to miala bardzo dobry  
 i najczystszy miazga znowu z chlopkiem  
 adnawieniem. Oble maja przed soba  
 bardzo naukowcy, mialem mialem  
 bylho przy zachowaniu majamais  
 przyja francuskiego miazga paptaca.

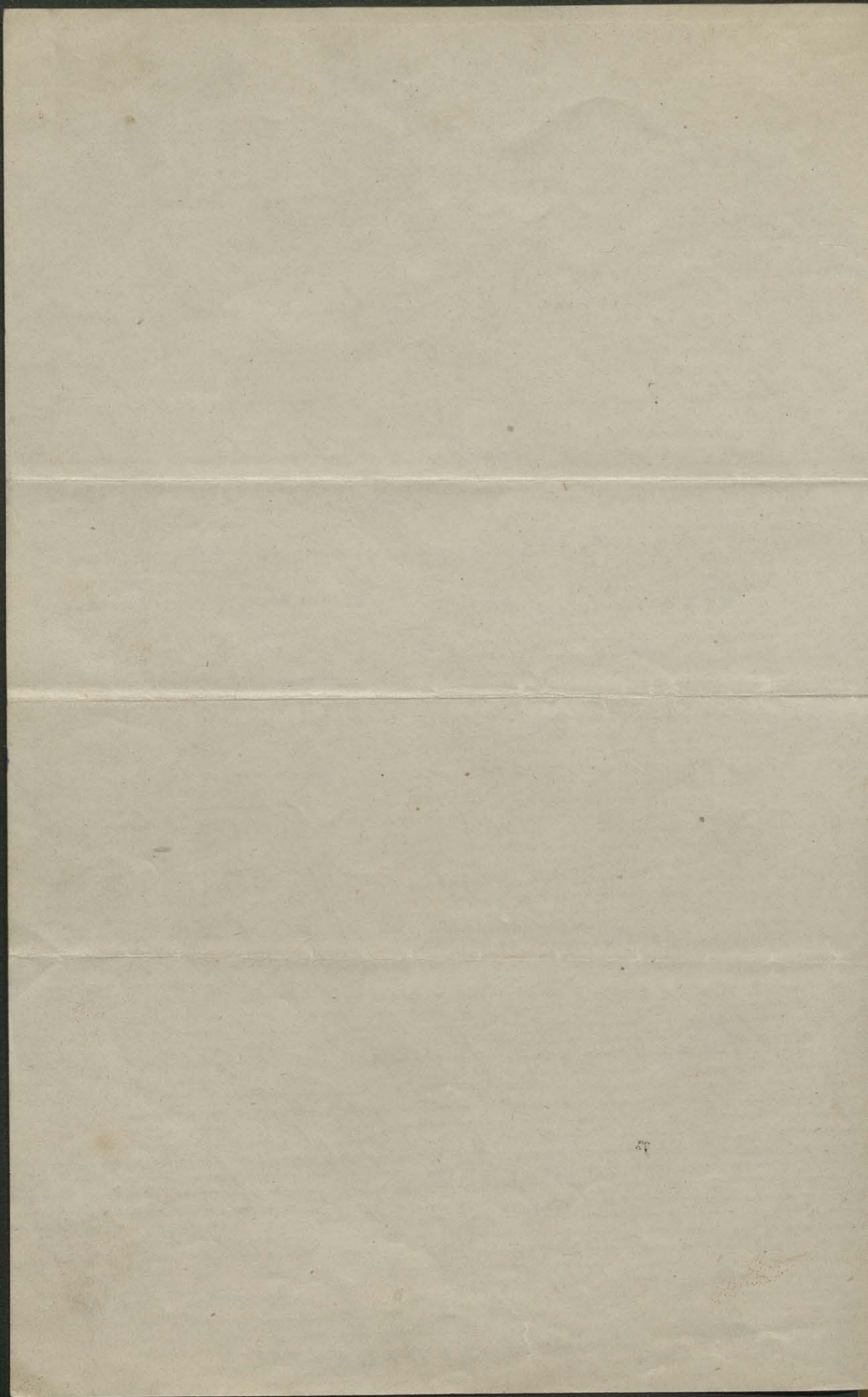


Ohai pragne, aly tvojarnoi de magy  
prazie na uniojen, pud apielu Ma  
Mikn aruaknij, so nannian ka suaj  
prace, khoru, se apelnu noreimie i  
sunnioimie, kadejzi Nam magy  
Sunnioimie prame. Jesli purnuie  
kaktatu nie purnuata, na jaluie  
miel myprapardenie, - chailu na alu  
i dnuie mydalki - so prapretaleju, aly  
magy iustai chailu na karta pudnie  
i upetue upuieie udaje, se do Ma  
i ka prache, i nam de dubu, aly  
se ona nro karte danennu. Okunio  
nam nroieji ni sit, i uarypbiennu  
korte pudtai prau pivie. Anatinu  
ni dubuudieju, khoru nie  
purnu Nam magy, jesli ni  
kudnem putuieiu durnuieie purnu  
Nie keta Nam durnuieie magy durnu  
chileu jatu. So praparnie, khoru,  
tatu chajure se do uarypbiennu,

inteligentne i myslomane w racie  
domu. Gdyby w Łalutach jedna  
tylko mała aneta parsiere  
jako uroczysta intadza, do  
miejsc to była intadza; a maie  
jaka polska adoma w pany  
ohraty wrozi stawa, łacz,  
jako nanyprzelu do Ricci...

Ni mam tam stasunków żadnych  
mi tuam nikogo prami; ale idę  
sama przez rzec do lat wielu pro-  
kuratorów, że ludzie są dobrzy;  
mają dece. Wspaniałe nie nie  
danećmi adnace, że do Was  
Drobnym prami, i nie mi do-  
miałe reliceie w poryskam. Ni  
maie Ricciat padłem pracy w pory-  
rtow, jalmi sama doleńcy im nie  
jestem w stamie. Odpowiedzi Tachanyj drakam.  
Wynary gteńchiny dracunka Tade.  
Nanny Konapnicka.





Konwicki St.

Paryż 1875, 24. XI.





Konwicki

57.  
Paryż 42 rue Gay Lussac  
24 Listopada 1888r.

188  
741

Francuski Panie,

Dowiedziałem się od p. Karola że od chwili kiedy  
"Czas" został zabroniony w Prusach przynajmniej do  
śmierci dochodzi rok Francuskiego Pana. — Pod tym  
względem będą wszelkimi, ponieważ wolałam  
tę odbrany numer prasać do Villepreux, z prośbą  
jedynie o wskazanie odwrócenie opaski która już  
jest opłaconą przez Cyklistę Polaka który  
wysłę "Czas" dostarczą, i porównanie dziennika  
pod tą opaską. —

Zasłaniam w dzienniku zaproszenie na obchód  
29<sup>o</sup> b. m. w Cyklisty a w nadziei że zdrowie  
pozwoli Francuskiemu Panu choć tylko na chwilę  
obecności swój Kości nasza zaszczyt — Teraz  
wyrasy szlachetnego znaczenia

Powolny szuga

A Konwicki



Jan 27 1864

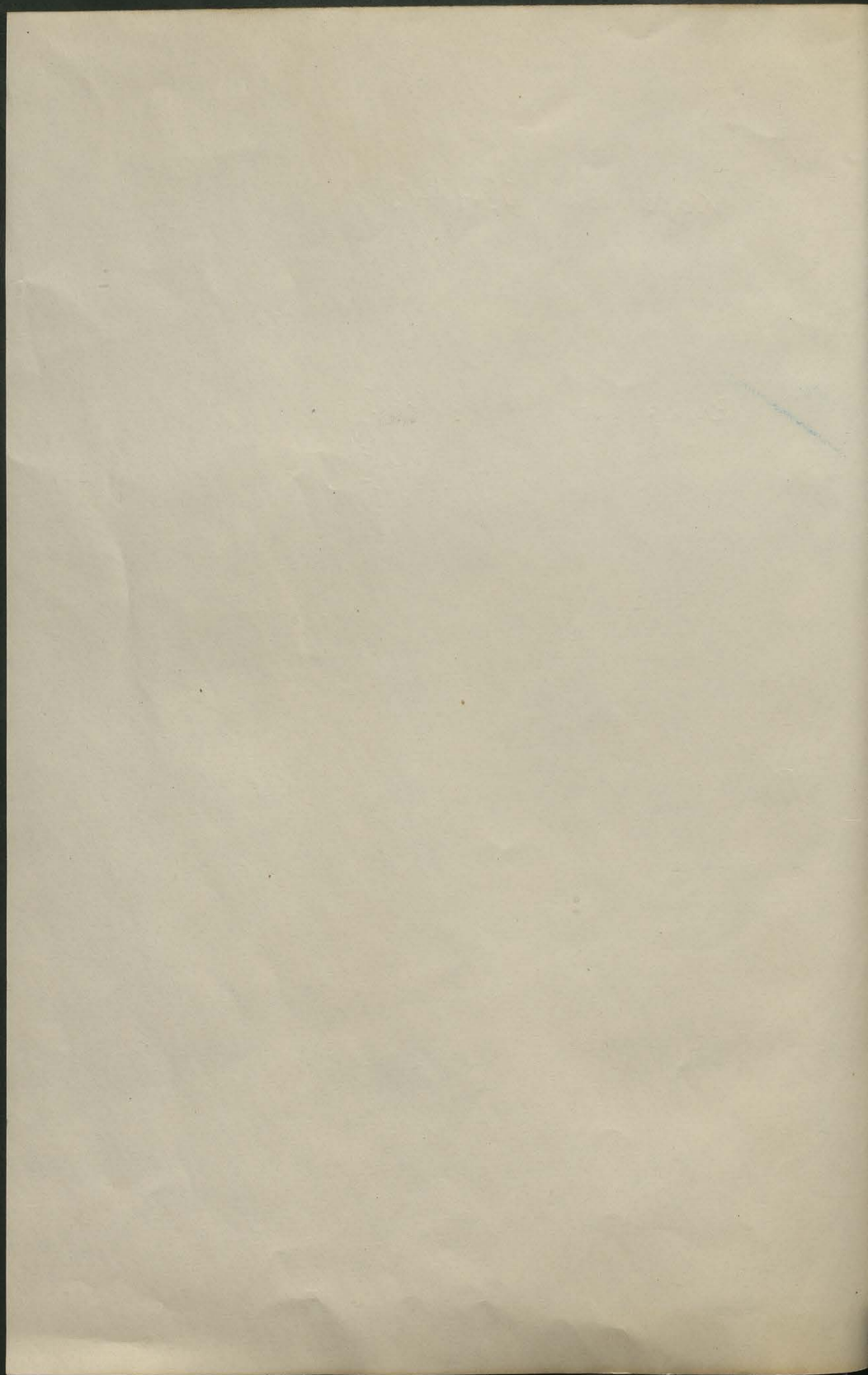
My dear Sir  
I have the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 25th inst. in relation to the matter of the  
and in reply to inform you that the same has been forwarded to the proper authorities for their consideration.  
I am, Sir, very respectfully,  
Your obedient servant,  
J. H. [Name]

Very truly yours,  
J. H. [Name]

Kopernicki I [zydor]

|          |                       |
|----------|-----------------------|
| Bukarest | 1869, 29. I.          |
| "        | " , 26. <u>VIII</u> . |
| "        | " , 15. <u>VIII</u> . |
| "        | 1870 , 3. <u>II</u> . |





~~Wopertmich~~ ~~Freundorck~~ 2. 24 Germania Włg. Baharost  
189  
142

R  
Prizadny Sauri!

Pismo Sauri z 2. 2. km. powitalisim w mabry  
cham caci sercem. jak najniekspres i drapij  
nam jaicia. - Dzikas najprezerece do nas blaz  
do przychylu myrny i zyczenia Sauri do nas  
a najkandij za drapij mabrym sercem blv.  
jastawicistwo deza do mabrym dratek. -  
i caci daly tis parstany nawracim Szanowny  
Sauri i deza mabrym to jedna najniekspres zyczenia.  
ty nam drapij, w tym mabrym raku, przez ty-  
siacem pniecku racy uhai koleci pnie-  
kama, ktorasim i serdecznie wspieram  
ciem i nam dricili. -

Da spekulicim palecena Szanownego Sauri,  
nawracicim i a Karola Lange. - Zabracim  
tis najporliwiz. - Udaćim i natychmiast  
i zapistawiam do radakim, dawno w abalicim  
jak zamiechacz, a pnieckim do mabrym  
parafii Zapskij, palaka, propra i patreba  
wiadomosci. - Rycka tis padricim i a  
pniecki. - Szan tis na jati had i lad na-  
trajis. - Knet cy to kerpaindima, cy tis przez  
ludzi uziwiz i pniecku. - porystajis do wsku-  
zanego mi przez Sauri interracatorium,  
do pnieckim i a tajsamasi pniecku  
kimaniz arab. - a a wryckim calalim  
i a daciem,



niezłaczni. Sławażem Państwa dawać  
doświadczenia i jednorazowo przedstawić  
Państwa ucieczkę, co do praktycznej  
podstawy mi słowem zapytam. - W  
praktycznej mierze, jeżeli wpelnić  
zadanie to, czyli cennie i sławę  
przedstawiam, odpowiedź na praktyczną  
pytanie jest łatwa i wymaganiom  
w praktyce jak tu wypadła, jest  
bardzo praktyczna i słowna. -  
Inaczej w dziele: Różnica same, bez  
starej i nowej, która w nas  
zadaje obaj o tradycji rodzinnej  
kawałki, które pakują, które  
zobowiązują iść do szkoły i  
dawać i sławę? Oboje i na  
poza Państwa przedstawić, tylko sam  
jeśli iść iść, mający i pewnie  
wiedzieć. - Parostali zai po nim  
przyjętym i to jest daniem i  
lub nawet i pakują, bez na  
własną myślową, - wzięty i  
dobre słowo z adame i to  
na praktyczną odpowiedź.  
W takim zai zai, mi zadowolenia  
z usłuchaniem i świadomości  
jeżeli woli przedstawić i  
i, mający wypadać nie i da  
dawać, up: własności i  
Sława



lub jego brata i krewnych, do państwa  
do nadzielenia i galsji, przez Kasała pro-  
chawczy i t.p.

Nasza bi masie i skadani i myślicielu  
palecansu ni spramy ni bieru wiele tak  
utrudnianie, leu przewidując samą masę  
wasi tego, chciadym naszem przystawia  
atoli, która w tym interesuje, do usasie  
w wasi państwa, naszego planu państwa  
nego się składowa.

W każdym wasi, zapewniam Stanowiska  
Państwa i państwa i oceniamu należycie  
składowu samian tego państwa atoli, która  
ni następcy tak może dla wasi pa-  
ceni Stanowiska Państwa, bezem i w państwa  
to sprawa i ni samodowu nie dla su-  
mionego debrania jak najwsierniejstwy i  
ni wotplimys wiadomasie. O przebiegu wasi  
meu składowu ni amiecham danymi Państwa.

Cieśna i bezem, to ni to koresponden-  
cja następcy spawalni przystawiania  
i waskami państwa państwa, przez państwa  
do nas kłajpa myrasy galskiego i naj-  
wsierniejstwy państwa i skadanku

Wzrostu mada i Huga  
Kupem

Wprawa a asmiadzeni naprasy ubóstwa  
i upanawania Skar. Państwa Krolowstwieu,  
Ktorem



serdecznie wiedzianym jesiemy do Tarkana  
zaciąganiem naszego Skaska do Stolicy,  
czynny Skuski naradzany. Skoro sciagnie  
tegożerny mator, do naszy Skawaryszce  
dedy pisze do niego. -

Przypominam ci Tarkani prawni Pa  
Serdecznie Gofersyńskiego. - W sam dzień  
Stycznia, wieczorem czytaliśmy ze wzoru  
początku ustępy z jego "prastawia" umiarko  
w Dzienniku prawnym. - Kakaściom  
zacznie, ten dnia doprowadzając, przeszedł  
do przyjaciela jego głow usparabito. - Na  
falku w Kasciele. W Krowie pola mego  
stom, Skierzy nasz Orzeł biały, alacrau  
cierniawa; abak niego nasi obraicy jego  
pięroby. Kasciupko i anetui, - Sierek  
dygunt. - Na Krowie pola myjsane,  
cito na Kalfalku gado nasze: "quasi  
victus, et ecce vivimus" (2 Cor. VII. 9). -

Kachanem Brauistawowi Serdecznie. Bardzo  
podziwiam cię. Myślę, że z miłości  
wais nadziei ostatur, 2. "Raczkia"  
głównie dla jego ciekawys; wiinsz Art  
którzy znam tyto z reszty - Oj mu  
zdrowie lepiej do jego nieocenionys; nie  
dawanys, prae. -

Najbardziej, Tarkani przyjaciela naszy. Sam  
Józefi prawnym, najprzekucijre ukłony  
czuło z prawdziwym przynajmniej wspomni  
ci prawdziwi literackie najwielkie wieczny  
w małym Salawiku na r. Chabanais. -



26 lipca 1864. Bukareszt.

191  
144

K

Przejmny Panu!

I prawdziwym ialeu przychodzi mi nakażenie danie  
ci, i wszelkie starania moje a powściągnięcie jakiej  
wiadomości a Karola dążyć lub jego radzini na  
Moldawii, skazać dotychczas nadaremności.  
Nawracam się do Ciebie prosząc, abś lat poprzednich  
20<sup>tych</sup> niepokojów w Jasiu, lub w górach Mol-  
dawii, na Bukowinie. — O jedynym iednym odpowiesz  
mi list, — i wtedy się odpowiesz i o takim aracie  
niezłoty w okolicy mojej mi stypendi. — Liczę na naj-  
wzrost na prosię o Jasiu, abś lat poprzednich 20<sup>tych</sup>  
tam niepokojów, i w Kiszczak Kascielnych i naj-  
bliżej do dokoła, Chata lub Jasiu  
jakiejś atoli też nazwiska, a w tym to draga  
trafimy na ślad iednego. Na moją adre-  
sę też Kiszczak. atrymalem list, który to Szu-  
panu nakażam, — proszę się o Herta. pamiętam  
to iem mi się przypomniało przy Kiszczak Kasciel-  
nych i o an. i o an. i o an. i o an. i o an. i o an.  
przekazuję panu.  
Edaj mi mi. i alba wiadomości, które Panu  
nakażam, a dążyć pojechać Karola dążyć  
na Moldawii. i o myśleniu, — alba i o an. i o an.  
an tam przechodzi i o an. i o an. i o an. i o an.  
przybraniem nazwiskiem.





Bukareszt. 15 Siepna. 1864.

192  
145

K  
Szanowny, kochany Panu!

Przepraszam cię za przesłanie i zawstydzić moją zastępcę  
miem, spóźniony przed chwilą list do Ks. Łopul-  
skiego z Jass. Który miałem przekażać szanownemu  
Panu przy ustatkowaniu moim firmie do Księgo-  
najmniejszej mi. Panu za to zastępcę moją prze-  
praszam i przeproszam cię naprawi.

W przeszłym tygodniu dostał tu wolka ksi. Łopul-  
ski - przejechał z nim i odwiedził zastępcę  
o Karola Łopulskiego. Zapewniał mi, że przy prośbie  
i w Księgach Księgozawodów dostał napisać ten  
nazwiska i gościć zastępcę dawno odwiedzić  
w Księgach Jass. w Księgach i niedługo najmuje się  
Księgi, które wspomnieliśmy przechylić mi mają  
a poszukiwaniem Łopulskiego.

I ten mi wrócił wypada i alba mi obija  
dostał w Księgach Księgozawodów i w innem w przeszłym  
albo był smutnym pod innem nazwiskiem -  
W obu razie odpruła go bardzo mocno postrach  
wypadł. - Miał P. Łopulski bardzo szorstki  
czekać mi na jego powrót.

Gdyż racie nadziei Księgozawodów P. Łopulskiego może  
z pewnością dostanieć się przynajmniej nazwiska  
Łopulskiego i jego majątko. Którymś sposobem  
Łopulski,



tuż moim partej mui Patryj kła adpuka  
sladiv -

Gdyż Kocernym polubiciwanego udalo i  
jakiu nowe wskarawki, to przede zstani  
do mui znawa, a majin przypierano  
współdziałani zuego pmdappera ja  
p. najchystniej zaimie his nawiin polub  
waciem. -

Za dui W zybionu iu da Krukawa na  
likary i naturalistain polskich - mam nawi  
spunkai iu tam z Kalezami z Baryja  
sama mysla o tej podraię cielu iu dui  
prawi mdaicig - da tej doprawdy sadai to  
wielka dla dziecka polski, mborai iu  
matki chailz na chwila z jasiens-

Palcaj iu dajij dla mui. iyalini  
muisi Szanownego Sam. Rastaię z najist  
prawaiaciu. Iego

petym Szanunka Dianskiem

i Huga Koz

Szanownym P. Krolikawicem. Gopexjsticem.  
nawnicem unawarawii moim. Kachanum  
Drauidstawai i Kozajamym Braterra usi  
i padrawicem

Bakarev v. 3. lutego 1870.

193  
146

K  
Szanowny Panu!

Nakamie nadał mi iż spełnił miś mi pobi-  
cenie Państwa i odpukał z tych stronach P.  
Karala Łanżie. - Paspricpaun pmasai  
Szanownemu Panu dwa liście jego: jeden  
w samorządni pisany da mego Anajamego,  
w którym opowiada on a smutnosz Ko.  
lejaś mego zjia w Madawri i a różni-  
smutniej palajenim w jakim iż dżiś anaj-  
daji; a drugi, przez mego tylko podpisany,  
zawiera zadane przez mnie odpowiesci  
na pytania. Ktoś mu według instrukcji  
Państwa nadał w celu sprawdzenia  
taksamasi jęj arak.

Z tych odpowiesci danyślan iż to musi  
być tym, Kajo zarena nadzina z Ukrainy papi-  
kuj i zjia z catego serca by tak iż  
ukazaba nieprzici. - Serdecznie bógm  
też nadawalniau bógm iż dawiedziat  
im iż nieprzici przyspud da zatai-  
nieu zainym intencjam krewnosz  
też nieprzestimep cstawieko. Dla kłó-  
reza



Wielkiemu Cesarzowi i jego apłakanej  
rodzynie, w pełnej pomar i apłakanej  
tak nieopowiadano, dlatego i  
długo wstaniem apłakanej.

Komunikacji i z nim bardzo jest  
adecyjac: M. Ludwik Szajkowski -  
dator la Constantinofka. - Katol  
davis). - W patrzech namet dojeżdżaj  
miejsca nie jest wcale trudno, gdyż  
do Tyraspola i Bender zastawia do  
(przez Leonow) najmiej 80-100 wiosek od  
państwa.

Wierzę, że tak prawić. i mi nie  
udaje zadani uczyni zgłamanie Ciesza  
Pana. pulcnam i nadet Jego Kaszka  
i irolimij paucji i Skradam  
mpra najszkolego pawajania.

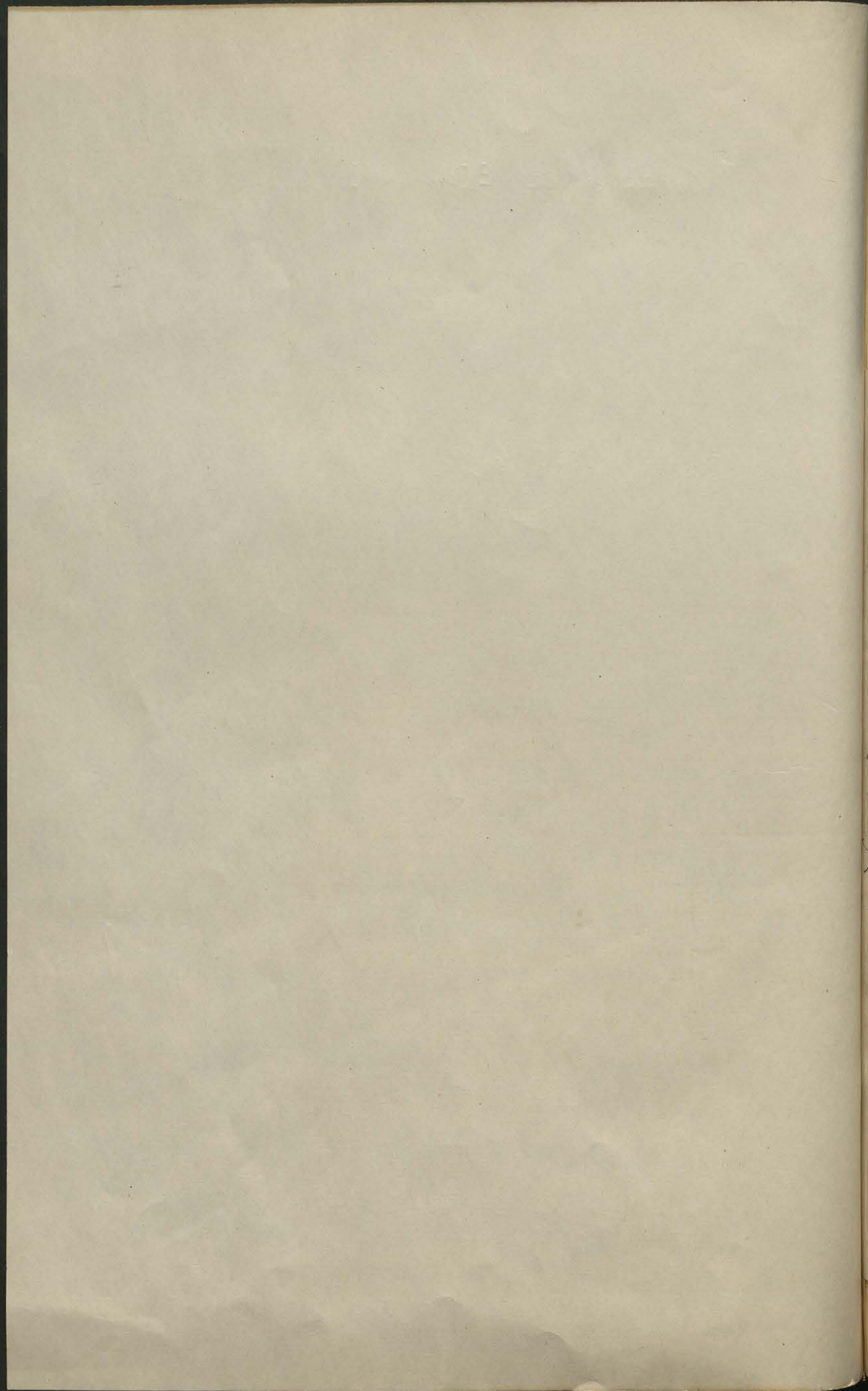
Ławie pełen kaunku Liomok i

Kupiermij

Korabiewicz E. [Edmund]

Paryż 1875, 6. IV.





D<sup>r</sup> Korabiewicz Estuend

196  
147

Niewierny Bohdan Dobrodziej i przyjacielu!

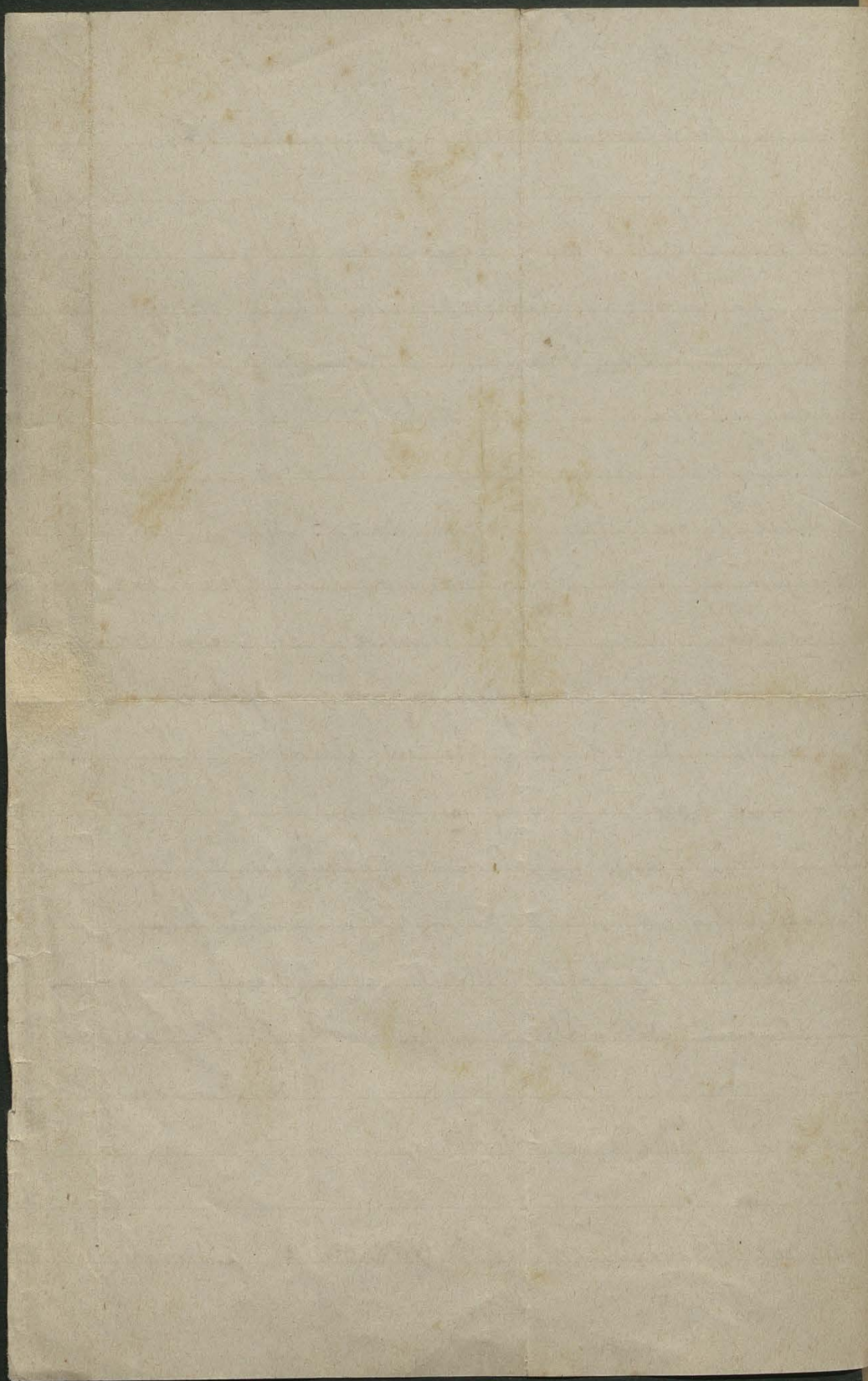
Kiedyś mnie choroba boym ręką i po bratersku uściłat  
wskazując na białe wydane kuracy, dodates przypominam  
sobie obitnie że w Now Świecieś bdięś mógł prężyć mi i fiks  
i podobna panna. — Ja się uchwyciłem tak i bawim się dla  
mnie i jakby natchnionej intencji — a że obanie wszystkich  
ist gotowe do moich prośb pod dach Błogosławieństwa  
i podobne karmię niedziela się bez wydatku kłosa z góry i go-  
towa zaprosić maliny, procho uichom się do Twojego ucyrnego  
i gotowego do braterskiej usty Serca i proste o uściłeni mi na  
tęż kłofie jako poręku granow dwicze — pilni i nie-  
zgodni mnie potrzeba — przy moich prośbach

Polecam siebie i proste mnie Twojemu gorzaczemu młotowi  
braterskiej Serce i istna z wysokim uściłeniem  
Szacunkiem i młotem dla Twojej Czułoty osoby —  
i uściłeni Błogosławieństwa — Stęga i przyjacieli. E. Korabiewicz  
10 - Rue de la...

6 Août 1875 Paris

Monsieur Bohdan Dobrodziej à Villepreux - (seine et oise).

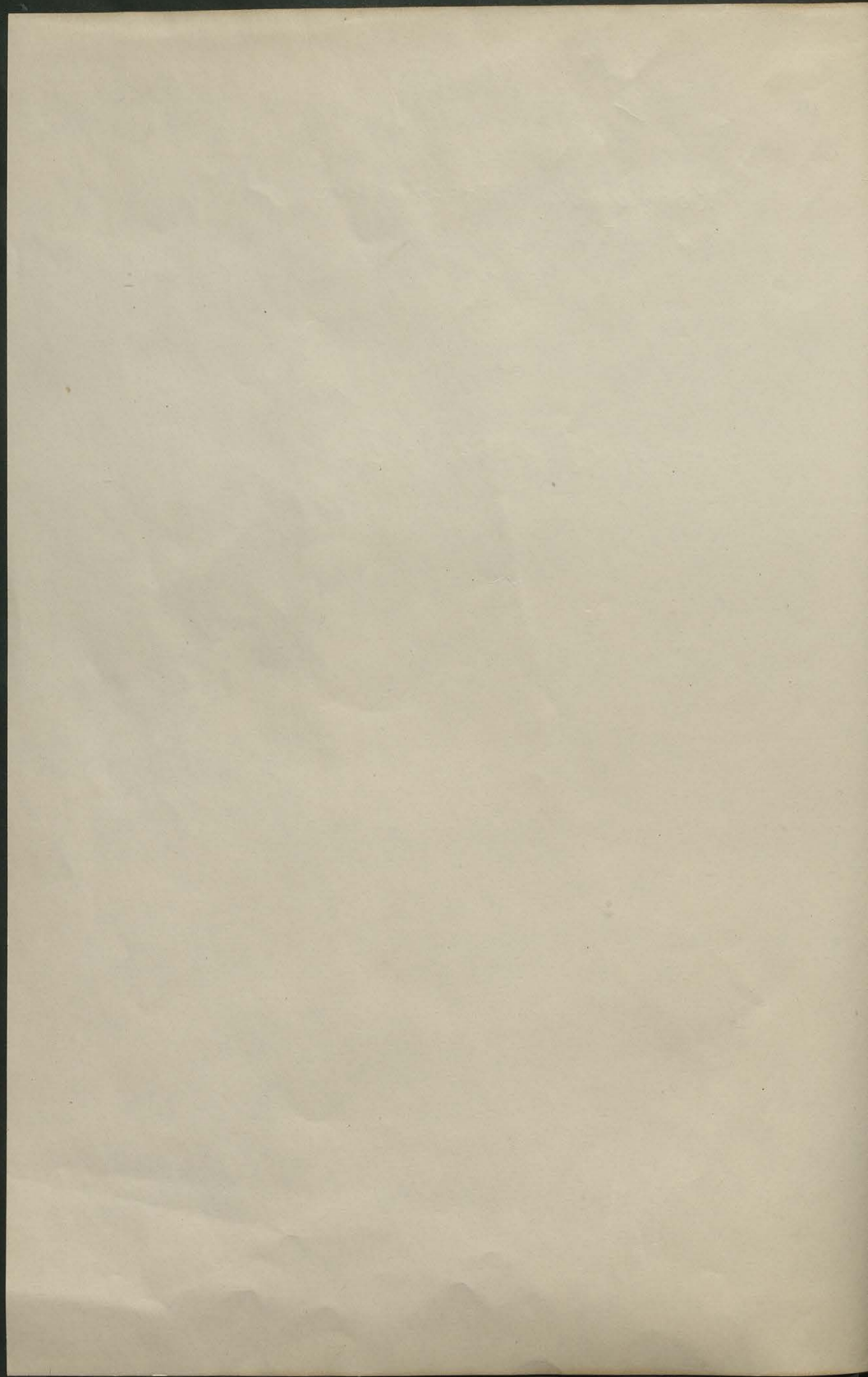




Kormanński Włodzimierz

Strasbourg 1862, 18. VI.





Kormanski

18 Czerwca 1862. Strasbourg  
Rue des Cygeliens - 45.

148

197

Szanowny Panie Bohdanie!

Zaszczytna dawna i przychylna Hoła dla mnie znanoci  
mi przedstawia mi się być miłą i pamiętną mojemu sercu — Słysz  
Kochanego Pana Bohdana, przekonywa mnie oświadcze, że od Njego  
nie jestem zapomnianym — i jest to mi mała ulga w moim  
tęsknym życiu — Spragnięcia domadaj się, że jest Ci Cy-  
cem brzech Synów i Córki — Boże otóżostaw ten owoc dobrego  
srodek — Natym to nowym Pokoleniu, spoczywają wielkie nadzieje  
i przyszłości naszej biednej Cywilizacji — Taką świeżością dla Po-  
doci — Wraży, i dla nas wszystkich co go tak gorąco kochamy —  
Co nowe Pokolenie, starannie wychowane w duchu i postępie  
określu, bez wątpienia odprawi godnie obywatelstwu swojemu  
przekształceniu — postać mi winom Przekroć, na prawni błądu  
Cywilizacji, i przemówi Polak do tej wielkości i blasku, w której  
i serce mi się niecierpi — Co jest przekroczenie mojej duszy, prze-  
konanie moich dumań — brawo lub mylnie, lecz mi karmienie  
jaki do grobu —

Co do mojego interesu, umieszczenia się w Domu In-  
walidów, jeżeli się moim tęsknym Przekroć przekornie pomi-  
dło — to dobrze — Nie to i tak przyntestujem się moim życiu  
mi toż się wznosić i natężać, przed zasłużonością i godnością  
słomi tej nagrody — Oczekiwac bądź zamianami, Przekroć  
nej Siostry, do której zależy szanowna decyzja — Jeżeli mi  
bądź miał zaproszenie w tym Domu osobnie zaciągnąć, bez kłó-  
wego przy moim prostym Honoru, cyfrowości nieznosnym  
dla samego siebie, nie mogę się na żaden sposób obejść — to  
przy mi i wdzięcznością, ten spokojny, przytłok — w przeci-  
wnym razie, przedziwnie grzeczni, i zofiane, jak bytom do ja-  
kiegoś



641  
jakięś czas. - myżak nie miema trwałego natym kiepi-  
skim świecie, morci się i moja bida skłoniła

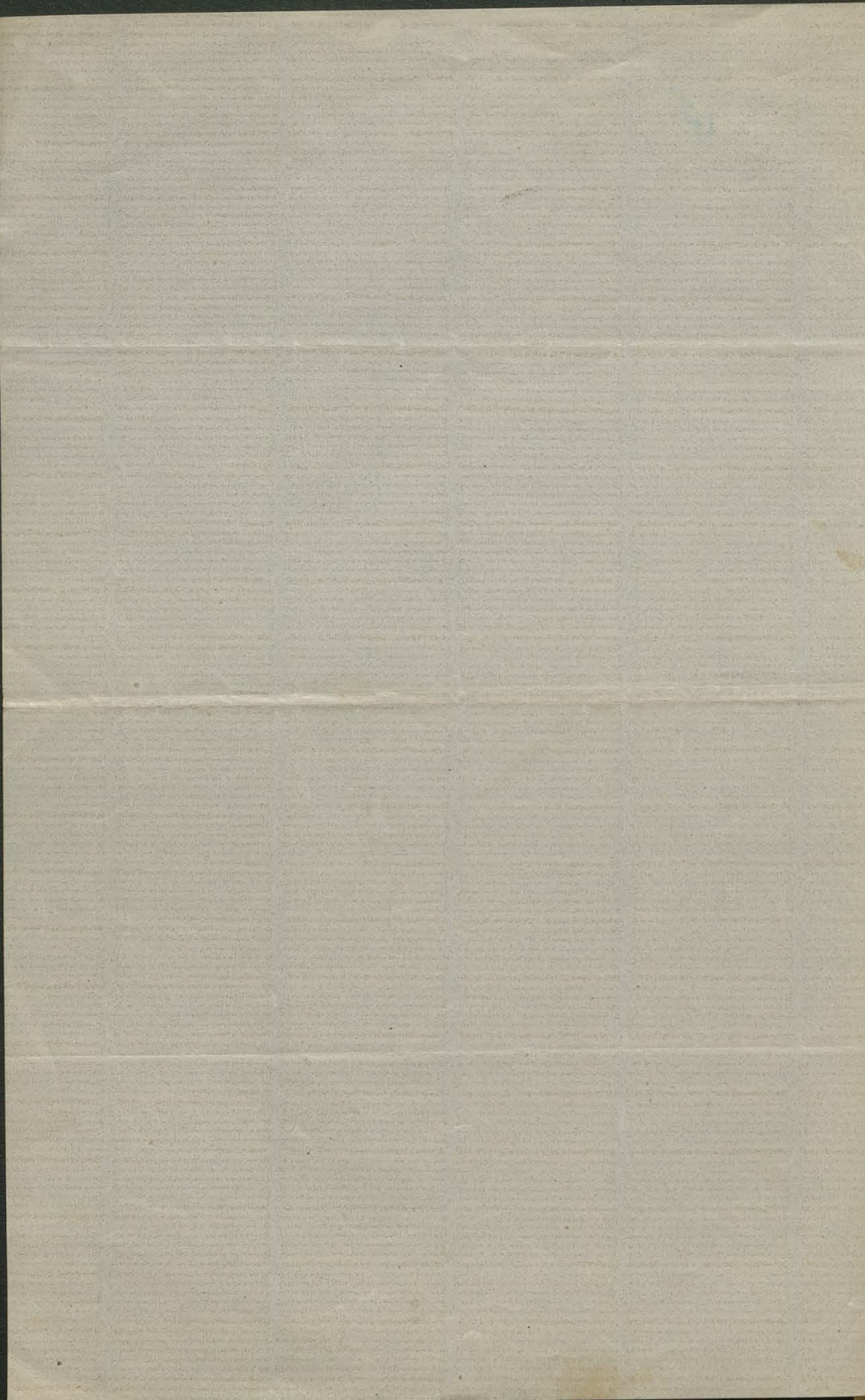
Pomnieć mi klanowony Panie Bożami zis się modlit  
na grobie naszego Przyjaciela Waskusia - Ja Jędo smierć  
przedweczną, miszugiłina, i bezkorzystną dla Dykoryny co dnia  
optakuję - Hej to Pamiętek niżej się x toż drżina dusię - Opa  
obcy dumy nam minauritny - Co Boż osadki - Ogrom za-  
bi mi dozwala mi aturistay gamdy - Konieć na zapewnieniu  
najszlachetniejsz przychylności dzieje, Wzaczemże ziałem nam  
honor zostawia -

Włodzimierz Krom anfle

Anastazy Duniu  
zabity w Białymostku



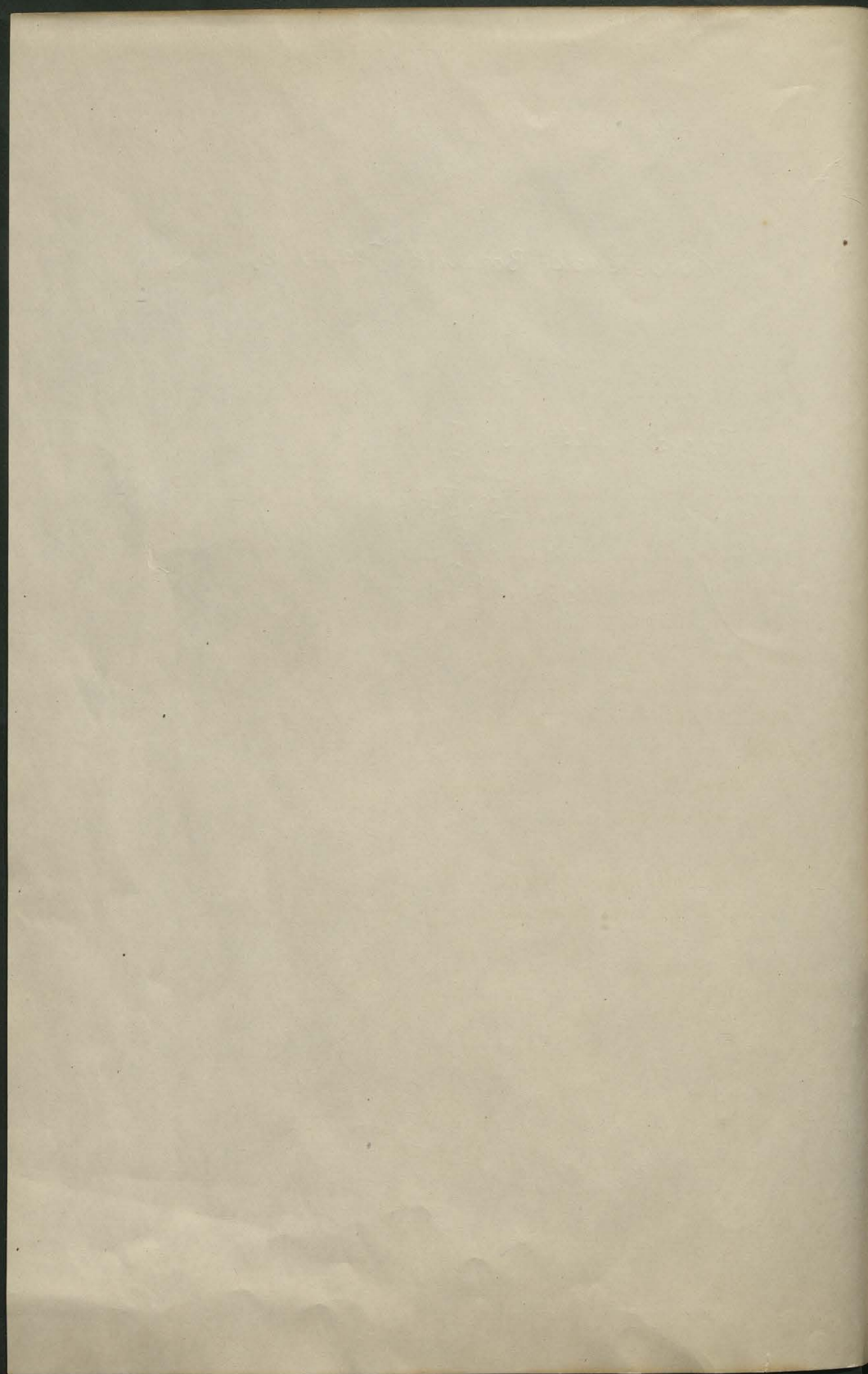




Korosteński Bogumit (Teofil), Ks.

|       |                        |
|-------|------------------------|
| Paryż | 1854, 28. <u>III</u> , |
| "     | " , 26. <u>IX</u> ,    |
| "     | " , [30. <u>IX</u> ],  |
| "     | " , 6. <u>X</u> ,      |
| "     | 1856 , 17. <u>IV</u>   |







~~209~~  
150

Institut Slave  
Catholique  
69. rue de Babylone.

Paris, le 28 Mars 1854.

M.

J'ai l'honneur de vous prier de vouloir bien assister  
à la cérémonie de l'Ordination à l'Ordre de la prêtrise  
de Messieurs Théophile Korostenki et Julien  
Kuilowski. La cérémonie se fera dans notre Chapelle,  
69. rue de Babylone, le Samedi 1<sup>er</sup> Avril, à 10 heures  
du matin. J. G. M<sup>gr</sup> Pallegoix, Vicaire apostolique  
de Siam, célébrera la Sainte-Messe et confèrera  
les Ordres.

Je vous prie également de vouloir bien assister  
à la célébration des premières messes des nouveaux  
prêtres, selon leurs rites, qui auront lieu aussi dans  
notre Chapelle à 10 heures du matin celle de M<sup>r</sup>.  
l'Abbé Korostenki le Dimanche 2 Avril, &  
celle de M<sup>r</sup>. l'Abbé Kuilowski le Dimanche suivant  
9 Avril.

Agreez, M<sup>r</sup>, l'expression de  
ma considération très-distinguée.

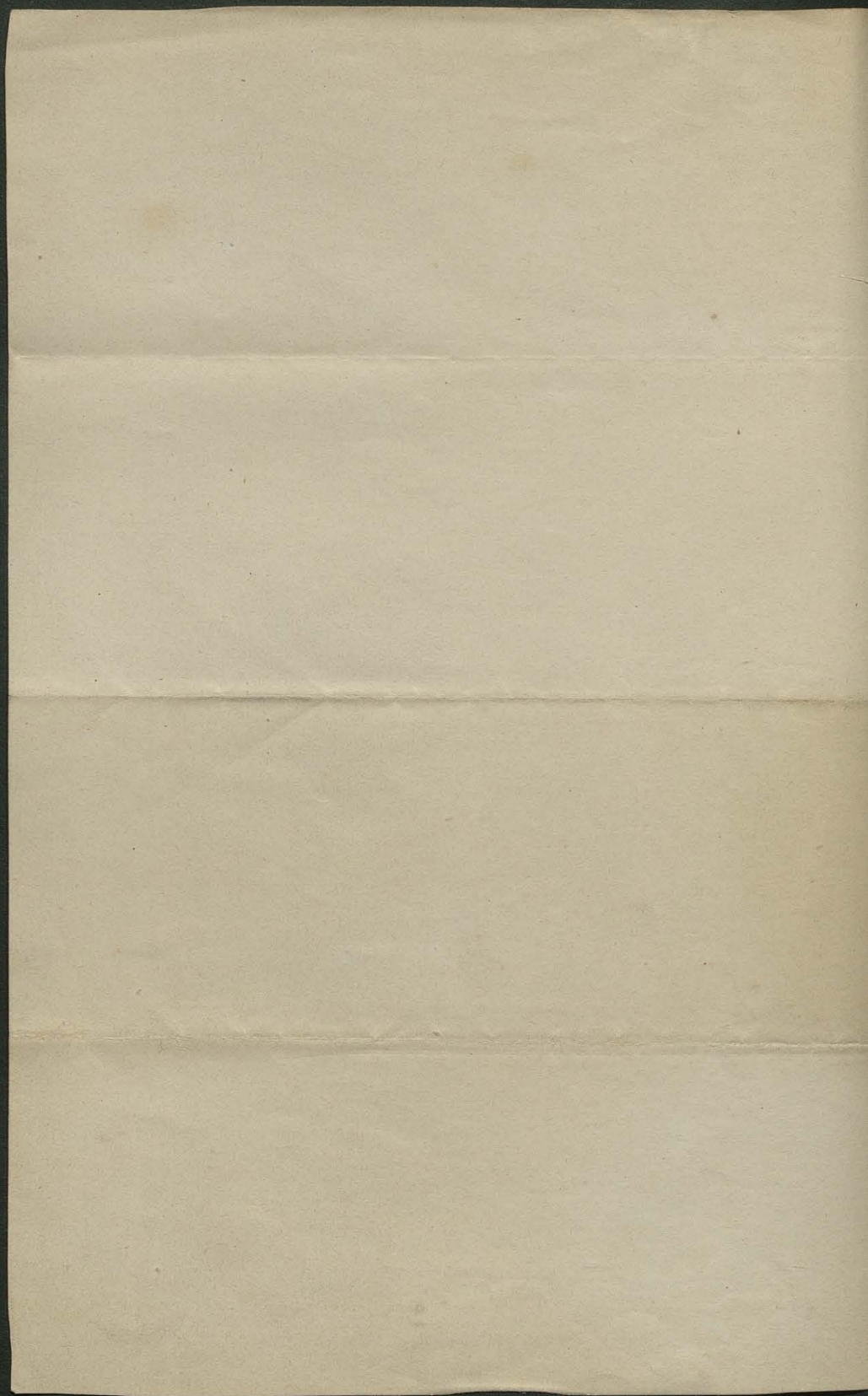
L'Abbé Hippolyte Terlecki,  
Supérieur de l'Institut Slave Catholique





208  
151







Institut

Slave Catholique

Rue de Babylone, 69.

Paris, le 26<sup>e</sup> Wresnia 1854.

201  
152

Szanowny Panie Bohdanie!

W Bogu i Panu naszym zasytając wam  
wszystkim w waszym domu poradnienie, pospieszam  
oraz takież złożyć listownie w imieniu Ojca  
Hippolita, od którego wczoraj odebrałismy poka-  
zanie wiadomości z Rzymu. - Dzięki Bogu zostaje  
przy dobrém zdrowiu, ale tylko że spracowany nasre idąc  
bardzo wolnym krokiem; był na audiencji u Ojca Sł-  
i pomówiwszy z nim cokolwiek, Ojciec Sł- nie jeszcze  
niezadecydował, gdyż powiadziat ko. Hippolitowi, że teraz  
jest nowa ustalona kongregacyja, która się ma jedy-  
nie zajmować sprawami sławiańskimi obrzędów,  
przy której kardynał Sforzetti nietylko jedynym z głównych  
członków - a ratem dopiero za wspólnym naradzeniem  
się nastąpi decyzja - tylko niestety jak Ojciec Hippo-  
lit pisał, teraz nastąpiły wakacyje, niestety się porozjeda,



To i trzeba będzie nie kłótki czas czekać - może  
i lepsze jak ruski misiać; tak nas ojciec Hippolit po-  
słt - ale cóż robić; musimy się poddać woli Bo-  
żej on zechce naszej usługi, to już to peronnie  
nas weprowie i na duchu i wszelkimi środkami  
a jeżeli nie będzie jego woli, to cóżby zważył, wzywać  
biedzie rabiegi. - Ale ja nie tracę wiary i ufam  
w miłosierdzie Najwyższego, że kiedy nas try-  
mając swoją dotąd, w najtrudniejszych prawie chwilach  
przeprowadzając nas przez tyle cierpienia i utrapień -  
nas nie opuści w chwilach, w których spodziewamy się  
zdołać coar bliżej do naszego celu, - a dotego jak zbawie-  
nas mówił, tak też wiernie trwa jemu służbie, wele stojąc  
jego świętych "Kto wytrwa do końca, ten będzie zbawiony".  
Ojciec Hippolit miał zawsze dotego wiarę - jak pisał, że pisał  
raz w życiu - "był u jednego księdza Włocha, podówczas przys-  
ktoś z miasta by wziąć bilet na Loteniję - Włoch chciał, ale  
ojciec Hippolit, nie ho mówił, że ile razy stawiał niewy-  
ale jakas Kobieta, która tam była przystojna, posiadająca  
na spół obydwa księza, a ja zaręcam że wygranie" - tak  
postawili i istotnie wygrali, skłoda tylko że nie wi-  
sawie, bo tylko 50. skłodois, a zatem po 25. na jednego; -  
ale i za to drichy Bogu, bo jak napisał Kochany ojciec  
że będzie mieć za to życie wdzięczność. - My tu w domu  
nie cATHICEM zdnowi, a to to jeden to drugi zapadają  
już to ja to niedziwić się. - bo mnie to trudno, tak nam



ponownie odnowić - byłem wdygnętych w Donnez i tam  
 co kolwiek podkropiłem się, ale przyjechały tu nasza, do  
 wszystkich ratundzie i naszego niedrowego niestania, znów  
 było cięższy jętem: St. Julian także coś niedomagającego, nare-  
<sup>pięty na siebie i teraz na</sup>  
 gólnie na zółdek i wyjechał na parę dni do Montmorency -  
 może zmiana chwiłowa przyniesie mu ulgę; - z resztą żyjemy  
 wrępetnym poddaniem się ~~na~~ woli Najwyższego i z jego  
 opatrności. - Mielimy ale co kolwiek zmartwienia zokolien-  
 ści jakta nam nierawośnie wiadoma; - oto kiedy księżę Cz-  
 ławy wyjechał do Turcji; przyto dwóch do nas, prosząc że oni jadą  
 na wojnę - chcieli by koniecznie wystukać mory Szej - dla tego  
 proszą by im wdrzeć 25. Sierpnia odprawić - byliśmy obydwa  
 przegrany się nam, co kolwiek zaktapotać; - gdzie jako kapta-  
 ni, nie możemy odmówić mory, a tym więcej jako narzym  
 dodatkom - ale z przerywną tą tak delikatnej porządku i wozek  
 wyjeżdżających do Turcji. - Teraz w końcu zdecydowaliśmy się, by  
 odmówić im ichą mure, i jak wdrzeć odprawić, tylko  
 że na ich intencję - po przychodzie a z nimi orem nawet  
 nie wysłaliśmy i księżę Witold - była do tego przytomna  
 jedna zakonnica - która do nas przychodzi na nabożeństwo  
 i ta data małażki, dla nich by im ródzić, kiedy się  
 dowiedziata, że oni jadą do Turcji - po mory poprzychadzi  
 do nas do pokoju - jak często bywa kiedy u nas jest jakie  
 nabożeństwo - i tam rozmawiali wszyscy wspólnie to o kim  
 to o tem - w końcu ja parę słów przemówiłem do nich, że  
 kiedy wojna istotnie zrobię powstanie i się na pole rycerskie-  
 niekie mają przedwziętciem Boga w sercu i pamiatają  
 na to że Polska była wcielonem niemal chrześcijańskim



i ten tylko istnieć może, niech w tej myśli sturę, ale by nie  
swoim widokom iawoły wstępu - i to wszystko by to ich  
bez wiary i krytyki - i co stego się stało, oto miał to  
gom się okazywać - i Lamberta umieścić nas w swoim powieści  
jak gdyby nas umyślnie chciało wystawić na cel - a w końcu  
Demokrata w swoim naigrywając się z wyzyskującego, co jest  
i najwściekszym, zaprowadzając nam nawet naukę katolicką  
oto i ma być dobre z nauki - niechety - chyba Bóg jakiegoś  
nadzwyczajnie będzie mieć miłosierdzie, przez zastępy  
naszych Pradziadków, żeby nas chciał ocalić, - bo u nich był  
i istnieć, a to nasza nadzieja - gdyż ludzie równi ludzini -  
równie to potomki Adama starego i tylko mata gazetka  
chce się oriać w kierunku Adama nowego. - Przyjechał tu jakiś  
z naszych znajomych z Galicyi z Przemyskiego, niejaki Mrówko  
i opowiadał nam że koto Wielkijnowy - wtedy wstąpił jureli  
sobie z derennikow przypominając sobie, jak Nikotaj z opowiadał  
że na Chrystus wskres - on naprzód pójdzie - w ten czas w gal  
chciał much zrobić - ale Niemcy postrzegli się i poarektozow  
wiele osób - a mianowicie naszych księży - i Lenartowicz  
pisał do nas z Hławon, temidniami najednie. - Ah, ale - był  
u nas ten Hławon Bazylian, który od dwóch lat nas tak  
okpiwał, i dowiedziawszy się zapewne że ojciec Hyzopolit wyjechał  
podróżując naraz przyszedł do nas - a powiedział on był w kampanii  
Węgierskiej, przypominając nam jego przegrany - bo i niepodobał  
jako się że to ów Hławonki chcieliby go przyciągnąć do domu - pytał  
się go ale czy on był i jak - powiedział że był księdzem bazylian  
aninem - spotknętem ale później że to ten sam, ten więcej jak  
ni Julian opowiadał, że był Jan Major Józeph i przestraszał  
a tak na nowo mnie i drugiego księdza okpiwszy na kilkanaście  
franków, potem przysłał nam go i przysłał się że nie jest księdzem  
ale był w klasztorze, Bóg wie jak długo księży - zacharaliśmy nam to i  
tym wszystkim doprowadziliśmy, niech go niedobrych zrobić.

i adprawiliśmy go, niech go Bóg prowadzi - żeby  
 tylko nie wpadł gdzie sam wręce w tady surowej. -  
 toż tam u Was Tychaj - czy Pani Dobradzika zdrowa  
 i ciatki czy biegają i czy Tychaj Rodziców - kiedyś to ja  
 u niespodziewanie wpadnę a wielki obłęd examina z Panem  
 przyjańcem - bo u po pamięć, to spodziewam się że się  
 wywaicie i grzeć prowadzić - i że obaj nocie i w dzień  
 u Boga imają - - Pani Majorowi i Pani ~~Majorowi~~



razytam swóje porównanie i niektórych niezapominać  
na ruskich Dopiach w Paryżu. Przytem oddając winne  
moje uszanowanie Pani Bohdanowej i wam Szanownym  
Pani Bohdanie i polecając was Bogu i jego opiekę  
Świętą, całym was sercem i całym was domem — Brat i Siostra  
w Chrystusie Amin

X. Bogumił Korosteński



Institut

Slave Catholique

Rue de Babylone, 69.

[30. IX.]

Paris, le 1<sup>er</sup> Octobre anno. 1854.

Pranowny Panie Bohdanie!

Siut wasz z dnia wczorajszego strymatem drisicaj  
juze pro mory rannej, ktorą miatem na Wasz intency  
do Drenajewi (kory Panuy) btajajz-jz o ustanowienie  
sie najtaskawne za waszym dricicajem; - Swieto  
pokrowcy jest dnia jutrojszego to jest 1<sup>o</sup> Oktobra - dla  
tego ter miatem drisicaj, jakem wam pierwiej pisat -  
wywajz opicki jz Swieta jutrojszego; - poniewaz zas  
jutro z tego powodu jest Swieto podwojne, a koscioł  
wpodobnym razie wbraia intencye partykularne, dla  
tego postanowiam byc drisicaj adzwanić - lecz gdy sie tu  
tyczy szeregolnie majznych state caram animarum  
a zatem mnie tak scile niechowa ruzycen, nieomica kana  
i dnia jutrojszego pracownie wspomnec przy swietly  
opicie wasz niewiniastko - Trzeci mory poleciatem  
Kisodre Julianowi; - takze poleciatem jz modlom

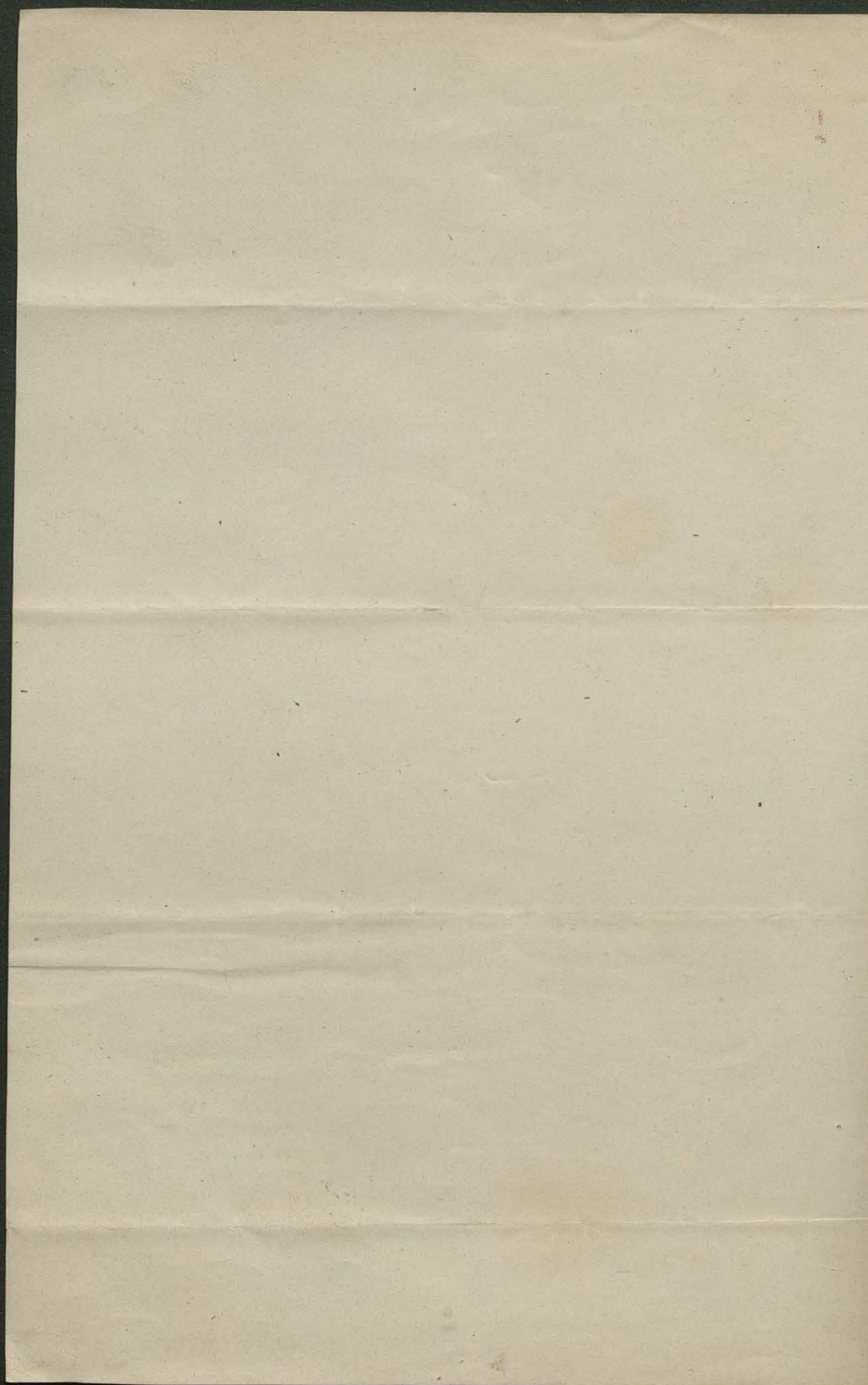


naszym udomu i przychodzącym do naszej Kaplicy  
Bądźcie spokojni i ufajcie miłosierdziu Bożemu; jeżeli  
jego Święta będzie wola, podźwignie was ją i wrota  
znową na powiecha waszą i waszą chwałę.  
Ciebie was z serca i waszych z Panem Józefem  
polecaję was Bogu - Wasz brat. Eugen

X. Bagumit

~~200~~  
156







Institut

Slave Catholique

Rue de Babylone, 69.

Paris, le 6<sup>e</sup> Décembre 1854.

Stranovny Panie Bohdane!

Wtorek po południu przyjeżdżamy z miasta do  
domu, zastatem Karłowkę napisaną przez pastera Doma-  
rowskiego którą w mojej niebytności zastawił wru-  
ż. od Was - a ponieważ niemiatem czasu do dłu-  
ższego widzieć się z nim - nie mogłem się dowiedzieć  
czyli Pan Bóg niepokrepił jako, wasze dzieci - mógł  
by ale Chabowski, że mu Gaterowski powie-  
dzieć ma lepiej; dato by to Jego Miłosierdzie Najwyższe -  
aby to ta młoda dziewczyna wam się podwignęła, wco ja  
tak nie przystaje. - Niekoniecznie to wam tak było trzeba  
wspierać i odestaniem ofiary, wskazać nam <sup>za</sup> was  
taniec modły do Najwyższego jest jednym z największych  
pocieszeń duszy naszej - ale stało się - niech Pan Bóg przyjmie  
wasze zamilione do niego święte bezkrwawe ofiary, a was  
wiedzą na wszystkim, co wasze serce chrześcijańskie  
o nim od niego zdają. - Od brata Hippolita odebrałem  
waszego porożonego list - jest radosny i wesoły  
którego pisał miał iść z kardynałem Brunelli  
do Rzymu - ma znowu dobre nadzieje w naszej sprawie



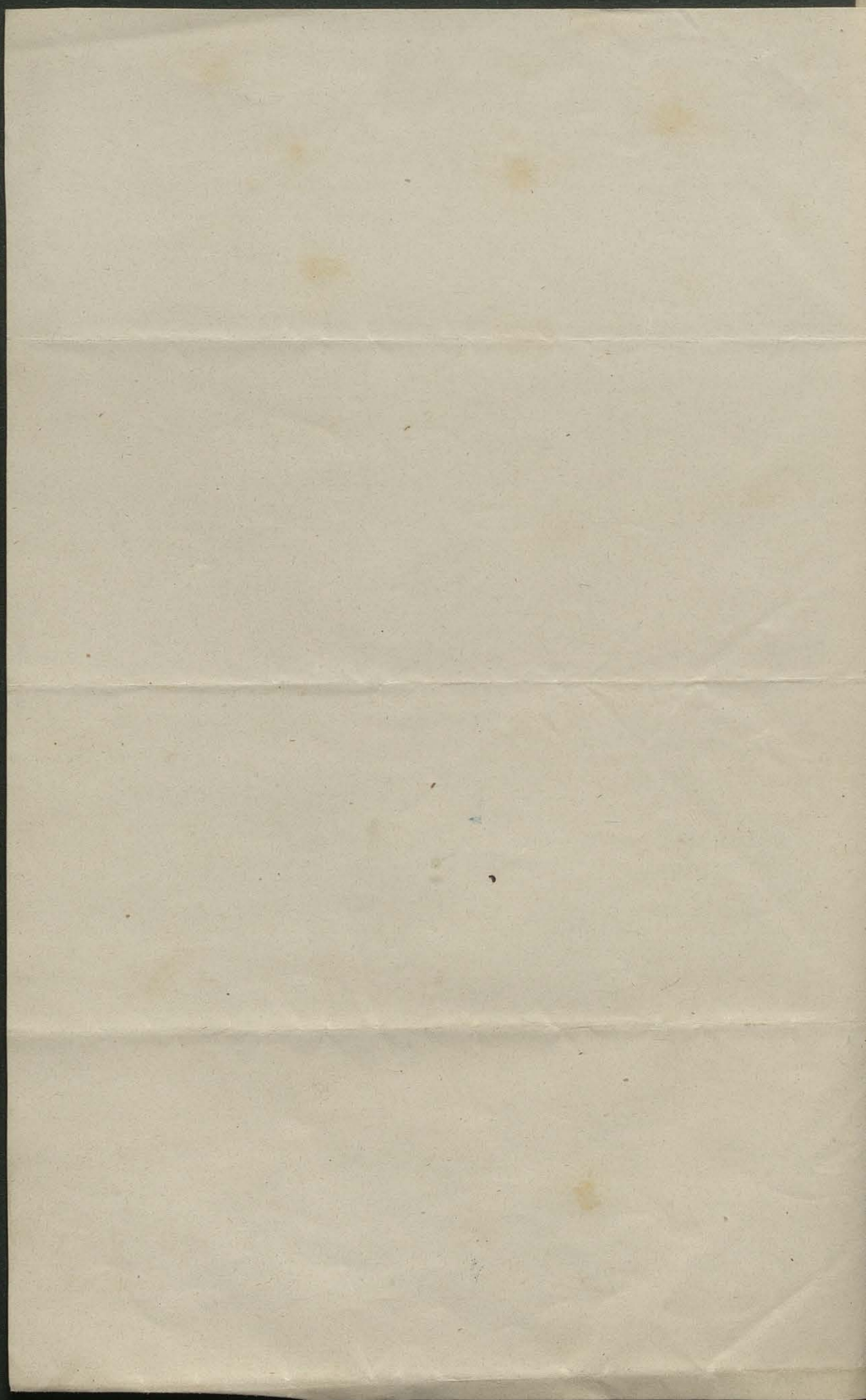
Miałem także wiadomości z kraju z galicyi — drożyzna  
niezmierzona i gdań — wojaka bardzo wiele — 20,000 <sup>zotwier</sup> (pracy)  
nad koleją żelazną z Krakowa do Lwowa — zresztą  
obywatelskie ciekają spokojnie rozwierania dramatu —  
Brat Cesaria, młodszy jest we Lwowie i ucy się po polsku  
Niemcy wają się schlebici Polakom zwykłym wrogom  
krem wchwilach breniennych. — Théophile powrócił  
z nad Morza z kąpieli, ma się cokolwiek lepiej, lecz nie  
zupełnie. — Polecając was Bogu, całuję wszystkich  
i życzę z prawdziwym szacunkiem

X. Bogumił

Danu Majorowi i Danu Antoniemu moje najszczerze  
poddanie —

204  
158



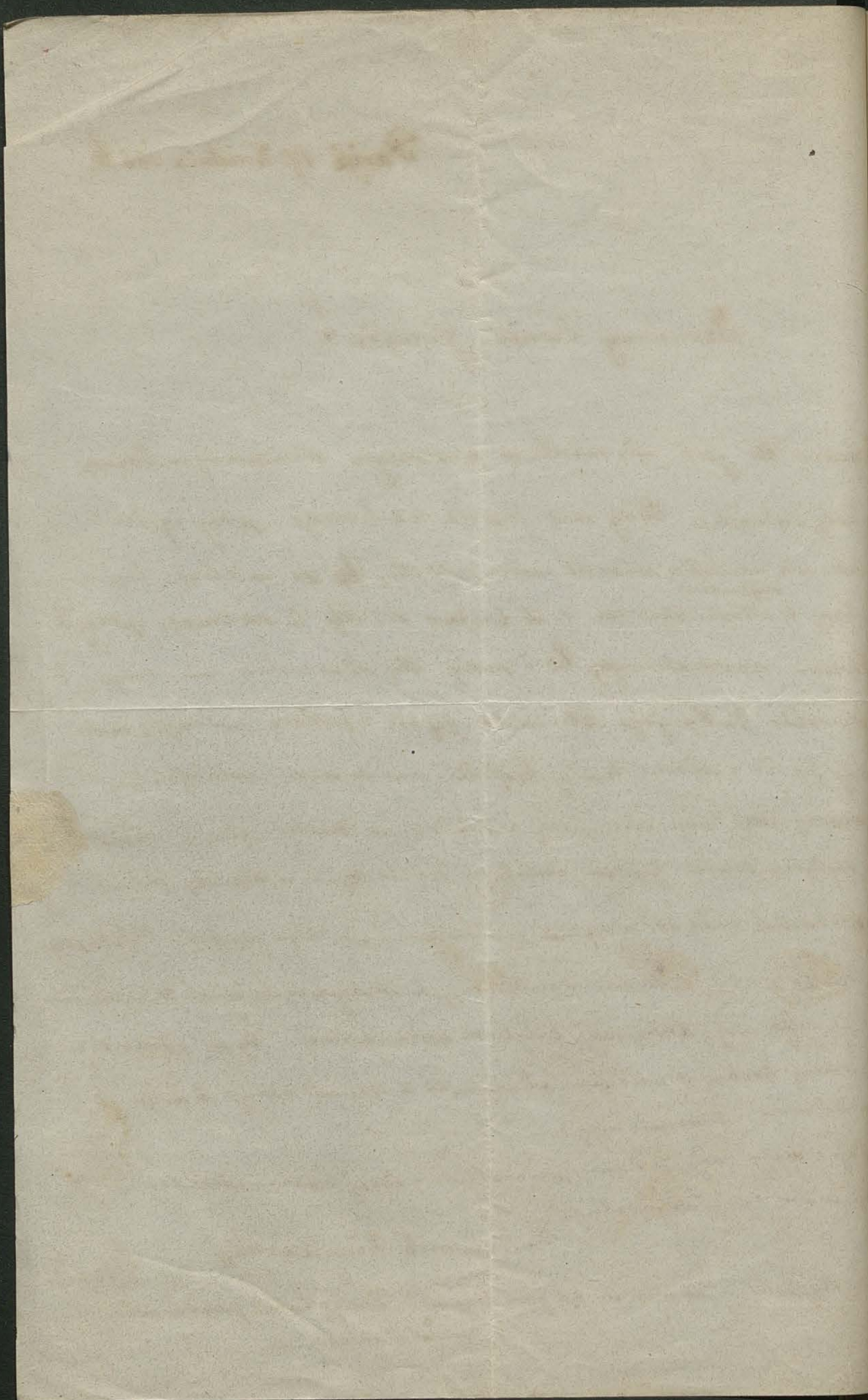


Pariz 19<sup>go</sup> Kwietnia 1856.

Przemiłny Panie Józefie!

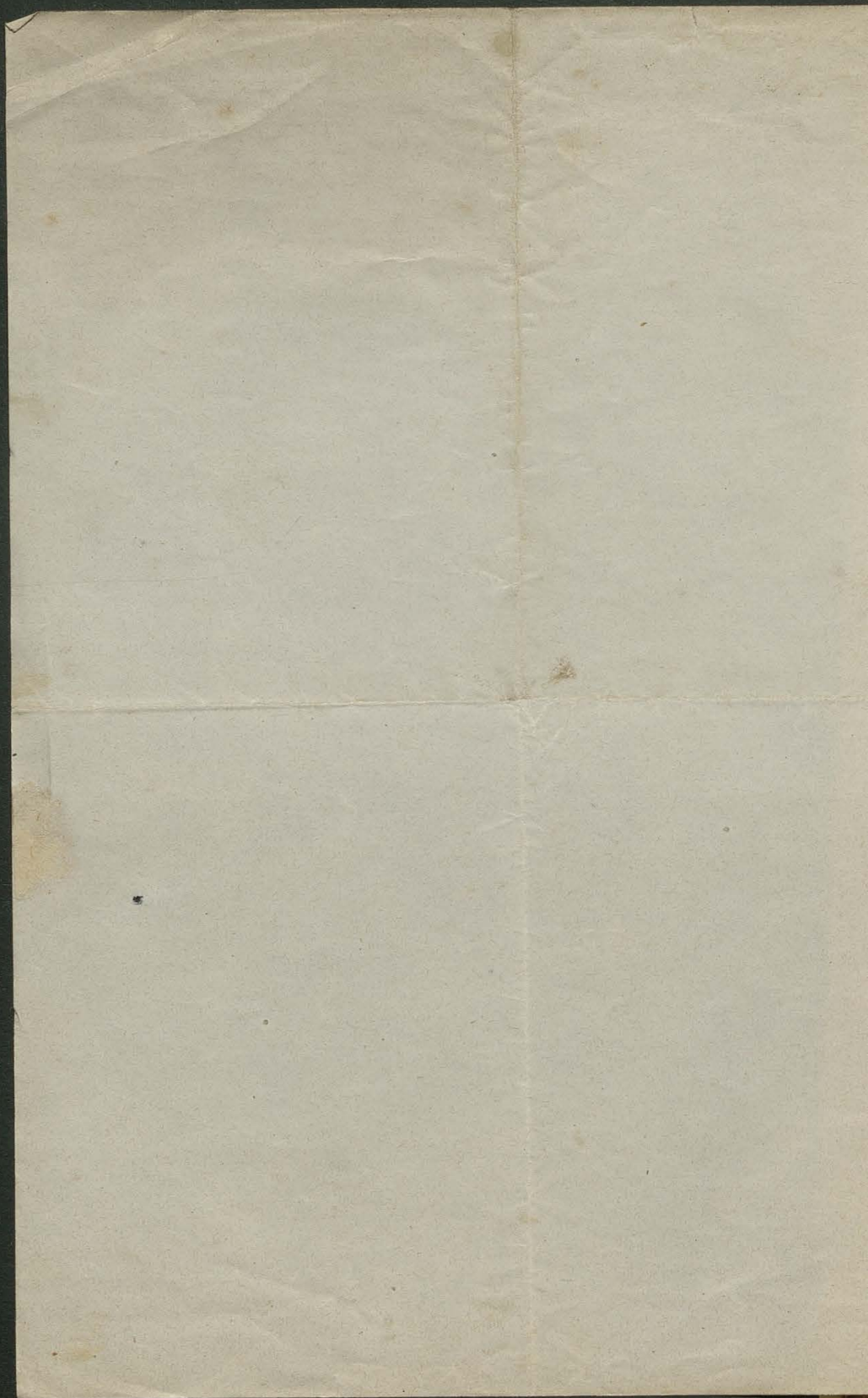
Dawno to już nie miałem o waszym szanownym domu  
żadnej wieści; Bóg mi jeszcze zachowuje przy życiu,  
choć na wielką skarę mi pokuto, bo od miesiąca lipca  
cierpię choroby u <sup>suppression</sup> Marié-Thérèse r. d'Enfer m. 18, i nie mogę przystąpić  
do stanu normalnego, bo i mszy Słg. odprowadzić nie mogę;  
leć coś robić tak jak go stać wola, jej się i pokora poddaje; może  
to Bóg da że i wreszcie lepiej będzie, w nim nam nadzieja.  
Przez wasze moje siły przez nadchodzącym świętym Józefie chciatom  
nam obydwom Panom Józefom zastąpić me serce zżenienia, aby Bóg uszczęśliwił  
i błogosławił całą rodzinę, za ustanowieniem się Słg. Józefie, — do którego  
ja pomodłę się. — Takie nadchodzących wesółych zjrze święt Wielkiegoż;  
Pani Bożanowej, której moje zażyłam uszanowanie, by się wdały kotarce,  
wzajem pomocy Kochn. córunki. — Maryjanka X. Bogumit catyge i prawi by  
także Rodziców i dobie się wryt. —  
Zażyłając wam moje w Danu powdrwienie i oddając wam opiece Boga  
wstaje wam życzliwym stuga  
X. Bogumit Korosten'skij  
Ojciec Hippolit miał wci się na górę Libanu. — Proszę także powdrwić  
Pana Antoniego. —





~~206~~  
160

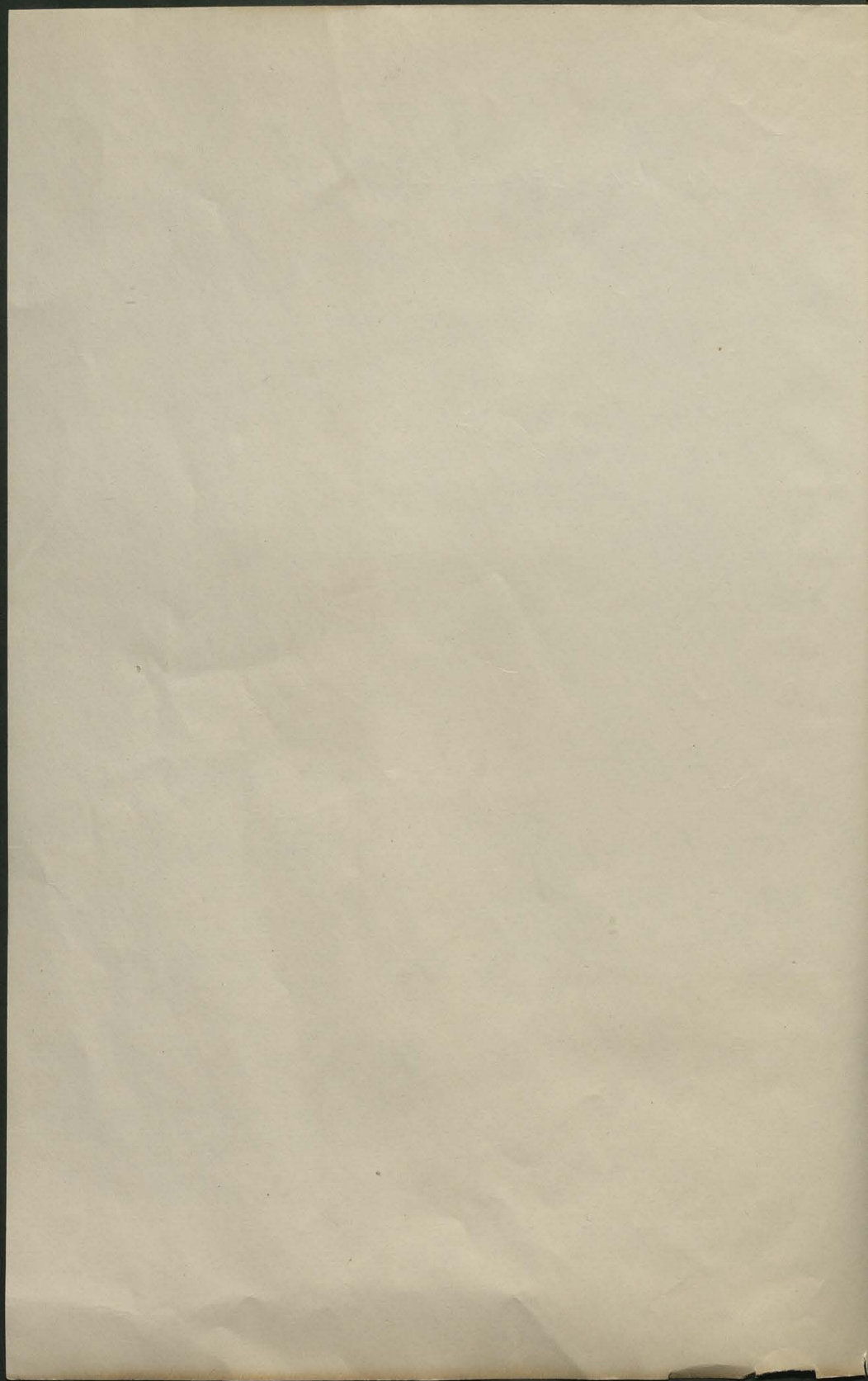




Korycki [Franciszek], ks.

Paryż 1841, 18.X.  
" 1842, 18.III.





Korzycki

Paris le 18<sup>g</sup>bre 1841. r. de Vieille Estrapade 23. <sup>24</sup>

161

## Kochany Ochdanie!

Proszę przesłady niedowolity mi wręczyć  
intencji powrócenia do domu dla wyciażenie  
świeżego powietrza, i gaszenia nieopto-  
conego Policiera. Bądź Tachau rozpoznać ten  
w następującej sumie: po prostu się szkodowi  
dnia 6<sup>g</sup> 17<sup>g</sup> 18<sup>g</sup>, a szon wycem 22<sup>g</sup> inclusive,  
po dwa fr. dziennie, co wynosi wogóle 34 fr.  
W tym oraisie anatem dwie osoby na  
i miadanie za letne gospodyni polieru  
po 25 sous, a dwie But. wina po franku  
co wynosi

4-10

Tudzież najpiękniejszą zjadtem miadanie, co 1-5

Wszystko naraz wycem

39-15

Wszystko to szon Tobie wprost lub Polkowani  
honi Polkowani ze Twoim pozwoleniem  
tobie. Ja jestem jak dawniejsze w przysięgę i odo-  
bed, miał należeć do Ciebie za Leona Za-  
lewskiego, który donat w męrowanach Austri-  
kijem z Kochanym Józefem wyszli na  
cunich i brzośnie pod rowiem.





243

162

Monsieur

Monsieur

M. de la Roche

Je vous envoie le livre de l'histoire de la France





Monsieur



Monsieur

Małeski (Bohdan)

Député à la Diète de Pologne  
à Fontenaybleau.



Korycki

Korhany Bohdanie,

214  
163

Mam dla Cybickie frankow 180, które  
mu w liście będzie starał odstąpić na  
Waltham będą w Roscie dla po-  
mieszczenia Baranka walthamskiego -  
Obytem nader oziębił się wasz  
obędniach usiłował: usiłował się sta-  
dawnego Stuga - na pomnik Krowie:  
bierzę przed oddaniem. Korhany  
Józefowi osiadać moje prawnostrona:  
nie i pokójne ogórenie w dzień je-  
go Jmienia. Jestem was obędniach  
2 jednostojnem umiem wasz naj-  
przynajmniej.

Korycki

18/42

3 de la Ville Estrogade.



Handwritten text at the top of the page, likely a title or header.

Main body of handwritten text, consisting of several lines of cursive script.

Handwritten text at the bottom left of the page.

Handwritten text at the bottom right of the page.

245  
164

Memorandum  
for the  
President of the  
Board of Directors  
of the  
Company





Monsieur  
Monsieur Maleski  
Député à la diète de Pologne  
à Fontenaybleau









1871 June 24

Robert B. Anderson

Novembre 1789

622

## Korzeniowski Józef Onufry

Paryż 1841, 31. VIII,  
 " 1845, 14. II,  
 [ " ] 1848, 9. I,  
 [ " ] " , 11. II,  
 [ " ] " , 26. III,  
 [B.m.] " , 26. IV,  
 [Paryż] " , IV,  
 Mediolan " , 19. V,  
 Turyn " , 11. VIII,  
 [ " 1848-1861],  
 [ " przed r. 1862],  
 [B.m. " " " ],  
 [Rzym] 1862, 12. VII,  
 [ " ] " , 15. VII,  
 [Rzym, Marsylia] " , VIII,  
 Paryż 1865, 28. VIII,  
 [Rzym] 1866, 24. III,  
 [B.m.] 1868, 21. VII.





14. Lutego 1845. Prawdopodobnie 166  
224

Kochany Bohdanie --

Nie byłem poety wierszopisem, więc nie wiem  
ile wam to może napisać wiersza rymowanego?  
i czyli może podobna, abyj na podobny sobie  
temat, wierszyk, że gościn kilka nabrał?

Trzeci wiersz i na chmienie poetyem nie przypadek  
na zawołanie i cześć "Kochany wiersz, jakiego  
nie przypadek był."

Leż, a miż też owe harmonijne ułożenie i myśli  
które przeważa w tym wierszu, są one  
tęże duszę; wtedy, w gościnie, utworzył coś  
którego wiele dni potrzebował... Lecz na to  
szczęśliwe upomnienie, podaje ci myśli takie.

Dziś na pamięćle słowotwórcy historyi może  
niezbyt na Dworkichu -- W podobny dzień  
dawniej, Luigrański nie mógł wyprawić;

święci nam świątę iłan wiersze, imprezowali

Dziś miłoś o tem nie myśli, a jednak wielmi tem  
myśli on był realnie pisanym, bo był to era jedyny

w całej jego kariery w którym on z gwarą



Serca Wrogów szukał, i mieniwał się —. Potem roz-  
gnęte się nad nim obawa utracenia uszczelnionych  
kolumnów, i jale smole paralizowała jego ruchy  
aż do końca —. Ale do owej pory był pełnym  
Cremus, tedy oświeconym i sprawiedliwym, by pełnom  
miedał innym pomać co jest prawdziwie słusznym  
w krytyce ludzkiej —. Czyli pomiaru się kryty  
bez nadużyć prawa nadei, jale go do owej pory  
skierował; Czyli pomiej zbawie i ostrzeżeniu, Wrogów  
ktoś go do mierzenia go doprowadził —.

Lat parę temu gdy pisma Leś. i prowadził przez  
swoją <sup>istotnie</sup> harmonii mudy nasz Wrogów, i było aż  
Główny na terenie n. 14<sup>ty</sup> laty dany w notach  
Łoasty na puchwał, solenizanta Wroty. Warden chwalił  
co przypominał go drugo w nim puchwał — Wni wiek  
achata brata, przedmić się talerz, i w imieniu świadków  
jego krymów, których byłym jedynym reprezentantem  
puchwał, w nim to co ja drugo puchwał, w nim  
Wroty główne, myśł moja o nim wrotem,  
i tytu killei kromie kromie w porysach i wrotem  
kiedyś oile przysięga wrotem —. Obram nas,  
celnijem o kromie wrotem kromie kromie



Która która na tego Józefa daliśmy mu pod kamieniem.  
 Sprawiać atom ci raz onej - ten jaki wypła ci i panie to  
 proste po kłótni - Radzi poroby i z Wawra Wycaługo  
 Przechy pisał go do Duernichu, dając mu miły miły  
 pełną rękawicę, jaka między Komisarzom Komercyj dawała  
 się ich do karpusów wypła wypła - a raz pobywaniem  
 drugi duernichowski fawata, by wzbudzić miły oboma  
 miły - W Duernichu mimo tego ostrzeżenia, to usunie się  
 nasuwać mi obudzić i - Cierpiem przyjął go uśmiech, for-  
 ta, uderzenie, i na objęcie obłotem mowa postanowił potara-  
 Wycałkiem co o nim myśli... Poradził go obok siebie  
 duernich starczył, stopniem było w gronie ustrójnych wick-  
 ich i Goasty zwały - W był na czele Narodu Górnym  
 i wnt zapalać serca chwały podnieść na czele ustrójnych  
 w blich Generata - Stary id tenm zapobiegł i ustrój Leach  
 dla Pradziachy Narodem - O 3<sup>a</sup> Maciuphiński, równi, jak  
 ustrój (który) dotykata maton owersna (mniejszego namtyfku  
 ustrój z dybiorem) Stary miły go, głowa depomina (zawrty  
 na czele  
 Duernichu) - Stary ustrój opart i dla pomyślni-  
 tory Stary mow go na czele Wodka narodziłgo -  
 W ustrój był prz najstarzych w korpuni  
 ustrój Generata - Stary pomyślni raz jenera ustrójliwici.  
 aby pomyślni jenera jenera Mył tego Leach ustrójliwici  
 ustrójliwici ustrójliwici ustrójliwici... Kogoz on tam mow  
 nam kłótni "ustrójliwici ustrójliwici ustrójliwici" - a Kłótni tak  
 ustrójliwici - Braeria Kłótni o kłótni ustrójliwici ustrójliwici  
 nam ustrójliwici nam czele dla tych ustrójliwici ustrójliwici  
 ustrójliwici - dla tych co mow ustrójliwici o kłótni Górnym Stary  
 jenera ustrójliwici jenera, co dla miły Stary i ustrójliwici



miastomym niżej pisanemu prawnemu - alle tych którzy  
dalej przystad, którzy walczyli z Wrogiem -! Teżby  
alle dymawcom Prawdzie którzy najgłodniejszego  
tanta mamy w ostatnich który pierwszy zametat nam  
Do broni! - Między dalej wymowie - wzmiance  
tęchich rymit i wzmiance w objęci Wywołano -  
chwała talia gośca i gość wzmiance młodzi byt  
mami to pierwsze ani wzmiance byt byt  
doprowad... Także to talia i wzmiance -! Talia  
był Malarsen to i to byt ja jener odmalen talia  
byt to i wzmiance -! Talia mi i wzmiance  
młodzi jak owe zabane i wzmiance  
beadunie byt rymit wzmiance, jak owe pite, talia  
to pite młodzi serca! -.

Pewny by talia Prawdzie przystad nad tam  
a pite i wzmiance przystad i wzmiance, to pite  
to talia i jak wzmiance pite pite  
wzmiance talia i wzmiance pite pite; talia by  
i wzmiance talia i wzmiance pite pite; talia by  
nad pite talia pite pite pite pite pite pite  
młodzi wzmiance pite pite pite pite pite pite  
aby młodzi talia wzmiance pite pite pite pite  
taliję i talia pite jak pite pite pite pite  
je talia talia -.

Talia i wzmiance pite pite pite pite pite pite  
i wzmiance talia pite pite pite pite pite pite  
a ja pite i wzmiance talia pite pite pite pite  
młodzi talia i wzmiance pite pite pite pite pite  
młodzi - Talia i wzmiance pite pite pite pite pite

Talia i wzmiance pite pite pite pite pite pite



Kochani bracia. Józefi i Bohdani -

Radbym nim moja biedna i smutna bratowa  
tu spędzi (a to nastąpi - radni Kollia) z wami  
choć przez godzin spędzić i zapisać z odpisującą  
do Krajni Dobzandun. - Proszę go jutro na  
Objad skromny do Palais Royal a potem na dożynki  
Klubu i Prosmow do chaty - Objad o godzinie  
5<sup>ej</sup> aux Arcades au 3<sup>m</sup> (il faut sonner.)  
a na klubie i dać jej z ołowo i siłki już  
biednym - Natem jeżeli by się mogli, czy na  
jedno? czy na drugie? przyjechać - Bo pamiętaj  
i w ubiegłym roku, że nawet i czterech <sup>pięć</sup> kupa  
chleba razem nie sporyłiśmy - Powinniśmy mi to  
naprowadzić - I dlatego, niecierpięć nam się zjechać  
i w konie, to wam prośba resylam -  
- A gdyby i Bohdan obowiażani mi  
wymawiać, to mi ich sobie przypomni - że nam  
ojców i choć byli takimi młotami dobrymi to wcale  
i starość i wiarli stanowią - A Bożaj by to  
nam prosić wśród namiotów oborowych wyprosta



niedawniej przysła na świat, młoty Pani  
Bohdanowa !.. Woi' to ona już ciwiec wie  
stara !

Oddawca pręciwy młotkiem z nary  
miedzy szlōtli' przyniesi mi wara odpow  
i Bogdaj była pręciwa: jakiś od przysła  
oczekiwac miałbyś prawa... a teraz  
przysłaś sendurmy unith i chęć ci  
wyprasi' Pani Bohdawnej: nie powinne un  
wami... A miś mi wyprasy i waz  
tak natarczywie nalegać... Ale bo i  
ludzi pomać i potrzeba mi zwać  
mnie' przed objazdem do Krzy. Doby  
mam do was polecenia od przysła.

Bardzo idzie i wroćcie

Karłowicz wasz Hala

Grzyb

D. J. Szymie  
848r.

10  
11  
12  
13  
14  
15  
16  
17  
18  
19  
20  
21  
22  
23  
24  
25  
26  
27  
28  
29  
30  
31  
32  
33  
34  
35  
36  
37  
38  
39  
40  
41  
42  
43  
44  
45  
46  
47  
48  
49  
50  
51  
52  
53  
54  
55  
56  
57  
58  
59  
60  
61  
62  
63  
64  
65  
66  
67  
68  
69  
70  
71  
72  
73  
74  
75  
76  
77  
78  
79  
80  
81  
82  
83  
84  
85  
86  
87  
88  
89  
90  
91  
92  
93  
94  
95  
96  
97  
98  
99  
100

101  
102  
103  
104  
105  
106  
107  
108  
109  
110  
111  
112  
113  
114  
115  
116  
117  
118  
119  
120  
121  
122  
123  
124  
125  
126  
127  
128  
129  
130  
131  
132  
133  
134  
135  
136  
137  
138  
139  
140  
141  
142  
143  
144  
145  
146  
147  
148  
149  
150  
151  
152  
153  
154  
155  
156  
157  
158  
159  
160  
161  
162  
163  
164  
165  
166  
167  
168  
169  
170  
171  
172  
173  
174  
175  
176  
177  
178  
179  
180  
181  
182  
183  
184  
185  
186  
187  
188  
189  
190  
191  
192  
193  
194  
195  
196  
197  
198  
199  
200

201  
202  
203  
204  
205  
206  
207  
208  
209  
210  
211  
212  
213  
214  
215  
216  
217  
218  
219  
220  
221  
222  
223  
224  
225  
226  
227  
228  
229  
230  
231  
232  
233  
234  
235  
236  
237  
238  
239  
240  
241  
242  
243  
244  
245  
246  
247  
248  
249  
250  
251  
252  
253  
254  
255  
256  
257  
258  
259  
260  
261  
262  
263  
264  
265  
266  
267  
268  
269  
270  
271  
272  
273  
274  
275  
276  
277  
278  
279  
280  
281  
282  
283  
284  
285  
286  
287  
288  
289  
290  
291  
292  
293  
294  
295  
296  
297  
298  
299  
300



Messieurs Joseph et Bohdan  
Galescy

aux Batignolles n° 10.

[illegible]

dispozitia o robotei mele. - Aj mie miş dragi!  
când zămis banu la bolato, bo micușor și în  
am pînă la un micușor, state subie, i nery reboșe bolat  
său tu bătușă, <sup>meșterușor de Văsanțușor</sup> și nă dărușor năpărușor. - Al  
lău sarea cîșă <sup>sare</sup> me dărușor cîșă, a micușor. -  
tey churle bîrș și jaleby re rîș, cîșă state,  
pînă dărușor dă bîrșor dărușor dărușor. Al năpărușor  
năpărușor năpărușor cîșă pînă pînă pînă pînă  
pînă dărușor și, cîșă reboș și adărușor - rîș tîșor  
lău pînă, rîș tîșor tîșor tîșor tîșor tîșor tîșor  
și dărușor. - Mi! dărușor utem cîșă dărușor  
dărușor năpărușor dărușor pînă, re pînă și dărușor



[illegible]



[illegible]

Porzycatem uż - wyjechać do Łodzi. I dla siebie  
 dla mnie - ale bez mi do skutku. Odbieram tuż  
 - i pociąg mi było wygodny i wygodne było uciec  
 - erasem moim jechać stamtąd lub uciec nie było im  
 - odcienie ale dla siebie nie tłumaczył - atony  
 - mi zdawało się, że jestem nie podobny i ciekawy  
 - powściągnąć wyjazd i za sprawę tegoż dla naszyj. Jakby  
 - starości wyjechać.

Legnan was clostry. tubani  
Pravie - i clu rubaremsi

tw. wing. Adipose bulb







The Uchwały Bohemii - przegraniem walną  
 - poprawmy się - Uderzmy się w pierśi -  
 Cóż dursz dreszczem sprawę - Bo sturmi  
 x klironim - Bóg dał popud - a tóż nam  
 pręcy : milie aż wyprzedzi smół. Zuryjstun  
 romantyczne wstanie - ... - Do wstępnie myśli  
 boli być kuba, to ci wypram mrozu  
 w tych słowach dursz przelotem Bóg wie ile ?  
 miła miła przynajmniej paszty, puryty, myśli...  
 Bóg cię już zupetnie jame, a tóż już tyś  
 prywatnie do wspotprawy - a na Boga radli  
 miwahaję tyś idzie robie co wam rozstrze  
 przypetnie !  
 ramiłto prępnie do nary ubachany mathe. B  
 filii uida dla francji usykoda - a stantat  
 naryg obiorowidła Pau. V. parbatilla n. 26 i.  
 miedzi miedziunia jaleing de prauia i bedy  
 asat dla francuzow - Ty myślisz tam - normo.  
 riny się - i zarmicie wstac aż obute emigracy  
 Bo jerebi puciszmy wstli zuryjstun, to ludzi  
 am. Biada przed Bogiem - a tatem jale ci  
 wstatem w liscie Paryż i z ludźmi - zarmie  
 przedraj - a tatem do naryg i promadnie



Tam rzucon ty mnie przyjadz z Antonim  
wierowaj na mnie rozciadaj nudycharni zato rem  
pionieki przyrzuca na wysiepuju Kryla  
miedlat mu nie jaleij polnebbi. kłopot. ma sie  
mi. boralow. - Latem przyjdziemy wbi do  
itlic gnie przegniatliwa mattea matryna -  
a tam Bog da i powruci nas nad drugą dle  
niejwstaniwa. - Twoja polozini oja cala  
mawymawie. - Owrundolaje tyfu powaga, wawie  
jalej. - Rapier Tomarowdy do pilnowania  
kacierzta by jey dai ty spowolnowi ubadania kraci  
sua niechetaowiz. - A tam wywodzalony nasz  
prow - i prz - a potem gramadz, kotalej. sta  
i czynem. Wiryllia tony wydzian, wtrawny  
wiryllia nare dobitny - powel je, stop w  
goraconi tony uerwa. - A skow stanem wjednow  
nemowiej, wlechy do przyoty manifestacji  
wiryllia bez wazlowy przydzior. Sprawy nary  
i stratyckiej sprawy do przyoty do lodei. kanowin  
kacierzta. - O wryllia potnie a tony  
sprawy przyoty. na pokucham. - do Rieta  
kufa uerwiz. - tam wyraz nare powin  
Lynka powieznoj i przyoty na to ostatni







1811

Monneur Bohdan Latowski

van Batignolles n° 10  
an Batignolles

✓







Ромітуса Лаврымовича полковника урядника  
і майстерів і бачи і вважати і пере

Мамин Богдан Лаврович

век Богдановича № 10

век Богдановича.







[illegible]

Katowice Katarzyna byłam - pospółkami a myśli  
 doprowadziła do skutku - Byłam bogatą  
 - Trzeba było wziętych pieniędzy i w domu  
 Katarzyna i wziętych pieniędzy adwokatami  
 stoła o starą - odebrała i zastawiając  
 i wziętych pieniędzy, stała i wziętych pieniędzy  
 szewu do przytułku i sprawy i przytułku  
 pisanie

Wamin'lei' co' zanyda a pusrerunin  
gromadni - natat idangit, sludany  
Wiptas more wpty nar. 'chui smet  
drug na ryerzy Wypia usprobie -

Al najwazniejsza ergotha parazytowa  
w jej dyktando trzeba żeby już była  
wyrobiona z koryz na serwetki w miarę

Wegiden Wozz; ty Ueo more clai the  
diten clucke i rocam chutatinge We





Lancaster Bohdanov: József  
Lalochin



[illegible]



Dati iz pismotvora jega partyantom - i teraz nan' v  
reby Kralom och byt - .. Katen -





D. 11. Augusta 1788 roku <sup>22</sup>  
Turin. Albany du Puits 178

## Stranowi i Tashaw. Pien'itow -

Nie maż jake instytut materijnym zasada  
na wiek to dni przerwca i Niemiec znorn  
miedolan powisze. Wrytliu nare Rachuby  
porty wmiusz - Lekatem sis i ja o miedolan  
Poli ni byto pruwosi i król wojakim przysidi  
go restoni. Lekatem sis polki myslatom ze wojaka  
napadniti prz Nadaliny w barzo przewaruj  
biżbie byto parte bez pruw, i wicziato miedy  
nie. Ale w itaku straty materialne pod Rivoli  
i Somme Campagne ni byty wielkie. Nad: sam  
w Raporeu zflow tyllu 200 jin'ow i przysidi 3th  
Kempacii modernizacji woz 2 3m. Diastaw.

Skoro uż król wciut na wieg, wnet Piemontery  
wiecej 2000 niwoli zabrali i 4. Diastaw. wie odnie  
materijty. Daliy kraj pod Willefranke i Wotta  
zainity i de wojaka kaderytany. gdyby 9' formaz  
miedowim stanyli luday byt, rarkora produkad, anad  
wied ze rozeni 12.000, byliby pruwacili ze minie  
rue utona ni pruwacila, i odmieti walcu ruz  
wistwo magradajau wrytliu do ony ciwidi pruwacila  
tury. Wwrym byje pod Wotta chwi 2 oweg zawn



Sumaza strasni i zoro ludzi, alez ta strasna  
niepuczajaca za solig iadnych fatalnych nastepst  
do odwrót odbyt w poradku - bo wioduwaia ma  
do Milanu 200 ludzi miltroali - jurny perza a  
miejuz diata -... Ow park artylleryj byt oblerm  
o ktory bysliomy w obawie i popast wrgu Austy  
byt ochronitry byt w Pechina - hatem rezult  
materielny mibyt talci jaluigs spodziewalimyz  
widrac i ruchy wojenne dokonane, i odwrót  
poquiczny. - Ale jesti stras mibyt materielny  
moralny miltroirone - miprozta ale vorum  
huzlign - Puthi nadizpasty celi - ale i dm  
noterwane - hatmize smitbcm do Dowozim  
Generetow smitbcm do wojny - Midy Stról  
szedre maut broni buduj stolicy - Stolica  
licraa ~~z~~ nety obrony - Stról do obrony.  
i do reorganizowania wojlia ez nady dostatcm  
i To wyzetto przysto w jidnym cmiu -



chwiły: dni piciarskiej, masar wrobie  
<sup>z krola do obywateli</sup>  
 100,000 niecierpić w wile bracie w Stutgynie  
 nawet dni killea - Nie o mierni tu mierz  
<sup>Samy</sup>  
 ale o skromnoscich wojakow. Gweryje mas.  
 kate bi daupia miodowate - Odrzej morelny in  
 kato. - Odrzej drammat odegrat w tych dniach  
 killea - Straty materialnej nietylko prawni radny  
 ale morelna okropna! - A za mierni ale killea

Ja twierdzim in wytych: ze to opatna rada  
 prowadzita taki obrot nury aby we wspolnej obronie na  
 kate morelna glanie in pismont: z domb. - Ze wrazem  
 wroci bysi potrubami - nietylko in. Krol ze obronie  
 kato: reorganizowal swe wojsko - zachetowal je  
 owat erat nadajac powstom franc. i wrodzine  
 killea: cato utracow populacowi - orat wytych  
 in - iebri - i wtochy - Nawrazim miato stawia  
 jale materialo, nadawet wojdu innego ducha. mozo  
<sup>z wytych</sup>  
 killea: materialni killea potrubu killea  
 in od dni killea bralito. - pryncipi killea  
 killea: zachetowal do boja - dai killea wytych killea  
 in od killea reorganizowal in potrubu in -  
 in i killea i sprawy powstom wytych killea.  
 Dawens reorganizowal brate amunij i killea  
 in in do killea byto dni. killea mozo by killea  
 in do killea killea nad in killea killea  
 killea killea in in killea killea killea



Temu nieurysytem - Ale na Dnia Milken  
było dostateczne... A pod koniec Milken Armii  
30,000 tyżime mogła robić operacyje. Ha  
Zaczątkiem w wojnowie 20000... Sily  
przesadziłyśmy - Zaczęłyśmy w wojnowie  
wraz z 25,000 tyżym wzięcia ale ty  
7,000... - Straty Austr: były znaczne - Niedostatek  
żywionow i innych potrzeb podobny Gali i w  
Armii Piemontelijskiej, tyżew że oni wprawni  
do zaczątkowania innych rekrutacyj... Ale  
że nietylko w sile dostatecznej dowodem że w cof  
stosunku im tyżew arminganda były wyrażone...  
i to talerz tyżew w pojmaniu Pradzieli ten miedzi  
mowi to wskazuje w spokojnej i chorągwie odcie  
Prussia zgromadzone i one miasta i okolice w  
przebiegu wojny wyrażone...

Odpowiadai byłyby dwie - Zjednoczone Milken  
intensyfikacji - Działali omik prai nietylko - Ma  
kierownictwa w po wyrażeniu strona, Był jate  
dat w dniu wile - Działali omik dalsze, bo jate  
bez jate, kiedy tyżew słowem miedzi  
przebiegi, do czynu dalszego prai...







i owych Millemanach ~~drapach~~ Drapach 2 poud don  
Krol wyprawiony roblewica przycalad do wy  
gubnie i nad renowion opuszczenie miasta nartay  
Az ci serce deizante kiedy robarzytem puchwara  
caty ty masy urbojonego ludu. Alz to armija nasza  
Polna witali dokonalu rury -- Gdyby godzina przed  
General Francuski Millemanach offi. przysp -- i wro  
Uchodem robit przeglad tej masy i posprowedat  
inna drogą na mi przycalita byleby moina jier  
przognai go. Boj wi jara dalito tyh jiron i lud  
i wyznaczenie wojennego tam byle i elementow do  
wypisatwa -- Napoleon glosil pomsiadat -- "Je n'avais  
qui'a passer au salon ou etaient reunis tout a ga  
reunipait de jurne de vigouria i armie fran  
congedit des vices qui n'avait plus envie dele quere  
Et tout etait <sup>enon</sup> sauve --. Owoz i tu ten jidzy wrodele  
porostawat i protapi -- Chyba ci go - ocata ci - j  
jeli mi - Biada im i nam, bo nas w spulach po  
paci przognarajz -- I to dalito prawde podobniarajz --  
Tu R. Wady i p. Breanili <sup>w wojaku</sup> der urzei - mienowan  
ubiorajz i i ludu i tyma --. Nasz ocetlija grom  
wzrostu puchito i broni <sup>wzrostu</sup> wzrostu i az do tymu pa  
ziste -- tu znoun ocetlija ludu. Alim is Bogu co  
o nas raduydomai podobai -- Ja koratatem i gzyby  
kuchu milerquierenitwa i chytrom oltim mi wrode  
Diz jz stralitijsa dozennij metom nato przysp  
Jeli mi miurijz to i w przyspiti robarzemy lud Duz  
Dopady -- I tam jeli zechia to jiron ererery lud prawn  
a Lwoz prony o stow kille i robie i o portanie tegz trol  
do Polhane kallekija po przyspitanie -- Munka  
i Batignoles -- na Batignoles n. 10 -- Dobrymuj 24.03. przyspiti Munka



Omyłny powrocie do  
 ma zarządził niniejszym  
 listem prosić Pana na  
 służbę swoją z państwa po-  
 bliższego Bugajnioty od-  
 być się mający D. 22  
 A. M. w Krasie. Pana-  
 fiulnym w 1854 w  
 12 tej godzinie z pro-  
 Tudy...

Kochany Bohdana - wybacz, że niejad-  
 łobien was zaprasza - ale bóg wie jak  
 to bardzo trudno - niemożliwe niepodobne -  
 Wyście wyrozumiali więc nas drodzy miłochy  
 kacie - Wiem że Twoja powołanie  
 heroiczne - może i Tobie to przyświecał będzie



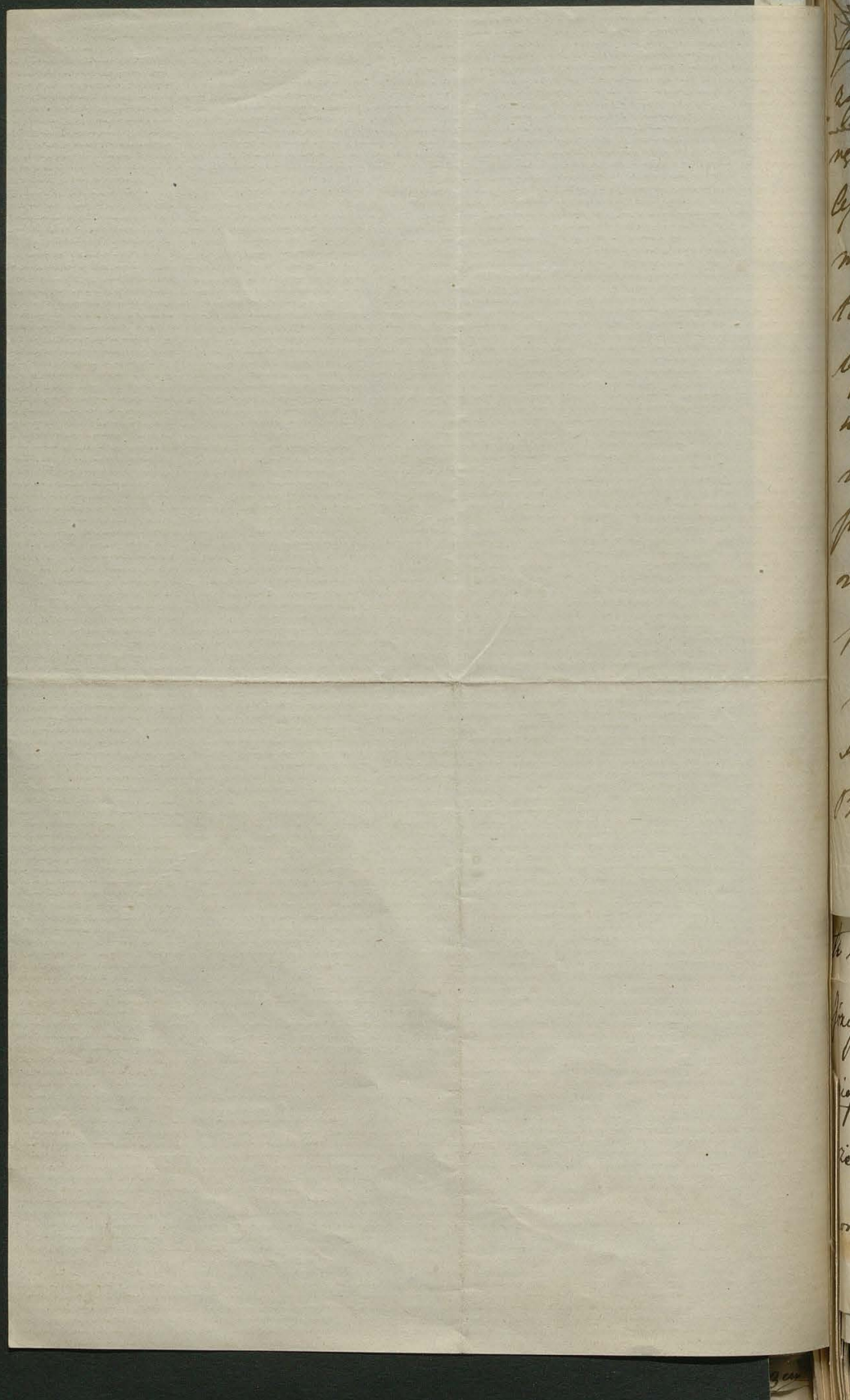
Alcyonidae Alcyonidae, białe:  
siedzącym słońcem, który białe  
Zwierzę domowego zwierza  
Ludy go tacy powierzyli  
wiele Bogu poleca

Wszystko

Josephus  
Loni najgłębiej unowocześnia  
Coty niedziela od myślenia  
unowocześnia

248  
182





W Niebu Damm de Victoris erubescit  
mij - chaciej gładzi Nilla - Amocleii  
szę goraco do niego nam wiszej karki  
Prig mityf potrzeba! Tenor Bard  
rodzina - idz do gowinda do Generata.



*[The page contains dense, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side.]*







wroclawie wyplaty wstępnym do sy skłaniać edycje  
Księgi finansowa ad lat wroclawie przesłaniem w istocie  
pamiętny

Jaki domow zyskiwani uwazam to listy literemni  
obrotam z Parizem a wstępnym jest glosno obrotom  
no owa protestacja...  
nie pomyślajcie jednak u dozwoleni na mnie ten esej litery  
miejcie dla mój mowa bym powrócił w demnie...  
wroclawie listy bym autorem ty mowianym

Kierownik protestowal w przegladu porzadkiem  
przewodnikiem obrotom, nieprzejmuj u obrotom mowa  
Ochrona moji zart ludzkie same sobie najwiecej  
litery ludzkie ludzkie bym wroclawie listy literemni obrotom  
ludzi na przystan

Najwiecej mus bole przesłaniem

Ja uwazam tu u ja straconej petycji... Boż wroclawie  
wroclawie straconej petycji... Boż wroclawie  
obrotom potrafi wtem mowa...  
także Proga która mowa wypiera...  
czyż u petycji...  
powrotem co to jest straconej petycji

Wroclawie straconej petycji...  
Wroclawie straconej petycji...  
Wroclawie straconej petycji...  
Wroclawie straconej petycji...



Żal mi braci z tem is dotąd niemaż  
twoj chatie usisnąć i postarannu dowoli-  
nagać - ale jaki na przedmę radosyła  
mij nagleśa robota - i przy ma operatorii  
i doleśa cym jej jere - byliby jidre gruby  
we' na powinszowaniu do ciebie nieprzyje-  
Przypuszczeniem że w Wigilię twoję Patrona  
chutle sobi w domu się mieszki, a wiesz  
kaki swiatowe wymagalose: między ludzi  
wyciągnęty - pojdz się szukać, a jaki bym  
miałas, to chce tu <sup>winnym</sup> uściskanie uderzenia  
wyrzary zostawiam, jako dowid że se wrytli  
kifio któryś w Brynie zarnatem ty pierwem  
igie w mem skawku i przyjamie masz  
i życz ci jak dawniej - Da Bjedny owo  
nej powrota - Czerstwy i pogodny staroni



w porostku najmilszych ci istot — i  
zawsim'a wiernego —.

Twój namiętny przyjaciel

Pruszyński





na konto tego rachunku... Na misserg  
list- mój skrywałam się z tym w którym  
mi wspomnianą kwotę odstać... Czele  
też wypadać aż nowi clathmjay kwoty  
przyobecną wniozę by razem ją przestać

Wyznam szczerze ci na kolektora w  
sreco, najgłówniejszego mi mam przyn  
to jest, niemim a pierwiastku wolatać -  
Tym potrafiły od Arcybiskupa i nar  
dwa Bpów, coś maś stać się wyjechać -

Było też kilka rachunków dotyczących  
sreco i galicyi i Krolstwa - Ale Bóg wie  
kiedy ci do tego iadnego czasu niemam  
Sam nawet teraz na liście się nie wpisuję  
bo mam tu u siebie jednego młodzińca  
chłopów warsz - z nim dzielny i dzielny  
strawę, i to już nawet przekodzi mój m  
Więc muszę się wstrzymać od przytoczenia



do wanyj składowi... Na kolektorów  
komenduję wam Potępskiego - albo  
Kowotnego... Oba tu stale zamieszkałi...  
Koraci - uciekli - więc najustanowić sta  
niech ta braterska wymowa... I ty, i Józef  
zacie obu - a dla Potępskiego zarejestruj,  
dług Ukrainca, twoje regimie będzie rok-  
krem, który, tym przytępniej nam spłacać  
tym samym adresem jego się rozgłosi, i stosun-  
ki we wyjątkiem przybywającym Polaku  
będzie - Ja zaś może znów tu wam  
pomogę... Właśnie w tym celu dziś listuję.  
Pracuję... Co zaś do tych pieniędzy, które  
prosiłeś J. T. przysłać tu Markuś, to  
dla Gawronskiego, który odjechał od  
naszego mi Francuza także, Murty, i wam  
pomogę... Na inne pytania twoje bilansu  
nie odpowiem, a tu Was wyjątkowo sędziwie  
podziękuję. Stale was szukam.  
Józef Murty Murtyowski



Monsieur Bohdan Zalcovskii

~~Bohdan~~ Paris

ava.

Batignoles... Place de la Pomme d'Or. 2.





15 lipca 1862.

Właśnie wczoraj wspominałem Nowotnemu iem  
 po: na Kolektora proponować Tobie. I wystawiać  
 jako im obu z flotempelnim zarówno moim być  
 przytemne, potężnie dające sposobność zaprowadzenia  
 się z wyjątkiem nowoprzybywajczem do Brygmu.  
 Oczekuję mi nato, że on zaprowadzi się mieliby,  
 dla swego własnego interesu. - że ilekolwiek są  
 nadarza się jako robota malarzka innych zawo  
 do niej rekomenduje, chyba wtedy gdy koniecznie  
 nastaje, aby ~~on~~ sam obraz, jaki wykonał, to go  
 podejmuje się Tobie. ale i to najczuiej, tak  
 mi korzystne dają mi warunki że mi jego prace  
 przypisuje tyle ile rodzinie, nie wyjąć potrzebuj.  
 Kiedy chęć o dopomóżenie bliżnim tego się  
 zawo podejmuje z ochotą, bo to nam ~~członkom~~  
~~kom.~~ St. Wincentego, miły obowiązek. - Ale dla  
 tej nadziei, żeby sobie takim Kolektorstwem  
 stworzyć stosunki z zamownicami rodzinami  
 nie podejmowałby <sup>się</sup> bo robotę Bóg sam z sobą



a nie moje zabiegi - "

Oto masz treść jego słów, a mierz i wiernie  
odfotografowane słowa - . Gdyby w waszym gronie  
należnym było więcej członków J. S. Wn: to byście  
ktoś taki do Nowotnego, dla bliźnich, pracowali  
lub i nawykt - . Ale czyli tak sama nie miały  
ktoś mi zaważyć w chodzeniu za wstaniem  
interesami, niebiedzie mu przysługa i w kółtach  
dla bliźnich - tego przewidzieć niemożem, bo go  
w postępowaniu w konferencyjach niwidział  
bowiem od urzędu udziału w konferencyjach wzięty  
mógł się, bo nie mam potrzebnej do tego regularnej  
treścią wyprawy materiałów do konfer. Wrazim  
ale tu wstąpił na uboży - . To tylko powiedzie  
mógł względem tylko dwóch kandydatów, że  
we wszystkich zobowiązaniach artystycznych,  
specjalny Nowotny uchodził i ja za niezawodny  
ratunek co do czasu, choć samienno w wykładach  
a przyjaciel waz uchwycił stanowiący Postępek  
więcej ma zapobiegliwości, przedy sobi, i dla  
lepiej sobie zarażka na tem naszym biednym  
życiu - .



Te stronnice samych nowinom pismurowam.  
 Ze twój unizony stuga na ból celu zapetnia już  
 niecierpi - może to być Bóg upominek, dla ostre-  
 nienia, że już i klimatu naszego straszyć nie  
 niepotrafi bez romatyzmu lub paralizu, ~~tych~~  
 tych tyłko ryci niecierpi w samej Francji.  
 Kłopotu mnie wtopota nabrało. - Albo też, Bóg  
 mnie dawaj to kłopotu, aby być bezcierpiącym  
 wśród morza; wśród niecyfrowanych braci na-  
 ręk, którzy by koniecznie wymagali współuczestni-  
 ców powołań się do broni, ani przypuszczają że mi  
 niewolno byłoby to uczynić skrobym raz, rozmyśli-  
 my powroci, przysięga stoisz siemistamić się do rąk  
 brzojnych powołań. - Oweż tutaj ani razu był ten  
 marny mi się niecierwał. - Sposobuś pracowania  
 Bóg niewie wróciła mi. Tyłko że mi był przę-  
 kłanianie mi się, więc przerwał się trochę zęzaj  
 kłopotowania się z nim jako owym znanym polkome-  
 kłopot. Totum-factum. - Prętem acizatem trochę  
 kłopotnie stępi dać się moim uści, więc wpro-  
 wadzania piersu niebardzo się mę - a mogąc  
 kłopotnie skarby przysięgi, niewiele tego sobie było.  
 Mieniam kłopot S<sup>t</sup> Piotra, więc nie narzędo wle-  
 wanie kłopotu lub zapieranie. - Kłopot też, więc man-  
 ram dla siebie i moich drobnych robot, które radzę



propuknę nim oboliernośi wiśnie nad nann  
z Rygiem wygonię lub wyciągnę do zarobkiania  
znovu na kawał powierdniego chleba jęci Bóg  
dziwniejszego mi się nie... Kład to przewidziania  
moje się zobaczę, bo tam zawsze pole do zarobkio-  
wania obieram... przynajmniej taki będzie poru-  
mimo, że tam pominęły wszelkie góry ich się najwię-  
kzej...

z Rygiem wyjechał na dom Willemanowi de Tivoli.  
Dawnej Guvernantu swój miłośnik córki, stary  
tu Jener za druzbę wulnego, bo angielka i mój  
Dmij tu minniata... Ła ten chrześcijański wory nie ma  
duje u nich wśród lata uprzejme przyjęcie, miłe ko-  
re - serce do usług ochocze... Ła te dla nas nauka  
ekha! Dławi rozpiszerone miunnięj starowi redi-  
stiej ostadka, to Bóg w innych uczucia w dalszym  
rozbudzi za stolcem miunnięj obcyj światem Dobrości.

Oj Kierosim już w drodze od tygodnia... Oj Karol wory  
się jęzika z wielką pilnością - broda już mu znacnie  
podrosta - Ła miunnięj jęci już more będzie miunnięj  
miał miunnięj pominnośi swojego stam... Dławi to  
puchajne do powierzenia się duka... Ła myśle że Bóg  
go za to, pierwszego myśnika Korona nagodzi... Oj  
jaki ich pozar polityczny wojny dołota ogarni-  
to namistniewi miunnięj wory się na nich jęci  
na najłaciejre umoty ofary...

Romana Dławi i rodzinna cała w dalszym... powierzeniu...



十

M. J. - Najdroższy Bohdanie! Kiedyś do ciebie odtatui list wyprawił  
Bóg mi nasunął przeciwnika młodego z którym bardzo ostro startem uż  
za bohaterstwo przyznawane autorowi napadu na Włkisia Wornawie.

Nie już nas przekonany to spostrzegam że metodami nasza która powyższymi war-  
w swiecie się rozprzestrzeniła, nie ma tego uroku podniosłego które potkarali bracia nasi  
w czasie manifestacji pamiątkowych które Polsce nowych męczeństwieńców narodowej sprawy  
i bohaterów morze i kielich świętych dostarczyły... W tych męstwych niedojrzałych umy-  
ślach Włodzimierzowa zemsta - Mochmachijskiego doktryna porywów i morderstwa politycznych  
wzór natchnienia zabójstwa Browego, ~~Pawła~~ <sup>oraz</sup> oryginalnego i całego admirałczego porwania  
Karłowaldowskich, Piemontelskich czynów po swiecie się rozprzestrzeniła, tak bractwa nasze polskie  
stowarzyszenia, że gwałtem potrzeba by jawnego, potrzebnego głosu któryby je  
opamiętał - ostrzeżenie do pojęć chryścijańskich staropolskich zwrotów...

Zygmont w swej potę swejemi kłymkami zachwiał niejednemu prawnemu  
 demokratycznemu choroba, jego wyrobione. Ale że forma jego, miłośni była dostępna  
 że proceś jego paerzi miłośni dowiei rozgłosu - prosto miłośni dowiei aby  
 nara biadali z niej skorzystali. Treba miłośni wyprosić u Boga kłim  
 by do się trafili, pociśniowi staraj się rozbudzić: odcignąć od grzechu  
 niesłusztwa w tej zbrodni moralnym na nią przyzwoleniem

Kiedy we własnej prestonie się rozpatruje, widzę że dopiero w 1848  
w Krymie tej choroby się ostatecznie ulewytem; Chociaż mimo pręż-  
ności zasada New. For. w chwili onych apopleksyj; najwiskor  
odraz do morderstwa miało - chociaż już lat kilkanaście pręży na  
swej religijnej pismie. - Zaczęło się wreszcie w duży jaskół dypl-  
matyczne niby rozpatrywaniu się na fakt dokonany - Niektórzy jednak  
moralny odpowiedzialności by najczaję myśle, mówić sobie  
stało się - niecierpliwe wielkie - smutno. - Ale starajmy się aby z tego  
wyprowadzić najczaję dobro dla narodowej sprawy. - i powiem domniemy  
który wtemczas ministerstwo wyprowadzić nie się dopóki oni nie  
solidarności całej w dokonany zabójstwie, dopóki jedna usaine duna  
wyprowadzić ich sprawy niby - bystry adwokacie zbitem zwycięstwo -



12.  
i on wolał pozostać obywateli dworystki Gabinetów uprzedzić  
wzajemny narywkę z dokonaniem zabójstwa, ale agenci onego w Rzymie ani  
postrzegali zabójcy ani odwrócić się - Do obywateli, rewolucji w zapamiętaniu  
na ten smutny czyn potrzeba mi było jednego słowa - "Włóczęgi Gierziński"  
Wymawiałem to zabójstwo tem że Różni jak bano swoich podwładnych traktować -  
był dumny nad wszelkie wyroczynie - tem dzy na us. Obraz - Ona cennie fałt  
podług crypto-chrześcijańskiego kryterium, która stęży obalita cała me twierd  
nienia i wróciwszy do siebie im więcej się zastanawiałem nad następstwami  
sztytłotowej sprawiedliwości, tym głębszym uczuciem do niej odwrę, i dopa  
frytem na obaleni w tem uwielbieniu dla sztytła najwielkie upodobanie  
narodowe, najwielkie pragnienie do rozwinienia się szlachetny rynek  
odwagi która ich z nievoli uwolodzie, i odwrę obywatelskie wyroczynie  
bywały witać - Wtem dziechu najpięknym był adres do młodzie  
włoskiej i zale mi się brulionem jego odwrę - miński - Dowodzie  
im że jak wstąpienie obywateli sztytł, tak na polu bojuym waga  
partyzanów ma wielkie - W niej dopatryję drogę jedyną do wy  
uwolodzenia - Owoż to właśnie było fatalnym błędem - Trzeba  
wyprobować sobie ducha wyroczynie powracania się w otwartym boju  
iżym stawia na ofiarę - im ofiara ta była sztytła tem więcej  
na rękę łowów narodowych zawiary, tem pewniej przynosi zwycięstwo  
I za nim przynosi i harmonijny świat uprzedzić -  
Owoż mój drogi wolałby dla tych budowań dorachować, to dzie  
dla naszych wstąpić broni potrzebne, tak wrotych w us. dzie  
na ~~wielkie~~ <sup>inny</sup> wroty ich obalamy - - Smutny i też oświe  
ig - nadtrąj swój torban - i uderz, w serce wrotych wrotych  
a wrotych mroga -

Ja parsz dnie tem Rzym opuszczać i te wroty przynosi  
i Marzysli, dnie przetrwać bota w Rzym przetrwać -  
Curatelle która zagubitem wje na nowe piece wyroczynie miłab  
juzi strasne - ale ty to najłepiej zrozumiesz i oddasz po swojemu  
juzi tyllas ciem i na to nieporozumiesz - Różni uczuciem i wrotych  
potrzeba, bo nie mogę kochać jakiegoś wrotych nawiązanie przetrwać



Teraz stoim parę. Interesna jest. - Pokuś się mi zbieraniu sobaśki  
w Epce gdy w wojny rozjechał - już pisatem o mię niedolności  
proponowatem nowotnyś lub postępowy... a ty pory  
wplyniesz do Kasy Bo franków od zabobelnego - 50 złotych  
p. Borowskiśa Sela bom tyła za statuetkę 100 tra  
alle niej wydat - a 10 franków dae byt powinen

**Tudor Roden** - na Koronki - które na jego rozkaz  
kupitem - pod adresem X. Słowickiego wypra  
witem - On te pieniądze zapewni X. Alexandrowi roba  
wit, bo tak obowiązuje w swoim liście -

Teraz i mnie owożenie widać na liście Słowickiego wyprawni  
to już nie mam u siebie jednego Warszawianka którego <sup>zawsze</sup>  
miejmy utrzymywatem - kobowiarz u do opłacaniu 24 franki  
twarzenia - nie daś wiać bom już sam zastępowy i mam  
specjalny obowiązek podpirania i szycia tym który weh  
poboznym do Krym <sup>pry chude</sup> - Dla tego to i zowym War  
szawianin rozbatem i boon sporobić w Zawodzie Artysty  
nym - Zapewni ta droga chwaleb P. Boga mwie, ab  
te nowe polskie przekonanie że my mamy obowiązki  
powracania u dla nich - dzielnie u i miem ostalnym  
to... Ogledamy Krajowi znie egorki - że i was miłom  
nie ma... t. d. - Aum energii i gornem u odgarny  
Owoj mnie ten Karmużym obaw - a potem wrubka polito  
wani i pojmy w tedy - Czem to P. Boga wiać wsi już na Krym!



Te moja ofiarę wyptasai będz za pośrednictwem X<sup>o</sup> Alexandrę  
a mianem Augusta za zarynżaję dopóki będzie można —

Teraz stanię parę o sobie — Jakiś de Kreutznach. pobi-  
tan dojechał porwotą — że to mójue Kapitan toż mo-  
mę niepowodzę — ... Kostna ma najstarsze tam nie kilka  
tygodni — przyjechał miata dlatego prosto tu mój się ku-  
ruje — Moeno mnie wdręsto może bomy i Brynny  
jeżdżają miati burę talem że sam Kapitan obre-  
ciępiat — ut dalrym aęgo była pogoda — ale  
nam <sup>mi</sup> przywykłym to ciępienia na chui kilka zotata  
od lekkię wciery w soboty dris we wtorek w południe  
pierwszy pokarm do ut przyjątem, i to potrochę przyrę-  
jai us trucha do jedzenia — a głowa jale w kółowosci —  
kapieoni i stęp kietu jęzbę to męst jomai —  
Co us dęjz i jęfem? — P<sup>ski</sup> Daruńowieno? Jęwau dęmni  
Ktoi am mōst — P<sup>ski</sup> Krucika maeno staba — To cōkby  
nauery i rōmity i w pētuanu obawārhou kietry mitōni  
Gener neud spōdnie postężyto Willagiaturo de Tirali  
Odjęt — do dawny szymoni przychadi — P<sup>ski</sup> Anna But — w dōm  
Pakre dęti Bogu — P<sup>ski</sup> tręphim us wēdrie — z roboty Pōst  
D. S. wilce rōradowani — Jale tam idie kietaka na ten cel  
zbięrajace us? — Przyjti do Pry: Mianowdu — to wielka tal-  
dla Pōst: pōwicha i pōspora — chtëpy doradzaję — slioda ię  
po Polsku nie unieja — che byj architekton i jęymie  
Przyjst tam P<sup>ski</sup> Romier i Gali z zōnq i kietkiam — pōpolsku  
chuiatby i wōjaka D. S. stęży — Co daj Pōst, chui jęnego  
Reprezentanta sbrōjnego Polka by miata — Pōst w dōm —



dn. 28 Sierp 1865

240  
192

W. J.

Kochany Boże damo

Wyrzucił mi się w Sobotę do Was i do  
Winniewodki, bo ona cioteczka, siostra  
mojej żony, ale był okrutny zbrojny, którego  
zawracania w omnibusie dostatku, wreszcie  
i plany promiśnat. Mnieśliśmy z pięt drogi  
Winniewodki wrócić do domu i odtąd  
do w Świe dopóki Felicja był ten kanier  
i utapi przed zabiegami domowego lekarza  
- Ta mimowolna odwołka należała  
wam odwrócić, jak z jednej strony  
kawał mni przyjemności przedstawienia  
mojej żony Twojej siostry matzonne, tak z dru-  
giej strony daje ciś zmięcenia się do  
zaprocedowania bycia w którejś z nich  
poza dnia w której Twojej drogiej chęci  
można bez najmniejszego utopu nas  
myśleć - Proszę, jednego dnia Czwartkowego



w którym przegredziemy pojechać na  
wios' do Francuzkiej Rodiny Rocard  
bo i oni także na wiele byli prowni,  
Kazdy drugi który ornawczył białe  
dobrym, gdyż wreszcie wziętyj piersi  
stawa ustapić mużg przed Kochanym Bo  
nem którego stale wrzają, jako mójgo  
wysokiego dobrodziej, bo Tobie wruciem  
żem w wojsku przedwoluynym awb  
nie ugrazd, a przede raduaj' moie, że  
siedzi Boie taki iresoda de dris' dnia  
obdaje swyjam niepmelironeu. - Tasha

Konarz prozba bys' wyprawić moje uspe  
stany drągij chorj i dla całej twoj nudy  
rodzinki - a Tobie mój drągi najsenduraj  
drizkujemy oboje za maditury i za btagostawie  
Oprowz Błotnickiego mimen tu niturp lit orp  
sturniojre od Ciebie proewe oficowellie pmelae  
nas btagostawioitue, dlatego proewy zita  
p. nuda poluioirdi, gdzie daj Boie alizony  
ze wrythioni nam drągimi. Dodała  
najpmuioirdiay Toup amefy Kozuio

193



Monieur Joseph Bob  
Lalowski.

Patignoles. Place de la Monnaie 2.



1866. - mame

d. 24. sobota. 24

194

Kuchary Bohdani -

Wszystko dla X<sup>ci</sup> Królowiczyńskiego Odebrałem  
ale niemiłowaj się z nią po swiętach ja  
coś mi to my zapuściła tu przez swięta  
przechodzi - Kona mi trochę niedomaga  
a w numeraturze mi powie drano że jeden  
raz na tydzień statku odchodzi - więc natole prze-  
jrzeliśmy widzieć - i wzięliśmy niemiłowaj  
swięta by przenieść bez natężonego skupienia  
ducha, kiedy tu na naszej pustyni daleko  
do Tatarów - przed wyjeżdżaniem do Krymu  
Napisał X<sup>ci</sup> Alexander by się zadane przy-  
szło Szerebrniowskiego kuzyna postać niemiłowaj  
wskazać - Stawienie do twoich domów mi na-  
tę wyprawiliem w 47 miesiąca ja na  
odwrotny stronny wyznaczenie 2 moich  
Pisby w poprzednich moich listach więcej kładę  
to mi daj widzieć a wnet wyprawiać by



przed swiatami mogli je odbrać. -

Napisać to i do X<sup>o</sup> Surinowskiego  
aby zgłosił mi jakieś genre potrubow  
moje - a potem co mu będzie wydano  
do Biura Cytologii puda i obywat X<sup>o</sup>  
z rąkacyj pety umiowej ceni jakieś  
okna - Wskazanie Karat adbe Lorty  
Ewangeliji u martonata i Curierem  
St Ignacego dobre bybyto aby coś wpłynęło  
by kuzgarowi rąkacy. - Dziwnie teraz  
worytlich cypello - -

Bardzo mi zdrowo miój drogi - Zoni  
brwiady unanowamie ad nos oboggo  
Dzień uatuf - i prosimy Proga aby mi  
zbi takich na świecie pueriuryt jakim  
ty alle miu byfer - A tam prujim  
zapewniński naryj wderimom i prujim  
bawoję pueriura Zoni wie już dobrze  
umim jaktem za two dobre rąkacy, dobre nate  
miej Wawiemy rąkacy na niedzielnym umy

przeziła dla ciebie mój drogą i mój  
 racunek i mój przyjaciół —  
 wale.

L. s. p.

Józef Krupski-Korzeniowski

Do Besancon 15 Skompt:

M. Klotviller, rue des Francs 64  
 pr. remettre (à M. Czajkowski)

Dijon - 32. L. M. le (Sardis, rue Phébus 43)

Chalons . 10. L. M. Olichy, rue des Arts

Troyes - 40. L. M. Loryniski rue du Bois 42

###. Tam wyprawiam Kwartę do Nabożni i inne.  
 Katechizmem Wisłowskim. bo nie było  
~~sta~~ ornamentów jęz. łac. do Nabożni. postać  
 Ale teraz proponowaliśmy i inne, niehardy  
 obywateli ma być —



with the other, and hope to see  
you in my progress  
and

Yours  
John Jay

December 11th 1790

My dear Sir,  
I received your letter of the 10th inst.

and am glad to hear that you are well.

I am, Sir, very respectfully,  
Yours, &c.

John Jay

I am, Sir, very respectfully,  
Yours, &c.

John Jay



M. J.

d. 21. Sierp. 36

Kochany Bohdanie -

249

Od czasu naszego roztania się Bóg  
cię dotknął najboleśniejszą stratą - Padziałam  
iż z mężem żoną i modlili się Twoją drogą  
właśnie - aleśmy odczuli zbytecznem o na-  
szym rozproszeniu. i się rozpisywać, bośmy  
nie mieli reszty o nim pomyśleć. Cierpieliśmy ci na  
przez odpoziadanie na nasza odległość - a dopu-  
ścił Bóg Twoje miłość w stanie dopomagać  
ci w tem rodzaju pracy, musisz być niemi-  
nie korespondencyjną precyzyjną - Drogę kiedy  
w interesie bliźniego pisze do Ciebie wypada,  
przyjmij drogi Bohdanie nasze słowa wypro-  
szenia i powieści, i zapewnienia mojej do-  
wiedliwości i jałmużny duchowa która  
nie obciążałeś w najtrudniejszej epoce mojej  
życia - Oby mi Bóg dał kiedy spocznąć wra-  
żeniom, dratwom Twoim się odpisać - Powi-  
nien być jednego po drugim przysłać do Krzym  
mogłoby być ich tu ugonić - a jać ową gniazdo  
w świątyni sybilii "póławach, oprowadzały ich  
w tych parnastkach, które dla swoich wiernych  
kochać na gromadzić - Teraz do interesu -  
Kochany Pan Hipolit zamerował mnie do wypro-  
szenia w dobruym urzędzie któregoś z De-  
partamentu obmyślił - Żał mi że w przerwiej ser-  
wizem się do tego przystąpić dla potrzebek które  
wewnętrzne Kochi: Jachow: wyprosiadami - Ale  
mnie zastraszają następstwa wanej dępnij - Co  
wspierają swój zawód ciułek, z natury nie  
wzrostu sobie zwracali, pierwsi z bratem w takim  
stanie? potajemnie w kraju gdzie odpowiedzialnych za-  
kładów dla chorob tego rodzaju nie ma -



może by mnie taćniej było zmięstary i z Prodiu  
pogromagat do utorymanu brata w Zatozadzi na  
wielu kługo uradionym - i wam by go taćniej by  
wielu kługo - Niemiac lub do wśoch go porentat miki  
a wowa wicij oddalony -... że mi bratlon listu  
Dziś don przygotowania najniepudriani w pad  
myle, wicij myde. Cyfi to nie jest jale porentat  
woli Bozaj i dlatop omuilem i ja wam porentat  
Wicij i dlatop omuilem i ja wam porentat  
Wicij i dlatop omuilem i ja wam porentat

Monsieur Joseph Bohdan

Lalewstir

Paru de la Monnaie n. 2.

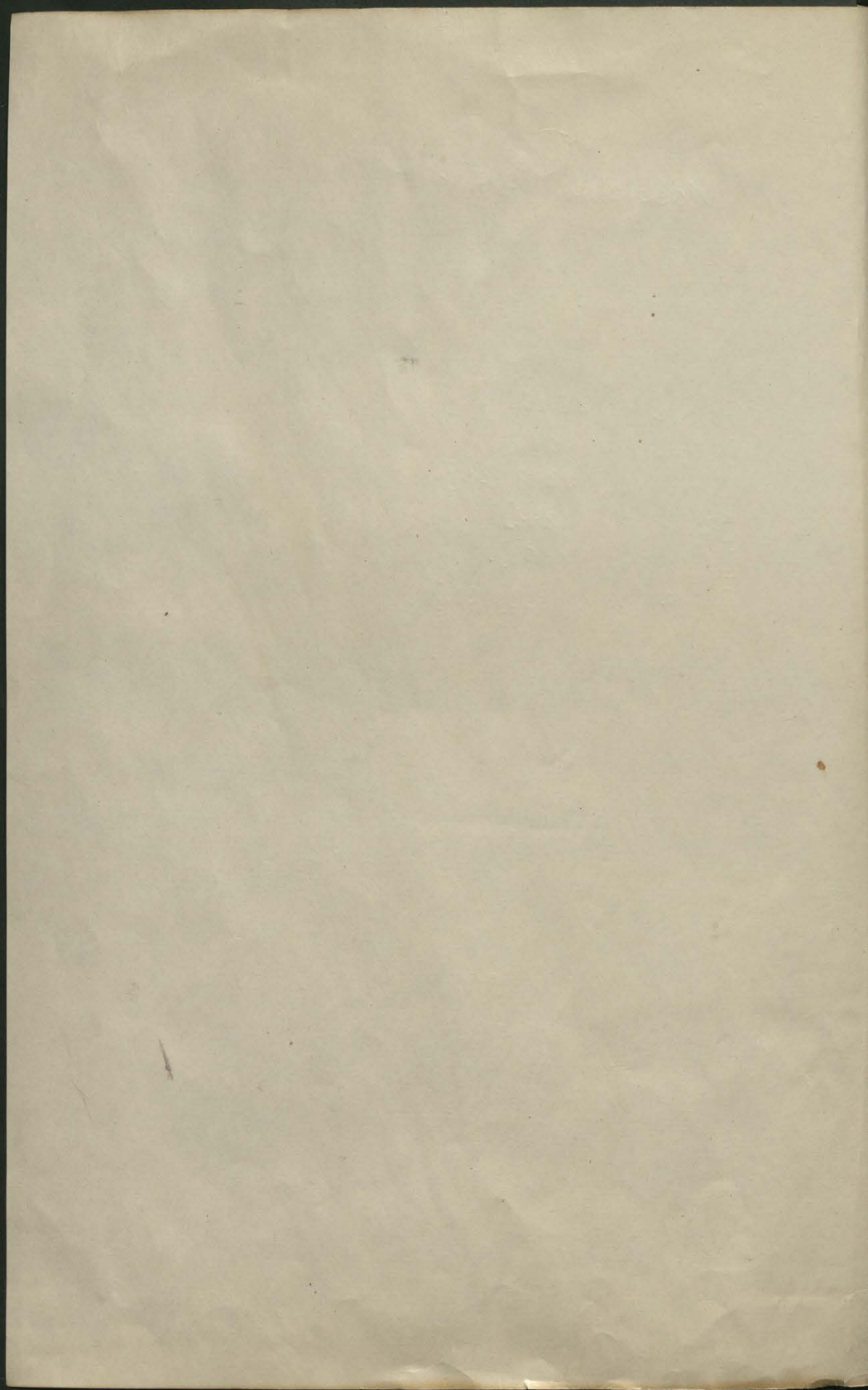
Aus Batignoles.

Przypomnij mi ci wylubiej panu i szanow  
P. Amanejura - i powitaj jale najreclarniej p  
wotlicgo i jego szanownego - i wos obrotow  
i caci gono Profesi Batignolskiej wloty - a dlatop  
swe najreclarniej od nas uwarow i zancz ze miki  
to Przymi ni wylubiej de dlatop wylubiej de dlatop

Kościelski Artur

Paryż 1845, 4. vii,  
[B.m. 1846],  
Lyon 1847, 31. xii,  
[Rzym 1848],  
[ " 1853],  
Paryż [po r. 1853], 20. vi.





Mój drogi, kochany Bohdanie! — Zbyt  
 na by brzytną powiadzieli jak  
 wielką mi gwałtem przyjemności  
 jest twój — jeżeli miś znowu do  
 łez, to wiem że jak wiele  
 w ten mój miesiąc się do Ciebie  
 przyjaźni, serce, serce, nieformal-  
 nie, nieformalnie, — pamięć  
 o Tobie mój Bohdanie, i wspo-  
 mnienie o tym że prosiłem Twój  
 przyjaźni, nie jednego przyjaźni w życiu  
 moim ostro mi chwyci — Tę  
 Ciebie, jak mówię nie dawno, ale  
 znam Ciebie przez auby, dyktowania  
 opatrzenia i mi pozwolita spotkać  
 ci na drodze życia mojego, — i tak  
 ci serdecznie pokochać. Obyś do Ciebie  
 zażyczyła kiedyś gwałtem, powieść mój  
 drogi Bohdanie — gorąco tego dnia mo-  
 je pragnie — Chętnie ja czas nie  
 jak o tym jakby się to przyjaźni  
 mi w swobodzie, ale widzę że się to  
 nie da do szalki doprowadzić, gdyż  
 mało by mi zostało czasu, aby zwinąć



Wierzę, że w końcu Grudnia z pewnością  
w Rzymie. - Tam będzie ogólny, wielki  
Ty, Rzym potężny, - tam więc przyszedł  
na ziemi, tam też chce usiąść -

Wkrótce już Paryż ogarnie, - gdzie  
nikt nie pomyślał wprost do Londynu  
Ty Szwajcra, mój i Jolanta, - na  
pewność Włocławek wciąż na ścieżce  
w Potrzebie i prosto do Rzymu  
a gdzieś niewiele dalej gdzie się  
naprawdę udam. - Albo ty mi być  
mnie w ciebie stworzyć parę, -  
gdzieś chcieliby do mnie napisać do  
Londynu pod adresem Rosoniana  
list Twój z pamięcią mijsi doświadczeń.  
Łoż nasz porządek, wspólnie nam mijsi  
widzieliśmy dożył często po powrocie moim  
z Okolic Paryża, - ja tylko damy widzieli  
gdzieś zrazem nigdzie nie bywam, -  
miejtem jasną gwiazdą naszym, jaksu naszym  
Ty mój, Bożenie i porządek Jolanta  
nys naszymiż listkami. Paryż  
i Tempesta: Włocławek. -  
Londyn do czasu Twojego doświadczenia  
i być ci sławą niekiedy Aleksandra  
Polakowskiego mijsi, który coś dał na ten

ul tak słachaj. — Niezłaski jęczy  
nie przyjechał. O! Antosia nie miałem  
miłomosci, ale z pewnością jest teraz  
w Rybnie, i dam by go doświadczyć list swój.  
Luznam cię mój Bohdanie i serdecznie  
wzajemnie cię kocham; Józefa, Rostkij was  
pokazuję Opiekunowi. Wspomnijcie  
głównie o mnie i niezapominajcie ja  
względnie i zawsze był moja sukca  
was będzie, a przyjacieli którzy w mię d  
mą wybudziliście, w mię nigdy nie zapomni.  
Kocham i was. —

Antosia Wodolaj  
Kosice



A. Monnier  
Mr. Bodin  
Gentleman  
Boulevard



*Handwritten signature or name*

Zabowie mem ty gosc mój  
 Kochany Bohdanie aby ci ruszic  
 i przebrany rozmaite przyszy  
 taty przychodem i ci cie - i dnie  
 ty gosc siadam na slatki  
 i jedy do Oremu - potem do  
 Algieta, Bon Constanty, Tanis  
 Marocca: Bóg wie jedy  
 gosc - myty jedyty za  
 lub i tyty goscie gosc i powrot  
 w Marokko - dla tyty ci powrot  
 abyś do mnie napisat, - wtoz  
 tyty list w koperty put awialem  
 Avame Podostkiego Rue Marengo  
 n° 46, - albo tyty przebie chasz  
 porte vertante domu mi jedy  
 do ma Zosia, - kiedy wasz klub!  
 i ty na takowy przesun mój ja  
 prazanie, - tyty na tyty list  
 Any Kochany Bohdanie i ci ciem  
 mytytytyty polecenie was bryta met.  
 kieda i tyty lub Zosia, - tytytytyty  
 kieda Wasz zewnie i wasz



24  
Ktaniat si ty kawerit wemni : poim  
i y ~~ge~~ aruz Jij sukiego rusieia jak  
Kw bym ola Giebia samys pragnat.



W  
M  
Dobrym  
Laski

W  
Laski  
Dobrym  
Laski



1847 <sup>267</sup>  
200

# Kochary Bagdanie

Nadzwyczajnie miuow  
po 50 godzinnej potroz litke  
litke ston pizy do lute  
pucotajja ci koscate nie  
z Marsyli jak popmied  
mijdy nami byto umiowino  
ale z Lyonu areby oszcy  
Dzie poro postawie  
La gusziny z lwa wyjesciem  
z Marsyli i to nie statkiem  
ale dyliżensem z powozem  
ci do maty bany wozu  
statki nie szczy, albo do  
bany szczy to puszny szczy



Diviaj  
Komite Turis ekspozicionem  
per Messagerie Royale  
Jam wice ich sis dopykai  
moyu Taluo, jicli vani  
die pragniewy ci do domu  
Scisthem lii sentywie moy  
duzi Noytami cutkier  
mironerit ad Cubie. Jap  
Taluo mije prustar jom  
litz do Manfli syji  
dypen 30 & wicynen Lom  
Kung; - Loni Turis i Jap  
ny sentywie jg dymian  
Tuy kut. j. m. w. —

Staw Koczany  
Lyon d 28

262  
201



Handwritten text in Chinese characters, likely a return address or recipient information, located in the center of the envelope. The text is written in a cursive style and is somewhat faded.

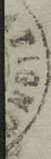




St Monnier

M<sup>re</sup> Jeanne La Roche

à Paris  
une Baguette  
N<sup>o</sup> 8 Rue Baguettier



2ym 1848]

Wuchung: drugi Bohdan

Przyjemnie: ja stoisz kitha 202  
linie Jenerata do Was mojej drogi  
Wanij ty polecaj, o mnie jemiej  
i przyjaźni. Projekt mojej widge  
nie, czy ty Wamni prąd wpiętem  
do Oryginał spytaj me mójem, czy  
mużniatem. Drogę moją obieram me  
Osternu wiedz, wiedzim czy 2 Owy  
co to jest. Soudymem moim kitha  
go potrafiem umieszczać. Tenże  
w Oholianach Cenzers, - ja kitha  
kitha wiesz. Drogę kitha wiedz  
ty kitha kitha Bogdanie czy 3 po  
wiedem 3 Oryginał prąd. O Polys  
zawiedzy i z kitha wiedz. O Polys  
ty wiedz. - Nie wiedzimem Ci  
nie o Oryginał czy z kitha prąd  
Jenerat w kitha linie do Was  
niewiedzy o kitha prąd, - mójem  
kitha i czy nie kitha mójem kitha  
kitha. - Polys kitha wiedz kitha  
kitha wiedz 3 kitha ty nie kitha



młody - kładz ludzi w swojej  
 jest luty z okolic Turcji, Pan  
 Towineth - wilka Twoja wilki  
 ze Sabne Ludwika w Kone  
 ja bęże on w Paryżu: bęże  
 pragnie cię poznać, - Nie jest  
 to Pani Daryngowaś ale przynajmniej  
 ukłamać, że kłam, a nie jest  
 miś doży, w której i Was ogląd  
 bęże, a Lin garen Wągnym  
 sercom przeciwnym się poleca

## Słowo Thomey.

Korzystam zresztą tej białej Karty, którą mi  
 Kosiński Kosiński, abym ponowił moją życiową  
 najpomysłniejszą i spokojności w Fort  
 nieblań dla całej Waszej rodziny, gdzie mi  
 jest przyjemniej iść o Was dobre Państwo,  
 w Paryżu, przy tych nadchodzących Burzach  
 jakie Paryż obawia się może, że maja porządek  
 aż do ustąpić i zadowalniać się możliwych  
 Władcach Zmianach i Rewizji tak Konstytucji  
 i Elekcji, i Wyboru nowego Prezydenta, i  
 ten wprawy nieotryma proroczą i swą  
 Wykonawcą - Niechaj Bóg w sędzi i w  
 Zdarzenia cześć nad Wami, i nad Rzymem  
 bo i tu, może by się adito Echa wypaść tam, może  
 ber Rędy

[1853]

263  
203

Mój Drogi Kochany Boguś - Twój sy pewnie  
 o mnie wzięcie zapytałeś ja jednak w nadziei  
 że nie zgubiłem jeszcze w Twój pierwszy przy-  
 tępym kółko kilka słów do listu Perce New-  
 kiej, i że mam wreszcie serdeczne słowa  
 pogodzenia - co było mi bardzo i przyjem-  
 nym, a zawsze Boga proszę by was w świętym  
 miłującym sercu i w sercu nie was zbyt  
 oburzała - Obiecałem wam jeszcze wiele  
 kazać mi, do końca - Kochacie mi to  
 co słuchacie, nie zapomnijcie o mnie, i prosi-  
 cie Boga za sercem was kochającym.

A. S. S. S.



Bojarski

Kalenskij

596

19

o r. 1853.]

264

204

Paryż d. 20 Gruma

Kochany Bogdanie Wpra-  
jętne było proś Paryż  
miastem jednakiż zamiar  
być u Ciebie, usiłowa-  
was wspaniale, — lecz  
nagaję po przybyciu do  
zachowania i proś S. d. i  
muszę się z potężną nie-  
możnością, — wczoraj dopiero  
wyjeżdżam na miasto, a  
Tęs już wyjeżdżam również  
gdzie gwałtowny interes  
powołuje mnie na St. Jers  
d. Pagnania, — lecz wie-  
dę ożg przybawioną byłem



rozkony ogładania ci, i kłótni  
błko pniędzy ci to sta  
kita prozawianu wra  
woszkub napędziny i  
krajem ci serce i pasnie  
Wasz. — Czysta pnie  
krotki w ciem ogładania  
si naszego — trawu mł  
dz mi ciętroj straż  
woszka w miastach Drog  
go na ziemi, — przewidy  
Tem wprawdzie ciemny  
kieru krotki cię mi  
a jądach jezuo do or  
mij chwili wyciem  
kraj i istnieć nad  
wie sędziem wra  
gł

Lat. datu by w tym zawinił  
 aby lat. boleśnie był dobieg  
 tym, jak cięko było Bogu  
 Maranyon, - tak Lat. Jęz  
 woda. — I tuda bywa  
 aoutiego który zatagarn dwin  
 si go bytem w Bygonie, tak  
 bawo krodka dem bawitem  
 jontusa mi powołaj do  
 slijadwa. — Krodka jedak  
 drosiewam si znaw by  
 w Paryżu a wlenogor piodu  
 mi's mytq bycie a was  
 zawitai. Temyżem  
 Baga was polecam i ten  
 karn naryndygnij. Zostawia  
 ci mi paryż i pami. auz  
 Renthon krodka Noydanie



nie jaskółkami o wa-  
kacjonari - nie ma  
nie jaskółkami, - i ad-  
Luz. do Baden - Baden, -  
Wien, gołym mi Tur-  
fiut, nie miut się jaskół-  
kami, neterem Alenard  
Ki powożniwy przymi-  
nie mi go na mi-  
niego pobyt. Dnia mi  
o Renie, Ziemie, - Józef  
o Lwów garni-  
o wryskiem co i mi-  
mie, - Luz. -  
Luz. -

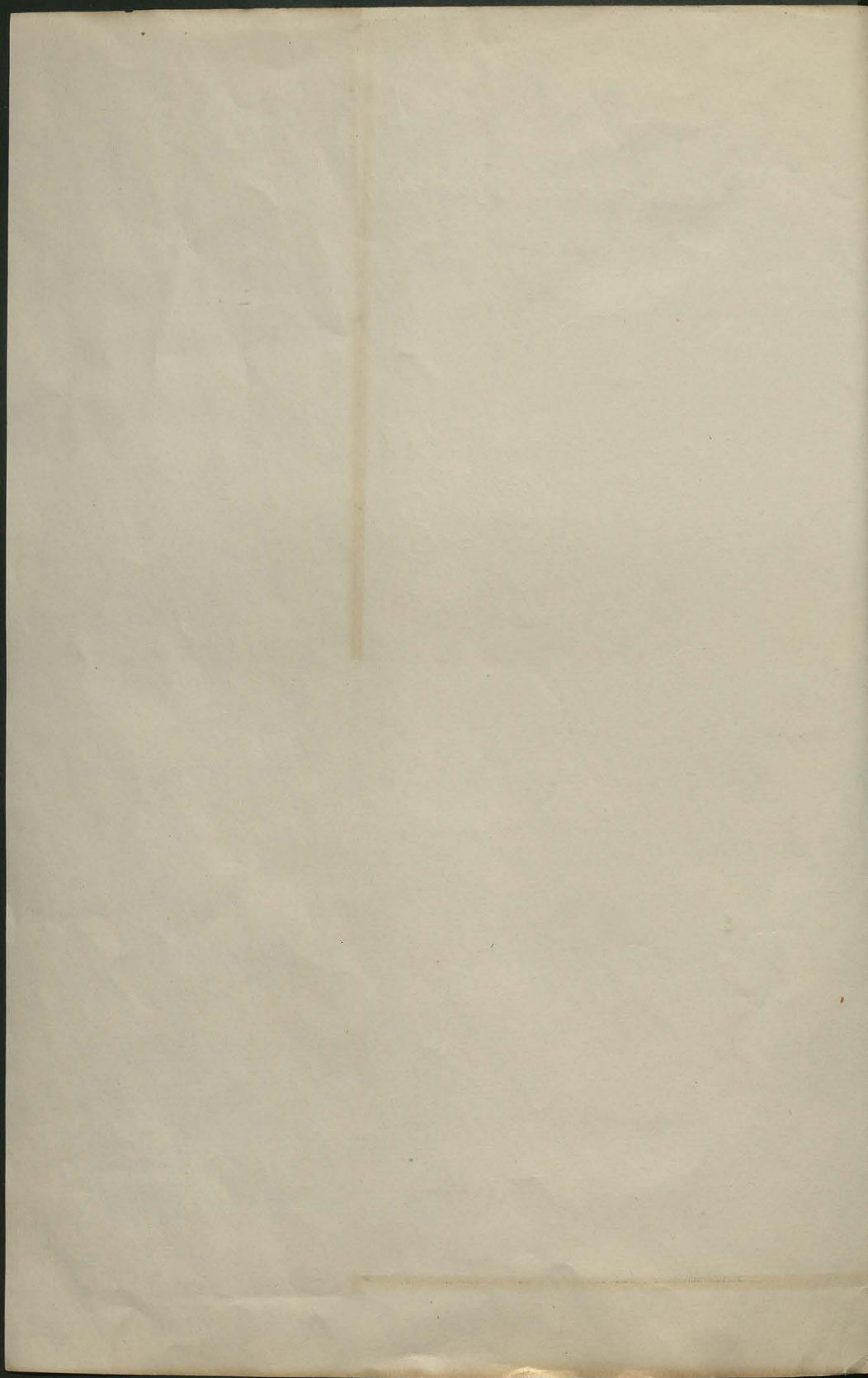
Władysław

Kossitowski I [Idelfons]

Paryż [1872 - 1875], 19. IV,

|   |                        |
|---|------------------------|
| " | 1880, 30. <u>I</u> ,   |
| " | 1881, 28. <u>VII</u> , |
| " | " , 31. <u>XII</u> ,   |
| " | 1883, 11. <u>II</u> ,  |
| " | 1884, 13. <u>II</u> .  |





Reçu de

*Perseilles*

[1872-1875]

Télégramme.

Place du timbre à date.

EXPÉDIÉ À DOMICILE :

Sous le n°

*430*

à 3 h.

*9*

*9*

L'Employé,

*Catillon*

Indications de service.

*Express Villepreux*

Pour

*M<sup>r</sup> G<sup>r</sup> de Paris*

N° *4345*

Mots *20* Dépôt le *19* *Avril* à *2 h. 40 min.* du *S.*

*Monsieur Zolowski* Villepreux *express M<sup>r</sup> G<sup>r</sup>.*

*Docteur Korabiewski sera enterri demain Mardi à*  
*Midi précis départ Courvoi de l'Ecole*

*Kossilowski.*

Dans les dépêches imprimées en caractères romains par l'appareil télégraphique, le premier nombre qui figure après le nom du lieu d'origine est un numéro d'ordre, le second indique le nombre des mots taxés, les autres désignent la date et l'heure de dépôt.

L'Etat n'est soumis à aucune responsabilité à raison du service de la correspondance privée par la voie télégraphique. (Loi du 25 novembre 1850, art. 6.)



170

My dear Sir

I have the pleasure to inform you that the same has been forwarded to you by the post of the 10th inst.

I am, Sir, very respectfully,  
Your obedient servant,

~~John Smith~~

I am, Sir, very respectfully,  
Your obedient servant,

John Smith

K

Paryż, 30 Stycznia 1880 r.

Czcigodny, Dragi Pośle

Dobrodz.

Nie potrafię wyrazić jak głęboko  
jestem wzruszony łaskawą pamię-  
cią Pańską: tak się czuje jej nie  
godnym, że pradžynie dobroć Państwa  
niejako mnie upokorzyła i konfuzyę  
ogarnęła.

Polecenie Pańskie wiernie będzie  
spełnione: w tym celu jutro piszę  
do Krakowa.

Odebratem wczoraj zapytanie  
od P. Józefa Kraszewskiego czy nie  
posiadam jakich szeregów do biogra-  
fii sp. naszego nieodżałowanego Bro-  
nistawa, która On zamierza pisać.  
Nie będę mógł niestety zaspokoić Jego  
żądania, bo to tylko wiem co wery-  
fikum jest znane, że był prawie świętym.  
Nie znamem duszy pokorniejszej nad sp.



Przoniastawa: rzadko komu, a mnie  
bardziej niżeli komu, udało się  
wyciągnąć Go na rozmowę o to-  
o tem przez co przeszedł, co wycie-  
piało, co na każdym stanowisku  
czytnik dobrego dla Ojczyzny i dla  
braci. W każdym opisie Jego życia było  
znaczne luki, bo materiały do niego  
niezmierznie są rozproszone.

Ile razy dał mi ręczność, Dr.  
Pośle, stuzenia sobie w czełkowie  
będą uważał za prawdziwą łaskę.

Catuję ręce pańskie z uczuciem  
głębokiej czi i przywiązania

wierny i oddany

Stuga

J. Kossitowski

N

Paryż, 28 Lipca 1881 r.

Czcigodny Pośle

Dobrodz.

Z głębi duszy najczulej dziękuję za tyle łaskawe a niczem nie-  
zasturione słowo Pańskie w tej  
chwili otrzymane, które za-  
chowam na zawsze jako naj-  
droższą pamiątkę.

I ja także czekam powrotu  
Łacnego syna Pańskiego ażeby  
się z nim rozrachować. Wy-  
bieram się również do ustro-  
nia Pańskiego, i zdaje się że  
wkrótce pokłoniemy się



Pani razem z Szanowną Putka-  
wnikową Kamieńską, która  
w przyszłym tygodniu przenie-  
si się na wigiliatę do Wersela,  
do domku Pani Horacowej,  
udającej się z dziećmi do  
kąpieli morskich w Oulgate,  
w Poniedziałek lub Wtorek następnego

Dokleiwszy o ile się to  
dało, odsyłam Drogiemu Panu  
ów podarty obrazek, co O. Leo-  
Zbyszewski przeznaczył ukła-

chanej' wnućce Pańskiej;  
Czeskie' zaś' pieszcz' osobiscie  
Pannu wręczę.

Racz' przyjac', Najdroższy  
Pośle, zapewnienie głębokiej cześci  
i przywiązania, z którym całuję  
Twoje ręce porostając na zawsze  
wdzięcznym i wiernym

Stuga

Kosinowski





Parę, 31 Grudnia 1881r

Moj Najdroższy Pośle

Dobrodz.

Modląc się dzisiaj za wszystkich  
bliskich, mojemu sercu, prositem  
Boga, ażeby zachował nam Ciebie  
przez długie jeszcze lata, darzył  
pociechą, krzepił siły i zlawczy  
obfitym zdrojem wszelkie błogostę  
wienstwa, pozwolił wkońcu  
stworzyć strudzone kości na ojczy-  
stę, wolnej ziemi. Tem gorącym,  
z głębi duszy, życzeniem witam  
Czcigodnego Posta na rok jutro  
rozpoczynający się, i z uczuciem  
najserdeczniejszej wdzięczności  
za Twoją dla mnie niekwestionowaną  
dobroć, całuję Twoje ręce i proszę



abyś wierzył, że jestem i na  
zawsze pozostanę  
Twoim

wiernym i najprzysiężnym

Stugu

Kossitswki

Łan. i Drogie Państwo Okińcegom  
moje najserdeczniejsze życzenia i  
pozdrowienia

K

Paryż, 11<sup>te</sup> Lutego 1883

Czcigodny i Drogie Pośle Dobrodz.

Tak nieszczęśliwie zdarzyło mi się dzisiaj, że przybyłem na Dworzec Kolei w chwili kiedy już pociąg odchodzi. Następnym nie było po co jechać, bo już z pewnością nie zastatbym Drogiego Posta w Wersalu. Nie umiem wyrazić jak mocno mnie smartwita ta okoliczność, zwłaszcza iż zapewniłem wczoraj Karolka że niezawodnie stawia się dziś w Wersalu, stosownie do Pańskiej woli, którą mnie Dyżio komunikował w ostatnim swoim liście. Naganną jest rzeczą nie dotrzymać danego słowa, a w obecnym wypadku do wstydu przybysza jeszcze i boleść, że



niepotrafił wykonać woli Drogiego  
Pasta. Gdyby nie był tu przykuty  
rozmaitości obowiązków służbowym,  
które w pewnych godzinach dnia konie-  
cznie wymagają mojej obecności, nie-  
zawodnie pospieszyłbym jutro do  
Zacisza Pańskiego, aby osobiście  
poprosić i odebrać te polecenia, które  
mnie dzisiaj miał Pan dać w Wersalu.  
O ile mogłem zrozumieć z tego co mi  
Karolek mówił, życzeniem jest Pastora  
wybadać P. Tąszewskiego w wiadomej  
sprawie Pana Franciszka. Chociaż  
mnie go znam, gotów jestem to uczy-  
nić, jeżeli Paśet upoważni, oświad-  
czając mi owarcie co mnie do tego kroku  
prowoduje i pozwoli, mi zastawić się  
swoją powagą. Inaczej mogłby P. Tąszew-  
ski wziąć mi za złe, że nieproszony  
mnie znamy, miesza się w cudze sprawy.

Sadzę, kresząc, iż niepotrzebuje zapewniać  
Drogiemu Postu, że wszystko co mi raczysz  
polecieć, swicie wykonam, uwarzając  
siebie za szczerliwego, że choć w cze-  
kolwiek mogę. Ma być użytecznym.  
Gorąco zatem proszę o tę taskę, która  
będzie najdroższem mego życia  
wspomnieniem, bo sturac Dragiemu  
Postowi, do pewnego stopnia sturaj się  
razem Ojczyźnie.

Ach! nie trudzić Pańskiego wzroku,  
niechaj Szanowny Doktor będzie taskam  
prestać mi Pańskie rozkazy.

Catuję ręce Czcigodnego Posta z  
głębokiem uszanowaniem, wdzięcznością  
i synowskiem przywiązaniem

wierny: Obowiązany

Stuga

Kossowski



P.S. Szczęśliwa Pani Gaterowska, Matka, poleca  
taż mnie złożyć Postowi Jej najgłębsze uszanowa-  
nie i najczulsze pozdrowienie. Srodre staruszek  
jest skapiona, wyjazdem do Odessy swej córki  
i Dziecia, który tutaj dwa miesiące przegadali  
musiałem i ja pojechać ich pożegnać drżąc, że  
to spowodowało, niestety, moje opóźnienie  
na pociąg Werselski.

4  
Paryż, Środa, 13 Lutego rano, 1884

Czcigodny Pośle i moj Łaskawy

Dobrodzieju,

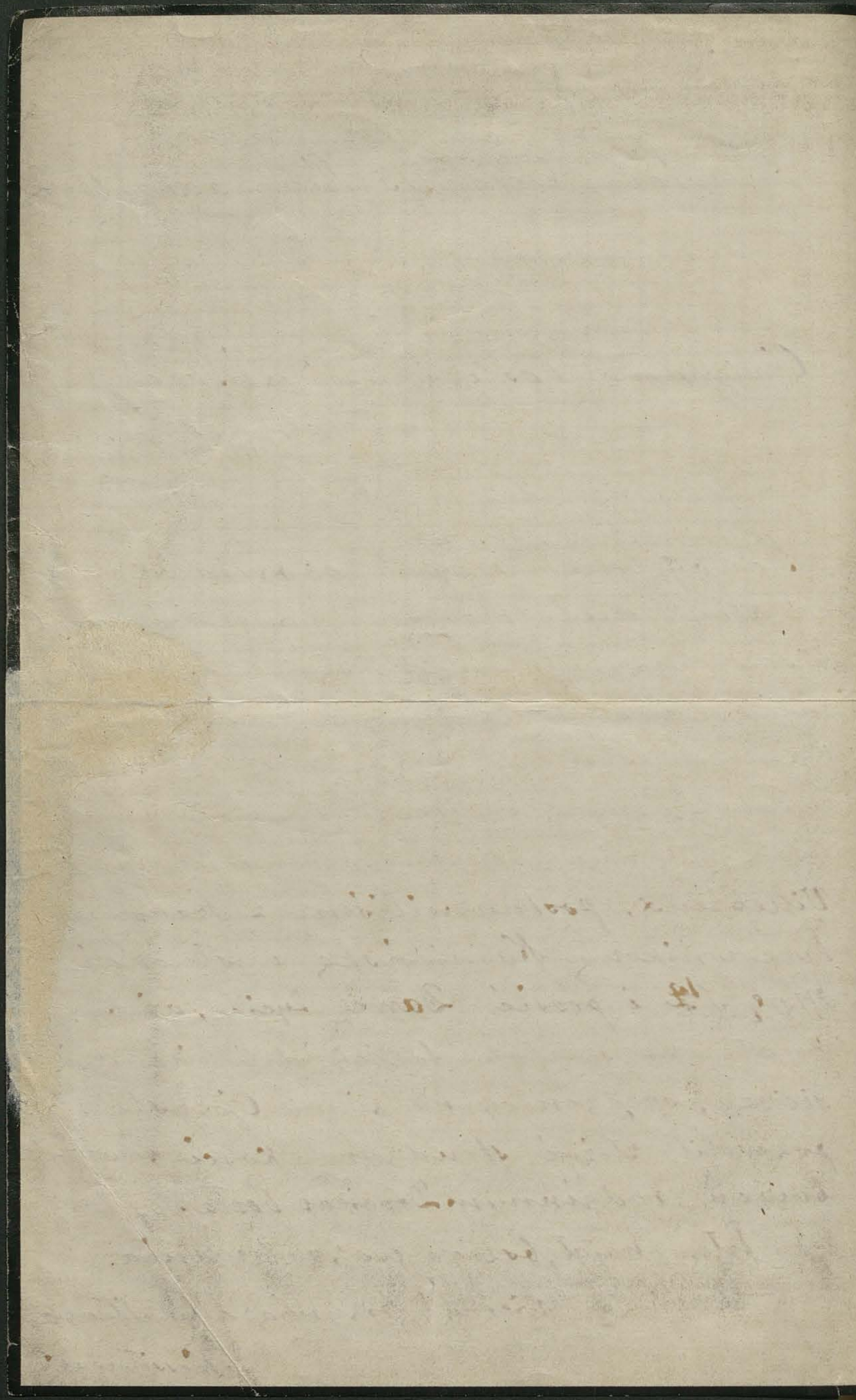
Gdyby nie praca obowiązkowa, od której niełatwo się uwolnić, oś-  
biscie przybyłbym dzisiaj do Twego  
zaczisza, aby ucałować ręce Twoje  
i żywym słowem wyrazić moje życzenia  
w Tym ważnym i uroczystym dniu.

Zamiast więc projektowanej wycieczki do  
Villepreux, postanowiliśmy z Szanowną  
Pulkownikową Kamińską wystuchać  
Mozę ~~1<sup>st</sup>~~ i prosić Dawcę Życia, ażeby  
po długim szeregu takich dni jak dzi-  
siejszy, spędzonych na ziemi Ojczyściej,  
pozwolił złożyć strudzone kości w gro-  
bowcu rodzinnym Drogiego Posta.

Peten najgłębszego uszanowania

wierny i przywiązany Sługa  
Kossitowski

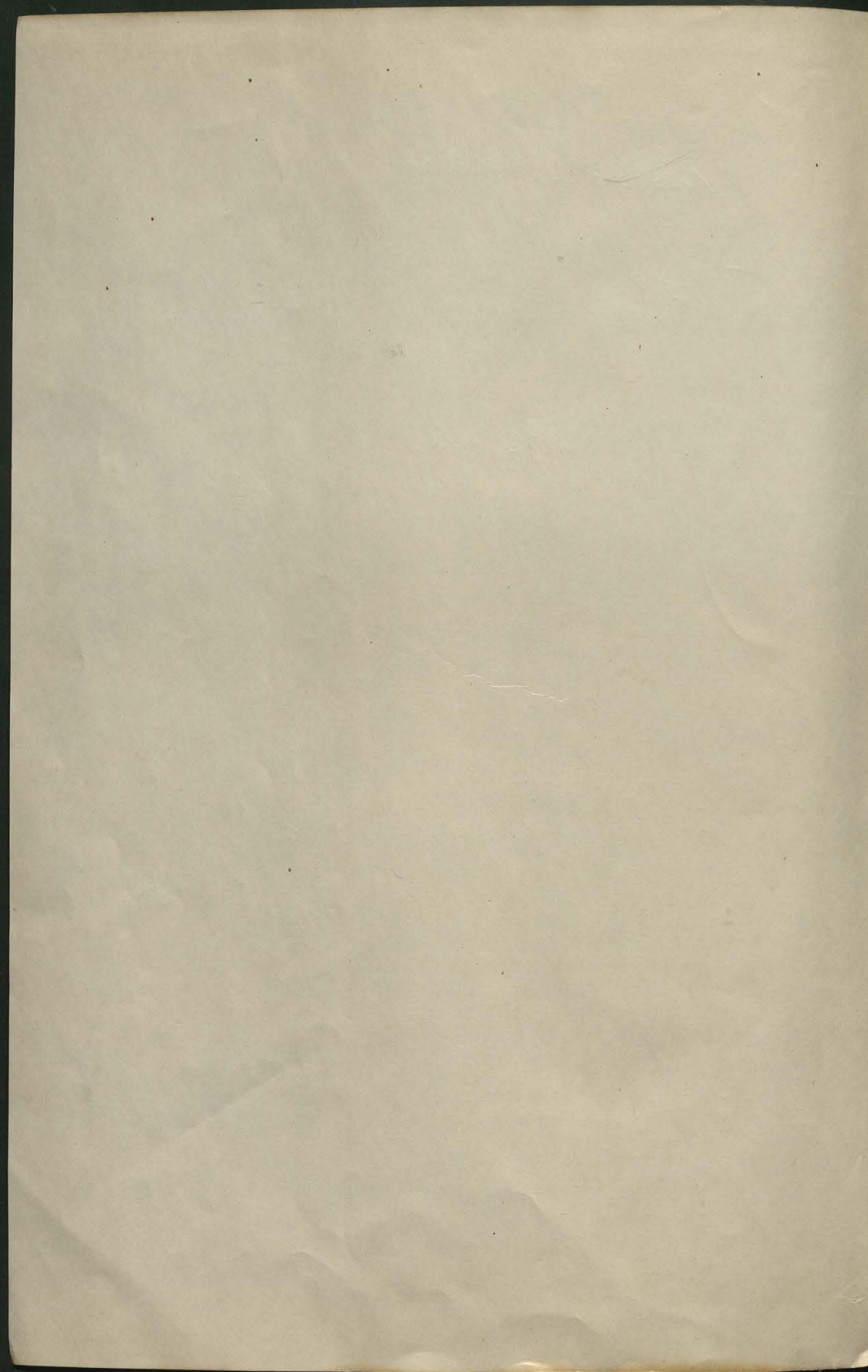




Kostrowicki Michał

Pertuis 1872, 12.V.





Hortensie M. Montmorency M. M. 287 214

Pertuis le 12 Mai 1872 (Saulx) 287 214

Monsieur et cher compatriote

Je Vous demande mille excuses de mon importunité, en me rappelant à Vos bons souvenirs; la hardiesse que je me suis permise de Vous écrire Monsieur, est basée sur le bon et cordial accueil que j'ai en l'honneur d'avoir dans Votre maison, lors de Votre séjour à Aix; étant toujours un des plus chaleureux admirateurs des Vos œuvres, mes paroles seraient insuffisantes pour exprimer combien j'étais heureux de faire Votre connaissance Monsieur, la seule chose qui m'a beaucoup attristé, c'est que Votre séjour Monsieur, étant de courte durée parmi nous,

N'ayant aucune nouvelle ni de Vous Monsieur, ni de Votre famille, je me suis permis de Vous écrire, en Vous ~~envoyant~~ envoyant du fond de la Provence mon chaleureux bonjour et en Vous demandant qu'est devenu Casimir et que font Vos charmants jeunes gens; Vous me pardonnez Monsieur cette petite curiosité de ma part, mais Vous comprendrez facilement que dans mon isolement, on est bien



aise, avoir des nouvelles des personnes de  
cœur et de mérite.

Maintenant Monsieur, après Vous  
avoir exprimé, combien il m'est cher  
doux de maintenir des relations cordiales  
avec la personne de Votre mérite,  
je viens Vous demander un petit service  
en me donnant des renseignements sur  
les prétendues concessions du gouverne-  
ment russe aux émigrés polonais,  
sur l'existence d'un général russe nommé  
Levachef qui se trouve d'après les bruits  
des journaux se trouver à Paris et sur  
d'intermédiaire entre le gouvernement  
russe et les émigrés — en somme Mon-  
sieur Vous m'obligeriez beaucoup en me  
disant jusqu'à quel point tout cela  
est vrai, et si je puis m'adresser  
à ce ~~ce~~ personnage avec succès, étant  
auparavant dans l'armée russe et pris  
prisonnier par les insurgés, et n'ayant  
commis aucun crime du droit commun.

Je Vous demanderai seulement agir avec cir-  
conspection, attendu que d'après mes renseignements  
précis — le gouvernement russe ignore  
certainement mon existence sur cette terre  
et mon bien n'est pas encore confisqué  
il est seulement sous séquestre.



En finissant ma lettre, je Vous demande  
mille pardon de Vous écrire dans une langue  
étrangère, c'est triste à dire, mais je suis  
obligé de Vous avouer Monsieur qu'il  
me serait très pénible de Vous écrire en  
polonais sans commettre quelque Van-  
dalisme dans la tournure de la phrase,  
mais comme mon cœur sent toujours  
en véritable polonais - je Vous demande-  
rai Monsieur d'accepter cette lettre comme  
si elle était écrite en polonais.

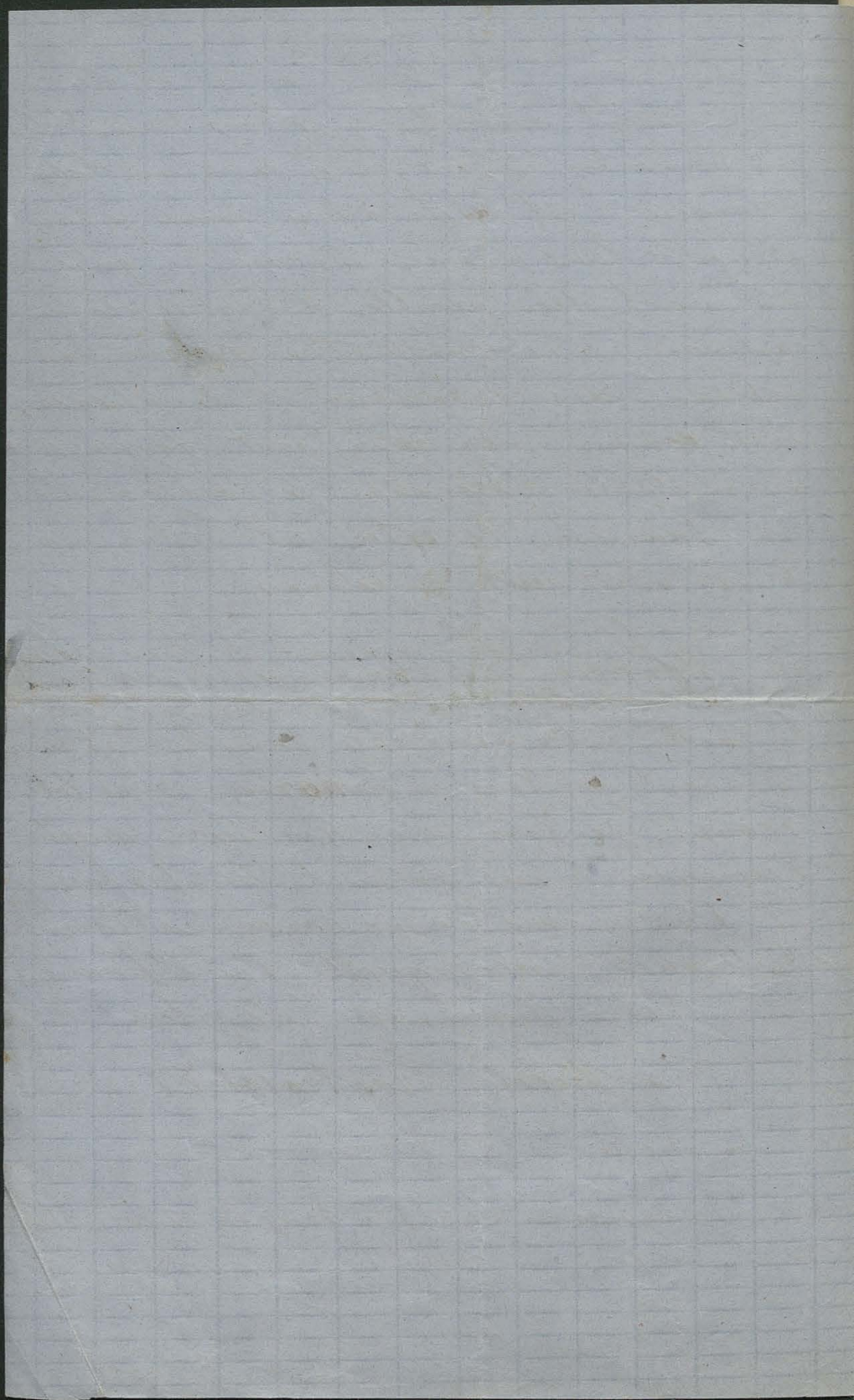
Il me reste à présent de Vous présen-  
ter Monsieur mes hommages respectueux  
en Vous priant d'être mon interprète auprès  
de toute Votre honorable famille et en  
attendant que Vous m'honoriez avec Votre  
réponse, je Vous prie Monsieur accepter  
l'expression de mes sentiments les plus dévoués  
et l'assurance de ma considération  
distinguée avec laquelle j'ai l'honneur  
d'être Votre très humble Serviteur

Michel Proscowicki

Voici mon adresse

Michel Proscowski employé dans la construction  
du chemin de fer à Pertuis (Vaucluse)

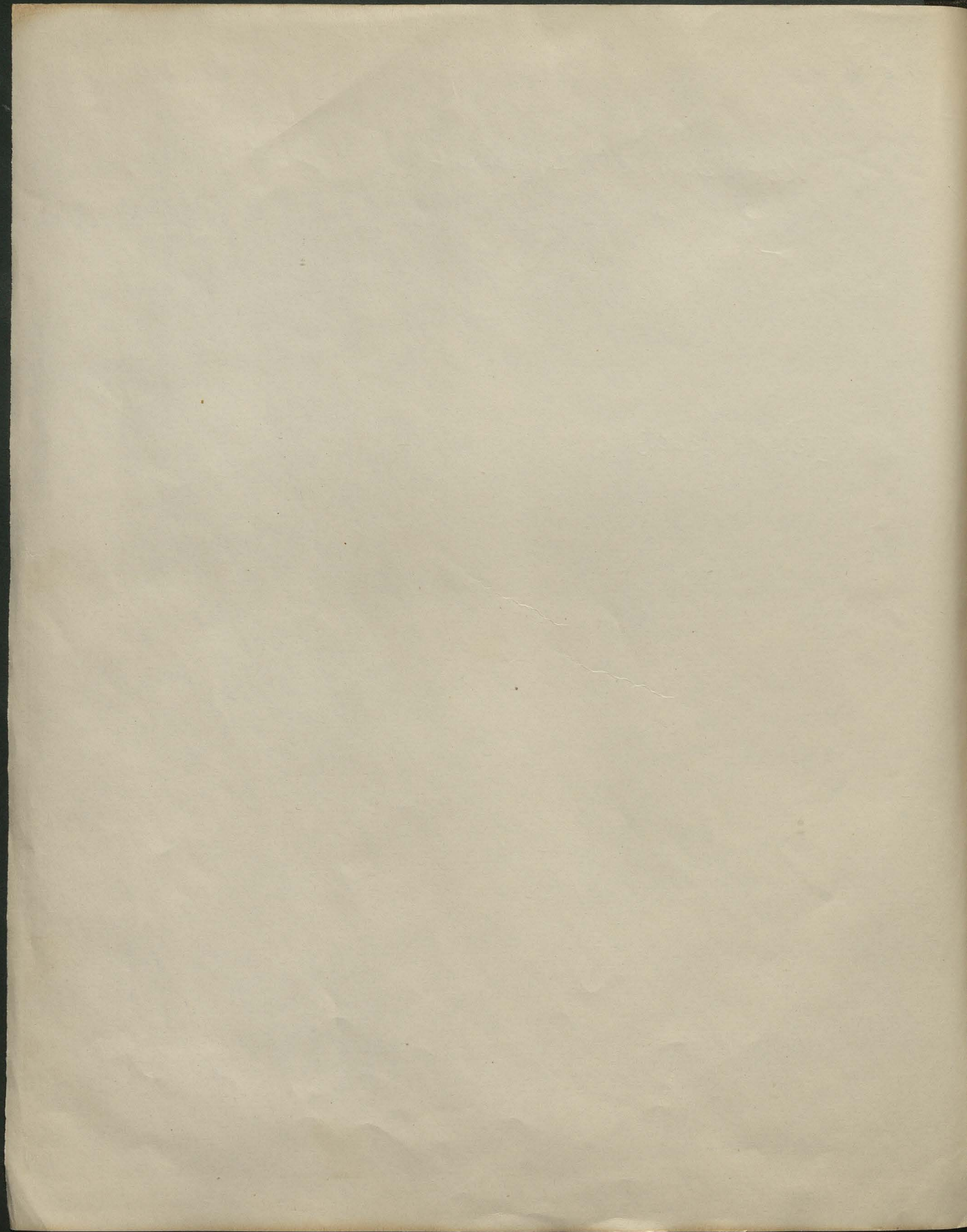




Kotłuszynski Zygmunt

[B.m. 1860.]







Krasynski

Zarazem interesowałem się Wami stanem zdrowia mego  
 w brzo m. Marytawo, i usłyszy tegoż brata do nas obojgu  
 wam, ośmieliłem się do wyrażenia iła prośbom moją  
 ułożony wotyczności ze tego troskliwości i przysięż mi  
 do siebie tych rodaków, którzy obojgu specjalnie wierzą, i  
 całkiem istnieć uzasadnieniem i oświadczyć, głosowi Waszemu  
 przystąpić się radzi. Kobię nad tem, iż obojgu nie mogę  
 opowiadać o tej cześci i która Wam usterczy, iacem to być  
 uamienyt i, iż powracający do kraju, nie będę mógł po-  
 dzielić się z wami o wrażeń tej nauki i jej miłości  
 Ojczyzny, iacem Towarzystwo Wam przekazuje — wiadomości  
 iacem obojgu z obum, niejednemu przysięż — Ojczyzny  
 się wiadomości, iż i oświadczyć brata z naszego przychodzący  
 zarząd Ojczyzny sprawie przysięż się może i, iż brat  
 P. Michała <sup>Grabowskiego</sup> zwałata i <sup>Całkowitego</sup> Wam przysięż świad-  
 ożec iż na naszym zbawieniu podziata ~~nie~~ jest w stanie  
 być nigdy artykuł w Le Nord, iacem odpowiedź na artykuł  
 w Patrie i Contrebande zamieszczonych (o adresem podanym do Le Nord)



przez obywateli nowych prowincji) zamieścić swoją wyobraźnię  
kiedy nie rozumiejących dotychczas rzeczywistego stanu rzeczy z naszymi  
prowincjami - Broszury Pilschata <sup>Grabowskiego</sup> musi być oświecić, i symulować  
to sprawy naszej w ogóle ustalić - Mielniacy i inni miedziarnicy  
dowody w podręcznikach naszych, i na wielu broszury w obiegach  
na przekonaniu nasz wpłynąć - Posłusi i inni nas teraz z  
P. Michalew, czego nasz dowodem stać się będzie przez niego pisaną  
o Mianu Robertsefa, dać nam zupełne prawo rozstrzygnięcia  
kwestji, które wyposa broszury tego przedstawiać - Kwestja  
przeważnie niepostrzeżenie między naszymi, i z nią P. Michalew  
aktualnie odstąpi; co uogólnianiu francuskiej wiedzy nawet  
obowiązany będzie, co się zaś teraz myśli zawitych, to ~~depresji~~  
doprecji i obciążenia i inni Pan nasz porobić, nie możemy  
włoskiej autora młotem i inni być - Głównym celem napisania  
broszury było dobro sprawy Angielskiej, a będąc świadomym że  
wiele prawników w rodzaju K. z Alamo i Mianu Robertsefa  
i inni często przekonany, że i na zupełne sprzeczności i inni  
myśli przedstawiającej, która to i inni są wzrostem niepotrzebnym



ias o tym treści pisma samego świadczył mi, żeby  
 w' złożył — Jaka iutrymego wyświadczyć do Bzema, ciekaw  
 Tarawey odpowiedzi z uściśpliwoscią, gdyby ienem zastąpił  
 iasa uścipliwosć, wymagając obświadczenia Polichota, to prozę  
 byś tak obcy przystał na mój mój uwagi, ztym Polichota  
 niewłaściwie zarozumiałem i co narysował odpowiedzi pisał —  
 Prozę pisał wyraz głębokiego racunku i uważania z ienem

Mam honor być Pana

Sotrodzi

Wszystko

Wszystko

M. Stracił wzrok w Wilnie, wicerosem trudno mi pisać  
 przepraszam i jeśli wicerytelu pisać —

Ponieważ w moim liście papiera już nie ma, P. Zygmunt pisał mi do  
 są w swoim odpowiad na zapytanie Pana, co znaczy Unas Dyrektora Banku,  
 który obecnie p. Michał <sup>Grobowski</sup> piastuje? — Dla skutecznego jego przeprowadzenia i eman-  
 cyacji właścicieli i uścisnienia bractwa "driatania" zawiązanego (acz jeszcze p  
 nad niegodziwego) w tym roku u nas Tawarystów Radnickiego, zawiązało się  
 także w czasie ostatniej wyboju Tawarystwo Kredytowe Niemieckie. Dyrektor  
 Banku tedy dzisiaj może mieć takie znaczenie, iż będzie niejako reprezentantem



może nadu interesów finansowych kraju i wstawy, dziesiąt, o ile na-  
jedenak Biurokracya pozwoli. Ale mówiąc właściwie, jest to urząd bardzo  
honorowy niż rzeczywisty, taki jak urząd Kuratora szkół np., którego za-  
daniem jest bardzo ograniczony. Przyjmij się on preto, jako manifest  
czegoś pewnego honoru, którym szlachta pragnie wybranego atencji, nie-  
jako brenie sturby publicznej. Wiadomo zresztą, że pod tym asztatnem  
względem nawet Urząd Gub. Marszałka niebyst obszernie pale do dziesiąt  
pod nadem maskiewskim przedstawia. Różnica pomiędzy jednem lub drugim  
unpodowaniem zależy po większej części na miejscu lub większej asztatcy, przy-  
wziętej wyrażem do tego lub owego urzędu. Wspomniatem zaś a wybra-  
p. Michała dla tego, że kiedy trzy lata temu, padany na Kuratora szkół  
tamto większości głosów za nim, utnył się nie mógł, w tym roku prze-  
toważ znaczna większość jednego z najpopularniejszych ludzi w gubernii, na-  
nowicie p. Władysława Pabłewskiego i utnył się na urząd. Dawidowicz  
p. o rezultacie głosowania wyrekł zdziwiony: „oto nowy Dawid, nowy  
Goljata zwycięża” -

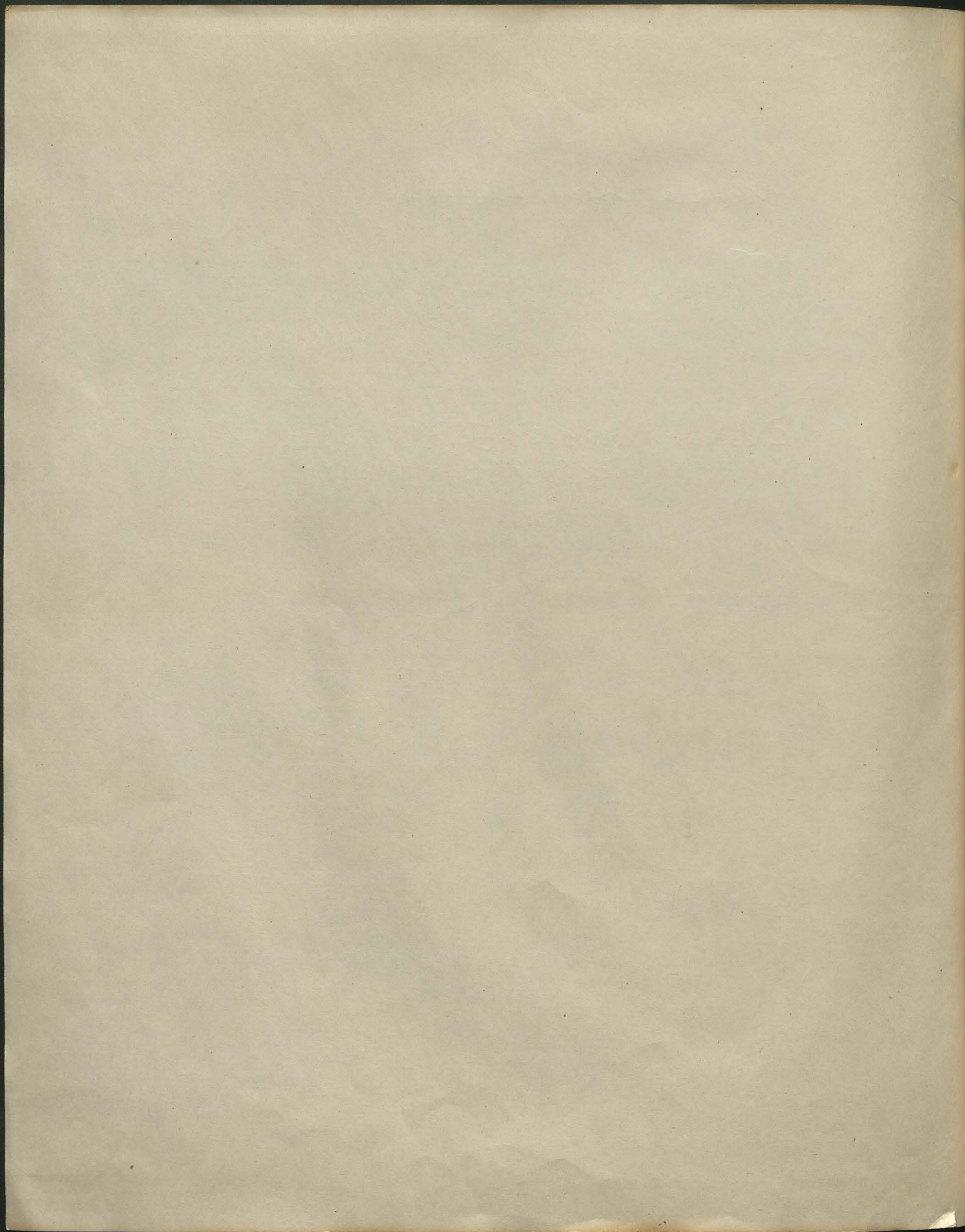
Władysław Pabłowski  
Dawidowicz



Kotula Jerzy, księgarz

Cieszyn 1879, 31. VIII.  
" 1881, 6. IV.







Laskawy Panie Dobrodzieju!

Niniejszem pozwalam sobie, zachęcony zamiarem niesienia pomocy jednej z najważniejszych szląskich instytucyj narodowych, złożyć się z prośbą do Wielmożnego Pana, jako współrepresentanta Duchowój Polski. Dotychczas już wiele moja rodzinna ziemia Śląsk współczucia i pomocy, w swej walce o byt narodowy, wyskuta od naszej matki Polski, niechaj i teraz wolno mi będzie, w tej mierze liczyć na wsparcie z u jej głównych przedstawicieli Duchowych i artystycznych. Ofiarą do przekroczenia Towarzystwo naukowój pomocy dla księstwa Bieszyńskiego "zawiązaane w celu niesienia pomocy pieniężnej, - ubogiej uoszącej się młodzieży i tym sposobem przysporzenia temu nakatku dawnój Polski, ludzi naukowych różnych zawodów, kochających rodzinna glebę, stwarzanie uwarstwem jest, jako jedna z głównych naszych instytucyj. - Ten Towarzystwa temu skutecznie przyjąć w pomoc, zamiarom na jego korzyść, według na ten cel wyproszonych autografów znakomitych mężów polskich i odeskich, wydać odbitki litograficzne. Ze względu na dobry cel, racz więc Laskawy Panie przyczynić się, bądź wizerunkiem, bądź inną formą pamiątki, własnoręcznie kreślona i umozżliwiająca rozmnożenie w drodze litografii. Nie wątpię, iż przedsięwzięciem tem nie tylko osiągnę cel zamierzony, ale też rozciekawie nim publiczność, co tylko korzystnie na literaturę oddziałać może. - Za przyczynę z ręki Pańskiej, racz Laskawy Panie z góry przyjąć serdeczne "Bóg Zapłać".

Z winnym szacunkiem pisanie się  
Wielmożnego Pana Dobrodzieja  
Sluga najniższy

Józef Kotula  
Makładep.

Bieszym dnia 11 sierpnia r. 1879.  
(Kłak Austria)

(Dółczam kartkę dla oznaczenia formatu wspomnionego wydawnictwa).



Handwritten title at the top of the page, likely in a non-Latin script.

Main body of handwritten text, consisting of approximately 15 lines of script.

Handwritten text block located below the main body of text.

Handwritten text block on the bottom left of the page.

Handwritten text block on the bottom right of the page.

Handwritten text block at the very bottom of the page.



Kotula

Jaśnie Wielmożny Panie Dobrodzieju!

Bez wątpienia radziwi to Jaśnie Wielmożnego Pana, że a rakatka  
naszego śmie ktoś zapukać do jego drzwi bez wszelkiej rekomendacji;  
jedna tylko miłość mojego kraju rodzinnego czyni mnie odważnym  
tak że a wielką prośbą nawet śmiejem prosi przestąpić, prosząc Wasz  
mocnego by przychylił się do jej spełnienia. Kim wymówię prośbę,  
krótko wspomnę o rodzinnej ziemi mojej, której całemu życiem moim  
radbym się przysturzył. O którą mówię o Śląsku, prastarej Polki dziel-  
nicy, do której Niemcy saturn przypuszczają. Śląsk porzawiony od  
dawna inteligencji rodzinnej, od kilku lat dopiero, niestety, Pa-  
jąc nasoby, za pomocą Towarzystwa naukowej pomocy, stara-  
jąc się o jej odkrywanie, podtrzymuje ubogich uczniów wysyłając  
ich po naukę do Krakowa i Lwowa, ale niestety sacupie i nieliczne  
są te wsparcia. Pragnąc Towarzystwu znacniejszą dać pomoc,  
powziąłem myśl wydania autografów poetów polskich i czechich  
przeznaczając dochód poświęcić jemu. O którą niechaj wolno mi będzie  
pierwszego lirnika polskiego o mały datek na ten cel uprosić.  
Zatęcam kartkę formatu wyjść mającego, Albumu i prozę,  
błagam o skreślenie kilku słówek lub wiersza małego na ten cel  
dobroczynny.

Z góry serdecznie w imieniu Towarzystwa i kraju dziękując  
za wysłuchanie prośby mojej

kreślić się z wyrazem najgłębszego szacunku

Jaśnie Wielmożnego Pana Dobrodzieja  
stęga najniższym

Jerry Kotula  
Księgarz

Pierzyn dnia 110 1881.  
Śląsk austr.



James Livingston Esq. New York

The within is a copy of a letter from the  
Hon. John Jay Esq. to the Hon. James  
Livingston Esq. dated the 10th of June 1790  
and is a full and complete answer to the  
letter of the 27th of May 1790. The letter  
is of great importance and interest and  
will be found to contain much valuable  
information. It is a full and complete  
answer to the letter of the 27th of May 1790  
and is of great importance and interest  
and will be found to contain much  
valuable information. It is a full and  
complete answer to the letter of the 27th  
of May 1790 and is of great importance  
and interest and will be found to contain  
much valuable information.

James Livingston

James Livingston Esq. New York



283  
220



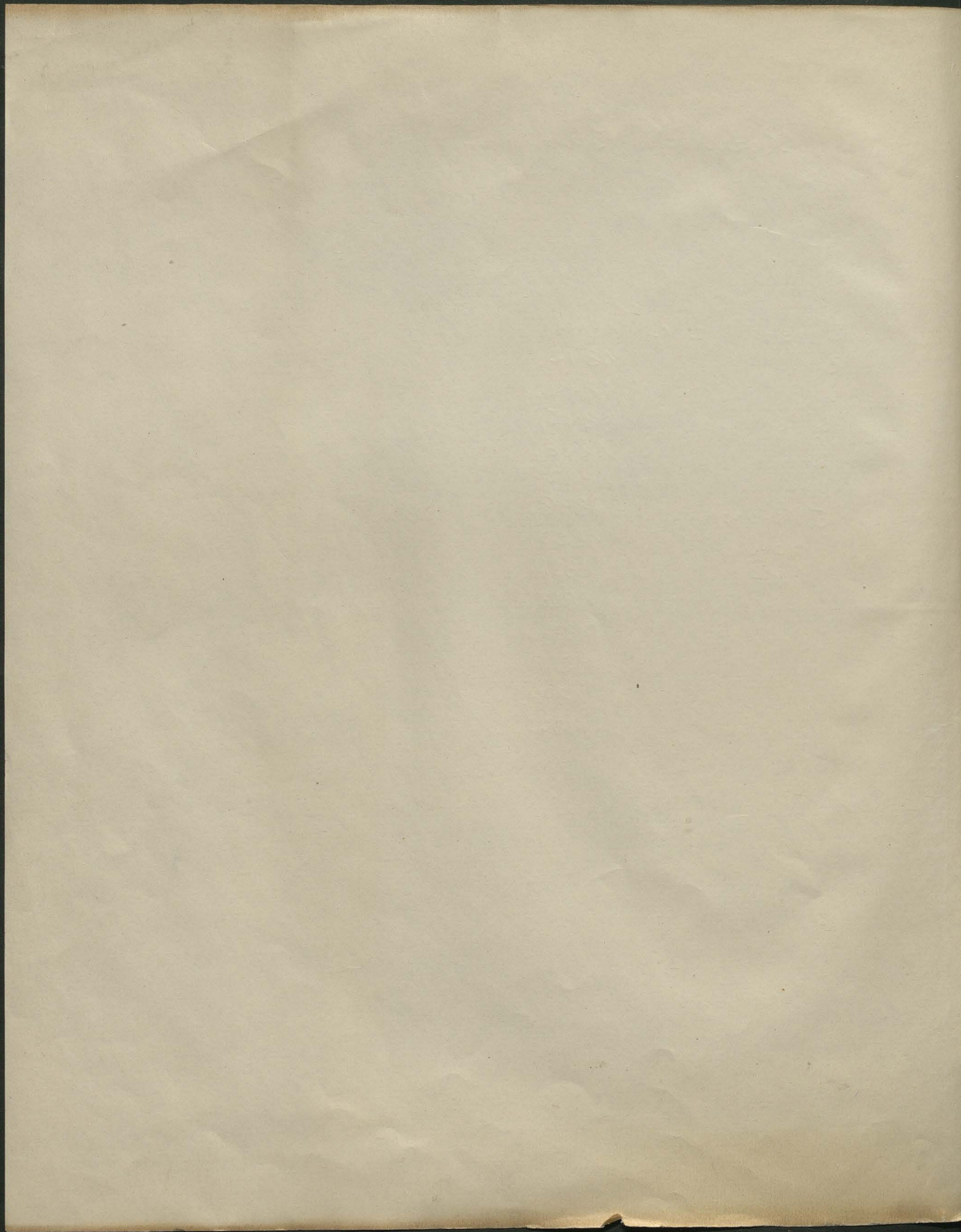
Noted



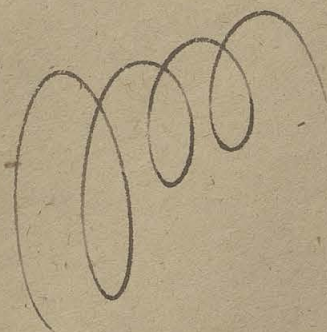
## Kozmian Jan, ks

|          |      |       |
|----------|------|-------|
| 2 listy  | 2 r. | 1841, |
| 3 "      | "    | 1842, |
| 4 "      | "    | 1844, |
| 4 "      | "    | 1845, |
| 2 "      | "    | 1846, |
| 4 "      | "    | 1847, |
| 5 listów | "    | 1849, |
| 2 listy  | "    | 1850, |
| 1 list   | "    | 1851, |
| 1 "      | "    | 1853, |
| 1 "      | "    | 1856, |
| 1 "      | "    | 1864, |
| 4 listy  | "    | 1876, |
| 2 "      | "    | 1877, |





Listy Stanisława i Jana Komianowie  
 (



De legatione  
 Stanisława i Jana Komianowie

16. 7. 1904





Horimian Jan X

284A  
279  
221

Paryż 10<sup>e</sup> Wnieśnia 1841 r.

Bracie w Chrystusie Guehang Bohdanie.

Pryjeżdżam ze Strasburga i zaraz poproszani  
pirai do ciebie żeby ci się co do listu Poplinińskiego  
wytkomaczył. List iak przyszedł iak tema blisko  
dwa miesiące: nie wiedząc twego adresu w Beaune  
zaniosłem go Adamowi i Adam podał są go wyprawił.  
Widziałem Adama i przypominałem mu ten czas.  
Złapani niecierpliwie bo zaczął od tego że upadł na  
mnie - powiada że go musiał wyprawić w swoim czasie.

O to ma kilka wypraw od Siemienińskiego  
widziałem go ale mało. Dobry szczerze chłopiec, pełen  
zapadu i dobrych chęci ale słaby. Zawsze mówił mi  
o Prone i o Demokracji - co do proroctwa, nie miał  
przysławiać ale koło niego wyczytałem z Adama żartując. Zon-  
Siemieniński zda się dobra potulna Policzka, skłoda  
że upadła między ludzi co od rana do wieczora politykę  
załatwi. Religijnie oboje źle usposobieni.

Gotkowski uprzejmie ci pozdrawia - Stefan  
znakomicie w układowaniu woszczynem portajit.

W Baden znalazłem kilka osób z Kraia: wszystkie  
wiedziały iak o proroctwie - mnie każdy o sukcesy miewał,  
w każdym prawie było usposobienie wierzenia.

Zastalem w Paryżu list z Krymu. Śwójca są  
na wszystkich Świętych. O proroctwie wiedzą z Paryża  
ale ogólnie - oczekają spokojnie bliższej wiadomości.

Teraz obu was serdecznie ścisnę -  
i Opiekę Boję polecam

J. Koim



Monsieur  
Bordan Galsterer Polonais

à Fontainebleau

(Seine et Marne)



JB

242 A 280  
222

Paryż 7<sup>e</sup> Gmudni 1841.

Kochany Bohdanie

Jutro samo Hieronim i Piotr pierwsi  
mnie w Rybnie mieć będą - podaćci są  
nimi w modlitwie, ranniej miły słuchając.  
mnie wai o to przecemnie. - Siojcecie ich  
abyto są w niedzieli pnieiła. 2 centy u nich  
nie nowego. Córka Walerijch była bardzo chore  
ale dzięki Bogu już wyżyła.

Dziś ci dopiero za twoje Pocię dziękuję.  
Czytam, odcytuję i na pamięci są ich cenz.  
Tak gadam o Bogu że jest i co Pan Bóg  
podziękować. Chcieliśmy do Dziennika Godzi  
napisać, napisadłem.

Kiedy zawitał w nasze strony i Jurek kiedy  
zawitał jak bédicie w Paryżu na promiście  
mojego progu i pamiętając okół truche  
o świecie wai Kochającego

Wojniak

Jędrzejki 19<sup>e</sup> będą miał w Paryżu pianofa  
rtę i Kazani.





287

223





Bohdan



~~Antonieu~~  
~~Saluski Poloni~~  
~~Montainebleau~~

M



119  
Paryż 7<sup>ty</sup> Stycznia 1842 r.

279<sup>A</sup> 282  
224

Wochany Bohdanie. Zauważ od powitowania  
nam oba Nowego Roku - niech wam Bóg błogosławi.  
Widam wam przytem list i kuzma do przeczytania;  
wielkoci mi go rychło to go chec Adamowi pokazać.  
umierowytacie waina nowina.

Reds pisał za dni par, wia jeili chcecie list  
mi swój do braci przysłać.

Adam dui miał slićna lekcia křtencyzna: ucty  
bojarach mościwołkich w porównaniu z sileckty  
wypisłka, o ich przywilejach i upadku jako kasty  
do Jwana grineg. namiętnie był zajmujący. Przede  
półn do Polki i mówił o systematach lewaryckich,  
kreślenia są praw ogólnych na Kongres jednej nocy,  
wskazując, i jednorodności - ten ostatni nasz handory  
opart na wielkich enotach i religii - wspomniad o veto  
w Kościele przewidział je u nas wogół na dobrowolnej  
stanie stało - jak przewidzenia zabrakło i ięci ~~atado~~

władcyław jui nierażenie lekcia adam z jej  
powołaniem dullewai zacyne.

Do sprawy spadku Pani Małachowickiej jemu są  
miał ukroci Polacy. Skandalu bicia inuwo obfite. Pani  
Potocka wbi prusi Ledochowicki.

Prerona młodości ma ne twoje wiponadreni  
Prabowickiej. 1<sup>ty</sup> to ma słuhan, dotąd na inalaide.  
Poczę i Binami jemu na przytę.

Świech wia sademni. Bóg z wami

Wap /Kwini





2go A

28  
225

Paryż 28<sup>ty</sup> lutego 1842.

Rochanę Bohdanie - Pośladam ci list z Rygna z prośbą  
zwrot rychły - znajdziesz w nim wiele zajmujących szczegółów.  
Czy nie masz jakiejś piosenki do Poznania? We czwartek  
wyprawiam Szwajcarskiego lekarza, który wraz z monachiem Dr. Xytnerem  
ma, toby zabrad.

Brody w twoich pieśniach, cytam, odcytuję i uczę się na pamięć.  
Władysław chce gwałtem artykułu a ja właśnie nie jestem napisani  
nie mogę, trzeba żeby mi się myślenie uspokoiło.

Miechowiec wypaniały, miał lekko w piątą wtorek. Zgromił  
Kościół Waltera Skotta w Polsce i ciężył pionem na tych co ba wiary  
o sercu po swego wieniec i promieni takim wielkim postaciom  
X. Marek układał. Skonieczył gorącą skargą na Farquharów  
w idobną groby umarłych przewlekł a kamioną i jejaczych.

Widziałem wczoraj Witwickiego, widziałem przy tem Konec co ma  
tak wesoło w okna zagłada.

Józef nie był u mnie. Nic dobrego.

Siostra walc serdecznie

Wan cawfu

J. Rozm.

Dziś widziałem wczoraj 1<sup>ty</sup> kon Grabowski.







Monieur  
Bohdan Talschi  
Fontainebleau.



201A 289  
226  
Paryż 2 marca 1842.

Włochany Bohdanie

Na list twój dla zaproszenia ci razas odpowiada-  
ła obierne znaczenie do tego co bracia z Rzymu  
o Adamie pisał przywierałci. Obawiają się oni ale  
nie potępiają. Ja niemierną estymę w doniesieniach  
im intym, nie więcej nie wiedzą odemnie jak o rozwiniecie  
nauki Chrystusa i obrzędach religijnych, tudzież o teorii  
przechodzenia dusz. Powiedziałem im że ci się taku zdaje  
że co do określenia Lubieniecki dobrze użył — nie a nie  
wiesz. Z rentą to między nami; ja obchodzę domku  
Rzymskiego ani jeden wyraz nie przeszedł — Adama wzięty  
słusze Kochamy i nieczę więcej nie pragniemy jak  
znaleźć go na dawnej drodze gdzie był mistrzem nauką i  
gdzie go mistrzem mieli chcemy.

Piotrowi odpis z listu twego do mnie wypiszę —  
co do Orendownika to wyrazu pomysłku, wytknięty  
mi są Witwicki.

Ja nie słowo o Adamie: że on w celach najczystszych  
i najszlachetniejszych chwycił się nauki? .., że z ciałą  
sumiennoscia, prostotą i szczerością wyobrażenia te do  
serca przyjął, w to nawet zaprawdę wierzę i wierzę.

Ścieżka wasi serdmi. Bóg z wami

J. Kozmin

Listo do Piotra do mnie wyjąwszy was i czasem  
Adama i Stefana, nikomu a nikomu nie pokazuję.



The first of these is the fact that the  
 system of the world is not a simple one  
 but a complex one. It is a system of  
 many parts, each of which is itself a  
 system of many parts. This makes the  
 study of the world a very difficult task.  
 The second fact is that the world is  
 not a static one but a dynamic one.  
 It is constantly changing and evolving.  
 This makes the study of the world a  
 very difficult task. The third fact is  
 that the world is not a uniform one  
 but a varied one. It is full of  
 differences and contrasts. This makes  
 the study of the world a very difficult  
 task. The fourth fact is that the world  
 is not a simple one but a complex one.  
 It is a system of many parts, each of  
 which is itself a system of many parts.  
 This makes the study of the world a  
 very difficult task.

The fifth fact is that the world is not  
 a simple one but a complex one. It is  
 a system of many parts, each of which  
 is itself a system of many parts. This  
 makes the study of the world a very  
 difficult task.

227





Monin

Monin

Byrdan Galeski

Montainebleau







piśmie ale z jego. Niew miastujecie jakie okoliczności odebrałyby mi  
wszelką ochotę, gdybym nie miał że wolać traba są winieci nad że wydar  
pustymai burza i nawet wieczny port dla siebie przygotować. Nie akt  
my w gorliwości, bo inowu że ciary, ciężkie na nas próby nadchodzi.

Mysłina cytuje, praca to niepoprawna choć cytuje Niemiec i religij  
niemyma. Ważne są dobre i niewłaściwe zaporać.

Mnóstwo Polaków widuje bo mnóstwo pociągów. Grabowscy ci co byli  
w Rzymie przemknęli są do wód, teraz tu są Dobrzańscy od których wiec  
że Kasińscy pociągali do wód Salskich a rymie mają, w Krakowie pociągali  
Pociągami Zielinickiego i Biblioteki Warszawskiej; dowcipny utwór i  
zinną fatalną historię.

*Handwritten notes:*  
22 / 22  
22 = 22



**NÜRNBERG**  
17. AUG. 1844



**PP**

**PP**

*Monica Botsan & Co. Leipzig*  
*Fontainebleau*  
*(Seine et Marne)*



Leoder Mańkowski wydał w Łodzi składek baidro diu na pod tyt  
"Bóg i ludność, Mężczyzna i Kobieta". Wiedza wydrukował w Wilnie  
pociąg p.t. Karolina. Temu tej nie mam ale ma i dla was przysię  
w tych dniach byłem na zabawie prawdziwie medycyjskiej. Studenci  
w teatru Trinummai Plauta pociąg i wolać dobre. W między aktach  
spiewano ody Horacjus i Tadeusz mąż i towarzyszenie fletni.  
Piłkarz was widzieć - Bóg i wami 112



237 A 229  
Berlin 12<sup>go</sup> Wniein. 1844.

Kochani bracia - Chciał tylko mam czasu żeby do was  
do Karola napisać - Przez piaz pania Lubieńskiego matkę  
aniulę - która ze mną mieszkała, jadąc do Paryża - Przez jej  
list ten czas po przejechaniu granicy na poście nuciła.  
Lubieńska ntermiernie sobie żywy pisał Bohdana :  
tędy ja, Kochany Bohdanie.

Oni Ern. Kr. przyjechała od dni trzech. Długo ja, widziałem.  
ntermiernie sobie przypominam, choć wyciekłoby na tyle ma  
pani Dariuszowa. Bardzo są ucieszyła wiadomością o  
miła mi czas przyjechał list do Torska, pakiet z listami  
signa ale już pono na czas nie przyjechał i trzeba będzie to  
tłko podejrzanej nam bardzo poczęło tutaj się powierzyć.  
ni są na niemoce, druga podróż i kijowa zmiana. Ma  
tłko tylko gubernantki Suwalskiej do Łowoszy - Schönlina  
ma w Berlinie więc nie wia co jej zrobić wypadnie, wiać  
poco każdy zima, tu zakawo. Do was koniecznie chce dojechać :  
tłko gdzieby było najprzeczniej, na wiatr wycieczki do Alkwiogran-  
ni w Berlinie pani Rydziewicz siostra samego pana Arcuszkiew-  
skami, to damy bardzo wiele w Łowoszy świat chłopa i za-  
ni pania Ernestowa podróżna. Ja pani Ernestowej i wolała  
do adunę świadczym echota.

od dwoma tygodniami jeżdżąc na wyprze Rügen z interma-  
ryni. Lubawickim tygodniem w podróż. Czekam na spójność  
tłko obierając się co powieć w stałości i w Słowiańskich  
miejscowościach. Naprawdę batwan kamieniny mający wy-  
niai Światowida. Arkony już ani śluda, dawno mnie każdy  
tłko gdzie stać miasto porzucił - widoki na Rugii wcale ładne  
mojem powołaniem do Ałtwa jezera nie ślucha, jednak na nie  
tłko ciępliwością rai obrotu przewidziania. Tak długo będzie  
tłko, co z sobą dalej robić nie wiem, to wam tylko powierzę  
tłko, że są w żadnym razie emigrantki nie wyjechać.

Przybył do pisma zaproszając mnie na pomadę - Przy pomocy  
ni ma pisać, pomagaj Bohdanu, naopracuj w trudnym razie.



Robi mi od ciebie sł. Hieronim uważa że nienależy wykluczać  
lekkijsz literatury. Cieszcisz że jej nieodróżniaś nie wykluczam  
tylko zamysłem od razu usztka przed natamnowością litery  
powieściopisarzy i kłamców podstępnych. Kruś istotnej wartości  
najmiej w kaidij formie najgłupszej i najmniejszej w literaturze.

Czy Karol 2. już z wami? Też go macie między sobą  
Serdunin uciekać odemnie - ciut ta baido. że nam ubyło. Karol  
ma i do obaw come więcej powodzi, niżej maseraja napręd  
i nie ma sposobu wstrzymania. Seru są Karol na myśli w wyprawy  
z tego całego studentwa. Powiedzieć mu że z Hofmeisterem baido  
są ubliżeniem. Wyżetawość najgłupsza i durnia. Niech Karol pisał  
jego listy nie ma dobra myśli w młodych obywateli. Niech o sobie denerwuje

Pani Ernestowa okropnie niechęć o przesiedlania jednodobroć  
opowiada - płać i ugniatanie zębów. Psychologia listy i listy z  
genkami skargami i nędzecha silachcie czuwać że come kawa  
pyszcza jak unadzieleniami. Wciornaj cytałem list baido gwałtowny  
który pisał pnie pnie pnie pnie, ale co to za unadzielenia? 2. mi  
stara lepiej wiadomości. Na zjeździe dorównym co Klemenecowi  
u P. Andrieja Zamoskiewskiego wybierano Kwartę uwodzenia chłopa  
mój Karyn Andriej cytał Sprawozdanie o piórze jakoby a sieba  
pudrowiało. Głównymi racjami jego systematu są: wciornaj  
dierżaw i ocynnowanie stopniowe. Pan Zamoski wystąpił  
jako wieloletni dierżaw wieloletnich, ocynnowanie powołania  
i solidarności a Garbiniński sugerował że solidarnością premii  
Rozprawę drugą i pnie pnie pnie i dobrze i są silachcie do ty  
Kwartę pnie pnie pnie bo pnie pnie ciemnych i pnie pnie -  
tak genialny baido dokonywał drubnym wdawaniem ale dobrze  
im tak na co rozpawali chłopa. Na nowo prawo pasportowe  
wciornaj do kłótniwa Karyn ogromny, uwadza że to jedna  
najważniejszych kłótni od rewolucji, pyta co Europa na to barba  
rygnęła mówić a ta Europa ledwie i rany roz pnie pnie. Co roz  
rygnęła jest wyraża że nad ma na celu pnie pnie wyjeżdżania  
z granicy dla wychowania młodzi - Składowi pnie o history  
zawieszenia biskupa Kłótniwa pnie J. Pnie pnie - pnie pnie  
uwadza baido - Lecan dla rygnę. Kłótniwa majenta utwór  
uwadza a to pnie są w alkaw wyraża pnie wygład na wciornaj  
stwierdza opan.

Przedrygnięty był a wód co cieplejsz, widywał się i wód  
Plakami. Teraz pnie pnie do kłótniwa gda pnie pnie - Chory mniem  
ledwie są rany ale i wawy i wciornaj. O wciornaj cytał ludzi kłó

z ruciołymi i naukami i ironią młot. Raz dał  
 "Synd": „moje kłótnie z Chruszowskim zgubły rewolucję”  
 „młotniki swoje dopiero teraz dyktuje, o ich wydaniu jeszcze nie  
 - R. Staszyński. Chruszowski przed ich ma udatwid widzieli  
 i Ten. Willisonem. Udziału tych singulów Kopylow. Wtem -  
 Minister Fuhrman oddałony z spinyjania Lubieńskiego - n-  
 miejsce nastaje Zarecy Radu Stana Morawelli.

Lubieński z poduaci wywołania swego nie mógł  
 nigdzie Lecanowi marzał na wilem Państwie. Niemodoceni  
 zgi na do Peterburga jędrze. Tu posternie widzieli.

Wierk ogłania zabawna Konfliktu majatku Alex. Walewskiego  
 nie w kraju nie ma - Prawdoki doład amnecji, zaprowe  
 tanie moim swagrem - Pani Ryżnie Tłomaczne Henryk. Ruc-  
 kiego i gimbrowskiego powiada że rozdramiony patrystyem  
 woli ducha na Ukrainie, Wołyniu i Podolu - Teodor Mańkowski  
 z wódek.

W Strzy piase święta piase Oarnickiego. O Crenitochowie - cada  
 zina, Kozica tu pod stopy Matki Bożej. Zaprowe co z niej  
 młucha.

W R. Ludwik Plater z córka wincasze i wód z Gdansk.  
 na w posunął - Wyetawa pódawo zięga wiele osób: przyjechał  
 z kłosa i znajduje że Seidensteynów jak zawnies.

Stefanie nie a nie nie wiem - O Franc. Lubieńskiego. moe  
 boje że ma suchoty.

Domu przytańka młotowi gdzie moge.

Podziwinyh z Mont d'Or z przybytem pordziwicie.

W Ten. Morawickiego, pód tygodniem w Warszawie pód-  
 ma za Karla Teisenberg.

Lemnicki był chwilowo uwolniony z facygion przybram  
 nifikacji ale go wypraszili - Innow coo wydmukowad.

Wiergi, od wai pordziwidem: lada chwila restancje ofcom-  
 owangitw wotymniliwziwii wtem są w Krakowie - le  
 twoi nieimiad. próbuj je zalladaci - w Selaika iui stiane  
 wapi owoco.

Podziw was i Boga polece.

J. W.

Od pani Ercetowej nie nie ma wice list zamyka.

Wtem otwieram to o to list przychodzi i mała pusta



France

Monieur Bohdan Zaleski  
à Fontainebleau  
(Seine et Marne)



Wyborna mi nie Kochany Bożanie nadarza sposobność pisania  
ciobie przez Artura Kościelickiego, żałuję tylko że niebyłem umiędzony  
jego przeszkodzie, taki nie moge napisać dostac dwóch czy trzech listów  
nie są potrafię chociażem, nie mogę nawet ani u Kościelickiego ani u niego  
wami wyznać korespondencyi Literackiej Grabowskiego. Wszak  
dawem to sprawa i za inną sposobnością wyprawiać.  
Jeszcze od rzeczy Przeglądu - Wiedzę że nie a nie nie wzięci o poczynkach  
na moją osobistą wdzięczność mógł zażądać układać. Otóż ja  
wiedziałem nie od razu zgodziłem się na wydawnictwo które mi blizko przy  
niem było mi opiewane, poradziłem się napróżd A. Prota, współzawod  
niem i teraz jeszcze więcej z uczucia obawiam się jak z esoty  
wiedzą nawet stroniem serca, z niewiara w rytki skatki i w dobie  
w ludzkiej do ducha są przybieram. O utworzeniu pisma Katolickiego  
wiedziałem radziłem już dawno gorliwie i tylko co dyrektory P. Leodwickowi  
nie mogłem się. Do mnie oddał się z propozycją J. Chłapowskiego  
i ja nie wyrażałem nie od razu przystałem na niego, zaledwie w końcu  
ostatecznej rzeczy ułożyli Zapewniająca czteroletni fundus na wy  
danie a to nieogladając się zapłacić na prenumeratę i taki że wszystkie  
tytuły i wydatki płacone będą po 100 zł za arkusz. Będę miał jak  
zapewnić niezapewnić i niepodległość tylko sam żądałem żeby byli  
wiedzą i teraz jeszcze więcej z uczucia obawiam się jak z esoty  
wiedzą nawet stroniem serca, z niewiara w rytki skatki i w dobie  
w ludzkiej do ducha są przybieram. O utworzeniu pisma Katolickiego  
wiedziałem radziłem już dawno gorliwie i tylko co dyrektory P. Leodwickowi  
nie mogłem się. Do mnie oddał się z propozycją J. Chłapowskiego  
i ja nie wyrażałem nie od razu przystałem na niego, zaledwie w końcu  
ostatecznej rzeczy ułożyli Zapewniająca czteroletni fundus na wy  
danie a to nieogladając się zapłacić na prenumeratę i taki że wszystkie  
tytuły i wydatki płacone będą po 100 zł za arkusz. Będę miał jak  
zapewnić niezapewnić i niepodległość tylko sam żądałem żeby byli



Czytać będą, z niechęcią, moją z uprzedzeniem na początku, ale później nabiorą szacunek i dla myśli i dla krewnika. Doświadczam tego w Berlinie z początku niechęci mnie słuchać, diwili się temu co im mówiłem teraz już mój szalony jak go nazywali katolickim dostojańskim prawem obywatelstwa. Kraci przeciwni że głosem moim zadaniem będzie budzić ducha, przelegować wirus młodości, cośkolwiek piękności z Bonnem Bauerelem z Heglem nawet nie myślę wołować, prędkiej z liczącym się z Libellem z następnymi napój Heideggerianstwie i innymi suchymi racjonalnymi listami katolickimi, nadtemi filologicznymi naukami. Pytałem się o spełnienie i co oni mówią, na stałych których już robiłem roboty i nam O. Pieta, mój brat, J. Janiewiczowski niepospolitą głowę w Aristotele i Galileuszem kłami. Po ile mogę przypisać sobie - być pomocą przyobiecanej mi z kraju, przy pomocy z Paryża przeciwko rok później są napisane, później powinnam być więcej od innych zjawisk. Tu i w tem widzę dobrą brzość przeciw jednemu i temu niechętnie że są w moim Prigladzie prawie ludzi wykształconych w Francji, Anglii, Włoszech i Niemczech zlewają będą. Kończącami dają ubitych trzeba w gruncie spróbować więcej naszym publicystom i innym o których nie ma najmniejszego wyobrażenia, ani sobie wyobrazić jaką między nami i wielkimi nawet filozofami nieznajomości historii naszego. Dziękuję ci za obiecany Związek O. Zopolitkiego a bardzo proszę o więcej o jakiej gorącej listy z twoich dawniej napisanych rzeczy - Związek więcej mi są pożądane - więcejki wykluczyłem z przylada na wprawy więcej więcej jak na wiele innych rzeczy rachuję. Od O. Pieta bide miał kłopotliwą nową pracę o filozofii Giobertiego. Stwierdzić ci że obywateli dawać tylko żebyś się z niej uciekł. Żeby skrócić o przylada powiem ci że jeżeliby wam krewnik iudzi niepodobał, napominając Cię, nawet, ja pozwolę ci nieśmiało i bratanek ci sercem przetrzymać przy mnie.

Co niemiędzy w moim widzeniu tu ci w ciężej wyobrazić - Oto zawiązała się ta praca pod nazwą moim Konspiracja, nie jest ma to roku w kraju niemieckim ambitny i czynny ale racjonalista, w kwestii Komunistów i racjonalni demokraci. Są w związku z naszym towarzystwem demokratycznym ale to drugie kławię w kwestii i w rzeczy tej miał uciekać, wybach planu niemiędzy nastąpił ale on go okoliczności nieprzebiega. Ot ja bide przy za rok którym doświadczyłem się wyjątkowego wentu ich nastąpić, wyrażam nawet na ten stosunek o jakich prosi cię obywateli niemiędzy. Między tutaj na niedzielną cię obywateli czynnych niczego, najwisknia kławię postuluje dopiero - Zauważaj, by Pana Boga i chęć terroryzmu dawać więcej im pozwolę nie ucieka i serce boli myśleć napiszę nad wszystkim ich zamiar. Jesteśmy przystąpić dla rozbitków i hurtujemy serce na te ciężej próby.

Karol choć nie wiele wie udzieliłby wam objaśnienia, wymieniać nam jakich ja pomimo każdego wyrażenia nie chce.

Je Karol nie z wami to będący on nie wana wina. Ciężkość, jak wam o to prosi do Heidelbergu niezapisać? Wiodąc z sobą niemiędzy bardzo w życiu i tańcu zamysłujecie są to sobie. Być może z są być niepodobać im spekulować wam gościem. Gdy teraz jest nicotem bo są do...



...dawała nierozum - Przyjechał tu twój pono syn chrystny Jan Kowalski  
...rafinier, wcale dobry chrześcijaś i porządnie żyjący na świecie. Wierzę, że  
...o nasie dużo - 2. Celinickim bardzo dobrze jestem, wdzikunij ci on  
...wzmiankę o nim i wrażeń porządności - Młodzień nasza ciągle widuję:  
...z niemi żyje tak to mnie ostrzegano że są to niepodobna wżady, to też  
...się przypatruję i listy do mnie wysyła - Na młodzień skarygi są bardzo nie  
...coraz lepszy i dale ale że ja żyję wczasyłko do serca bion co się z  
...wzajemnych uczuć mam wiele zmartwienia, teściu od dni kilku  
...mi cześnie na serce tak są chei płaćkać i sobie rade dać trudno.  
...tak to wczasyłko Pana Boga chwali.

Pocieszcie się, ojców chcieli mi ionę wyrozumiać, ale serce nie wstęga  
...mogs się przez dmiły pokochać: z na cady żyć i sobie wiozark truba  
...dobrze corazem wyrozumiać.

Stefanie już dawno niebył, chwałkym żeby tedy precydiał -  
...reema syn są narodził, dali mu imiona Kazimierz, Ludwik Stanisław.  
...wzrost są także syn Zygmuntowi, tego ochrzczono Wincenty, Władysław,  
...nam - Napisał on poemat p. t. Przemysł w którym rozwiła cały systemat:  
...nie wczasyłko co wżyczył go przesłani - Kiedy wyda niecoradomo -

Libelt wydało niby privilegijem swójej filozofii, będa wyjątki w gnieńcu.

...a moją i w listopadowym Keltu: dwoje obejmujące 15 arkuszy

...ni okado i Stygnia - Podobno, wzmianka obala a natomiast fantazja

...nia - Forma ma być poetyczna - wchodzi chęć aniołów i opowiadania

...tyka pnygdać pójnisi. Libelt wżyczył się znova rozpoznać cenny wykład

...teratury niemieckiej co cadyżym w Pannania ciągnąć zamiaru.

Rach zapisał są chrześcijami nie staje w Polu. Wdziadłem są tu z P.

...niem Zamiejskim jednym z pospółczany jak napierścianiczki: czynurowani

...nie mnie w tej kwiecie ożwiadł i zbudował. Wysooko ceni zdrowy zmyśł

...siołan i zaprowadzając solpianów w cypnie na ich sad co do wgnian

...ni są spasma. W galicyi także kwiecie uodasumenia była wawrona

...ostatnie stany.

W Gubernii Wodnyckiej podział ostatnich oborów na Marszałka i

...wzrostu użyczył do cesarza pnybte w niej zapisał 1? Powrota Emigrantów

...wypuszczenia wczasyłko Syberyjskich 3? Przywiożenia Statutu Litewskiego

...ktawim dwojnej silachcie co legitymacji ze silachctwa 5? oddania

...nych Kowców 6? Izyka Polickiego w Sokołach i. t. d. Marcelli

...beniński, Michał Radziwiłł (Budyłowicki) i Podchorodnyki roztali

...nie do zawożenia adresu.

Wytażcie w Kuzpelsku Warr. z 16 Paździ. o powrocie cerkwi w  
...wawach. Tu panny Katolickie prowadzą na naboieństwo Rosyjskie.  
...wzrostu do cesarza to imieni Polaków przez Kobiety -  
...Adam będa wykładad? -  
...wzrostu robita są mni silachctwa. W Malawickiej napisach  
...leciono list z Francji w którym donosi o ten który do posada ce  
...na stielit już bępiemni na ziemie Francuskiej pnybty.  
...ygi ci tu donosi o dobre robita jak ten list spalić.  
...Bóg z wami - Scilkam was serdecznie.  
...Apasiki był tu chwiał są do. Istota doctat ale mni odeskać Karali.



Pravdyński Tenczański jest to Kuchnia i każda jedna Stłona, przyjażdż  
marcin Kowalskiego będąc w garni, do niego

Czy nie wiesz co się dzieje z Norbertem Jędrickim? Dowiedzieć się chciał  
pani Dzienniki ogłaszać. Pani Ks. potrzebuje tej wiadomości.

2 gnednia 1844.

339\*

291

233

Kochany Bohdanie - Zdawa się sposobność więc do was  
choć pokiesze piasek - Karol zechce dowiedzieć się o tem  
aditorem są takiego końca tyłkom liczyć na was wpięty i g.  
nie uratujecie. Tak materialisteci przechodzą do dowodów, to mi  
śal, ciższym ciższym są, ale Chrzestianie co zaciągają, maćce, jać  
mądrze, dla mgły beleńce są. Karol napisał list do Ciesielskiego  
by przepisałony niechciał do Katolickiego, odnowiło to w moim  
tym sąny z dawnych sporów i rozrządów, kilka dni nieśwież  
mądrzem. Bóg z nim, że sąciły i sordieny chłopiści opatny są  
konca. - Nie możemy się dowiedzieć co się stało z Remborskim:  
w więzieniu.

Kraja wiadomości smutne. Codziennie dochodzą nas głuche wieści  
arenowaniach, słyhać o ruchach chłopów, o sędziach skompe-  
towanych - odkrycia Komunistycznych spisków. Marne wepł  
mądrze w tej sprzeczności, nie docodzą że coś było. Pyszczyjaj  
Kościół tak są wyetairani że acwizionych rachują na tysiące.  
nad zakazat towarystwo ostracizacji a Sędzią je byli gosłwa  
mniechiali, mieć są tym zakazem cormianki chłopów i sędzi  
wytłomaczy. Cytaella w Warszawie jedna. Na obwinionych  
mniechianych zapadł wyrok, ciższych skazano na śmierć ale  
wyrok nie będzie wykonany innych na więzieniu. I w Prusach ma  
ta wole. Naci emigranci znova dostali zwłacz wyjazdu, ale o nich  
trachce niema. Podobno kilka zbiegów politycznych oddano Rosji  
Król wydał edykt zakazający pod karą śmierci Karami zbiegów  
mniechianych. Domborskiego wypędzono z Prus, ciższych pod straż  
Berlin przesiedlił. Sejm Poinański otworzył się w lutym  
nie wiele na nim polecać moim nadziei: liberalisteci Niemiec  
mądrze Polaków za sprzeczność i naci depurowani zapalają się do  
Kościół Kentyści dla całej monarchii. K. Wilhelm Radziwiłł  
będzie marszałkowem.

Panica Lubieński w Erfurcie przytrzymano sędzi i jej mamy wieści  
ni mu są idąc że tyłko zrewidowano. Znalciono u naci tny  
mądrze do mottego, morawieckiego i J. Chłap-wickiego i wity  
mądrze mądrze spaliła w pierwszą chwilę i to sędziwa. Pejschade  
domu i ma piasek skargi, byleby tyłko w mądrze nie mądrze  
mądrze sędziwych z Francji ani wstrzymać, co sędziwa im  
a pnu Berlin nieprzesiedliła zwłacz. Obywatelom im mi sędzi  
mądrze tny tny mądrze.

Gratowicki dotad nadzietadem, przydam ci 2 numer. Roln.  
mądrze mądrze sędziwa Libolta.

Ten Chłapowski przed tygodniem przesiedlił do domu. co sędziwa



porząd słu z Harterem i bardzo z niego content.

I nana młodzieńca coim tu lepiej. Zawiarali między sobą 2  
wzajemnej Pomocy i ciągła składka daja. Z otwo-  
niem biblioteki na rok biciaj wniezione wniezione były są  
prawem bibliotecznem i w Karty grai niewolno, dyktasja  
basiliwa ale nie przesita. Nie wolno wiać grai w Berlinie. Z  
Koleiństwa coim wiać - minia są idaje i jeim na dzie  
niem są tem gipsz - z roktem szkolnym dajo młodziecy przyb-

Handwritten text, likely a signature or address, written vertically:  
Hendersonian  
Kontakty i...  
był...  
bardzo...  
a...  
Jest...  
Jest...



Stefan wraca na rym w grafenbergu, widział z tam Cerary  
i mówi i znacnie lepiej. Cerary wpadł tu po rymy zotawion  
zom pod Kinkowem. W tej chwili sui sa moie oboje na Ukrainie.  
Przegląd opoimni są tiche i powoda trzeczności dnckarskich ale  
jak są sui rymy regularnie idę bedie. Pamiętajcie o nim. Cześć  
jeim uślnie o wietnie piosze.

Pani Arcuska zdrowa.

Cybulski w tych dniach o Malacowickim o tobie i o Gosiery  
mówi, wieki jak wyki, wogudem Gosieryńskich nieprawda  
Zamiesz ma grubosie i brak natchnion.

Walerych i O. Edward  
Cetnikow - mite sile wyraz J. K. Seiden podawia

Młody drabek Bohdanie Kochany - Starym obywatelom zaczął od powinnowania  
 w obu poczynającego się roku. Jamien co wypnął wiele obietnic, tymi  
 w zagrani przed oczyma i zawiodł wszystkie nadzieje, ten przyszedł bez wstę  
 bów tajemniczych, czy dla tego nie mamy się spodziewać? W Bogu ufność. On nam  
 także reszta byłby na niego zarzucił, pracujemy tylko do się starym dla powrotu  
 owy. Nieśmy świadectwo wszystkim co piękne i co święte choćby przysła cała  
 w naszym sercu wyłazi - żadne ustowanie, cierpienie żadne nieprzepraszanie. Zawroci  
 my sobie podo ku wrażliwemu ukręceniu ducha powołanemu, ale na jedynę  
 stawia na ofierze wszystkim mamy budować, to nasze momenta mori - Za list twoj  
 dany ci dzięki, zawsze mnie pociesza i otuchy dodaje: Ludwikowi doskonałi re  
 pórca, zadowolaci niemi ze złaobawionych i naszej młodzieży - o cyfry im  
 nie a cześć mówić trzeba, niech się przekonają, że świat ducha dla nieczytych zam  
 iety i że tylko ten potężny do dobrego kto cięsto ukrygiwał, niech uwierzą, że cyfry  
 podobna i nie przypadkiem tylko u ludzi napotykać się daje, a skrytyka im poro  
 ulecz, wyżej jak atmosfera dobrych chęci i zachęć. Tętno jeden cel, w każdej prędko  
 ści i miłości a cięwłość obowiązku pojmując, innych braku, między nami Ludwik  
 rozmaitych dźwiękach ba nawet <sup>zako</sup> antypragmatycznej zblizają się do uznania konieczności  
 względnej ofiary - Ludwik jest dożył religijny, trochę młodzi i dotychczasowem światem  
 tem rozważanym, nie ma tego i młotówi jakich zawsze w ukraińskich sztukach,  
 tli w nim przywiązanie do rodzinnych rzeczy i zmyśla ku dobremu niestepi. Przy  
 mecy woiach także napotyka w podwójny a szczególnej jakże napotka przewozi się co  
 ego ochowiska. Do ciebie wydziera się całym pragnieniem dany swojej - Co są tyje  
 ula, pierwsze od niego wiadomości zaniepokoiły nas i zasmuciły, następnie po  
 ty zapadła, przecież to chłopca - gruntu i bardzo nam go braknie i czemu nie p  
 tej chwili już zapewne wyjechał. O nanych tu kłopotach, walkach, zawodach i porach  
 w liście pisał, kiedyś ci wszystko wypowiem, a pierwszy jeszcze zapewnić ciętych la  
 ych dźwięk od Ludwika i od cel. się dowiesz - Z wyjęciem piśma nastąpiła pr  
 akcie mam nadzieję że są za dni kilka ostatnie materialne przeszkody użona i że  
 interesu naidziej pierwszy numer wyjdzie. O braterskiej pomocy zawsze do was p  
 zła i do pisania zachęcaję. Do ciebie ponawiam prośbę o wiersze, o fakty i dawno  
 ch niewydzanych - Wskazawia napęd. Symonickiego torbić C. Roberta przysłałby  
 ko nie był prostym wyrażeniem jak antykt już w Raku a Robertie umieszczony i byłby  
 wytknął krytyczną stanowisko. Złoty podwójnie wiaże się do Krawcówskich rzeczy  
 do Ximil - pierz odjeżdżającego Sieropanowskiego do Brukseli posłałem ci Padurę,  
 a Hotowickiego, Mindowskiego Krawcówskiego, Ułanę jego i jemu co - opisz Padurę  
 jego ja są wykładem, wszystkie inne dźwięki przywołaj: Lipska Ludwik - Korrespon  
 dyi go nie mógł dostać, daruję ci a to dotąd dla ciebie staram - Mój brat najdłu  
 ższy w Brukseli i odwiec ci je. O antykt o Padurę przenieś do bardo - O poemata  
 Formika Ludwik ma napisać do Redu. - Wiersz co do piśma - Lekam są aby je  
 niech wstąpi piastun. Katedry w Altwie wilej panowie z wyjątkiem wyobrażeń  
 wiersz tego świata, to niedobra i przykroćliwie. Jest co prawdy i kłopotli  
 twości obaw, ale ja tobie jak najprzejrzystej, od faktyczności badi choćby najpo  
 żniejszych wzięto <sup>niepodległość</sup> i historycznym, a wy Hotoje na straży, gdybyś się choćby w naj  
 bniejszy rzeczy zapomniał jak najdelniej ostrzegając. Wiele myśli, że was zapokoi  
 kłopotli - Wierzęliwie ciękam wiadomości o skutku waszych wspólnych porachunkach.  
 d dwoma dniami pisałem do O. Petra i z jego listu dowiedzieli się wiadomości bieżących -  
 bawet Slav. Małachowski, pierz niego dowiaduje się o Symonie, którego stary op  
 e są podobno ze starym starym, żony Cesarza żeni - Mał. mówią mi o marce jak  
 tworzą dźwięki podobać Karimira Lubomirski, ma być wcale ładna i wyjęcie  
 Lipska - Ludwik chciał dostać którą puty dla ciebie do przesłania, ale Bobrowie  
 obstramacił. Jest tu Sreprowa niepożyciły myśli, poddałem mu trochę rzeczy i te  
 ma zmieścił nate do "Cremaj serce staszonone" Sreprowie słownie marański tek  
 tnie nardawiej myśli komponuje, zna go Sew. Geron. - Libetta cały tom w Romanu  
 nide, ale tu nie są dotrakai; diwne ciemnie niedbalstwo maza w Romanu jak  
 ydier coł pociat. Do tow. Agonomiernego niepotrzebnie Libetta obaw, to mijsie





14<sup>ty</sup> marca 1845

248<sup>K</sup>

293

235

Trzuby młodo! Oba wam najserdeczniejnie życzenia na dzień Świątek  
waszego patrona posłałam. Niech was pan Bóg Pański Kieruje i w każdym  
waszym kroku. Modlitwy są za was w dzień J. Józefa modlitwy są będy także  
w waszych okolicznościach z Karła z Słowian z Adama. Niechcie  
zauważyć w nich wasz niekiedy. Zauważyć nas również w dzień o stras  
niekiedy w dzień, twój list do rodziny przyszedł. A w dzień to również w dzień.  
Nie, nie na Świątkach, tymczasem są ramie do ramienia żeby nieupadł  
niekiedy i pracować dla Pana Boga i dla naszej wspólnej matki.  
niekiedy cięgiem tem właśnie nasze obowiązki. Towarzysze Kochani mi  
są tylko a przynajmniej sobie co chwila całą rodziną całą  
niekiedy powinniśmy naszym. Dostatek co są dostatek, niekiedy  
niekiedy rozwinięta zagadki. Dzien. Nas. niekiedy tutaj. Nie  
dla ciebie mi go nieprzesyłać.

Wit Krótka pisa. Za tydzień odbieracie list obywateli, z najserdeczniej  
niekiedy a dacie wam ich uśmiech.

Wit Bohdanie drugi zabiał mój Stolik, dobieci uśmiech, jeśli jeszcze nie  
niekiedy co przedziw. Papiery z nakładem Spółkajcie co jako jeden pakiet.  
niekiedy dzień odobranem wiadomości. Franuś Lub. umarł.

Pani B. będzie miła do Słowian: niekiedy, a co wam niekiedy  
niekiedy? Cobyśmy ja dał żeby są z wami gdzie spotkać. Niekiedy chęć  
niekiedy może dostąpić.

Józefowi serdecznie powołujemy odemnie imienia.

Wit Antoni i Ludwik poszedli do Rygna. Listy twoje prędko  
niekiedy. Niekiedy cięgiem cięgiem w dzień jak Siergi przyszedł.

Wit Roman. Siergie mi go dał.

Wit tygodnia mój ożywienie przyszedł w dzień jak co przyszedł  
niekiedy z twój przedkładać list podziękować? Zawiesz mi stachy dacie  
niekiedy bole z obawą.

Sprawa Józefowa będący wy niekiedy Słowian: niekiedy, nie z względu  
niekiedy J. któregoś z etniczami rekina przyszedł, ale na co ags  
niekiedy przed ludźmi i w myśli uniknięcia interwencji i obywateli.  
niekiedy jak dostane prędko ci. Trent. o Józ. prędko niekiedy.  
niekiedy w Lipku opowiadania żołnierskie niekiedy, niekiedy gadania  
niekiedy. Niekiedy przyszedł dał chęć cięgiem.

Serdecznie was i Boga polecam.

Wasz brat J.

Józef Lub. był tu, wiele mi o C. Robertie mówić. Cały nim zajęty  
niekiedy z jego dzieła wiarę i dobre chęć.



Bohdanowi i Teresowi.

25<sup>ta</sup> marca 1845. W dzień Zwyczajowania

Kochany Bohdanie

BHA

List ten odda ci doktor Syrachowski Krakowiak, dobry Polak i  
 serdeczny chłopiec, trochę mądry - odda ci on także tom Skargi i dwa  
 tomy zakazanego a raczej skonfiskowanego przez rząd pruski dzieła,  
 o wszystkich panu B. ci posła. - Tu chciałem ci się dziełem Libelta  
 przyświadczyć, ale ani się doczekał z Poznania, Kakaoski ma nam także  
 Kijowa Książek przywieść, i jego jeszcze niewiada. - Wyford Syrachowski  
 tak mnie nagli że napisanie musie ci o wszystkim donieść.  
 Naprzed co do spodziewanego powstania. Auch oddalony na po S. Janie  
 zaplone już w tym roku niebiedzie miał miejsce i wreszcie nie przypuszczam  
 że i jak mi dobrze pisze J. Ch. tylkoby się trzydniowa hubka urbiła -  
 burzawisko w Xstwie mnożono. Z towarzysztwa Dem. Sa Hellman i Da  
 van Hellmana przysłał pismo żeby ostrzymywać od powstania, wólc  
 minarkowanego ajenta mówi bardzo za tą teorią. - Od Selenela Krąm  
 Syrika i Ladera i ci nie mądrego nie robią, dionysy też sobie wygłaszają  
 Selenel debiera. Z diennikarstwa wiecie że polska w Poznaniu zeszła 40 młó  
 tych zemściłniczkach cytających publicznie prawdy żywołne z podobno donan  
 Sawał lub jeden obywatel którego lokaja miał podmawiać żeby pańskie  
 debia ukradł i im na rękę publiczną oddał. W tej sprawie dwóch tylko stu  
 antów dwóch braci Rymskiewiczów było wziętych, Rymskiewiczów uwięzi  
 i już w diennikach Legano ich listem gościnnym jako zbrodniarzy stanu.  
 Minutali dyrektor polski prawnikowi powiada że młodzi u Rymskiewiczów  
 listy osób należących do Sprawy i zapytania żeby zaraz powiadał i niby po ofiarce  
 Rywałteli ostrzeżenie mówiąc zarazem że cytała już urbiżona i wreszcie ma  
 że na baczenie. Wieraj dostał że dywizyjny wiadomości że robotnicy chcieli  
 listem opisać, w tym niema nic polskiego tylko długi ciąg pseudosocjalistycznej  
 listarckiej sprawy. Listy wszystkie patrzeć tu i w Xstwie stwierdza, pna  
 prawnik w sposób ubiegły F. Bourman Cierkowskiemu ostrzeż. Jeśli jeszcze  
 że niekiedy: odbywa się spłokojniej niż kiedy to całe stowarzyszenie ruchu gata  
 że się do cygu zamieszka. O robotach Sejmu niema co donosić, wpróżono  
 wiele naradujących politycy, o uniwersytet polski X<sup>ty</sup> W. Radziwiłł petycie przesłał  
 i Kółkowie Kongresowem mało wimy. Komiteta śledzą zakłopotana bo i  
 Slegenny i tunc wzięciowie wygadali się że dżetali z sekretarzem Komitetu War  
 mowskiemu a niepodobna im dopić czy ten Komitet istnieje albo istnieje. Slegenny  
 pte, przesłano też listy, biskupi odmówili Tadmarskich co tej miere udało  
 a naprzed do administratorem dyocjeji War. Piskowskiemu, który są stowarzys  
 zymowani, potem zebrał siedem biskupów na samku. Biskupi oświadczili że po  
 kiewai niechaciano form prawnych i niewiercano naprzed cołudy dachowce  
 że wyroku Sądu Wojennego nie mogą uinać. Co prawnie rząd trudno przeciwić,  
 że się do wszystkich biskupów a nie pojedynczo udało. że Slegenny był pna  
 wnylistkiem Socjalista, niekiedybył porośnięciem Komunistą, to diti niepodoba  
 na prawda i niecierpiący socjalizm i Komunistę niegodziwy nabudnia nam pna



O Konstantym Łamofskim możecie już słyszeć. W jego wci Petek w Lubelskiem, jen. Albertow gubernator cywilny nawoził był na schizmę bab i dwóch czy trzech epiśkopów, na dokonanie wszelkich. Dostał więc zarząd do pana Łam. żeby mianowicie cerkiew schizmatycką w Petoku wygłasił. Pan Łam. odwołując się do prezydententa swego w Warszawie Cypryjskiego, kłócił zaskarżać Albertowa do sądu o przekroczenie w urzędzie. Pózwę odebrałowy i skazanie które potworzył Cypryjskiemu że w Petoku Albertow nie miał racji ale że działa w nawracaniu w widoku sądu on niechcący go gani i pisa o rozpętaniu zaskarżenia - Właśnie Nowy Rok nadchodził, a Łamofski zwykłym przyjęciem w tej epoce i dał bat dla feldmarszałka. I to raz przyjęł. Feldmarszałek Karol mu powiedział że jest obratowy i bału nieprzyjemnie, przystali takie do niego Popowa ordyna figura, przedsiębiorca usiłowego skłania po cerkwiach, ten tak zaskarżył Łam. gułtem sądu, perspektywą i cenną nieprzyjemności jak odmowy pasportów i t. d. (zwykłym pisał go mówić że rząd ma dowody że urzędnicy w Ordynacji utworzyli zwiarek komunistyczny i że przesłał że pan Ł. widzi o tem pewi słabostki milicy) że Ordynat oświadczył dając pieniędzy na wygłoszenie cerkwi - Pózwę pobił do Pańki i stało się Łamofski da 4000 zł a Pańkiemu za to na bat przyjęł. Za przyjęciem tyłko co się jeszcze niecierwala, Albertow dowiedziawszy się o niej przystąpił feldmarszałkowi że rząd pieniędzy niepotrzebuje że tu chodzi żeby pan Łam. dał dobry przykład stawiając cerkiew. Właśnie Pańkiemu pisał słowa nieczyste i był na bału który to ostatki nie na Nowy rok się odbył - Łam. popisał zaskarżając, pismo mu dał a order albo publikumem podziękowaniem go obywateli. Arcybiskupa Katolickiego w Warszawie rząd wzięli niechęć a to z powodu że Kanon arc. schizmatycki ma tym sposobem w usiłowych okazyach wszelkich precedensie, i Rymsu powinno być o arcybiskupa Karłai - Jen. Abramowicz zaprowadza różne porządki w Warszawie ale rzadko tyranizuje. Jest to wielki stary dawoniej w wojsku politykiem. Słynął o nim chwała awogdote. Trzeba wiedzieć że Abr. jest potajemnym, naukatkiem polityki tajnej i intendentem teatru w teatrze byłam razem na probie, stał tam jednego kłosa katolickiego spójnił się Kwardian na probie, co tak rozgwieżdżał pisać że Karłai wydmukował zarażając aferyki że panu N. za nielegalność skazana zostaje na karę pionizacji i te aferyki za kulicami popłynęły. Przychodzi biedna diawolizacja, a zokazując druki i dawał jeden i podobno nieprzyjemny gust zrobił. Nawajutro dzień dawał dyminii i przyjęł tej Abr. Karłaiuki jak Kolonie publicznymi, a była prawiła - Feldmarszałek chciał odebrać Abr. polską tajną, a Karłai wiedzieli że go nie lubi, na miejscu Abr. pociągali Andrejowa mieszka swego adiutanta, ale B. odmówił dając za powód że jest synem generała i że feldmarszałek powinien syna swego na podobnym urzędzie nie być niż samie rodzice - Pamiętacie że chadzał o biskupie Tomaszewskim, przychodź teraz że niechcący, a zaciężenie, ale że był tyłko raz pierwszy baganiony i Rymsu (hono trzy razy przed zawołaniem nagła Kanonik Mettelowin współredaktor petycyjnyma bardi niepotrzebnie w tych czasach powinnoszanie zwołaniem na imieniny Tomaszewskiego rozdmukował - Wszak jest do rymy poświadczeń, Czwelina usunięty i cenny, na jego miejscu zastąpił X. Bogdan - ma być dobry odpowiedź ale razem kłoda, to będą za Karłai ustąpił na Katolickim Krzyżu - Wyprze dwa tomy początków filozofii Chrześcijańskiej Karłai Tomickiej i dwa numery Obrony Prawdy niby pisma periodycznego Katolickiego, to 17i numerie jest mój artykuł o Cerkwie. Mój przyjaciel Łada chwile się







Wszystko co o Powstańcykach napisał zastrzyżyła nasza niecierpliwość  
ale też niecierpliwość. Dzienniki Nar. ani innych Dzienników nie odbieramy  
właściwie nie nicotem co sądziłeś. Wyrały twoje o dzielnym młodym namięt-  
nościami niejednemu a że mamy wiele wzduranych, przeciwnych, całego  
nasza Kochających Polaków chłopców, że z Panem Bogiem znamia lioba ma-  
lub wiesz są godni, rozumieć i wiesz do głębi twoje rady i błogosławieństwa.

Inny dopiera teraz topnieć zaczyna - a ty go napadałeś że są trzeba obawiać  
wielkich powodów. W Polsce były rok, stana wzmógł się perestroj, lata i tak było  
w owych straty ogromne - urodziła się dopinają to też wypadki na przedmowa  
głodu się obawiają. W Litwie Pruskiej dziś już ludzie nie mają co jeść -

Mówią tu w Świdnickiej czy Sigmundkiej (bo już są zmienili przystość)  
sprawiają już ślad epistki wojskowej.

Od dwadzieścia lat Antoniego mamy w rodzinie -  
Jędrzejów Antoni Pruski - 18 - tytuł w Sierpcu -

Bohdanowi Lubienieckiemu.

Pisałem ci o Janie Franciszku Lubienieckim. Zganił na Susholę  
11<sup>go</sup> 7. m. po długiej, dotęgliwej chorobie. Niedoczekał się silniejszej pomocy  
a może są już wskazywać ożenie. Opiera jego także degosywa.

Był tu młody Włodzimierz syn Krakowski, profesor, przyswoił młody  
człowiek ale nie wiecie. Mówiliśmy o dziele ojca, robiliśmy murowe zaruby w my-  
teby je ojca powołując. Oba myślała na własne do wódek propozycji, daliśmy adres  
O. Prosta teby się zajął do niego, zgłosił o radę i pomoc do dostania się do  
chłopców i zbiorów prywatnych.

Od Lubienieckich i Janowskich nie jesteśmy i długi niema. Boimy się czy coś  
świeżego gdzie nieprzemyślnie.

Pierwić copidui - obierate - Powstańcykach. Mierzący worytę o nich jest



22 lipca 1845

347A

238

Drogi Bohdanie - Czy ci list ten zastanie jeszcze w  
edemweller nie wiem. Nicciście mi o waszych obrotach nie do-  
wieli. Ja miałem nadzieję że się tu bliżej gdzieś do Hanoweru  
umieszcie i że będziemy się mogli zobaczyć, tymczasem zdaje się jak  
byście chcieli wrócić do Ren. Teżli można jeszcze odwiedzić coś  
w karkonii na północ. Z tad do Hanoweru można być jedynym  
drogą z Łańcuta. Namyśleli się, z drogi wam nie czele a może  
kilobylek niecierpićna posłuch. O. Het. za tydzień spodziewany.  
Wiedzi i nim gość Harza. Sikoda to was z nami nie będzie ale  
kilku nas zbiera się na te wyprawy. Ale choć później nieco  
wybawicie. Nad Renem możecie wiele osób zobaczyć. W Heidelbergu  
i Zygmunt i Jan. Małachowski; zabawią tam zapewne do 10  
wspiera. W Schwabach do S. E. bawi R. Marci; Mielichowski z córką.  
W Kreuznach pod Bingen od 2<sup>ty</sup> będzie dwóch z pocztowej  
mojej inżynier Karol Kociołowski i Adai Plater. Chciałbym zobaczyć  
z nimi w wyprawkę spótkali. Wujcy oni wiedzą o was.  
Nie wiadom co to jest to Prigladie Mał. wam nieodbiła, chyba  
w Heidelbergu pakietu nie odebrał. Wyniósł ten drugi numer.  
magazynu bracia diodny. Antai i Ledwick już wam dawno opisać  
nieśli, co chciała spodziewamy się od nich wiadomości.  
Bieda z wynalazaniem teorbana, ale dopóty będzie więcej dyploma-  
nie odwołam. pisałeni już do Karla L. żeby donosił co z nim  
wid. Tak się mądrze dzieje do Frankfurtu.  
Interesa Karola nie zapomnę - przypytam się a ludzi wiodących  
mu. Dzielę już tylko może powiadzić że potrzeba planu emigracyjnego  
ma powołać rodzice? List tu załączony Karolowi odesłajcie.  
Dziękuję wam za dobre życzenia dla mego Stasia. Proszę to mój  
mój Boga żeby go tym słowem a w postanowieniu potem daj mu  
nieście matkę. Stai kłócił od Sierpanowickiego wyprawkę wydebył-  
nieśnik i Grabowski jeszcze nie nadzieje.  
Libelt przyszedł tedy do Karlebadu. Nie widziałem go. Należy  
nas do redakcji Gazy Północnej którą zmienić format. Napisać  
mu coś o artykulach o katolickich Niemczech. Z resztą gazet jak  
wonej tak i tam stoi na stanowisku dobiegowej nienawroci  
katolickim. Libetta Estetyka drukuje się.  
Siluchta w Książce ma wzbicie Marciński jak w prowincjach  
branych. Asymetryczny systemat edicji napisał. Gerontem drukarni  
Książki pisał obywateli w Warszawie zażyczył będzie sen. Leśnik  
błądzą wzbicie jak najlepiej zrobił tu na wyprawkę wrażeń.  
Wojciech Arndt odwiedził, my z tam będzie lepiej dla Listwa trudno powie-  
ć. Symonowice zniżają się do Bodelschwing.  
Wiedzi jeden nie odjechał i Todor i znowu tu bawia. Todorow  
by chęć w Łańcut. Tak wyprawia się znowu do Ostendy. Wiedeń  
prawdnie gdzieśkolwiek będziecie z wami się zobaczyć. Transport





Berlin 5 Stgania 1846

351A. 297  
239

[illegible]

Wojciechowskiemu naukach Teologicznych piewnieciami jego widzieli. W tym  
Krymian przyjechał wstąpić do Szkoły neg. r. 1810. Wtedy  
on był w czasie dobiegu piewniec; ja tu bawie. Obawiam się, że  
Teologicznie form dyplomatycznych albo. Paktów. To Deum laudamus.  
Tutaj tu J. Buchowski, zabawić się zime. Zalecał pole w domu i  
w niepowinny sobie z drzewem. Wzrostem się ucie.

Tyle w powieściach burs i obywatelskich i literaturze spi. w formie  
nie wychodzi. Skrajnie wierze mi do Mary Dn. tej i Biegnie  
Winnit się Włk. tygodni. o Libelcie dawno nie słyszałem.



W Lipku, w gnie Światyckiego, Opizani, Łętko, pna Pa-  
Ludwika, Plata.

Dwa Akty i Sen X. Trykowskiego mura byi Słowackiego.  
Tyle tam nieawidzi i nie rozumie jak on teni religijnie.

Zapisał on sobie swyma kłótki drugi Bohdan, za  
nieia pnie. Świekan woi obu jak najszerszej i By  
patra J. K.

Bohdanowi 24.

Platow iak najszerszej zutab  
7. 11. 2000

19<sup>o</sup> marca 1846.

305 263  
240

Mili bracia - Szczęśliwym jak napierdociwiejsze zyczenie  
duszy duszyczek. Święto waszego patrona jest dla mnie  
tym samym świętym, niechcie opieką jego od waszego.  
was chroni - Dziękuję ci drogi Bohdanie za list  
j. Po książce nam odpowiadam - Bieda a nas to prawda  
Pan Bóg nie w dobre obrękać umie. Nie traćmy  
żanów w jego miłosierdzie i nie poddawajmy się nie-  
wiedzy. Pamiętam tego Krymianina co nie za to pochwałę  
tak że ma się prowadzić ale quod non desperas. Wątpliwe  
miałem nieśmiały a wrocie róbmy. Ja z Bz. idę naprzed.  
czas na literaturę wdać się teraz, to tylko d. b. b. b.  
zmianę jakiegoś do umyśleń najwęższych przemianach  
Bogobny kłopoty i siłę im dawaj. Co są tydzień poeci  
świeckich, jam dawno chciał je wydać i od lat nie  
miałem są O. Alexandra i O. Hieronima o wyświecanie  
michajłowskiego który pismo moje i moja wiadomości po-  
mimożony rostać. w papierach moich są listy J. p. Adama  
nieco więcej. Stać ci to wyświeca, tylko zamawiam  
nie zwrot. C. projektuję z r. 1837 dużyemu utwór z nie-  
umyślnym dyktowaniem a i w listach znalazłem się wzmian-  
ki. Ja z Celińskim pismem są w 1836 r. i teraz  
dużym do siebie przysłać. J. d. d. d. do niego do Agn



i on był u mnie przez trzy - tygodnie, wczeliny i  
mówił o naszych rzeczach - Celiński Korrespondent  
z Jarosławem. O ostatnich jego chwilach majdżec  
mnie listy przedawekling. i Raulina. Jest tam także  
przedmiotem pamiętli. Książek podręczna i wiersze  
ale o niej tyłko uwagi. Zaow. miłom ramie  
wydawała wierszy Adama ale tobie chetna ustąpić  
pamiętności, ty następny kółd jego pamięci oddać  
Bran. Sierżyna u w Rywie co ciacie mojej bytności  
pomimo tem nalegał na wyszukano manuskryptu.  
matki J. p. Adama tyje - pnie Wilka uciek u-kan  
tem do niej o powołanie drukowania prac swoje,  
nie miłom odpowiadzi. O pani Konstancji to tyłko  
wiersze u ławie w Dreźnie. Władaw ramię kópsze  
chłopie. Cella tu my mój siałab. Was niedużi  
pamiętli.

Sierżyna was i Dany.

Bohd. i Sierżyna.





Magjandegun was tofian. -  
mai newap -  
147.

Bokdanoor Lalakime.

18 Oct. 1847

~~383 \*~~

265  
305

242

Mojej Kochanej Bohdanie, drogi Józefie

„Dawno już dawno wybierałam się do was pisać - chciałam już  
i tamtych - myśli i sena już mnąj dłużej przylotami pociąg. O  
P. Gmurzochich widziałam już o was dowiedzieć. Wypytyszałam się  
myślami o twój smutek domowe Bohdana i i pociąg przylotami  
i Pan Bóg błogosławi. Kiedyś odemnie także sena twój, powie  
ja bardzo. Już już pisać. Kiedyś sobie wrażeń zony nam pociąg?  
myśli, w roku Bożem.

Przetam i "Dziennik. Teraz" od pani Dachowickiej.  
List i parke rubienia Sułkowskiej. Który się do ciebie przesła.  
W Książce Tabliczki doskonałe porced. Sukcesy list biskup-  
mawickiej. przesłać cię.

czy wiecie o Gallinii? Był tu Poll. Ten ciłowicki nieumieć się  
wspominał, że w każdym jego Nowie miał być i przebaczenie  
tę łechkę w reakcji. Rozwaga że bodaj za wiele a na dotąd  
mnie o umiarkowaniu patriotyzmu z umiarkowaniem posp. moralnych  
i temu trzeba sadować p. p. i o dobru. Od Nowy Roll  
miał wydawać "Bibliotekę Szkolniczą". Pismo którego sam nie  
miał, edytor Tabor, był Kierunka, przyjmując najdawniejsze artykuły  
z o Skardie p. p. Maciejewickiego, wcale nie dobry - Poll oświadczył  
am: że z dwóch stronistach Austriackich artykułach i białych  
am: że z dwóch stronistach Austriackich artykułach i białych

to drugie tyłk. Istot winne woli i do reprezentacji przystąpienia  
bardzo chce swobodę pryncypu przyswoić. Artydy Stacione-  
Leonem Sapieha, Poltem i innemi przysięs, do niejakiego przysięs-  
wa. Obiecał namym więcej swobody w literackim i moralnem  
stałaniu, od nich są spodziewa że opuszcza polityki i zają-  
tanowiska legalne. Maja nadzieję i im porowski założyć Tow.  
Sask. wój Pomocy, Tow. Artystów Polskich i. t. d. Tak są zbioru  
tany maja współnie o chłopach radzić. Polł gorny i natury  
pewnym entuzjazmem rzeczy są chwytać. Ja ma podobnym i  
i tymczasem zarady nieochodzenia w przysięszeniu i  
myślami i tuła na legalnej drodze dawać i Ale my mamy  
są na gardle" były jęz. Słowa - Ruchalimowy są zwracanie, może są  
i myśli ale cięty cięty. Dzienniki j. Sekundary recepty,  
miłam odpowiedzi do Paryża. Wzrostki to jęz. Sobie zamykają.  
wiele pismenek wórnę Polł w ostatnich ciarach napisat. Marciłłici  
na jedną mru cytat i pami. Lawynowatow jęz. wórnę.

mi jeden mui cizak a plati  
mialom list z Galicie pisek mi ze v Stanach jeste nio Sykai  
to pisatach v ktorých mi byt barde ludie amierajaz. Syfu  
tam panuji. Wygini. Waz boie.

Wiad. Wzięte kłóty mniejsze w Górnym Silesku donosi mi  
że są tam bardzo wspaniałe kłóty z Tępk Polaki Krasnaja. Rząd  
przełożył X. Sygnifikacjomu płaconemu Chodmickiemu wydać  
niezależnie polityczne byłoby są tyłk. na zaproważo ani religia  
ani polityka. Od Nowej iska ukraie są cownowiony artykułowy  
Tęgodnik. Wzięte cha popularniejsze artykuły z. Proszę przedm.  
Krasnaja i jak brzmienie ogłasza.

Wuonij skenij? su proces sved obojstvom posredneje. Cigle



go Zagodnie przewidziano. Oskarżonych wiele w Kassa rozpustiono  
d. Demó - wypraki w piase tygodnie ogłosza. Bieda napewno stworzo  
Bieda który Kontent jest z obrotu mecy (mówia ministerio i  
policowai się, wogny zapinai, Austria i Roscia nie mogą się wdać  
w te sprawy), chociażby ichy nasi nie apelowali i jest gotów dnie  
amnestii. W każdym razie i to najwainiejsza tucha będzie wielkie  
Kasita zapłacić upadnię Kółka politycznych majątków. Powinno się  
Ministrowi postanowić nie apelować. Ja myślałem o wielkości całego  
apelacji. Libell chory, idmionny, nie może pracować. Ma gotów  
Litetyki do druku i Kończy drugi tom Filozofii i Krytyki. Wzi  
na nikim wielkiego wprawy na wywar. Lekko myślałem również  
lekkomyślnymi wprawy. Berwicki wogryd? bardziej gonki niż Kied

Stawa Kłeka zabójstwo Zagodnie wskier. Był to ichy ciwotnik  
ale co? Kłeka i Kłeka to sąte Polaki o którejś tak pisknie w Pisk

Do Przystępu materiałow mi nie brak. Wainy artykuł o  
wotnich druckach są teur. Jest w nim oświadczenie i Temitach  
jest i o Towarzystwie. Napisać mi swoje idanie. Przytę mi  
są mi z Michrowian wrobita. Myślałem cytam każdy artykuł  
do druku, tymczasem przypuściłem nie cytaim piśmie Antk. o Seka  
torem - w nim były oświadczenia przytęki do adama. Oświadcze to  
Do Towarzystwa Kłeka i całej. Sessa przemówień.

Jy mi przewidzienia Studium o nieboszysku Stefanie i jej.  
pismach użoig.

Cy cytaim regularnie Przystad? Cy chce mi oddać exempla  
Wielka Pa Bóg dał mi piersze. Stanisław dostał przewidzienia  
do nat. Rozmowało nas to niemiernie.

2 ciału sem was przewidzienia i Bogu odd

Obe was krikam nagrodzonym. Jeskim tu już od daw  
tygodni, ale dotąd iatki z gorznie, bom ierwa się  
nie obśadowit, ierorem nie preirał - dopiero się roz  
patruig. Jyż kż moie wielkie, iatki by Joty po  
truba na poezie. Prac tu z nowem moim spodo  
nem następnizogich się - a choibę tytko na  
podrilenie Andro mego brata. Za natom z  
ostatnich oraach zawierał mecy sposobnoici do  
pracy. Teraz wypada sporywac wstanie wtedy  
gdy moie iatki arykermicymmi by - by magły  
Pan Bóg more miie mecy wytkuchai i da, o co  
go proszę odriemnie. Wził kiedy to krar wanych  
mi modlitu potrzeba. Pani Bohdanowej moie  
aranowanie. Tak tytko rozpatruig, lecję o wytk  
me karty, napisig do was aburnia. Jeskimy tu  
bardzo ciłkasi co to idt i kto napisiał. Cyra nas  
donosici o wanyh pracach, a my zły będnig  
cigły z nanyh spraw zolawai wam rachunki.  
Wan  
Pani Pa

napisany  
Jan Krasinski

287A

266  
308

243

Wochany Bohdanie

Polecam ci bardzo oddawce tego listu Fredre, który  
przebiega przed kilkoma dniami z ciepłotą, odjeżd-  
żając do Francji. Mił. ci go będzie poznac i ma sen-  
sację i umysł tak powołany i ciekawym składowym.

Przykład gładniowy jest nie tożsamy. Connu-  
stymuje mój artykuł i nie, wiem na czym się  
opiera.

Żona twoja uprzejmie podziwianie. Józefa ucałuj.

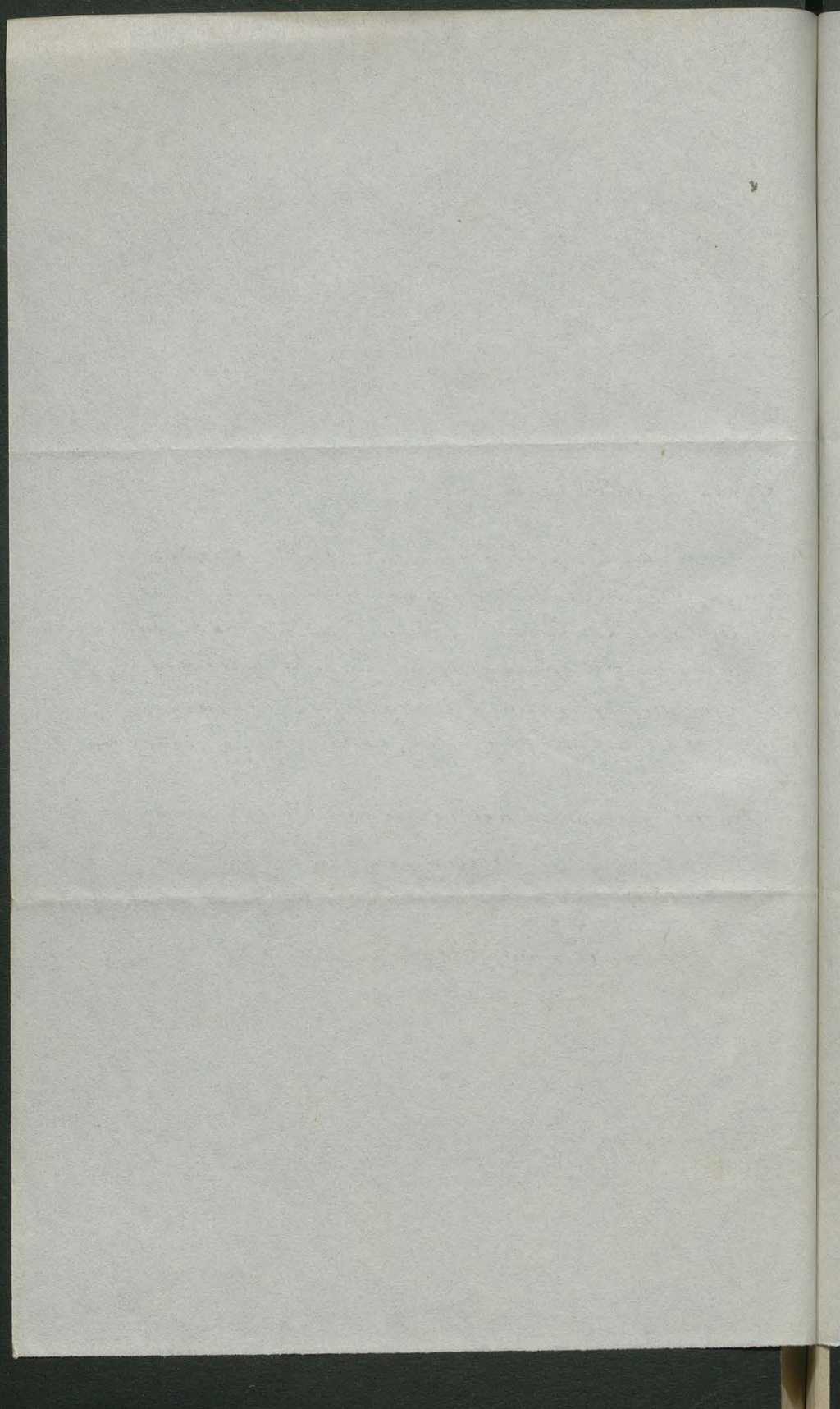
Ściśle ci

W Gnieźnie 1847.

J. K.

Staj ci się serdecznie kłaniać





3007

244



Robdnowi: Zaleskiemu.  
J. von Borkowski  
aus Borkowles



267  
308  
245

27 grudnia 1847.

Wochani Bohdani i Jureci

Bardzo wam bardzo polecam oddanie tego listu  
Jelenickiego. Zabawi się w Paizju, co do bedzie  
niektóre spróbowanie pisać go bliżej. Polubicie go pewno.  
Lica na was i na ustatkowaniu zapewnianiu z nami.

A nas tu nie wiele nowo. Mnie tylko w Prosludzie  
ponieważ straciłem grzebień a zecny i Komitetu a  
niecierpliwosci przyszedł.

Edetyka Liberta wyjdzie wkrótce.

Nowy Rok z całego serca życząc wam i bliższemu  
nam i tym.

Twojej żonie moi Bohdani i Jureci uścisnąć.

Jurek — was i Bogu polecam

Wam J. Kozłowski





## Kochany Józefie

Bardzo ci rychło donieść mogę o pieniądzech  
nowego marszałka - Władzio sam z siebie napisał  
mi są wyjątki - Władzio rozmaite mi za granicą  
wionęły wypłaty, otoi rok temu przysłał mi 500 tal.  
Których przeznaczam inaczej rozumiałem jak  
potrzeba - wyponadziłem niemi w interesie osobistym  
sława - Teraz kiedy się niezwłocznie przeznaczam tej  
sumy wykryło, pisze do Teodora żeby ją jak najspiechniej  
nowemu marszałkowi zapłacił.

Nie nowego w tych dniach nie ma - Włozaj  
wciąż wciąż o wielkiem zwycięstwie Węgrów, ale tutaj  
podobne wieści krąży. Bógby dał żeby się potwier-  
dziły. Wnioskuję u nas Węgrzy ruszą.

W Galicji wielu pono z nienawiścią do Austryaków  
chkali dobrze przyjmują. Też to prawda to ich postępo-  
wanie z choroby umysłowa uwarści należy.

Przebiegają do mnie Kotorowski z Brna gdzie się  
poniż na czai. Dawniej myśli o swoim ożenieniu się.

Takie są wiadomości od pani Dionizy i od pani  
Antanicy. Dawniej o tych paniach nie nie słyszałem.

Scidecunni wae poidnaw-

J. K.

10 lipca 1849

Stai się wam piękna kłania.





*Dorothea: Aelkema*

Mormon

247

445

310

269

4 Sierpnia 1849.

Kochani Bohdani i Józef. - List wasz z 26 lipca  
odbiłem - Wasze odpisy ileż wam chce polecić  
polda Karpinińskiego mego przyjaciela który na bardzo  
tę z naszych stron do Państwa pojedzie. Przyjmicie go  
z wielkim braterskim sercem.

Wiem, nam niecy o wypędzaniu naszych z Państwa i o nasdy  
i między nami panuje pismo. Mój Boże czy nigdy  
nie udało się wyjechać. Myśmy tu chcieli żeby Leg. i jego  
opieka, ponieważ nad emigracją, ale trudna przekonać  
m. Dyrektora. Możliwe pomógł, gdyby poważnie ludzi i pomógł  
ich przekonanie o to uczynić. Nie o sobie chodzi ale o  
wielkie fakty.

Seweryn i Antoni więcej szczegółów. Tak i ciem  
maby go wyprawić?  
Przyjeżdżając mnie w wiadomości o waszym dymowem  
ku. Kochani aniołowie Józefi małego Maryanka za rękę  
władzę. Bodaj i druga przyjaciółka wysłuchiwa na świat ten  
główny.

Kochani i Józefi drugi w wiadomości o paniach twoich  
nagich. Obie mnie iżycie obchodzi, obie mi trwają choć nie  
zostaje zastawę wypracowania.  
W. Morawski widzący jest to bliźka przyjaciółka  
iż żony. B. Kłoni - są jej z was. Skrytkaż zapewne że  
tę matką. Ma słowne córki, tylko ja zbyt niecierpliwi  
zgnębie.

Wiem, proszę P. Henr. Wodnicki o Kilkanaście exem.  
my proszę Bohdana, Spodiewam się iż mi je nadziele - wtedy  
tym są żby wasi denty.

Antoni dawno nie nie miałem - widem tylko i w ciżni  
i ulub. jej miał są odbyć.

Wiem, wielki wódni podzięk. Był tu mój młody  
wój żony, pociąg i miłutka kobieta, a nieco później  
i matka i siostra. Siostra przyjaciółka córki która nam  
dała wód zastawę.

My sami wglądamy się na pięć tygodni do wód do Landeck.  
Mamy czołgo a siostrę Olżarowską i Kopełowską. Włoch  
iż Kłoniż czołgo nas nawiedzą.

My tu iżci Węgierkami spracowaliśmy. Ja są na imię  
iżci, ale i drugi cały Pan. Boga słowne żby Węgier  
iżci. Zwycięstwo Węgier to zwycięstwo a nas.

Wi są Antoni iżci, dam nam siostrę Józefi.

Wiem, jak napisać iżci - nie odpisy ma  
na nie per list, ale jener wasi wiadomości przesyłam. Wiem  
iżci, dostawem amieszczenia jest w Namie listowym.  
iżci wiem który Wodnicki na moję iżci przysłał drukary  
iżci Wodnicki. Jest wzmianka o nich, Kilkanaście exemplary  
iżci.



Pyt. si mnia Bohdan o arcybiskupa. Jest to arcybiskup  
 swiecki ale bynajmniej na kaptan. Wcielka gorliwosc, co  
 choc obca uwaza za pascade. Nie lubi duchownych odnawiajacych  
 sa goycowia albo nauka. Cate jese uilowancu nie to klicow  
 icty ochianiajacy z jednej strony stowianki z miedem a z drug  
 stowianki z indykulitami spokoinosi sobie zapiesnir. Wicel  
 to klicke z takiej mamy pastora. Ani mowoy byc na mo  
 o Synodzie lub o jakiej duchownej robotie.

Cienkowicki z teoryi w teoryi, przechodzi - mechanowicia  
 umyslu a niedkalcia o wykonanie porzadz sobie Kolegia  
 Dyckiayi Ligi. Liga wicelka Saba dyje - oddata wicelka uilow  
 ale icty nadal mogia istniec, mact jakiej wyzaine roboty  
 pascowawicir.

Libelt wydzaj diennik - W g nie w miednich d garch  
 Polu nie isini jut to non cyta k. terija.  
 Serdeczne pozdrowienia Pani Bohdanowej. Wicelka wicelka  
 i Maryankowi. J. K.

Bohdanowi i Towowi  
 Zalekum  
 Pary p.d Paryem  
 rue Basse n° 8.

Norman 17<sup>te</sup> Paźdź 1849

448<sup>211</sup> A 270<sup>270</sup>  
248

Najmilszy bracia

Witajcie wai zety waszym przyjacielom  
om polecił Michała Mycielskiego jednego  
najbliższych, najdroższych moich przyjaciół.  
Jestem go już od tej chwili poznali.

Witajcie wai z tatą serdecznie wam dziękuję.  
mnie zajęły sprawy o Towarzystwo. Na  
myślki o Was nadzieję mówię amen.

Wynajmujcie wam mieszkanie. Odpowiem na  
wasze listy na wasze pisma. Gotowość wszelka  
będzie.

Widzieliście Bohdana wadi. Serce  
inteligencya malomile - tylko jakiej dobroci  
tylko zadowolnia.

Wszystko serce Bohdanowi winał aniołku  
ma Pan Bóg zechce. Niechże w miłości  
jest i Józef mała i Maryankom wai - pisać.  
Wam moją powinowactwa i życzenia pani Bohdan.

Pracownicy zbiera tu materiały na nowożeńckie  
czy chce na Karygi siostrę po cholerycznych  
tym instytucji (wielce) wydać. Przyjeżdżajcie ma co  
wszystko przyjeżdżajcie od Seweryna, przyjeżdżajcie co  
najbliższych celniejszych przyjaciół Bohdana. Bóg  
opłaca. Powiem przyjeżdżajcie Mycielskiemu.

Wam mi z galicyjskich moich wykapali tam co  
niektórzy polityczni dorożnicy interesujących.  
Cie to bawie. Auctoryjalki wyrabiają? Siostra  
i bracia Krew zbierają.

Wszystko dawno nie ma wam.  
Wszystko z listu Damasku umiemy. Radbym mieć  
waszego brata, albo rozbior.

Wszystko wai jak naszczepienie  
Bóg z wami



Bohdanowi i Józefowi

Zaleskim

na Basse, 8

à Passy

près Paris.

28 Paźd. 1849

449 #

243  
249

Drogi bracia - Poślam na wasz ręk list do Secosyna -  
mianuje na go oddaje.

Takie to smutne czasy - nowemu Chopin umarł. Jestem znova  
takiej chwiei w której są towarystwo odmienia.

Ja u prac znova u demaskacji moim. Powiadam u wii P. Beerman  
chce podjąć tę robotę i u nam pomyśle P. Stronpiti zawieścić  
imie i uścisnąć bez umiarkowania.

Piszę którymś i dacie Bohdanu nadułał Wodicki. Leci one u  
mawickim w Berlinu i tyllk. ciekawo okazy

Wiemuś Libella wdaje uii coim bardziej w mizerne orobistotni -  
w Niemniek bierze.

Piszę uii żęły uii nieowicie do wypędzania emigrantów Gucwarych tu  
u powołenia. Olszowskiemu radibymy bardzo miedziatymac. Dł  
Lepelowskiemu. Hucwaj uii o ciarowe powołenia.

Uii wicie uii jauni. Twanowski. idzie uii tuż uii Henr. Tykliczowa -  
który. wicet uii zoni uii Józef chołonicowski ? Zoni uii także August  
Wielicki na Wołyniu.

Pypomienam uii Bohdanu z uiluz. muile wicet uii Nowosowinik  
u dices uii skolegicznych - Sp. dices uii X. Pucinsowski wicet uii  
u dices, od Secosyna, od Nowosowa uii - pucet uii falki wicet uii nieboszych  
u dices. Pucet uii tu pucet uii uicet uii.

Zoni, uii uicet uii - uicet uii uicet uii dices uii.

Bóg u wami  
J.



1848 3.29 82

Bohdanowicz Dalek Kriema

1848 3.29 82

4<sup>e</sup> grudnia 1849

152

244  
313

250

Kochani bracia Józefie i Bohdanie.

Michał mi o was wiele opowiadał - o waszych są g.  
stałem - a najciekawszy byłem szczegół o dziejach. Wam  
Maryanka tak dobry i wierny stał mi przed oczyma; kiedy  
ja go poznaję, kiedy poznaję jego imię i malutkie  
uśmiechy stworzone, kiedy wam oba ręce po dawałem uściskam?  
waszych w ręku Boga - On zbliża i oddala serce ludzkie.

Wyobrażam sobie jak tam smutno było wam - z jakim  
cierpieniem serca obchodziliście nocną listopadową - mój Boże  
was uściski różnice zdań, swary dążeń, zawiedzione  
waszych są rozpada. Emigracja do Ameryki jest bardzo bolesna  
praca. Taki to cięśnowość wyjechał z Bożej na Felix.

Ję Józefie przysłał Thomasa Kierkegaarda S. Alfonsa - postaram  
się żeby to wysłał. Ze temi przedwaszycielom potrzeba zdecydować  
przecież napisanych Kierkegaarda dla ludzi, mógłby i być podobny  
mógł.

Bohdanowi z obietnicą upnijmy Ję Prętyka dręka - Oczekuję  
waszych - Wasze celistwów Koniecznie wydać trzeba. Przysłać  
mi waszych a imię są tem. A potrzeba zbierać, a Thomasa  
Kierkegaarda a pytki i nie zapomnieć poematu Który Bohdan i  
nie chce drukować. Ciemni to waszych na świat są niczłowiek.  
Dziś właśnie was, bo trzeba stać umyślnie atakować, poświęcić  
się.

W. Prusowskiemu napisaniem iście i wielkopolskim. Wontem  
Wicie i ma to piśmo odebrać nakładem, ale raunie wydawać  
nie. Pójdź tuż na Sejm - Bohdanowi piśmów dręka  
i poezyi. Dostać form co i przysłać do Noworocniaka.  
Powiedział Sawojnowi i z Stefani kim trzeba sobie oświadczyć  
magnat - Wiedzieć piewczym i Sawojnowi ma manuskrypta ale  
i w mój samienta są zgłosz.

Wiele mię swagie miarę. R. Bóg nam dał i wiodę  
tę, miła i ujmawąj prosioty oboje. Błkchliwym ja całym  
ciem i ona są do nas przysłał. Tenże umysłowy.

Warcem ziona chora - Boimy się żeby przedwaszycielu nieuległa.  
Oliarowski jest w stanie kwitującym - Pien a pien - Chmurność  
opodantua są umy - Kopolowski pisał po umysłowych i w tej chwili  
i w Górze - Stefan Grotkowski przysłał całą zimę na Karaię  
i w Dębnie piewczym - Ułtych choroba od kilku tygodni i żal  
i jak na siłach opadł. Kolerowski bawi u R. Stanisł. Chłapowski  
i Wiedźnia u R. Mielignickich u Pawłowiczach Kiełlickich  
i umy znać.

Moja matka i moja siostra odjechały przed 10 dniami -  
prowadziły je do Rawy.

Umi mój brat niebawem moim - małe moje piśmo są -  
i ja idę tuż jutro raptem.

Wam wam zawsze bardzo polecam - Nawiedzić go  
i odwiedzić Nowida piewczym ma i odebrać - per sent a  
piewczym, i radbym żeby co wam przysłał. Admował do mnie  
Berlina, dajcie mi teraz mię mój adne.

Moja żona - piewczym Bohdanowa wam i Maryanka zdecydować piewczym  
i tenże ułtych piewczym -  
Stać i piewczym wam zdecydować - Bóg z wami.



Uczęszcza na wykładomoi i O. Edward blicki jest nowo umien  
z Litwin. Pucyści deby mi zgoda zapeln - nactypita. Of nie po  
tem na udrnacki miedzy ludzmi religijnymi. Rozwieranie  
wiewastu, iubeite na zewnatu pucykadry.

Walery pirał z Krakowa grze chce knigarnia załozyc.  
Gaut- Polke p.dnori są i tneba ja podnoci - umiowu, proctu  
w nej chci jak w dremnika. Rygellipai co i dla Gauty i deby  
to bpdie uczynik. Rygellipai co d feilitona, ktory m - są stai  
prawdiiowic literackim.

Literackim.

J. Kosmowski

Landeck w Górach Słaskich 9 lipca 1850

Wojciech Bohdan i Józef

314 245 458 A  
257

Dziś dopiero odpinuję na serdeczny list Bohdana z 26 kwietnia, który mi wielką sprawił przyjemność. Wyrzuciłem go, wspominając i takie pocieszenie zamięsów i pracę moich kłopotów mi do duszy. Dziś ci dziękuję bardzo.

Nie mówię Bohdanie że są starzejący, nie mówię że są już natchnienia niepodziwian. Pan Bóg daje natchnienie to wielkie i ciche natchnienie co z serca i duszy nie z krwi synie. Mój stary ma lat 78 a jeszcze żyje. Skonczył czarneckiego (koniec jest bardzo piękny) a wciąż są do historii swego czasu. Tobie dziękuję twoje wyobrażenia i myśli, tamci teraz miłości i nadzieje utopie. Niechaj ci Pan Bóg strzeże twoich aniołków i da ci ich odwieść, niechaj ci o zonie błogosławie.

Pociesz się p. Celinickiego odebrałem. Dziękuję jeszcze są nie wyobrazić ale się rozporoznie. Pamiętaj biografii natchnień. Musisz sobie z tego obowiązek zrobić. Listy do Boga jak są porobiły osobno wydrukujemy. O poemacie fantastycznym wogiem nigdy nie słyszałem. Z jakiej ręki dostano go w Rybnie?

A ty ci ty nie do dziecka nieda. Mogłby ci w Walerce w Krakowie, czy w Poznaniu a Zupanki. Potrzeba 2 baranki, nie odbie. Wierzę mi ichy to, chcicie ciytano. B. pnieciecia i ładajaka polityka umysł są spragnione cytyt rozry. Nastala u nas cichość. Zakazano wrytych dzienników. Jest odmówiono pojedynstwa pouty. Gonice którego wład. Bentkowski zaczął wydawać, będzie miał zachowywać wielką ostrożność. Z dawnych piem ocaliły się tylko Biegły, Sokoła polska i Ziemiańska.

Biegły podtrzymuje choć z wielką trudnością. Choć i moi niecierney. Trzeba walczyć choć są do walki niema ochoty choćby miły był. Wierzę są za rze i dymie w obec obcych. Dziennik do końca nie dał mi pokoju. Mniejsze recepty samizdrem zawsze, na wielkie marialem odpowiadac. W jednym z pnytych numerów będzie zapewne ładny wiersz Morawickiej p.t. Domek mego diadka. Poemacie ten na zapach staropolski.

Panikawim u nas wcale niegrasuje. Cienkowski niema wyprawów. Truche są ka niema. S. Burowski, zawsze ciłe prawowierney, pod względem słowiańskim skłania, unysey inni obojętni.

Libelt uważa są na wiersz, zmieszony wydawnictwem. Dziennik gdiu niebył panem i pna Stabie zawiśle uctpa. Myle i rad u są t. skonczył, a skonczył to ciorem góry. Tak wyostał się z honorami. Tu ma fundusze blisko



wato - I redaktorowie gazety musiliwi ze ciężar z siebie  
zrzucili.

w Janowie zastawiliemy wszystkie idiosyncrasy. Mój staj  
zamyla kapie kawał gruntu. Miał w tych czasach piec.  
Tu ta ziona na pięć tygodni przyjechałem. Ona są kapie  
ja po górach chodzi.

Wyobrażam sobie jak wam tam Dobro w Fontainebleau  
Miło wspomnienie z wiyt wam oddawanych zotato mi.

Głównie nie wiadomo dla czego wyszedli. Boimy  
o Olszowski. Chybaż ma zupełnie przeciwieństwo.

Bokdanowi Łaleskiemu.

Łaleski wydał III<sup>ty</sup> i IV<sup>ty</sup> tom Polki Wielkiego  
Średniego Lalewela. Jest także w traktacie z Lalewolem o  
diceriostomowa historii polski. Inni i ciwarty tom  
historii Lalewela Łaleskiego wzięte wyjdą.

Gwiada i Leviathan Kipowicki niegodziwie, za to Rubon  
sami lepu. Dstał niemożemy dostać nowego. Dstał  
m. Grabowickiego.

Łalewela i Łaleskiego na obfitego podwór - Dstał i Łaleskiego  
Łalewela - Bóg i wami 7.



8 liotropada 1850. Berlin

~~283~~ 315  
274  
252

Kochani Bohdanie i Józefie -

Się wam i 30 Wnieńia odebrałem w Luboni u J<sup>te</sup>  
prawdziwie. Dokąd odprawialiśmy oba ze Stawem pniej  
ojca z wód mego kuzyna Jednaja. Był tam i Koplewski.  
Wia dni pnieyliśmy prawdziwie po literacku. Tenże czytał  
nam swój poemat Dworzec mego Dziadka starsi i miłośnicy  
wiede w redakcji Wzrosty w Instytutu. Jedni recytował powia-  
stki z deklamacją i opopii Stefan Czarniecki. Mówiliśmy  
o i o nieobecnych. Pokrzestem im twoja. Bohdanie podziw-  
niaci i p. Celinski. Tenże kusi cie pięknie podziw-  
nie protestant. ale cumu on Potręby Zbaraskiej niedrakuje.  
Wobec jui pomiedzi pod prawe.

Jucio o war wiadomości przysłał mi młody Kurnatowski.  
 Powi mi że widział i war i draciny. Pytatem się go skwapli-  
 wo o szczegóły.

na 2. Berlina przyjechałem by asystować doktorzyzacji prawnej  
Delfa Kocorowskiemu. Zabawiłem tam dni kilka. Trafiłem  
głównie na wojenne charakter. Srota się i zbija, ale myśli że  
pan Mikołaj na bój nieporwali.

Jan Mikolaj nie był nieporównywalnie  
lepiej w Warszawie był jak najgorzej. hamon - sprawa  
najlepiej niezapomniał się wcale, taki g. zagranicę odrywający.  
Zamieszkał w Warszawie wiadomości o śmierci pani Olgi  
niezawiesznej - i mnie śmierci i tak tej pięknej i miłej osoby.  
Jako mi się też w Warszawie z daleka doznał biednego wdowca.  
Czemu tylko co wrócił z zagranicy.

W domu u nas węgry idąco - Stai siedzi sobie spokojnie  
swoim kciuku, piase i karmi Pabudie - Moja ziona rzeźwa  
wrota. Siwagrowi Staiowi ardyta się obraża. Tenoristka  
wymaga się dobrane. Chętnie wolny, codziennie jędzi  
anno, Ofizarowski tyłko choć przynędi do siebie po febre  
umetycyni, mocno zmierzniad.

amitycyni, moim zmiennym.  
Poety i. p. Celiński będe się stał wydać w ciągu rymy.  
Najpie ichym co zmienił w twoim liście  
Przez Bohdana że radby winowicie korrespondency namy  
Ciebie i. p. Celiński będe się stał wydać w ciągu rymy.

Pierw Bohdanie ze radby wienocon  
jak dawniej znacie si - Cienny mnie bardzo twoja ochot-  
bie ci z ceta gotowidz i dostaje kroku.  
Drogi mi o. Powianuszynio. Czy ty P. Bóg Adama nicofied?  
Inkuje w Księdze Padna modlitwa J<sup>te</sup> Morawickier za Adamem  
Siet X. Edwarda A. X. Piotra podadam argument i objaśnien  
... tylko żywe uczucie.

nim niema, tytko z ywe ukrucie.  
Cieci si i sja Domesko pienie. Teili bednieci i niep. pica!  
Picie ma moze Sudecane zycenia.

Wiercił ma moje Serdeczno i życzliwość.  
Kotowski bawi się w Czersku, ale ma się  
nawrócić do Wiednia na nauki do P. P. Alancowickich. Ropę  
i powróci się z powrotem do Francji.

co się dzieje z Norwidem z Siniem on mnie interjuje. Aci  
mi na mnie Bóg wie za co dąga.

Radeczkier pamiętam obnie - pólnie g. podziwicie.



O mogiłach ukraińskich m. gr. już wyrob. ale jeszcze  
nie mam - Historyi literatury dot. nie drukuję.  
Mnieśko książek z Wilna i Kijowa przychodzi. niedotaty  
wielkie cię w jak najgorzejm duchu. Tam jeszcze nagi  
evangelianizm postępowo naukowy. Co ciekawe to i cenzura  
wysyła przepisy.

Podziś widzę twoją kont. diwidu po polsku uciec  
Wam oba silę bratanku wyprawy J. K.

Bohdanowi Łabienkowi





Bohdanowi Zaleskiemu.

126 Rue de France



10. Wnieńca 1853

Drugi Bohdanie

Donioś mi Estkowski że żona twoja bardzo  
dobrze idzie pierwszo niebezpieczniej C. Karola  
wciążdać. przysłał jej wóje Kartuski i go A.  
Markiewicz z Kojana w ci. in. cholery.  
Wilk. sioło i tej Kartuski wydrakow. tom  
Nekrologa.

Mac P. Bóg bardzo cię i twoją matkę - odebrał  
am matkę. Modlić się za nią i za rodziną waszą  
to proszę.

Stai ożeniony od dwóch miesięcy i widać  
pokoje na wsi.

Przysłał dwa jaja mi rany skonfliktowane  
i pomógł Bożę wytrwać do ostatka.

Broszowickie niesiadać mocno maie strapić.  
Wypić wójełkisk co go razi. Siostę sześcioro  
wycieczony został na Karkar gdzie ma sioły  
i nadziei awansu.

Prześles mi żonę. Długo z długi niechce  
zachować nam przyjaciół i miłych  
za nas.

Wasz znowu J. Kojan.





Bohdanowi Zaleskiemu.

3. IV. 1856]

255

277  
218

N. B. P. J. Ch.

Rzym w dzień Ś. Wojciecha

Mój Kochany Józef

Dotychczas nie mogłem znaleźć żadnej sposobności  
relikwie przesłać - teraz konystam z odjazdu  
Stefana Kraszewickiego.

Twój listek z 7 l. m. oddał mi Józef.

Józef od paru tygodni znacznie jest lepszy, nawet  
wielami sam to przyznaje. Na lato radby się wybrać  
do Serenaty, do Szwajcarii a tymczasem wyjechać nad  
mre do Porto d'Anzo.

Spodziewani są tu także chwila P. P. Daryusowie i  
Lorenzi - Zdziwicie panu Orłowskiemu nie dobie od Wilka  
podniósł lekarza, teraz znów wyjechał, ale zapewne mierzna  
bardzo woda - pnie Kraszewicki. tak jak zwykle, k. ciępienie  
zdrowia; w szpitalu bywa więc jej nie goni. Nie  
miałem jakże to pnie projektu na lato mają.

30 kwietnia

Odjazd P. Kraszewickiego opóźnił się i ja nie  
mogłem listu wyprawić - teraz list i relikwie Pana Kr.  
posyłam.

Tymczasem przyjechał P. P. Daryusowie - Wierzy  
dość że pnie Daryusowa dobiegnie wyjechać i że silniejsza  
nawet. Ma się zażmować wyprawa młodej Portugalki  
która są zimi Buturkin.

Józefu jasio odprawiam do Porto d'Anzo. Luty  
i Józefu zaproszenie pnie Bohdanowi. Ouywisiu i  
złoty mi go na lato, jaskółki i Glicy paszportu  
i otrzymał, a Fontainebleau pjeżdż.

Alc nie mogłem pnieśto iedy tu o nim zapominano.  
Jedyn za wiele jak za mało bywa pnie coa rime  
wiedzący. Tyllk. i. K. bieu starania zapewne typicę rary  
iudy warte nile miedk.



Ojcowie u S. Kładysza do ty nierzmiernie zajął  
Pojutrze ostatnie Karina -

O. Alexander i jego bratostwo na wyjeździe do  
Neapola.

Pani Gruszecka sprowadzona ład- chwila -

Kr. Morawski już wyjeżdża - miewa mrozi, S.  
u S. Kładysza.

Tenże Abba wygląda i znów trzęsą.

Ona pyta wciąż o swego dawnego trybu i znów y  
trudno zobaczyć.

Całe wanie grusze sudecznie przedmiotem, a dla  
których nie są już mile w pamięci wrzuty  
sukien.

Bóg z wami Jan.

Bardziej Abrych mieli też roku Polku w Ry  
Zostawia wyborną pamięć i zbadosani. Ojciec S.  
bardzo z Polku zadowolony. Powiedzieć niedawno  
jednym panstwu: ja wiem że Polku to moi przyjaciele

256

~~228~~  
319



225  
Józefowi Lalekciemu  
rue de France  
à Fontainebleau.

[Poznań] 22 Marca 1864

698 \*

N. B. P. J. Ch.

Kochany Bohdanie

Twoje miłe obywateli Śmieci Łacnego, serdecznego  
 Józefa. I miłoci miłatem wielkiego ku niemu i znacznemu  
 wielki. Pan Bóg wiał go do siebie. Lepiej ma tam  
 kagnatem laide. mōde go pociągę przed Śmieci  
 wiadosci. i znowu. W tym celu pni Łacnego. Pla-  
 terna telegrafowała i pniata do Łacnego, ale  
 pniatko na pniatko.

Kniatko pniatko do Łacnego Pan Bóg w tym cięciach, i Łac-  
 nych cięciach. Moje serce Łacnego Łacnego moje pniatko.  
 ten i Kniatko i syn jej zresztą Łacnego Łacnego na depozit,  
 jej. Kniatko nie Łacnego Łacnego Łacnego, ale  
 jej Łacnego.

Łacnego pniatko Łacnego Łacnego. Boda drukowane.  
 Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego o nim.  
 Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego.  
 Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego.

Syn Michała Łacnego Łacnego Łacnego. Łacnego Łacnego  
 Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego.  
 Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego.  
 Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego.  
 Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego.

Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego.  
 Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego.  
 Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego.

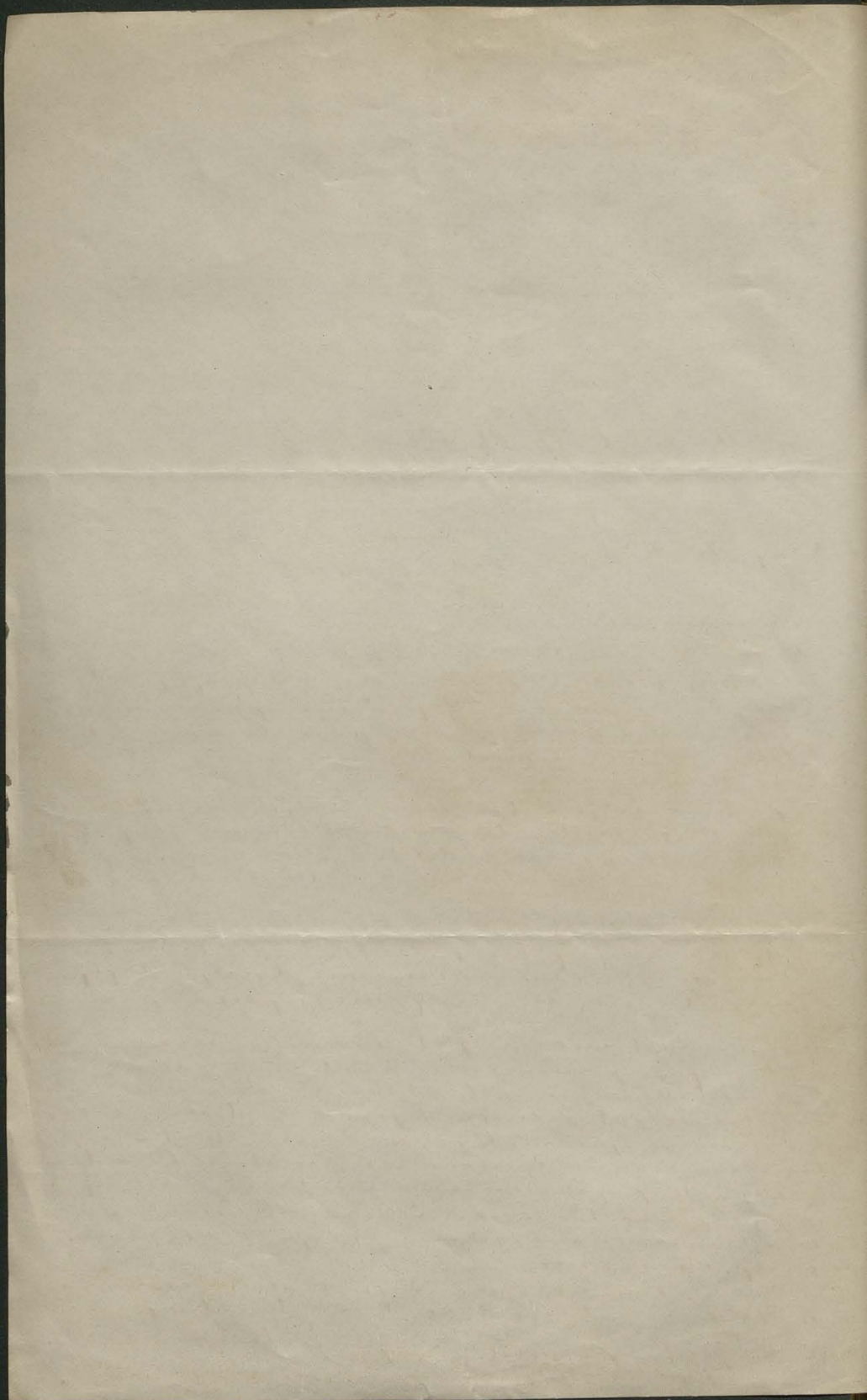
Pena Łacnego. Łacnego i Łacnego Łacnego.

22 marca 1864

Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego.

Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego.  
 Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego.  
 Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego Łacnego.





K

N. b. p. J. Ch.

## Kochany Bołdanie

Oczywiście że niemożę opisać tych  
twoich odwrotów i niecierpliwości  
tęgo przyjaciela.

Jako że poniedziałek wyjeżdżam dla  
widzenia się z O. Kistem. Wracam  
znowu potem i udaję się do Trapp.  
W czwartek jechał Pan Big porwali  
z sobą z Trapp do Paryża wstąpił  
do ciebie w podróż.

Umówiliśmy się z Bronistawem Zaleckim  
i on u ciebie w czwartek przyjdzie.

Ja widziałem wice do Pan Big  
w czwartek z Wnuciem

Opisze ci to Najdroższy  
ci an-ty

3 Wnucia  
1876

K. J. Koźmin



W. B. P. C.

Rocky Mts.

1875

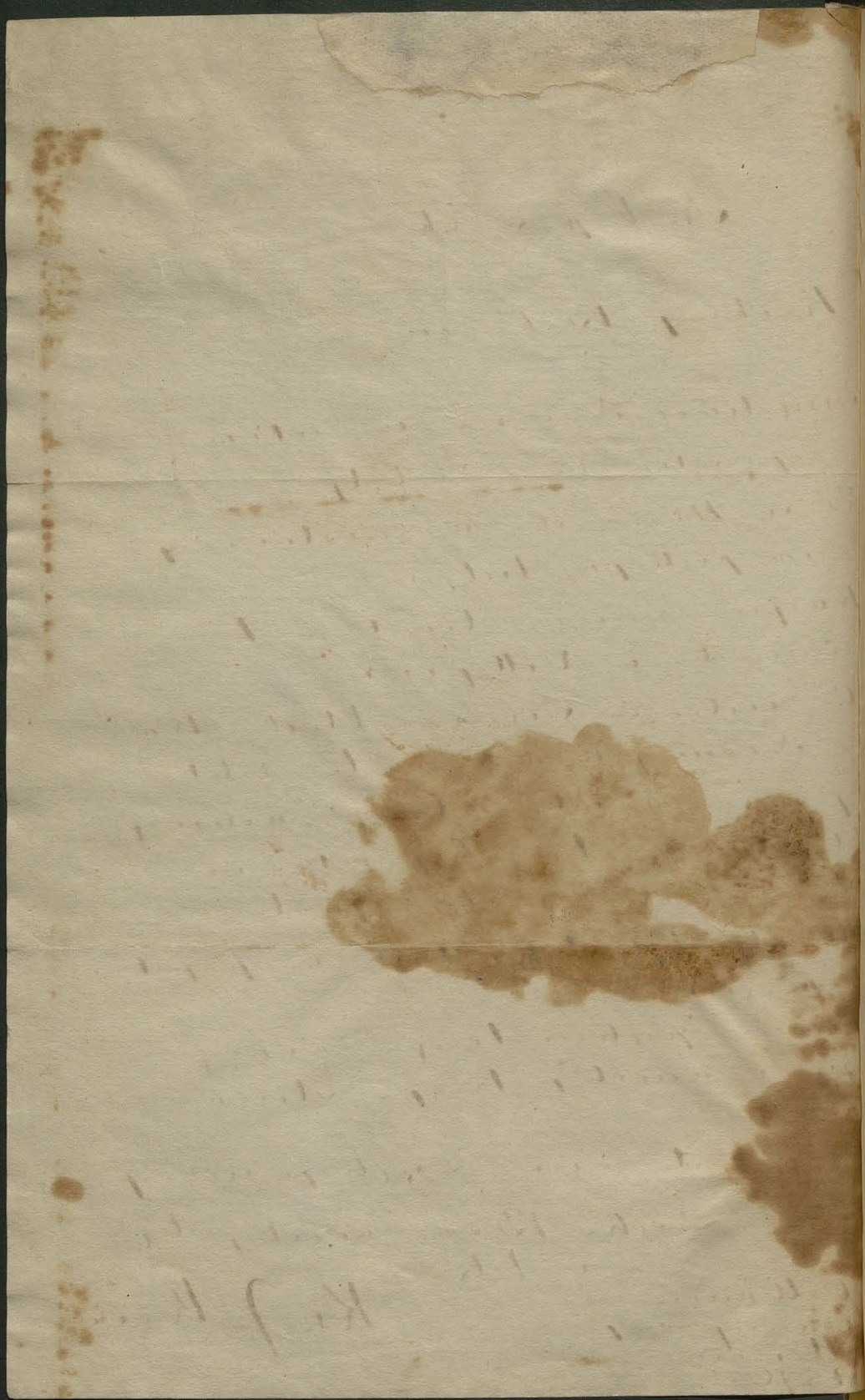
1876

1877

1878







K

~~got A~~

*Norman*  
*preparing*  
*n*

N. 6. p. J. Ch.

Crigshy & Koching Bohdaniv.

Duicki ei za list Ktroy dno odobratom  
 Pina name z posily alzi o pramamamam  
 Kuzara na posily nio myslat. Kuzarowi  
 bades mile u pod tvoj Dach iei moir  
 i goicane za iduse preppade.

Moje best przyjaciół i przyjaciółki na świecie.  
Bardzo on już starszo wygląda, ale Krupka  
na dachu.

Prace die a Teracinka Chlapůckého  
16. prosince 1888. na o. 1888. podrobně.

Tenacetum i. Starin eo tunc ducit robur.

P.2 Koniec gendarm bedrząc obchodzą  
70<sup>ty</sup> latnia rocznie wyprzedzają w starości  
narodowe jęzuka i swagier jego p. r. n.  
Sutalski wickiego, p. r. k. w. a. k. a. w. a. l. e. r. g. i. z.  
K. i. e. s. t. a. W. a. r. s. z. w. i. c. k. i. e. p. D. i. e. o. b. a. s. t. a. r. g. i.  
m. y. s. 87<sup>ty</sup> w. k. i. e. d. a. i. s. p. o. t. o. m. o. T. a. r. w. i.  
m. i. e. d. z. k. i. e. p.

Windmolen te Grijn on uip is.

Uciekło mi się co pisać o Kr. Krach -  
już mi Roman Czartyski zarządził i  
on się rychło opatry. Roman pniebierze  
wtedy i pnieć idy, nieca mierzmi i Karyoni



Lietuvai pueris nemo - eo sū tūi stato  
Ruiger militat i milicy o Kr. Krech.

Руби Костанова повар и Ничу  
и доцаре.

Seukh je na povelj O. Katiniki listiš  
od vep. O. Heronima (jajick 2 300  
znalatom) i twoick spors odgnibatom.  
Jest jedna vlienna Kartouka o piodinick  
vovierindlangh.

Licetia pulchra podiceps i. podiceps  
ma za puzpukane vi. o. Griguan.

Was auch wirklich. Nicht ist Per Bis  
b'topstasi.

Laucka Bica i opicku Matas  
Nepřítelny, nich zasou bda z tba

61612, 12  
1876.

K. J. Koimie

20000 lădese vderung 700 p. a. m. i. i.  
o nim, rege catape.

261

~~285~~

326





Zapiski z na koncu 2. i 3. w.  
Zydzickiego i wloszkiej - O. W.



~~Bohdan Zaleski~~  
M<sup>r</sup> Bohdan Zaleski

à Villepreux

(Seine et Oise)

goss #. 288  
327

M. b. p. J. Ch.

# Kochany Bohdanie

List twój odebrałem.

Poczytam ci teściu serdeczne życzenia  
na Święta i na Nowy Rok, dla ciebie, dla  
twojego życia i dla twojej miłującej rodziny.

A dzięki wam z wami ostatecznym pokłinem,  
i daleka wotażu. Desięty rok.

Życiowy ten miał pomysł Franciszek

Chłapowski że ci pisał zaproszenie na wesele,  
które to najsłodszy i najsmakowitszy ale trochę nie  
w porę utopił.

Poczytałem ci na pucharze Kalendarzowi  
moje życzenia na 28:

Obiecaję ci pomodlić się w dzień mego  
patrona w Kościołku parafialnym. Cicha modlitwa  
to nasz następny. Naprawdę ci w niej serdecznie  
dziękuję.

Bardzo się tu smacząc Kł. Kierchowieckim. Chciał  
koniecznie skorzystać z okazności, owoce Mam  
w Bogu nadzieję że nie pójdzie za daleko – ale zawsze  
wskoda i czuć stępnego i zmarnowanych zdolności.  
Owacyi w Turcji nie będzie z powodu że Jenerał  
nie do magi.

Serdecznie was pozdrawiam i opieram  
Matki Najdrożsi, oddaję.

20 grudnia 1876.

Kł. J. Koźmian



11th Nov 1861

Dear Mr. A. A. A.

I have the pleasure to inform you

that the same has been received

and is now in the hands of the

proper authorities for their

consideration. I am, Sir, very

truly yours, &c.

Yours faithfully,

Wm. A. A.

Secretary to the

Committee of the

Association.

K

N. b. p. J. Ch.

Kochany Bohdanie

Skladam ci wdzięczne i piękne  
dzięki twego Świętego płaszcza

Niech się Pan Bóg Tych obdarza  
niech się twego i cennej i jak  
najdłuższej utrzymuje

Powinno twego serce być pełne skarbem  
rodziny, przyjaźni i całej współczesności  
poleknie.

Od twych miłości niewiedzę co się z tobą  
i z twoimi dziejami i ciałem bez serwanta zima  
poczęło.

A na cime twoja dłoń i rzadki dzień i ty  
dniej nie puszcz.

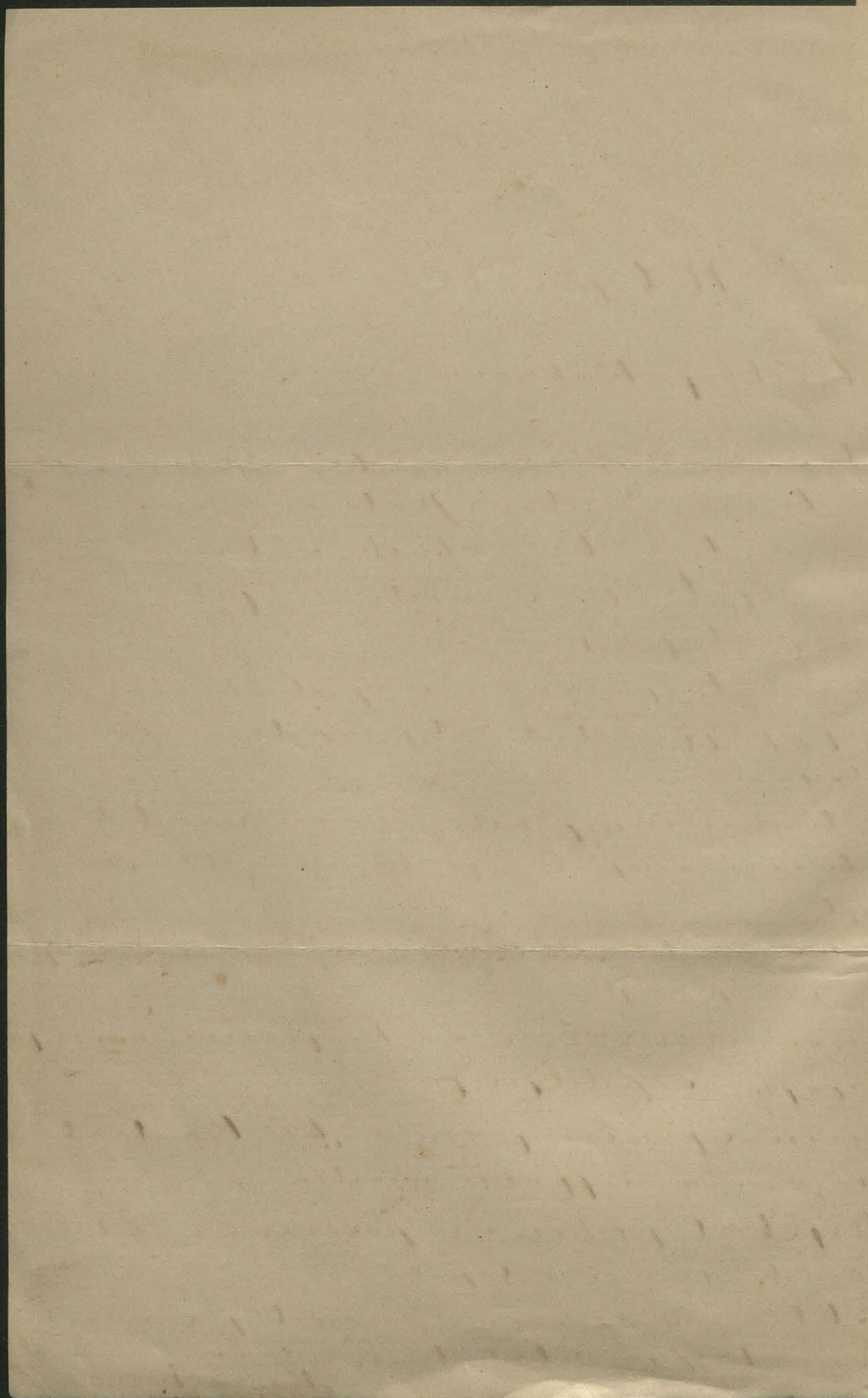
Również marowa i na korytarze naszy  
religijny i polityczny

Obecnie wspomina się o K. Kantakliu  
którego nam wypadek niech.

Mój brat przednie ci podziękuję. Zdrów  
Morawski ręce ci całuje.

R. K. T. ci się zwraca, a serce ci w nasze  
17 marca 1877r. Pan Bóg z wami  
K. J. Koim





N. b. p. J. Ch.

Stanowoy i Kochany Bohdanie

Jestem od dwóch tygodni w Uchylu i  
codziennie myślenie się pisze do ciebie a  
raczej przy tej okazji co mi na  
umysłach staje.

Zabawie tu jakieś tygodnie, potem jędz do  
Przemyśla gdzie mam nowe Kuchle Sprawy  
wypisane.

Bratostwo z którym się zniosłem przed  
tym wyjeżdżając do Krakowa, zapomniałem  
że odnowie twoje łopie obecnio nie było  
Pana Boga za to dziękuję.

Niewiem czy wadzi ci O. Piotr  
to jego przyjaciele przez Pragę. Długo się  
nie przychylę całkowicie do nowego i pociągania  
się na postule zachowania misji w Prągu  
i to sprawa wygraną.

Być co być nie niczestwie nowego Kochany  
O. Aleksander. Długo dłużej Kiedys rocznie  
ciemno był.

Twoje Kuchle wyjdą we Lwowie rozkładać i  
tędy. Sukratem czy czego nowego nie znasz.  
Miłostem nadzieję i opanatem jaki ustęp z  
Przemyśla do Warszawy (mam ich kilka w prągu  
i dawnych uczniów Kiedys nam je cięli).



tymerem nie nicnadam.

W rymie tego roku mianem moim try  
wykłada publiczne i twórcze przegad. Zant  
pneumony i masztatem odtoys d przysięga  
posta.

Mój brat Stanisław mawia jakś tak  
Ciebie radowie. Kacat się jak nappiszkunij  
podwój.

Leon Ulych był tam u mnie i Aca Du  
zabawit. Pjakał temu d La Boquerole.

Mam z sobą tego Zdzisława Mierosławskiego  
który się pnie iokiem listowicie radowit. Cateje  
on rze twoje.

Ja to Karoys samieanie odprawa. Zdzisław  
ie mi staj - La Hérin wogicidm jak u jui  
wgiu wogimniam d Regina

Moim mi wogpad nie wacat d dmu na  
Paryż i w takim razie jak wywiste nie pomin  
Villegreux.

Podnie pichnie tego rzece - uszczepi mitat  
wacatke.

Od pini Konstanty list mianem. Myle i  
jut jemu w Paryż na rue M... ..

Pan Big i k. Kachay Bokdanie  
i opicka Mathi Nijewielas

Vichy  
Villa de Florence

Ks. J. Koźmin

W dniu Wniebowstania

H. Pany (1877)

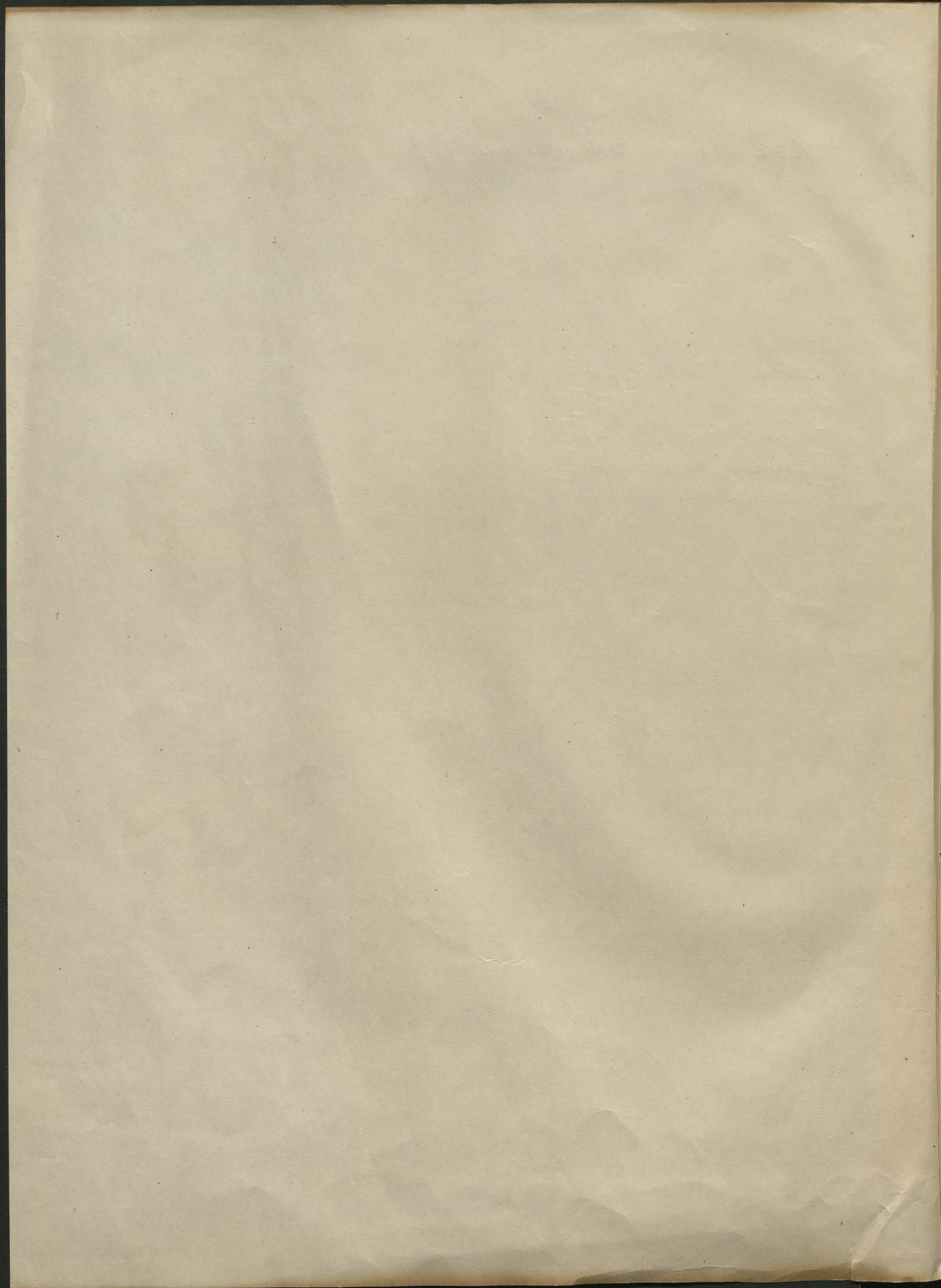
[15. VIII.]



Koźmian Stanisław Eghert brat Jasia

Rzym 1846, 26.I.  
Creuznach " 3.VIII.  
Heidelberg " 25.XI.  
Rzym 1847, 2.VI.  
Turwia 1852, 27.XI.







265  
294  
317  
Przym - 26go Sierpnia 1846 r.

Moi drodzy, Niechże na przed Pan Bóg będzie  
pochwalaony z tym nowym rokiem, i cory ora nas  
wspierającym przez Twój przenagląjący, a wam,  
osobliwie Kokolanowi w nowem powołaniu,  
wszelkich dobrodziejstw swoich.

Pierw, to dopiero od Kocińskiego / który  
w przedmym tygodniu przyjechałszy zajął się  
na jego kaptur / dowiedziawszy się gdzie jest  
Piszę Now kilka przesłać wam przyłączone  
list od Stefana.

Przyjechał tu 16go lipca. Na moją wielką  
chęć, wzięł. Wierzę, że cię w tym czasie  
o sprawie Bory, a później o Bogotawie i o  
jego jorze, które przyniosł mi na drogę przybył  
ze wstąpieniem i zwrócił na pokład, odebrał  
tego Stała. Niezależnie od niego i z nim  
w tym samym, tylko dachy były innego rodzaju  
ulice, z tym samym. A z innymi, które inni  
Wiedzą, że cię w tym czasie, a z nim i z  
ostatni, który. Po kilku dniach, przedtem  
orały dla Kocińskiego. Dobre, dobre, ale dla  
live na wielką, zwrócił, go, i do menażerii.  
Wiedzą, tylko o jednym. Wtedy, który. Kaptur dla  
Bory, który, ale z nim, który, dla. Tylko  
tego menażerii, i dla, który, który. Wtedy, który,  
Bory, który, a z nim, który. Wtedy, który,  
mają, co cię w tym czasie, i dla, który, który,  
a cię, co cię w tym czasie, i dla, który, który,  
kiedy, a z nim, który. Wtedy, który,  
dobre, i proste, X. Kociński, w wielkim, a z nim  
wiedzą, i dla, który, który. Wtedy, który,  
i dla, i dla, który, który. Wtedy, który,  
dobre, na który, i dla, który, który. Wtedy, który,  
a z nim, który, i dla, który, który. Wtedy, który,



[illegible]



206 250 376  
a na dobitku jest przyderowa sobaniska. Adam  
Jurowski, którego Młodszy Potemkin oddał  
dwa przeloty, chce mieć koniurnicę. Wierzą, że  
z Władysława. Jaki na ten i jest 150 ośb.  
Janyca, mi, moi drodzy, ten jest bo prędy  
władem przed samą parą.

2. Bertina zważem smutne wiadomości. Młoda  
bratowa z gnyministą przy nadziei poronida.  
Przebiegła to wrytlich. Oni już zdrowa i młoda.  
J. Symonowski, parę to o kitha myśli ciędy  
modlitwy, że to uchodzi w nare bractwa St. Tany.  
skasem się, i a tily to apokryfizm. Relacje mi się  
w ten mi Bohdan mówi iż to istnie było zycie  
mian Jana Kadmiera. Gdzie i tak z prędy  
o spierne obywateli.

Ory się Bohdan Komunistaw z Lymunka.  
2. Władimir wrytlich w Tawernia rily Adam  
mają do niego przyciska. Młoda do niego powie  
to i a was kary. Na was wry, na spokajowis,  
na Lemwaia a narey rozwiniaia obywateli. Rędy  
kith z kithadany nadziei. Poprychaj się do  
Przymu. Młodzi przyciska i tak amato. Wpły  
mian ma to być. Przeci on onydy Papiera  
wychwala.

Młoda Kaministka dąży a siebie iaturget  
iatura, to i tak mowi, oddaje się to wry  
było dawniej Horoski Kaministka. Biedny  
iatur - nowa ofiara Tawerni wry.

Kaministka ma się lepiej, lubo młodzi  
iatur wry iatur i gorgertki.

Siemka was oba naryndurny -  
Młoda wryndurny. Pami Bohdanowey.

A Siemka was prędy o modlitwy  
iaturgetmianistka. Młoda iatur dąży gnyndurny  
na naryndurny. Młodzi przyciska odlat mi przed  
samem wryndurny da wrygo.  
Młodzi Kaministka



After my return to the city of London I have been  
very much interested in the progress of the  
various societies which are now at work  
for the improvement of the poor. I have  
been particularly struck by the energy and  
zeal of the friends of the cause, and I  
trust that the good work which they are  
doing will be soon rewarded by the  
blessings of heaven.

10  
3  
The of mare  
Non  
Joseph  
Roper  
Hyder  
Pille

of my body is a great deal better than it was  
before. I have been able to do much more  
work, and I feel much more comfortable.  
I have also been able to do much more  
for the poor, and I feel much more  
satisfied with the progress of the cause.



Creurnach 3<sup>go</sup> Sierpnia 1846. <sup>266</sup>

Kochany Bohdanie,

267

268

237

Od tygodnia jestem nad Renem. Wyjechałem z Brunswiku odprawiając matkę do Dreni, gdzie mi się udało kilka dni swobodnie przebrać, a wiecej że niemiutem paszportu. Z wielką bardzo uwagą cię wiesz, że się odwarzył na 3 tygodnie, lubo wysocy prawie starzyli mnie Schroederem! Porażam Panie, Breuska na samem cię wyjeżdżaniem. Wiecej już zapewnie że 1846-hiper wyjechała do Krwajcarji. Najpodobniej że do Interlaken ożigdzie. Właśnie, chwila, cym się krokiem siadła do poradki, ale nadcią, że more was tam obaczy, dołączając cię siły, i cudo rozpoznać. Dla niej napisać a później dla siebie, zjść gorzej abysci. Na tym stonom kroki same obroci. Na dwa bowiem, lub trzy tygodnie, będą raz pewnie z Krwajcarji. Waz kraj jestem zupełnie borysiornym, bo mam paszport dla Cabinet od Guizota. Na podróżku Włostia będzie do Interlaken cięta rodzina Pana. Manistawa Platara. Daj tam. Jakże Włostaw Manistaw. Być more, że z cudem km. towarzyszem do Włostch na żimę poradę. Jedną z najmiłszych



a niepodzianych dla mnie przyjacieli  
w Drenie było spotkanie Rudwika  
i Antosia. Z pierwszym byłem nieco dłu-  
żej i do woli się o anglistyce, a osobliwie  
o was nagaledem. Pod okiem arguta  
Mestrichiego, na chwile powróciłem do  
ustonia na Chaillot. Antosia umysł, a  
poeciwe serce wystraszono się ichre  
wzajem pod ogniem Donica wostkiego.  
Wła: trips myslami i ueruciam, teraz  
potrzeba mi trochę spokojności, abieć  
pisai wiele, - Ja i go do przeglądu raab-  
nowat. Tedra do kraju, ale w krótce spo-  
dricwa się do Berlina powroci. Boi się  
aby go w kraju smutek i zmieszanie  
nieogarnęło. - Moja matka poszukata  
na 6 tygodni do Marienbada. Ja z  
Dreną zabradem się z Witzgensteinami.  
W Frankfurtu statujemy w hotelu de  
Russie, którego całe pierwsze piętro iu-  
od miedziąca zajmują Brancetti. Wiecej ra-  
pownie i on w tych miach iu- i są tam  
z Panny Kodynskiej, Klosty Karłowickiej  
Lubomirskiej. Zastaliśmy tam kacie-  
oboje Lubomirskich z matką. Rudwik  
powiadał mi i dawał miżyty do swoich  
piciu. W przedy wsterek odprowadzili  
do Bonn Witzgensteinów, którzy do Oskary



268

247

porachali, a sam tu przybyłem do Lwowa  
kt., gdzie mnie oczekiwali. Adas Plater  
Walek Marciński i Karol Koczorowski. W  
przygodnym tygodniu spodziewamy się przyjazdu  
Kamillowa Platera z rodziną. Miałem wczoraj  
list od Biesiekierskiego, który dotąd jest  
w Heidelbergu, lecz chce w przyszłą sobotę  
wyjechać do Berlina, aby razem z Antosiem  
do Wrocławia powrócić. Za pewnie tu na  
dłuższą podróż do nas racie. Jas w tych  
dniach wyjeżdża z żoną do Reinertu - sz.  
to wody z Sławką, gdzie się mają zjechać  
z Generatorem, a po chwili wracają z moją matką  
do Turcji. Ona parę tygodni przybędzie.  
Moja siostra i brat przyjeżdżają do domu  
porachali.

Oto mój, na przód, o miłości - przy-  
watnie o nas wiadomości. Co do rzeczy publicz-  
nych, mało co mam wam donieść. O  
samobójstwie Węlinińskiego, Karmalińskiego  
i Gajd. Wielki pułk postach na  
obywateli, to prostu przegadanie landraftery  
na mnie, widać Kładzima składowa na  
małżeństwie, ile tylko razę zdawać mu się  
będzie i kłóć albo hać swą chwałę albo  
w ryzykowne wdać się spekulacji. Moim  
zabawą małżeństwa z Kornariskiem stoi na  
kredytcie. Wystawili wsi sobie i tak przę-  
nabędzie wdać, i ci będą mogli dowolnie  
tręć reputację kredytorów, obywateli.



Klasytry biskapa do krola pono wie-  
niejszidra do statku. Norwida premisione  
z Wyzienia do Klimity; gdzie sie 2 min. dobre  
obchodzą. Wolno mu wnytko posyłać, i  
widzwać sie 2 min. przez okno. Dobry go nie-  
indagują. Trobitom z swy celi bardzo niez-  
pistnia. Prejsiat siedm. psalmow pokutnych  
ilustrować piernie litery na wzor starożytnych  
pradtkow. Mielkore nadzwyczaj ma sie ludz-  
Pracodawcy z kraja mówią z wnytko bajka  
o Tarkawostkach Cesarze.

Powiedziatem kusiłkowi o W. Croastku.  
Wiergo do mnie z tym wylądować odestat. Kra-  
dzicim z Jasiem i ich na tej samej drodze  
bardzo młodzi. przygotowywał a skoro który  
dojrzeli to sie zaraz wzięli do nas starszych  
braci. Bractwo S. P. dobre idzie. Ma sie niem-  
niej A. Biskap Dombroski. Już i do kraja  
wysłaliemy wiele obywateli.

Owas wiem tyllko tyle resze byli z La-  
Trappe. Doniesie młochi. Toi kiltka o sobie  
o wanych ramiarach. Bog na nas bardzo  
Tarkaw. Widać doskonały będra. Papiery z  
Piata 99<sup>o</sup>. Ciekawy bardzo istem. czy to  
prawda co u nas mówią o zapetnem rewa-  
mie Mielkowsiza z Towarianistim. Pracujcie  
Pracujcie, a i ty poczciwy Bog wam nicom-  
wi, i z będkanych braci potroci was do  
waszego grona. Sierkam was obu najper-  
dumny i modlitwom sie wany polecan  
Waz Jerem brat  
Stanisław  
Korman



Heidelberg. 25<sup>9</sup> listopada 1846.

269

339

268

367A

Kochany Bohdanie,

Kilka Now tyłko piszę,  
ale wiem że z nich odgadniesz ile się moje  
serce mrościło, ile ci błogostawię w swoim  
postanowieniu. Naszym cierpieniom, naszej  
biedzie potrzeba pomocy i pomocy, a broni  
niezawodnej. Tęsknota Chrystusa w świętej re-  
ligii naszej, gdzie te aniele i ierli nie w sa-  
kramentalnym święcie z potężną duszą  
wspólnej pomocy do zbawienia. Działaj na-  
głosej Panu Bogu, że aniele takie, potężne,  
dusze, a kiedy ci Pan Bóg nie dał powołania  
do wyższego ierure sakramentu kapłanstwa,  
to mam mocną ufność że ci gotuje w tym zawo-  
dnie, o ieden tyłko stopień niższym, wielkie  
błogostawienie, dla ciebie, a przez ciebie  
dla kościoła, dla ojców i dla nas wszystkich.  
Całym wuj sercem podporucznikam cię w tem  
postanowieniu; iate tyłko piewna wieść mnie  
dostała, zarazem się modlić na tę intencję, a  
drżę, iate w dzień, w którym twoje nadzieje  
spełnić się miały, odmówtem piewną modlitwę,  
którą codziennie postaraję być, za twoją pomoc  
w matrymonialnym stanie. Serli matrymonialnym iate  
porzecz do ciebie <sup>to jest</sup> twojej kochanej wspominać  
moje imię iate iednego z tych, którzy naj-



Zywiła cię, oła niey wdzierności i potęgę  
swe losy z twoimi, a w hardem twem dziele  
mocarowaney oła niek. przyjaźni upatrywae  
będę częstę cię wspaniałości i wspaniałości.

Kochany Józef, kłonię się najmocniej do  
Kwinty dopisze z listu Karola, donosi mi  
zawsze na podstawie wyrażenia. Za ręką  
zawsze z przyjaciółmi, 190 grudnia, i iadę  
zprawić przez Strasburg, Chalons, Lyon, Marsy  
do Paryża. Niepotrzebuję ci mówić i tak by to  
oła mnie było radości, gdybym gdzieś  
mógł spotkać, ale na to potrzeba obycia  
zawsze do mnie napisać i objaśnić wgląd  
waszej martewki. Polecenie Józefa i Józefa  
Tę, ile to do mnie należało, a wiem że ja  
zostę cłokona.

Będę miał wam wiele powiedzieć, bo  
wielkiat mnóstwo osób, i na kucharzem się  
powiesi o okropnym stanie Polski.

Ściśkam cię raz i serce najserdeczniej  
swey przyjaźni a modlitwie polecam się.

Twój  
S. Koźmian.

270 340





Bohlanow:



Kosmin

Wyn 2<sup>go</sup> Czerwca 1847 r.

371 K  
300 341

Moi drodzy

To tyła smutkach i boleściach, ile  
wary przybiciem się do pisania, tyle wary pióra wysłiz-  
gado mi się z ręki, - raniłabatem wryskiem, a wże i  
was, - próbując. Naszy wkiem, przed kilkoma  
dniem muszę ci bliżej pisać, wony przyprawy, a  
niekoniecznie wyśry karku. Stefan niedawno mi się  
do tyła, wychodząc do przedzielnego mojego, abym miał  
iego stać do nasyconych polara. Dopiero ubyt-  
kował mi się kilka razy budzić orastka, a nie kil-  
koma nowami, kilkoma chwilami przyjaźni, Tark-  
Pomimo ciężkiej pracy nad sobą i ofiarowania Jan-  
Bogu smutków moich, doświadczył się iście nicostwa-  
z tego ma ciężkiego. Zawsze go mam przed oczami, do-  
tych w tym pomiarach, a nie. Wprowadzi przy-  
jęcie inne, które rani karku, boś na nowo  
rozpoznał. W kilkanaście dni po Stefanie umarł i  
Był on brader Tarku na mnie - do ostatniej  
chwili. Stadem przy jego Toru. W mi-  
mierci, 19<sup>go</sup> Maja, rozstała się z tym światem, a  
Dudley Stuart - osoba, której wady były wielkie i  
wysokie przed światem, a mi-  
niehomie przy-  
lej sumienia more to oddać, si-  
do ostatnie mi-  
rozstawiających się grobow. Mam, przy-  
baci, iż tak mi serce nawrtało a ang-  
niemogę. Soba dać rady postanowieniem nowego a  
si-  
i-  
ochodzą. Wierdram i-  
2<sup>go</sup> Czerwca. Pora-  
na lato osied-  
niemogę. Mam wiele prac po-  
edostałym i sumien-  
caosa i-  
Og-  
2<sup>go</sup> Czerwca, 1847 r.



aniot Siwicklany, coraz wazniejszy rozgarnia ciemnosci  
widkiem, zaitk iist Bogogostawienitatem. W koncu dostrze-  
sz was tutaj, ogracisz spny waszych sercach, postuchac  
radly. Bydaly dla mnie niczymiennym dobrodziejstwem.  
Ale klarno - opatrenosi - prowadzi mnie gdrzeindziej,  
czuj i nie ka iist moie. Stanowisko - musz kotakie  
do Berlina, a zoly kotakie dobitniej, trzeba sz pty-  
blizy i byc na karde zawozanie.

Stad iur wyspy sz prawi rozickali. Kenta ra  
dai kiltka ucicka - Bremeretka na podnosc. Therdriccy  
nad Ren. Wodnicka do Scapola, Pani Kalerzi do  
Kawajary, Grubowska do Trjstku. Zastaniewi ka inow  
Pania Tobunitz, Girjckich, Edwanda Lubinitsch, Panny  
Cracky, ktora po niecierpierney Nabosi dopiero czaryna  
psychodrie do siebie, a more iure i Pany Crestowicz  
Korrida bardzo wam polecam. Kesto pizhna a  
bolejaja dusza. J. Szymanowski wyjecha do Wiednia.  
Byt Roger Rudynitski - upad na dni kiltka i iure  
Andrey uicki do Paryza.

Harmonin odprowadza Grocholstich do Loreta.  
Wmawia przed dniami kiltkoma, bardzo wazy podrozny  
zadowoleny. N. Aleksander Kiryza sz okolo Mendusoi  
dla Matki M. - Ma ona wiele postulantek, osobliwie  
mizdry Kurjemi - Stad mieszkaci i gniczy na narych  
Kizy. Pami nate pody chytne, pody sz ich wygodek  
mierzepi. Ale ichai do Polki bez gardera biamney - to  
za wielka ofiara.

Tak sauu. s Berlinie. Kto poci sz niezadami drug  
Preglad, ktory pod rozgladun, prawnemady doskonale  
idrie, tatke mu dokucza, co nit - a nit - z tych, ktor  
z paru mu pomoe obiculi, niedotrymat. Gdyley Bohor  
moyt mu temi crasy co przescai, zrobily mu wielky  
przydaje. Sam enak przychyluosi i czynnego udrzatu  
a km przedciurizui dodaly mu wiele otuchy. Lona  
igo byta s tych crasach s krolestwie. Obicidrada  
catz nasy wdrinz. W tych dniach bydra z powrotem  
s Berlinie. Czary na porztku maja wyjecha na  
wis. I norky po dawnemu.  
Co sz s Paryza druci, to wiedzie musicie. Nijia







X. Hip. wkoce wyjeżdża na wschód. Wórowaj był a. Oya  
w. W. Petersburgu na kacie spicowano przez zapomnienie  
w. Oya Pio Hono. Sam Cesar i cały parker dał okłaski  
ale na to później piernik strasnie się gniewał na pomysł.



Monsieur  
M. Joseph de Saleske

L<sup>a</sup> ~~Comme~~  
Nema





*W Kramar*  
Turwia 27<sup>go</sup> Listopada 1852 r.  
Kochany Bohdanie,

200 347  
524A

273

*Wpisane*  
Mój listy, jak mi  
się zdaje, w przeciągu tych 12<sup>tych</sup> miesięcy  
do ciebie pisał<sup>em</sup>. Niem<sup>ie</sup> że jeden razina<sup>ł</sup>,  
ale na dwa inne nie odpowiedział<sup>em</sup>. Przy-  
pomnę ci tylko ten szereg<sup>em</sup> że cię w  
nich prosit<sup>o</sup> o jakieś datki literackie dla  
wychodzącego tu noworożnika na dochód  
sierot, Pokłosia. Długo czekałem na  
okoliczności kładzie mi pismo do ręki. Już  
mnie doszła cię pogłoska, że ta wyprzedza  
zawsze najpiękniejsze listy, gdyż przypuszcza-  
jąc, że są już za fakt dokonany, — wiecie,  
mówię, że się dzieje. W każdym razie był<sup>by</sup> tym  
o tem uwiadomił<sup>em</sup> was jako tak dawnych  
i kaskawych przyjaciół. Ale co mogło być,  
tylko dowodem przyjacielskich stosunków,  
to stało się dla mnie najświętszym obowiąz-  
kiem, kiedy sobie przypomniałem, że w 1848  
przysięgłem sobie w obec Boga zrelacować  
jedni drugimi siły rachunek z swych prac  
i z swych kolei w życiu. Nieprzewidziane  
wypadki, które nas zastawiały i utrudniały  
dosłownie znoszenie się, a może nawet po-  
czciwie zmniejszając do ogólniejszej pracy, nie  
dały się rozwinąć naszemu zamiarowi. Tam  
botał<sup>em</sup> nad tem, czasem się do was odrywa-  
jąc, zdając wam sprawę o sobie, ale zawsze  
był<sup>o</sup> krótko, bo nie było mi wam  
w mem życiu, bo z masą siedząc wciąż na  
jednym miejscu, przez naciągające coraz  
bardziej okoliczności stałem się prawie nie-  
czynnym, wyjąwszy tego kłopotliwego zaciąg  
literackiego, który wam w nietych skutkach



Swętek ani nadto dobre jest znajomym. Dziś  
się ma nie inaczej. Jestem na wskroś do  
najważniejszej w życiu mojem Amiany. Żeby  
się do niej przygotować, gdybym was nie prosił  
o błagostawienie i, jak najgorętniej mo-  
dlitwy do Boga, by zamierzony zwizek ob-  
cit się na Jego Chwałę, a na zbawienie nas.  
Żenię się nie dla śladnych względów światowych,  
ani z gwałtownej namiętności, ani ze śmiech-  
nia, żenię się jak przystało memu wiekowi  
i skromnym widokom na przyszłość, żenię  
się w wielkiej mierności, ale ze wszytkimi  
podobieństwami cichego, domowego porządku,  
w którego porzątku bliznim, a gorliwiej  
ślubie Boga. Moja przyszła jest córka p.  
Tana Kempickiego, potkownika niegdys  
piechoty lubelskiej. Jakkolwiek może  
być inne jej przymioty, co meż najwięcej w  
niej ujęto, to nadta bogobojność, silny  
charakter i pragnienie doskonałości. Przesz-  
tata też od rana do całej naszej tu rodziny.  
Orteny tygodnie temu wróciła z matką do  
Królestwa. Ślub nasz ma się odbyć w  
maju. Już cały rajski jestem urządzeniem  
meego domku, który zdoła nadciągnąć, że  
i wy kiedyś w nim zasiadacie. Tymczasem  
jedną raz proszę was, Ciebie i Kochanego  
Józefa, byście szczególnie teraz za mnie  
się modlili.

Nie wiele co innego miałem wam  
donieść. Przez czerwiec miesiące zylizmy w  
najohropniejszych chwatach. Wtedy cholera  
ani tak zjadliwa, ani tak powszechna nie  
była. Wsktore wsie całem powymierały.  
Najwięcej miejsc straciło 10<sup>ta</sup> część miasteczka  
całego. W Poznaniu 2000 ujęto. Wogóle 20<sup>ta</sup>



204 344  
 czości ludności państwa. W mojej szan-  
 si 53 osób umarło. Dwie najznakomitsze  
 osoby przez zarazę zabrane, Pani Stefania 274  
 Pluker i A. Antoniewicz, do najbliższego na-  
 szego kościoła nalerady. Jesure jesteśmy pod  
 uciskiem tej ostatniej straty. My go trochę,  
 analizując z piśm, ale nie mogliśmy mieć  
 wyobrażenia co to był za krasztan, jakie  
 serce, jaka gorliwość, jaka prostota a co  
 za wymowa. Takiego wstępu na lud również  
 jak na wyższe stany już nie przedkto kto  
 posiłdzieć. Dla nas był on nie tylko ojcem  
 duchownym ale i najkiliwszym przyjacielem.  
 Przebył z nim 4 miesiące w Graeffenbergu  
 w 1848. Jakież on się uradował mojem  
 postanowieniem. Przyjechał zaraz nastajutn  
 po naszym tu przyjeździe i oboje nas w jednej  
 spowiedzi i Komunii. Tej potężny. Jaki miał  
 nadzięć się on to nas takie silnym żarzeniem  
 potężny. Zaraz po bytności u nas wyjechał do  
 Krakowa. Olla wprawa swego rakonu, i dla-  
 widzenia się z siostrą, Małgorzatą Dalestą.  
 Pagnął dni kilkanaście zabawić. Polityce  
 kłowie mu dała godzin kłia. Tem się zmar-  
 kwił. Pocieszał się jednak myślą iż jedzie do  
 klasztoru, który tu im nad dał na ziemie  
 w Obnie. Pisał jadę do Obry - na spoczynek -  
 potrzebuję bardzo furty i drwonka - tak coś  
 we mnie byłim do matki klasztoru jak gołę-  
 blikiej śmierci. przeurucie. Przyjechał tam  
 na dzień trzech imienin, 19go Karola. Ciemno  
 było (za stawa jego), gwardy tylko świecili nad  
 naszym kłaborkiem, - czy wiesz co to za urna  
 cie drzecha do domu wniejącego gdy ustęży  
 zdala głos matki, ożar że głos taki ustęży  
 tem w drwonka klasztornym. Nie obłągo się  
 tem przesyciem cieszył. Zachorował 29go listopadu.  
 Nie było dość wreszcie rakunku. Zaraz w pora-  
 kach choroby przewidywał zgon i mówił do braci:







